



# Adress-Buch

der  
Stadt und Fesung

## Graudenz.

Nach amtlichen Mittheilungen zusammengestellt.



Graudenz 188

Verlag von Jul. Sackel's Buchhandlung  
(Besitzer Dr. Ealing.)



Prämiirt

Fabrik

1885



k. Mineralwasser



mit Dampfbetrieb

von

**Carl Gerike, Graudenz**

Comtoir: Grabenstr. 44.

offerirt

Comtoir: Grabenstr. 44.

**Selterser, Sodawasser,  
Pyrophosphorsaures Eisenwasser,  
Biliner Sauerbrunnen, Moussirende Limonaden.**

Füllung in weissen Flaschen mit Patent- und Korkverschluss. Syphons.

Die Fabrikation der k. Mineralwasser wird **mittelst flüssiger,  
chemisch reiner Kohlensäure bewirkt.**

—❖— **Chemisch reines destillirtes Wasser** —❖—

ist jederzeit vorrätig, in Glasballons (Inhalt ca. 70 Liter) zum Preise  
von 1,50 per Ballon.

**Bier-Gross-Handlung**

von

**CARL GERIKE, GRAUDENZ**

—→: Comtoir: Grabenstrasse 44. :←—

**Grosses Lager hiesiger und fremder (echter) Biere**

in Originalgebinden und Flaschen mit Patent-Korkverschluss.

**Engl. Porter und engl. Pale-Ale.**

Auf sämtlichen Korken der Flaschenbiere ist die Firma  
„Carl Gerike, Graudenz“ eingobrannt, und übernehme ich für  
absolute Echtheit der Biere jede Garantie.



# Adress-Buch

der

Stadt und Festung

## Gradenz.

*K. 172. I*

Nach amtlichen Mittheilungen zusammengestellt.



Gradenz 1889

Verlag von Jul. Gaebel's Buchhandlung  
(Besitzer Dr. Saling.)





05



4.533/W

---

Druck von Gustav Rötke in Graudenz.

---

058.4 i reg.



# Inhalts-Verzeichniß.

## Alphabetisches Verzeichniß

Seite.

sämmtlicher hiesiger Einwohner, welche einen eigenen Hausstand haben .

1—44

### Offizieller Theil.

Garnison . . . . .	III—IV
Ersatz-Kommission . . . . .	V
Städtische Körperschaften und Angestellte . . . . .	V—VII
Städtische Schulen . . . . .	VII—VIII
Königliches Gymnasium . . . . .	IX
„ Schullehrer-Seminar . . . . .	IX
„ Standesamt . . . . .	IX
Kirchen und kirchliche Beamte . . . . .	IX—X
Friedhöfe . . . . .	X
Wohlfahrts-Einrichtungen, städtische und private . . . . .	X—XI
Königliches Landrathsamt . . . . .	XII
Kreis-Ausschuß . . . . .	XII
Kreis-Kommunal- und Kreis-Sparkasse . . . . .	XII
Königliche Kreis-Kasse . . . . .	XII
Königliches Katasteramt . . . . .	XII
Gendarmen, welche im Kreise Graudenz stationirt sind . . . . .	XII
Königliches Steueramt . . . . .	XII
Kaiserliche Reichsbankstelle . . . . .	XII
Kaiserliches Postamt . . . . .	XIII
Königliches Landgericht . . . . .	XIII
„ Amtsgericht . . . . .	XIV
Schiedsmänner für die Stadt Graudenz . . . . .	XIV
Königliche Staatsanwaltschaft . . . . .	XIV
Gerichts-Gefängniß . . . . .	XV
Verzeichniß der Haushaltungsvorstände und der einzeln wohnenden Personen auf der Festung Graudenz, ausschl. der Offiziere des 14. Rgtz. . . . .	XV
Verzeichniß der Güter des Kreises Graudenz und der Besitzer derselben . . . . .	XV—XVII
Einwohnerzahl der Stadt Graudenz . . . . .	XVII
Eintheilung der Stadt in Polizei-Reviere . . . . .	XVII
Vorschriften betreffend das An- und Abmelbewesen in der Stadt Graudenz . . . . .	XVIII
Auszug aus dem Gesetz betreffend die Einführung einer Klassen- und klassifizirten Einkommensteuer . . . . .	XVIII
Gemeinde-Einkommensteuer-Regulativ für die Stadt Graudenz . . . . .	XIX—XXIII
Dienstboten-Krankenkasse . . . . .	XXIII
Polizei-Verordnung betreffend den Zustand der Straßen und den Verkehr auf denselben in der Stadt Graudenz . . . . .	XXIV—XXXV
Ortsstatut betreffend die Anlegung von Straßen und den Anbau an denselben in der Stadt Graudenz . . . . .	XXXV
Statut betreffend die Herstellung der Bürgersteige . . . . .	XXXVI—XXXVII
Statut betreffend die Errichtung einer Straßen-Reinigungs-Anstalt . . . . .	XXXVII—XXXX
Die Abfuhr der Fäkalstoffe . . . . .	XXXX—XXXXI
Das Droschkenuhrwesen in Graudenz . . . . .	XXXXI—XXXXII
Nachweis der Handel- und Gewerbetreibenden der Stadt Graudenz, nach alphabetischer Reihenfolge der einzelnen Gewerbe zusammengestellt . . . . .	XXXXIII—LIII
Agenturen . . . . .	LIII—LV
Verzeichniß der Handelsfirmen, in alphabetischer Reihenfolge geordnet . . . . .	LVI—LVIII
Nachweis der Behörden, öffentlichen Institute und wissenswerthen Privat-Anstalten . . . . .	LIX—LXII
Innungen . . . . .	LXIII

Annoucen-Anhang siehe am Schluß.

# THE HISTORY OF THE

REIGN OF

CHARLES THE FIRST

BY

JOHN BURNET

OF THE UNIVERSITY OF OXFORD

IN TWO VOLUMES

LONDON

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard

1679

By Authority

Printed by J. Streater, at the

Sign of the Sun, in St. Dunstons Church-yard


1679

By Authority



## Alphabetisches Verzeichniß

sämmlicher hiesiger Einwohner, welche einen eigenen Hausstand haben.

- |  |   |
|--|---|
| <p>Abraham, Friedr., Lokomotivführer, Rehdener-<br/>straße 11.<br/>— Jacob, Altsitzer, Verbindungsweg 1.<br/>— Johann Jakob, Gerichtskanzlist, Alte-<br/>straße 7.<br/>— Frau, Wittwe, Badeplatz 4.<br/>Abramowski, Karoline, Schneiderin, Getreide-<br/>markt 20.<br/>Adam, Feldweibel, Oberbergstr. 36.<br/>— Johann, Tischlergeselle, Fischerstr. 20.<br/>— Karl, Maurergeselle, Kasernenstr. 24.<br/>Adloff, Fritz, Fleischermeister, Schuhmacher-<br/>straße 9.<br/>— Herrmann, Fleischermeister, Unterthorner-<br/>straße 30.<br/>— Oudwig, Fleischermeister, Marienwerder-<br/>straße 35.<br/>Adolf, Jakob, Hausbesitzer, Petersilienstr. 5.<br/>Affelt, Justine, Arbeiterwittwe, Fischerstr. 10.<br/>Albrecht, Sec.-Lieutenant, Artilleriekaserne.<br/>— Aug., Telegraphist, Grüner Weg 7.<br/>— Gerh., Cigarrenh., Marienwerderstr. 50.<br/>— Karl, Tischler, Kasernenstr. 20.<br/>— Rudolph, Rentier, Blumenstr. 15.<br/>Alexewik, August, Kornmakler, Petersilien-<br/>straße 3.<br/>— Konrad, Schriftsezer, Petersilienstr. 3.<br/>— Michael, Kornmakler, Petersilienstr. 3.<br/>Allerdt, Gust., Lokomotivführer, Kulmerstr. 5.<br/>Altmann, Bernhard, Kaufmann, Taback-<br/>straße 19.<br/>Altrock, Gust., Tischlermstr., Oberbergstr. 72.<br/>— Joh., Schuhmachergeselle, Mühlenstr. 5.<br/>— Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 49.<br/>— Marie, Schneiderin, Herrenstr. 24.<br/>— Pauline, Arbeiterwittwe, Kallinkerstr. 21.<br/>Amsel, Ferdinand, Schneidergeselle, Ober-<br/>bergstr. 52/53.<br/>Andohr, Major, Gerichtsstr. 1/2.<br/>Andres, Emma, gesch. Kreihsbaumeisterfrau,<br/>Gartenstraße 26.<br/>— Fritz, penf. Baumeister, Schuhmacher-<br/>straße 14.<br/>— Johanna, Lehrerin, Schuhmacherstr. 14.<br/>— Kornelius, Geschäftsagent, Oberthorner-<br/>straße 32.</p> | <p>Anger, Franz, Arbeiter, Oberbergstr. 16.<br/>— Rudolf, Arbeiter, Kulmerstr. 11.<br/>— Siegfried, Dr., Gymnasialdirektor, Bör-<br/>genstraße 1.<br/>Anker, Jul., Bauunternehmer, Schützenstr. 2.<br/>Annaczkowski, Florentine, Schifferwittwe,<br/>Bischoffstr. 8.<br/>— Franz, Arbeiter, Fischerstr. 8.<br/>— Marie, Wittwe, Lehmrstr. 12.<br/>Arlt, Emil, Rektor der Mädchen = Mittel-<br/>schule, Nonnenstr. 5.<br/>— Wilh., Schuhmachervittwe, Langestr. 7.<br/>Arndt, Anna, Arbeiterin, Kulmerstr. 24.<br/>— Karl, Arbeiter, Tuscherdamm 1b.<br/>Aron, Israel, Rentier, Unterthornerstr. 7.<br/>Aronsohn, Rosalie, Frau, Herrenstr. 27.<br/>Arnswald, Anna, Wittwe, Fischerstr. 23.<br/>Aichener, Karl, Lokomotivführer, Rehdener-<br/>straße 6.<br/>Asp, Gottfr., Ziegler, Kulmerstr. 51.<br/>Asmann, Schuhmacher-Geselle, Schloßberg-<br/>straße 26.<br/>— Louis, Schuhmachergeselle, Schloßberg-<br/>straße 28.<br/>— Louise, Wittwe, Federviehhdtr., Hafen-<br/>straße 2.<br/>Augenreich, Paul, Korbmachergeselle, Schloß-<br/>bergstr. 21.<br/>Augustin, Gustav, Färbereibesitzer, Oberthorner-<br/>straße 32.<br/>Augustin, Adoline, Privatlehrerin, Alte<br/>Marktstraße 6.<br/>Aust, Paul, Gymnasiallehrer, Blumenstr. 28.<br/>Austen, Wilhelmine, Arbeiterwittwe, Fischer-<br/>straße 20.<br/>Art, Ferd., Wurstfabrikant, Marienwerder-<br/>straße 28.<br/>— Gottlieb, Fleischermeister, Oberthorner-<br/>straße 3.</p> |
|--|---|
- 
- |   |  |
|---|--|
| <p>Baasner, Franz, Rentier, Marienwerder-<br/>straße 33.<br/>Bachewicz, Johann, Fischerstr. 17.</p> |  |
|---|--|



- Baczkowski, Thomas, Arbeiter, Oberbergstr. 8.  
 Bär, Bernhard, Dr., Rabbiner, Tabackstr. 9.  
 Baginski, Bruno, Kaufmann, Oberbergstr. 28.  
 Bagnetti, Franz, Schuhmacher, Blumenstr. 27.  
 Bahlinger, Waltherr, fr. Landw., Kasernenstr. 4.  
 Bahr, Karoline, ledig, Schuhmacherstr. 18.  
 Bajerski, Johann, Arbeiter, Fischerstr. 4.  
 Bald, Luise, Frau, Schuhmacherstr. 2.  
 Baldowski, Emma, Korbmacher-Wwe., Kirchen-  
 straße 11.  
 — Karl, Schuhmacher, Getreidemarkt 10.  
 Baldt, Theodor, Schlosser, Kasernenstr. 16.  
 Balowski, Chr., Schmiedeges., Unterbergstr. 8.  
 Balinski, Jul., Landbriefträger, Trinkestr. 17.  
 — Karl, Arbeiter, Petersilienstr. 15.  
 Ball, Emma, Arbeiterwittwe, Unterbergstr. 8.  
 Balsner, Gustav, Töpfer, Altestr. 1.  
 Balthasar, Sec.-Lieutenant, Festung.  
 Balzer, Joh., Geschäftsführer, Kulmerstr. 2/4.  
 Banasch, Karl, Arbeiter, Bischofstr. 9.  
 Banaszewski, Anna, Ortsarme, Langestr. 17.  
 Bara, Franz, Arbeiter, Oberbergstr. 64.  
 Baranowski, Gustav, Stellmacherges., Unter-  
 thornerstr. 21.  
 — Johann, Arbeiter, Kasernenstr. 9.  
 — Joseph, Arbeiter, Kasernenstr. 23.  
 — Karl, Schuhmacher, Hafenstr. 5.  
 Baro, Luise, Schuhmacherwittwe, Speise-  
 wirtschaft, Festungsstr. 4.  
 Baron, August, Hausbes., Oberthornerstr. 27.  
 — Bernhard, Schreiber, Oberthornerstr. 27.  
 — Herm., Viehhändler, Oberthornerstr. 34.  
 — Johann, Fleischer, Oberthornerstr. 27.  
 Barowski, Franz, Schuhmacher, Kirchenstr. 13.  
 Bartel, Aug., Schneider, Schuhmacherstr. 18.  
 — Friedrich, Arbeiter, Herrenstr. 27.  
 — Heinrich, Schuhmachermeister, Ober-  
 thornerstr. 4.  
 — Heinrich, Arbeiter, Oberbergstr. 58.  
 — Hermann, Arbeiter, Oberbergstr. 9.  
 — Joseph, Auktionsaufseher, Kasernenstr. 19.  
 — Marie, Arbeit.-Wwe, Unterbergstr. 15/16.  
 Bartels, Friedrich, Arbeiter, Trinkestr. 16.  
 Barth, Emil, Restaurat., Schuhmacherstr. 13.  
 Bartknecht, Joh., Fleischermeister, Kasernen-  
 straße 10/11.  
 Bartkowski, Hilmar, Dr. v., Marktplatz 7.  
 — Rosalie, Arbeiterwittwe, Kallunterstr. 8.  
 Bartlowicka, Amalie, Wittwe, Fischerstr. 20.  
 Bartsch, David, Gastwirth, Blumenstr. 12.  
 — Elisabeth, Musiklehrerin, Blumenstr. 12.  
 — Ida, Arbeiterwittwe, Schloßbergstr. 18.  
 — Wilhelm, Schlossergeselle, Blumenstr. 2.  
 Barz, Gustav, Maurergeselle, Kulmerstr. 56.  
 Basarke, August, Schneiderrust, Kirchenstr. 14.  
 Bath, Sec.-Lieutenant, Artilleriekaserne.  
 Battjge, Wilhelm, Stadtwachtmeisterwittwe,  
 Kasernenstr. 5.  
 Bauer, Emman., Katasterkontr., Blumenstr. 13.  
 — Sec.-Lieutenant, Altestr. 9.  
 Baum, Alex., Lehrer, Marktplatz 8.  
 Baumann, Fr., Schmiedeges., Blumenstr. 20.  
 Baumert, Friedrich, Arbeiter, Blumenstr. 21.  
 Baumgärtner, Emilie, Bäckermeister wittwe,  
 Oberthornerstr. 10.  
 Baumgart, Emma, Restaurat.-Frau, Blumen-  
 straße 20.  
 Bea, Karoline, Arbeiterwittwe, Kasernenstr. 18.  
 Bech, Karoline, Gerichtsrathswittwe, Marien-  
 werderstr. 15.  
 Becher, Adolf, Glaser, Petersilienstr. 21.  
 Beck, Joh., Commis, Marktplatz 7.  
 Becker, Ferdinand, Todtengräber, Oberthorner-  
 straße 15.  
 — Fritz, Maschinist, Kulmerstr. 7.  
 Beckereit, August, Aufseher, Langestr. 7.  
 Beckert, Franz, Buchhalter, Marktplatz 15.  
 Bedemann, Therese, sep. Malerfrau, Mauer-  
 straße 18.  
 Beer, Henriette, Wittwe, Blumenstr. 19.  
 — Karl, Fabrikarbeiter, Gartenstr. 17.  
 Beerbaum, Eduard, Stellmacher, Oberberg-  
 straße 3.  
 Behmer, Rud., Gerichtsekretär, Mühlenstr. 12.  
 Behn, Karl, Ingenieur, Oberthornerstr. 1.  
 Behr, Pauline, Kaufmannswittwe, Amtstr. 5.  
 Behrendt, Abr., Handelsmann, Tabackstr. 9.  
 — Adeline, Rentiere, Blumenstr. 15.  
 — Lucie, Wittwe, Trinkestr. 24.  
 — Marie, Aufseherwittwe, Lindenstr. 33.  
 — Michael, Handelsmann, Tabackstr. 9.  
 — Theodor, Handlungsgehilfe, Tabackstr. 9.  
 — Theodor, Gerichtskanzlist, Lindenstr. 32.  
 Beidatsch, Marie, Wittwe, Blumenstr. 20.  
 — Wilhelm, Buchhalter, Mühlenstr. 7.  
 Beirau, Bernhard, Steinseher, Kasernenstr. 8.  
 — Franz, Rutscher, Trinkestr. 4.  
 Belgard, Hedwig, Kaufmannswittwe, Marien-  
 werderstr. 44.  
 — Heinrich, Kaufmann, Marienwerderstr. 44.  
 — Joh., Vollziehungsbeamter, Trinkestr. 11.  
 Belger, August, Hausbesitzer, Tabackstr. 21.  
 Belinski, Michael, Telegraphenleitungs-Auf-  
 seher, Kasernenstr. 24.  
 Bellag, Berthold, Privatschreiber, Marien-  
 werderstr. 26.  
 Bellakiewicz, Franziska, Wwe., Kulmerstr. 11.  
 Below, v., Lieutenant, Gerichtsstr. 1/2.  
 Bendig, Joseph, Arbeiter, Festungsstr. 19.  
 Bendwig, Jul., Arbeiter, Hafenstr. 1.  
 Benerowski, Johann, Krahnmeister, Eisen-  
 bahnbrücke Pfeiler 12.  
 Benkmann, Karl, Schuhmachergeselle, Unter-  
 bergstr. 10.  
 Bentmann, Karl, Tapezierer, Blumenstr. 24.  
 — Ludwig, Tischler, Trinkestr. 17.  
 Berg, Ed., Arbeiter, Festungsstr. 9.  
 — Joh. Georg, Pächter, Viebenwalderstr. 11.  
 Berger, Anna, Aufwärterin, Petersilienstr. 9.  
 — Ed., Lackirgehilfe, Mauerstr. 20.  
 Bergmann, Heinrich, Regierungs-Baumeister,  
 Mühlenstr. 10a.  
 Beringe, v., Sec.-Lieutenant, Festung.  
 Bertholz, Erich, Stadtkämmerer und zweiter  
 Bürgermeister, Tabackstr. 5.  
 Bernstein, Eva, Händlerin, Herrenstr. 3.



# Bernstein — Bohm.

Bernstein, Meyer, Kleiderhändler, Graben-  
straße 33.  
— Simon, Handelsm., Oberthornerstr. 28.  
— Simon, Handelsmann, Kirchenstr. 14.  
Bestmann, Adolf, Kreisbaumstr., Amtsstr. 1.  
Bethke, Friederike, Arbeiterwittwe, Waschfrau,  
Getreidemarkt 20.  
Beutel, Heinrich, Werkführer, Herrenstr. 8.  
Bewer, Marie, Schuldienerwwe., Trinkestr. 19.  
Beyer, Ferdinand, Arbeiter, Bischofstr. 1.  
— Friedrich, Arbeiter, Böslershöhe 3.  
— Johann, Schlosserstr., Oberbergstr. 36.  
— Paul, Bauführer, Salzstr. 3.  
Biczinska, Franziska, Wittwe, Kulmerstr. 12.  
Bieberstädt, Friedrich, Arbeiter, Blumenstr. 20.  
Biebert, Henriette, Wittwe, Ortsarme, Ober-  
bergstr. 67.  
— Julianne, separirte Arbeiterfrau, Linden-  
straße 19.  
Bieberach, Karoline, Näherin, Langestr. 17.  
Biegajewski, Gustav, Kfm., Oberthornerstr. 18.  
Bielawski, Marie, Wittwe, Schloßbergstr. 27.  
Bielicki, Johann, Arbeiter, Getreidemarkt 12.  
Bielicki, August, Töpfergeselle, Salzstr. 4/5.  
Bierfreund, Luise, Frau, Grabenstr. 12.  
Biermann, Jakob, Seminarbeiter, Kirchen-  
straße 16/17.  
Biernacki, Val., Schuhmacher, Schuhmacher-  
straße 19.  
Bierschi, Arthur, Arbeiter, Oberbergstr. 31.  
Bjeske, Otto, Zimmerges., Oberbergstr. 60.  
Biesoldt, Heinrich, Magistratskendant, Ober-  
bergstr. 52, 53.  
Bilicki, Friedrich, Arbeiter, Fischerstr. 4.  
Billert, Ludwig, Dachdecker, Kulmerstr. 21.  
Billet, Theodor, Arbeiter, Kulmerstr. 55.  
Bilz, Theophil, Schneiderin, Kulmerstr. 17a.  
Binder, Major, Festung.  
Binder, Ed., Maschinenputzer, Lehmsstr. 15.  
— Joh., Arbeiter, Grüner Weg 6.  
Birchholz, Herm., Rentier, Altmarktstr. 1.  
Birkmann, Veronika, Wwe., Getreidemarkt 18.  
Biron, Gottlieb, Gerichtsekretär, Marktplatz 1.  
Bisewski, Joh., Schuhmacher, Kasernenstr. 8.  
Blank, Küsterwittwe, Trinkestr. 12.  
— Minna, verwittwete Sanitätsrath, Salz-  
straße 4/5.  
Blankenberg, Otto, Schuhm., Oberbergstr. 55.  
Blankenstein, Karoline, Wittwe, Ortsarme,  
Kulmerstr. 55.  
Blasow, Reinhold, Schlossermeister, Graben-  
straße 52/53.  
Blaszowski, Aug., Arbeiterwittwe, Schloß-  
bergstr. 18.  
— Eduard, Arbeiter, Peterfilienstr. 11.  
Blaurock, Emma, Frl., Herrenstr. 14.  
Bleck, Herm., Maurengeselle, Kasernenstr. 22.  
— Joh., Fleischer, Rothhöferstr. 5.  
Bleich, Joh., Arbeiter, Ziegeleistr. 1/2.  
Blendowski, Jos., Arbeiter, Bischofstr. 2.  
Blind, Ida, Wittwe, Festungsstr. 3.  
Block, Gustav, Gastwirth, Kulmerstr. 21.  
Block, Julie, Arbeiterwittwe, Blumenstr. 9.

Block, Peter, Arbeiter, Kulmerstr. 50.  
Blum, Andreas, Hausbesitzer, Vindenstr. 22.  
— Franz, Arbeiter, Schloßbergstr. 22.  
— Herm., Handelsmann, Getreidemarkt 7.  
Blumfeldt, Moriz, Glaser, Langestr. 5.  
Boblitz, Friedrich, Kämmererfutscher, Trinke-  
straße 9.  
— Heinrich, Postschaffner, Trinkestr. 17.  
— Johanna, Hausbesitzerwittwe, Peter-  
filienstr. 16.  
— Petronella, Pächterin, Kallinkerstr. 28.  
Bodammer, Johann, Aufseher, Amtsstr. 17.  
Böck, Karl, Jubalide, Blumenstr. 17.  
— Jakob, Arbeiter, Schloßbergstr. 27.  
Böge, Karl, Lokomotivführer, Rehdenerstr. 7a.  
Böhle, Friedr., Gepäckträger, Rehdenerstr. 7b.  
— Johannes, Kaufm., Getreidemarkt 28/29.  
Böhm, Anna, Wirthin, Tabackstr. 31.  
— Otto, Buchdrucker und Restaurateur,  
Unterthornerstr. 13.  
Böhme, Franz, Lehrer, Tabackstr. 19.  
Böhmfeldt, Friedr., Arbeiter, Bischofstr. 6/7.  
Böhme, Agnes, Baggermeisterwittwe, Ober-  
thornerstr. 35.  
— Emilie, Arbeiterfrau, Kasernenstr. 6.  
— Friedrich, Arbeiter, Oberbergstr. 1.  
— Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 53.  
— Joh., Gerichtskanzlist, Vindenstr. 32.  
— Karl, Schuhmachergeselle, Kirchenstr. 7.  
— Luise, Arbeiterwittwe, Bischofstr. 13.  
— Wilhelm, Stellmacher, Vindenstr. 19.  
Böhria, Aug., Ortsarme, Langestr. 17.  
— Hedwig, Rentiere, Altmarktstr. 1.  
— Hedwig, Lehrerin, Altmarktstr. 1.  
Boesler, Karl, Postschaffner, Trinkestr. 13.  
Boergen, Friederike, Frl., Getreidemarkt 30/31.  
— Rudolph, Färberei-Besitzer, Getreide-  
markt 30/31.  
Boerger, Karl, Arbeiter, Getreidemarkt 13.  
— Nathalie, Kurzwaarenhändlerin, Altstr. 6.  
Boerstinger, Aug., Viktualienhändler, Schloß-  
bergstr. 29.  
Böske, Friedr., Instrumentenschleifer, Graben-  
straße 37.  
Boesler, Ed., Rentier, Lehmsstr. 4.  
— Edw., Gerbermeister, Lehmsstr. 4.  
— Gust., Schulamtskandidat, Lehmsstr. 4.  
— Rudolf, Rentier, Rehdenerstr. 10.  
Böthke, Ferdinand, Zimmergeselle, Kasernen-  
straße 8.  
Böttcher, Ernst, Hausmann, Oberbergstr. 19.  
Böttcher, Heinr., Dr. phil., Gymnas.-Lehrer,  
Blumenstr. 3.  
Böttcher, v., Sec.-Lieutenant, Grabenstr. 23.  
Bock, Karl, Schneider, Kasernenstr. 14.  
Bogacki, Theodor, Töpferges., Oberbergstr. 16.  
Bogdanowicz, Joseph, Arbeiter, Oberberg-  
straße 66.  
Bohl, Wilhelm, Schuhmacher, Unterthorner-  
straße 30.  
Bohm, Aron C., Banquier, Altstr. 15.  
— Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 30.  
— Friedrich, Ziegler, Kallinkerstr. 30.



- Bohm, Johann, Arbeiter, Kallinkerstr. 34.  
 — Karl, Arbeiter, Kulmerstraße 37.  
 — Michael, Arbeiter, Kulmerstr. 48.  
 — Rudolph, Arbeiter, Kallinkerstr. 23.  
 Bojanowski, Anna, Kochfrau, Oberthorner-  
 straße 6.  
 — Aug., Arbeiterfrau, Langestr. 7.  
 — Franz, Schneidermeister, Nonnenstr. 10.  
 — Franz, Former, Trinkestr. 15.  
 Boldt, Friedr., Arbeiter, Petersilienstr. 4.  
 — Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 4.  
 Bolte, Friedrich, früh. Gärtner, Kasernen-  
 straße 12a.  
 Bolz, Reinh., Oberaufseher, Salzstr. 1/2.  
 Bolz, Aug., Schneiderwitwe, Langestr. 4.  
 Bouin, Karl, Lazareth = Inspektor, Gerichts-  
 straße 1.2.  
 Boukalzki, Jul., Arbeiter, Schloßbergstr. 24.  
 Bontowski, Gust., Zimmerges., Mauerstr. 15.  
 Bouma, Joseph, Organist, Kirchenstr. 20.  
 Bontoux, Adolph, Botenmeister, Blumenstr. 24.  
 Borchardt, Aug., Postschaffner, Grabenstr. 12.  
 — Friedrich, Tagelöhner, Kallinkerstr. 11.  
 — Rosalie, Wittwe, Langestr. 7.  
 Bork, Wilh., Gastwirthswitwe, Blumen-  
 straße 10/11.  
 Boremski, v., Prem.-Lieutenant, Lindenstr. 2.  
 Bork, Ernestine, Wittwe, Wäscherin, Fischer-  
 straße 20.  
 — Jakob, Arbeiter, Lehmrstr. 2/3.  
 — Laura, Arbeiterfrau, Langestr. 19.  
 — Leop., Arbeiter, Kulmerstr. 46.  
 Borkowski, Erik, Kutscher, Getreidemarkt 3.  
 — Luise, Wwe., Getreidemarkt 14.  
 — Thomas, Arbeiter, Unterthornerstr. 3.  
 Born, Karl, Anstaltsaufseher, Lindenstr. 31a.  
 Boroschewski, Selma, Köchin, Rehdennerstr. 14.  
 Borowski, Anton, Arbeiter, Langestr. 20.  
 — Joseph, Arbeiter, Oberbergstr. 66.  
 Borrmann, Friedr., Schneidermstr., Kasernen-  
 straße 19.  
 — Gustav, Direktor der höheren Töchter-  
 Schule a. D., Grabenstr. 56.  
 Borucki, Alfred, Handlungsgehilfe, Herren-  
 straße 20.  
 Boffe, Ernst, Bahnmeister, Bahnhofstr. 5.  
 Boullier, Franz, Schuhmacher, Rehdennerstr. 6.  
 Bowitz, Karl, Bau-Unternehmer, Oberberg-  
 straße 56.  
 — Max, Maurermstr., Oberbergstr. 56.  
 Bohsen, Joh. Chr., Eisenbahn-Bau-Inspektor,  
 Bahnhofstr. 3.  
 Bratopp, Julius, Zimmermann, Oberberg-  
 straße 9.  
 Brand, Gustav, Kaufmann, Marktplatz 21.  
 Brandt, Adolph, Mühlenstr. 6.  
 — Andreas, Hausbesitzer, Petersilienstr. 8.  
 — Anna, Rentiere, Mühlenstr. 6.  
 — Anna, Administrator-Wittwe, Grüner-  
 weg 8/9.  
 — Julius, Zimmergeselle, Amtsstr. 8.  
 — Minna, Aufwärterin, ledig, Petersilien-  
 straße 6.  
 Brandt, Otto, Kanzlist, Kasernenstr. 3.  
 — Rudolph, Rentier, Gartenstr. 21.  
 — Therese, Rentiere, Amtsstr. 5.  
 Brankowski, Valer. v., Maurergeselle, Ober-  
 bergstr. 67.  
 Bratsch, Emil, Korbmacher, Unterthornerstr. 26.  
 — Karl, Sattler, Unterthornerstr. 26.  
 Braun, Ferdinand, Gastwirth, Lindenstr. 1.  
 — Heinrich, Kaufmann, Marienwerder-  
 straße 43.  
 — Rudolph, Kaufm., Marienwerderstr. 42.  
 Braunhold, Karl, Techn., Oberthornerstr. 14.  
 Braunschweig, Amalie, Arbeiterwwe., Getreide-  
 markt 20.  
 Brause, Auguste, Maurerwitwe, Kasernen-  
 straße 23.  
 — Eduard, Maurergeselle, Kasernenstr. 12.  
 — Julius, Arbeiter, Unterthornerstr. 26.  
 — Leopold, Maurergeselle, Kasernenstr. 4.  
 Brehmer al. Günther, Ignaz, Fuhrhalter,  
 Petersilienstr. 1.  
 Brenke, Marie, Pfarrerwwe., Unterthorner-  
 straße 17.  
 Bremning, Alma, Direktrice, Marienwerder-  
 straße 48.  
 — Bruno, Tischlermeister, Oberthorner-  
 straße 10.  
 — Gustav, Malermstr. Nonnenstr. 4.  
 — Max, Nonnenstr. 4.  
 Breher, August, Kutscher, Tabackstr. 4.  
 Brilles, Jakob, Cigarrettenfabrikant, Herren-  
 straße 8.  
 — Moritz, Buchhalter, Herrenstr. 8.  
 — Rachel, Kaufmannswwe., Herrenstr. 8.  
 Brischlewitz, Ida, Krankenwärterin, Unter-  
 thornerstr. 17.  
 Brocinska, Ernestine, ledig, Schloßbergstr. 21.  
 Brod, Andreas, Arbeiter, Schloßbergstr. 16/17.  
 — Ferd., Schneider Tischerdamm 3b.  
 — Hermann, Eigenthümer, Tischerdamm 3a.  
 — Jakob, Krankenpfleger, Schloßbergstr. 9.  
 — Karl, Altsticker, Tischerdamm 3a.  
 — Luise, Arbeiterwwe., Schloßbergstr. 8.  
 — Otto, Bahnarbeiter, Tischerdamm 3b.  
 Brodki, Friedrich, Schuhm., Schloßbergstr. 3.  
 Broeder, Gustav, Former, Getreidemarkt 13.  
 — Julie, Wwe., Getreidemarkt 13.  
 Bröter, Wilhelmine von, Inspektorfr., Unter-  
 thornerstr. 17.  
 Broemer, Ferd., Magistratsbote, Schloßberg-  
 straße 34.  
 Broncinska, Bertha, Frau, Kulmerstr. 7.  
 Bronczkowski, Mathilde, Hausbesitzerin, ledig,  
 Kallinkerstr. 13.  
 — Paul, Arbeiter, Kallinkerstr. 16.  
 Brosch, Jakob, Schneidermeister, Schloßberg-  
 straße 13.  
 Broschat, Friedr., Arbeiter, Lindenstr. 14.  
 Broschek, Albert, Faktor, Marienwerderstr. 4.  
 Brosig, Max, Dr., Gymnasiallehrer, Gerichts-  
 straße 1/2.  
 Brosius, Karl, Lehrer a. D., Standesbeamter,  
 Kulmerstr. 7.



Brofowski, Karl August, Arbeiter, Unterthornerstr. 23.  
 Bruchmann, Kunigunde, Wirthin, Kirchenstraße 20.  
 Brucka, Viktoria, Wwe., Marienwerderstr. 29.  
 Brüll, Emma, Arbeiterfr., geschied., Kasernenstraße 10/11.  
 Brunow, Friederike, Rentiere, Blumenstr. 28.  
 Bruschat, Chr., Stellmachermstr., Blumenstraße 9.  
 Bruszke, Jakob, Arbeiter, Festungsstr. 18.  
 Bubert, Friedr., Arbeiter, Tuscherdamm 1a.  
 — Karl, Bahnarbeiter, Blumenstr. 22.  
 Buch, Theodor, Arbeiter, Petersilienstr. 20.  
 Buchholz, Georg, Arbeiter, Kasernenstr. 9.  
 — Gustav, Gutspächter, Böslershöhe 1.  
 — Jda, Fr., Wirthin, Herrenstr. 2.  
 Buchhorn, Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 30.  
 Budnick, Oskar, Fabrikbesitzer, Fischerstraße 2/3.  
 Budweg, August, Maschinenseher, Bischofsstraße 26.  
 Bürschele, Thomas, Zimmerges., Kasernenstraße 23.  
 Bürsstell, Eduard, Instrumentenmacher, Marienwerderstr. 2.  
 Bütow, Ernst, Maurer, Unterbergstr. 12.  
 Bufa, Hugo, Amtsrichter, Tabackstr. 22.  
 Budzinski, Johann, Schmiedeges., Kasernenstraße 24.  
 Bulwan, Franz, Kürschner, Herrenstr. 27.  
 Bunkradt, Franziska, Arbeiterin, Kulmerstraße 16.  
 Bunn, Amalie, Wwe., Kulmerstr. 7.  
 — Friedrich, Fleischerstr., Marktplatz 5.  
 — Heinrich, Tuscherdamm 6.  
 — Karl, Schankwirth und Fleischermeister, Unterthornerstr. 9.  
 — Karl, Arbeiter, Kulmerstr. 25.  
 Burandt, Amalie, Kurzwaarenhändl., Wwe., Marienwerderstr. 10.  
 — Hedwig, Fr., Herrenstr. 1.  
 — Olga, Fr., Marienwerderstr. 10.  
 — Rud., Kaufmann, Herrenstr. 1.  
 Burgerle, Wilhelm, Steueraufscher, Oberbergstr. 70.  
 Burggraf, Julius, Bäckermeister, Marktplatz 13.  
 Busch, August, Arbeiter, Tuscherdamm 1a.  
 — Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 7.  
 — Gustav, Arbeiter, Blumenstr. 17.  
 — Hermann, Arbeiter, Tuscherdamm 1b.  
 — Hulda, Wwe., Trinkestr. 4.  
 — Karoline, Ortsarme, Kallinkerstr. 12.  
 — Laura, Fr., Marienwerderstr. 46.  
 — Therese, Wwe., Getreidemarkt 3.  
 — Wilhelm, Ortsarmer, Kasernenstr. 5.  
 — Wilhelmine, Besitzerwwe., Blumenstr. 19.  
 Buse, Andreas, Arbeiter, Grüner Weg 6.  
 Buside, August, Anstaltsaufseher, Oberbergstraße 52/53.  
 Busse, Mathilde, Arbeiterin, ledig, Oberbergstraße 68.

Butschkau, Bernhard, Conditior, Tabackstraße 31.

## C

Carius, Katharina, Fräulein, Rentiere, Herrenstr. 3.  
 Caspari, Max, Geschäftsführer (für Herzberg-Bankauer Mühle), Grüner Weg 5.  
 Casper, Johann, Lithograph, Grabenstr. 1/2.  
 Castner, Ottilie, Musiklehr., Unterthornerstr. 12.  
 Cederholm, Hauptmann, Blumenstr. 5/6.  
 Chabowski, Juliane, Wwe., Kasernenstr. 26.  
 Chagnian, Joh. v., Rentiere, Salzstr. 4/5.  
 Chales de Beaulieu, Fr., Marianne, Rent., Amtsstraße 19.  
 Chamonté, Fr., Antonie, Schützenstr. 6.  
 Chojnacki, Stanisł., Droschenkutscher, Unterthornerstr. 20.  
 Chomse, Ernst, Kaufmann, Herrenstr. 19.  
 Choroschinska, Leonore, Arbeiterwittwe, Oberbergstr. 12.  
 Chowanczik, Mathias, Drahtbinder, Fahrpl. 1.  
 Chohnowski, Anna, Wittwe, Aufwärterin, Kirchenstr. 7.  
 Chrzanowski, Jzig, früh. Fleischer, Kallinkerstraße 10.  
 Chrzanowski, Leop., Fleischer, Tabackstr. 2.  
 Chrapkiewicz, Katharine, Wittwe, Marienwerderstr. 33.  
 Cichocki, Johann, Arbeiter, Bischofsstr. 7.  
 — Ludwig, Schuhmacher, Langestr. 11.  
 Cichoracki, Anna, Gefindevermiettherin, Schuhmacherstr. 18.  
 — Paul, Arb., Fischerstr. 43.  
 — Arbeiterwittwe, Schloßbergstr. 32.  
 — Paul, Arb., Unterthornerstr. 24.  
 Ciechanowski, Fr., Schuhmacherges., Schloßbergstr. 28.  
 Cieslicki, Anna, separ. Arbeiterfrau, Schloßbergstr. 5.  
 Cieslinski, Carl, Milchhändler, Marienwerderstraße 13.  
 — Wladislaus, Aktuar und Dolmetscher, Oberbergstr. 70.  
 Claasen, Frau Marie, Getreidemarkt 18.  
 Cohn, Heumann, Kleiderhändler, Grabenstraße 28.  
 — Jzig, Rentier, Oberthornerstr. 34.  
 — Julius, Kaufm., Oberthornerstr. 21/22.  
 — Moses, Handelsmann, Mauerstr. 8.  
 — Samuel, praktischer Arzt, Oberthornerstraße 33.  
 Cohnberg, Jakob, Kaufmann, Marktplatz 19.  
 Collas, Alb., Dr. med., Oberstabsarzt a. D. Sanitätsrath, Oberthornerstr. 39/40.  
 Connick, Ferd., Rentier, Oberbergstr. 52/53.  
 Conrad, Adalbert, Landrath, Amtsstr. 6.  
 — Gustav, Kürschnermeister, Tabackstr. 32.  
 Cornelius, Henri, Staatsanwalt, Tabackstraße 18.  
 — Garderobensfabrikant, Oberthornerstr. 5.



Coršwand, Frä. Marie, Grabenstr. 47.  
 Czablewski, Wilhelm, Schmiedemeister, Ta-  
 bachstr. 23.  
 Czabowski, Pauline, Arbeiterin, Kallinter-  
 straße 34.  
 Czachorowski, Franz, Coiffeur, Altestr. 12.  
 Czadlinski, Ernst, Aktuar, Nonnenstr. 9.  
 Czaitowski, Johann, Töpfergeselle, Rehden-  
 straße 5.  
 Czarkowski, Alb., Sattlermstr., Grabenstr. 24.  
 — Karoline, Miethsfrau, Langestr. 19.  
 — Martha, Näherin, Langestr. 19.  
 Czarlinska, Anna, Ortsarme, Kallinterstr. 32.  
 Czarnacka, Anna, Arbeiterwittwe, Getreide-  
 markt 11.  
 Czarnacki, Theophil, Lokomotivführer, Unter-  
 thornerstr. 15.  
 Czarnowski, Abraham, Händler, Langestr. 5.  
 — Cäcilie, Wittwe, Langestr. 5.  
 Czarski, Franz, Arbeiter, Lehmrstr. 13.  
 Czchanowski, Luise, Rentiere, Schuhmacher-  
 straße 16.  
 Czelbracikowski, Bolesł., Viktualienhändler,  
 Salzstr. 14.  
 Czempinski, Franz, Photograph, Marienwer-  
 derstraße 27.  
 — Johanna, Frä., Waisenhausvorsteherin,  
 Fischerstr. 45.  
 — Mathilde, Wittwe, Altestr. 12.  
 Czepanski, Joh., Arbeiter, Mühlenstr. 5.  
 Czerwinski, Alex. v., Premierlieutenant a. D.,  
 Unterthornerstr. 22.  
 — August, Arbeiter, Kulmerstr. 25.  
 — Auguste, Arbeiterin, Oberbergstr. 60.  
 — Franz, Arbeiter, Kasernenstr. 5.  
 — Joh., Schuhmachergeselle, Unterberg-  
 straße 15/16.  
 — Jul., Händlerin, Marktplatz 21.  
 — Karl, Arbeiter, Bischofstr. 22.  
 — Leo, Töpfergeselle, Blumenstr. 21.  
 — Michael, Arbeiter, Ortsarmer, Ober-  
 bergstr. 16.  
 — Theodor, Maurer u. Viktualienhändler,  
 Speicherstraße 1.  
 Czichanowski, Jos., Droschkenbes., Graben-  
 straße 27.  
 Czolbe, Georg, Kaufmann, Herrenstraße 7.  
 Czwilinski, Ferdinand, Kaufmann, Schuh-  
 macherstr. 21.  
 — Hermann, Kaufmann, Marktplatz 9.

## D

Dahlke, Gottlieb, pensionirter Lehrer, Roth-  
 höferstraße 1.  
 Dahmann, Johann, Schneidergeselle, Lange-  
 straße 18.  
 Dahm, Ferd., Arbeiter, Mühlenstr. 14.  
 Dam, Mathilde, Arbeiterfrau, Oberbergstr. 67.  
 Danielewski, Alex., Arbeiter, Rehdenstr. 15.  
 — Joseph, Arbeiter, Fischerstr. 34.

Danielewski, Martin, Arb., Kallinterstr. 10.  
 Dankwarth, Friedrich, Schuhmachermeister,  
 Marienwerderstr. 6.  
 — Joh., Schuhmacher, Manerstr. 12/13.  
 Dannenberg, Friedr., pens. Anstaltsaufseher,  
 Schloßbergstr. 2.  
 Danowska, Johanna, Hausbes., Kasernenstr. 5.  
 Danowski, Konrad, Schmiedegeselle, Kasernen-  
 straße 4.  
 Dank, Haus, Bahutechn., Unterthornerstr. 17.  
 Darumann, Professor Dr. Alwin, Unter-  
 thornerstr. 7.  
 Dabed, Emil, Magistratsnachtswächter, Taback-  
 straße 13.  
 Dabedeit, Leop., Bodennstr., Züscherdamm 5.  
 David, Aug., Wwe., Arbeiterin, Kulmerstr. 20.  
 — Hermann, Arbeiter, Wiesenweg 1.  
 — Johann, Zimmergeselle, Kallinterstr. 34.  
 Dege, August, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 Degenhard, Adolf, Aktuar, Salzstr. 13.  
 — Pauline, Rentiere, Salzstr. 13.  
 Degurski, Friedrich, Kaufmann, Altmarkt-  
 straße 6.  
 — Johann, pensionirter Lokomotivführer,  
 Trinkestr. 5.  
 Dehn, Jul., Arbeiter, Rehdenstr. 14.  
 Deise, Auguste, Ortsarme, Schuhmacher-  
 straße 11.  
 Dekaper, Marie, Schneiderin, Grabenstr. 55.  
 Delengowski, Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 29.  
 Demanowski, Auguste, Schuhmannsfrau,  
 Oberbergstr. 16.  
 — Friederike, Wwe., Tabackstr. 2.  
 Demant, Emil, Kaufmann, Langestr. 5.  
 — Frau, Klempnermeister, Herrenstr. 12.  
 — Otto, Kaufmann, Marienwerderstr. 35.  
 Dembowski, Karl, Arbeiter, Peterfilienstr. 3.  
 Demmer, Jos., Arbeiter, Kulmerstr. 18.  
 Demski, Emilie, Wwe., Arbeiterin, Festungs-  
 straße 22.  
 — Johann, Rammacher, Schloßbergstr. 8.  
 Depfe, Thomas, Schmied, Bischofstr. 2.  
 Deppe, Ernst, Büreauehülfe, Mühlenstr. 8.  
 Derdowski, Johann, Schmiedegeselle, Unter-  
 thornerstr. 25.  
 Derwein, Aug., Posthilfsbote, Langestr. 13.  
 Deskowski, Karl, pens. Gensdarm, Kasernen-  
 straße 26.  
 Dessonnet, Emil von, Malermstr., Graben-  
 straße 11.  
 Deuser, Emilie, Rentiere, Wittwe, Ober-  
 thornerstr. 25.  
 — Max, Wurstfabrikant, Langestr. 5.  
 — Oskar, Wurstfabrikant, Langestr. 5.  
 Dieck, Friedrich, Schneidergeselle, Kulmer-  
 straße 18.  
 Dieckhof, Julius, Landgeschworener, Taback-  
 straße 23.  
 Diederichs, Joh., Kaufmannswwe., Ober-  
 thornerstr. 41.  
 Dicmar, Wilh. v., Rentier, Lindenstr. 31.  
 Diepelt, Luise, Schachtmeisterwwe., Linden-  
 straße 6.



- Diefing, Christian, Schneid., Getreidemarkt 10.  
 — Emil, Schuhmachermstr., Herrenstr. 25.  
 Dingler, Theophil, Steinf., Oberbergstr. 57.  
 Dirks, Ferdin., Arbeiter, Liebenwalderstr. 3.  
 — Joh., Arbeiter, Mühlenstr. 10.  
 — Sarah, Rentiere, Unterthornerstr. 18.  
 Dittmar, Marie, Wwe., Ortsarme, Schloßbergstr. 9.  
 Dittrich, Adolph, früher Schneidermeister, Kirchenstr. 4.  
 — Ida, Fr., Kurzwaarenhändlerin, Kirchenstraße 4.  
 — Marie, Fr., Kirchenstr. 4.  
 — Olga, Fr., Kirchenstr. 4.  
 Dlugunski, Jos., Arbeiter, Oberbergstr. 66.  
 Dobberstein, Anna, Fr., Marienwerderstraße 36/37.  
 Doberczinski, Marie, Wwe., Oberbergstr. 8.  
 Dobrick, Emil, Schlossergeselle, Mühlenstr. 16.  
 — Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 24.  
 — Joh., Arbeiter, Invalide, Kasernenstr. 24.  
 Dobrowolski, Franz, Töpfergeselle, Blumenstraße 25.  
 — Therese, Schneiderin, Grabenstr. 1/2.  
 Doege, Richard, Bureauassst., Marienwerderstraße 5.  
 Doell, Karl, Bahntechniker und Goldarbeiter, Herrenstr. 2.  
 Dörschlag, Jenny, Rentiere, Wwe., Oberthornerstr. 25.  
 Dolega, Auguste, Kreiskassenrendantenvwe., Unterthornerstr. 20.  
 Dolizki, Hermann, Schuhmacher, Kulmerstraße 19.  
 Dolluh, Franz, Weichensteller, Bahnhofstr. 1.  
 Dombrowska, Antonie, Schneiderin, Petersilienstraße 24.  
 Dombrowski, Adolph, Bahnarbeiter, Kallinkerstraße 6.  
 — Auguste, Wwe., Getreidem. 13.  
 — Emil, Lehrer, Mühlenstr. 5.  
 — Franz, Hausfrier u. Ziegler, Kulmerstr. 51.  
 — Henriette, Ortsarme, Petersilienstr. 5.  
 — Jul., Schuhm., Invl., Petersilienstr. 21.  
 — Rud., Kaufmann, Marktplatz 17.  
 — Valentin, Arbeiter, Kallinkerstr. 35.  
 Domke, Adolf, Lederzurichter, Langestr. 21.  
 — August, Fischhdl., Oberbergstr. 2.  
 — Auguste, Wwe., Langestraße 21.  
 — Ferd., Schmiedemstr., Grabenstr. 5.  
 — Ida, Böttcherwwe., Salzstr. 4/5.  
 — Jul., Invalide, Rehdenerstr. 14.  
 — Karl, Schmiedemeister, Unterthornerstraße 31.  
 — Karol., Wwe., Trinkestr. 2.  
 — Minna, Aufw., Petersilienstr. 9.  
 — Wilhelmine, Arbeiterwwe., Kallinkerstraße 34.  
 Dommasch, Rosa, Haushälterin, Tabackstr. 19.  
 Domnik, Heinr., Lokomotivführer, Rehdenerstraße 6.  
 Doneit, Ferd., pens. Eisenbahnstationsassistent, Oberbergstr. 37.
- Donner, Bernh., Lehrer a. d. Knaben-Volkschule, Marktplatz 11.  
 — Friedr., Kleidermach., Oberthornerstr. 37.  
 Dopierala, Joh., Schuhm., Petersilienstr. 16.  
 Dorau, Joh., Schriftfeker, Oberbergstr. 60.  
 — Joh., Arbeiter, Oberbergstr. 31.  
 — Karol., Wwe., Marienwerderstr. 29.  
 Dorf, Kurt, Lehrer, Getreidemarkt 12.  
 Dornbusch, Anna, Wwe., Fischerstr. 36.  
 Dorr, Amalie, Wwe., Langestr. 13.  
 — Gustav, Schneider, Kirchenstr. 15.  
 Dozewoszewski, Ign., Arbeiter, Lehmstr. 9.  
 Draeger, Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 3.  
 Drage, Heinr., Maschinenpuger, Bischoffstr. 9.  
 Draheim, Karl, Schmied, Oberbergstr. 7.  
 Draining, Heinr., Inspektor, Blumenstr. 7.  
 Drechsler, Mathilde, Wwe., Marktplatz 20.  
 Dreher, Armin, Arbeiter, Oberbergstr. 68.  
 — Auguste, Rentiere, Frau, Schützenstr. 6.  
 — Gustav, Arbeiter, Blumenstr. 5/6.  
 Dreier, Gustav, Gefängnisinspektor, Amtsstraße 17.  
 Dreizner, Wilhelm, Arbeiter, Festungsstr. 21.  
 Dreszewski, Hermann, Schuhmachergeselle, Blumenstr. 21.  
 Dreher, Ferdin., Nagelschmied, Schuhmacherstraße 21.  
 Droszkowski, Schmiedemstr. u. Restaurateur, Getreidemarkt 1.  
 Drösc, Arthur, Arbeiter, Ziegeleistr. 1/2.  
 Druschke, Karoline, Wwe., Kulmerstr. 14/15.  
 Drzewoszewski, Ign., Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 Dünnebeil, Florentine, Arbeiterwwe., Festungsstraße 23.  
 Dürk, Adolph, Victualienhändler, Festungsstraße 16.  
 Duffe, Marie, Näherin, Nonnenstr. 6.  
 Duffe, Therese, Arbeiterwwe., Schloßbergstraße 5.  
 Duhm, Auguste, Dr.-Wwe., Lindenstr. 32.  
 Dufat, Friedr., Händler, Rothhöferstr. 5.  
 Dufensel, Emilie, ledig, Plätterin, Kasernenstraße 20.  
 Dumke, Wilhelm., Gerichtsassst., Oberbergstraße 70.  
 Dumont, Fritz, Kaufm., Herrenstr. 17.  
 Dunajski, Rochus, Rentier, Marienwerderstraße 29.  
 Dunder, Ewald, Buchhandlungsgeh., Langestraße 17.  
 Duns, Ad., Gastwirth u. Pächter, Rehdenerstraße 6.  
 — Ferd., früh. Kaufm., Getreidemarkt 18.  
 — Robert, Kaufm., Getreidemarkt 16/17.  
 Durak, Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstraße 17.  
 — Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 17.  
 Dufkewitz, Adolph, Dachdeckermstr., Getreidemarkt 16/17.  
 — Elisabeth, Wwe., Getreidemarkt 16/17.  
 Duzig, Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 5.  
 Dworacka, Anna, Speisewirthin, Festungsstraße 5.



## C

Ebel, Ed., Pfarrer, Herrenstr. 1.  
 Ebert, Ernst, Arbeiter, Fahrplatz 7.  
 — Franziska, Waschfrau, Kirchenstr. 12.  
 Eckardt, Anna, Fräul., Musiklehrerin, Oberberg-  
 straße 72.  
 — Gertrud, Fräul., Handarbeits- = Lehrerin,  
 Oberbergstr. 72.  
 — Hedwig, Fräul., Turnlehrerin, Oberberg-  
 straße 72.  
 — Johanna, Stellmacherwitwe, Oberberg-  
 straße 72.  
 — Olga, Geschäftsführerin, Nonnenstr. 4.  
 Eckert, Franz, Arbeiter, Blumenstr. 17.  
 — Otto, Landrichter, Tabackstr. 12.  
 Ediger, Franz, Tischlermeister, Marienwerder-  
 straße 19.  
 — Gustav, Gerichtskanzlist, Oberbergstr. 19.  
 — Peter, Hausbesitzer, Kasernenstr. 3.  
 Eftta, Gustav, Arbeiter, Oberbergstr. 31.  
 Eggert, Joh., Arbeiter, Behmstr. 14.  
 — Joh., Kirchendiener, Herrenstr. 5/6.  
 — Rudolf, wissensch. Lehrer, Amtsstr. 6.  
 Ehlert, Bertha, Arbeiterwitwe, Unterberg-  
 straße 6.  
 — Franz, Schuhmachermeister, Petersilien-  
 straße 6.  
 Ehmann, Adolph, Zieglermeister, Getreide-  
 markt 18.  
 Ehme, Herm., Bierverleger, Marktplatz 7.  
 Ehrhardt, Ernst, Amtsanwalt, Lindenstr. 19.  
 Ehrlich, Christine, Puzhändlerin, Graben-  
 straße 34.  
 — Therese, Fräul., Grabenstr. 34.  
 Eich, Friedrich, Anstaltsaufseher, Oberberg-  
 straße 52/53.  
 Eichholz, Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 28.  
 Eichhorn, Ernst, Buchhalter, Grüner Weg 8/9.  
 Eichler, Friedrich, Ortsarmer, Kasernenstr. 25.  
 — Joh., Rentier, Schützenstr. 5.  
 Eichmann, Rudolph, Oberpostsekretär a. D.,  
 Blumenstr. 22.  
 Eichstädt, Johanna, separirt, Gartenstr. 26.  
 Eickstaedt, Prem.-Lieut. v., Festungsstr. 12 b.  
 Eifert, Isidor, Rentier, Herrenstr. 2.  
 Eisenberg, Franz, Lackirgehilfe, Oberberg-  
 straße 44.  
 Eisenblätter, Heintz, Hausmann, Langestr. 13.  
 Eleser, Albert, Schuhmacherges., Fischerstr. 10.  
 Elfert, Otto, Administrator, Amtsstr. 12.  
 Elias, Abrah., Glasermeister, Marienwerder-  
 straße 42.  
 — Cäcilie, Rentiere, Amtsstr. 5.  
 Eller, August, Hausbesitzer, Mühlenstr. 17.  
 — August, Arbeiter, Kallinterstr. 26.  
 Emmerleben, Ernst, Amtsgerichtsrath,  
 Tabackstr. 19.  
 Elminowska, Franziska, Wittwe, Schloß-  
 bergstr. 13.

Elten, Max, Lehrer a. d. höh. Bürgerschule,  
 Marktplatz 11.  
 Elwert, Karl, Arbeiter, Unterbergstr. 16.  
 Engel, Fritz, Rentier und Stadtrath, Ge-  
 treidemarkt 20.  
 Engelhardt, Konr., Steuermann, Oberberg-  
 straße 64.  
 — Nathal., Händlerin, Mauerstr. 20.  
 — Wilhelm, Töpfergeselle, Fischerstr. 10.  
 Engelsleben, Franz, Gerichtsfekretär, Unter-  
 thornerstr. 20.  
 Engl, Joh., Restaurateur, Lindenstr. 25 26.  
 Engler, Karoline, Wittwe, Speicherstr. 23.  
 — Wilh., Drechsler, Petersilienstr. 15.  
 Erdmann, Friedr., Arbeiter, Bischofstr. 2.  
 — Johann Gottlieb, früher Restaurateur,  
 Fahrplatz 1.  
 — Jul., Arbeiter, Oberbergstr. 31.  
 — Oskar, Pfarrer, Langestr. 1.  
 Ernst, Alb., Stat.-Assistent, Blumenstr. 10/11.  
 — Georg, Lehrer, Marienwerderstr. 29.  
 — Wilh., erster Seminarlehrer, Nonnenstr. 2.  
 Eromin, Karl, Schuhmachermeister, Trinke-  
 straße 6.  
 Erxleben, Gust., Schlossergeselle, Kulmer-  
 straße 21.  
 Eschenhagen, Aug., Arbeiter, Schloßbergstr. 6.  
 Eschler, Anton, Maschinenputzer, Fischerstr. 20.  
 Euen, Otto v., Kanzeleinspektor, Marien-  
 werderstr. 5.  
 Ewald, August, Arbeiter, Kallinterstr. 26.  
 — Aug., Arbeiter, Unterthornerstr. 2.  
 — Rudolph, Schuhmachermeister, Garten-  
 straße 17.  
 Ewert, Bernh., Malermeister, Schützenstr. 6.  
 — Friedr., Arbeiter, Kulmerstr. 51.  
 — Friedrich, Bureaudiener Bahnhofsstr. 2.  
 — Jakob, pens. Chausseeauffseher, Schützen-  
 straße 5.  
 — Johann, pens. Chaussee = Obergewerks-  
 schützenstr. 5.  
 — Johann, Müllergeselle, Fischerstr. 20.  
 — Malte, Rentier, Trinkestr. 24.  
 Exner, Clara, Fräul., Mauerstr. 14.

## F

Fabian, Jos., Kaufmann, Marienwerderstr. 53.  
 — Jul., Rentier, Lindenstr. 19.  
 Fabricius, Otto, Bahnbeamter, Oberbergstr. 19.  
 — Renate, Bahnhofsinspektor-Wwe., Ober-  
 bergstr. 19.  
 Fald, August, Arbeiter, Kasernenstr. 25.  
 — Max, Ziegeleibes., Grabenstr. 47.  
 — Paul, Cigarrenhandlung, Herrenstr. 19.  
 Falkenberg, Aug., Schuhmacher, Trinkestr. 2.  
 — Wilhelm, Zieglermeister, Ziegeleistr. 7.  
 Fandren, August, Schuhmacher, Kallinterstr. 9.  
 — David, Hausmann, Trinkestr. 6.  
 — Karoline, Wittwe, Kallinterstr. 9.



- Farchmin, Aug., Schuhmacherges., Fischerstr. 43.  
 Faust, Christine, Schuhmacherwitwe, Oberbergstr. 67.  
 — Gustav, Arbeiter, Kallinkerstr. 12.  
 — Theodor, Schuhmacher, Mauerstr. 7.  
 — Wilhelm, Landbriefträger, Kasernenstr. 3.  
 Fautler, August, Arbeiter, Kallinkerstr. 34.  
 Fehner, Agnes, Wwe., Schneiderin, Marienwerderstr. 13.  
 Fechter, Gust., Restaurat., Oberthornerstr. 41.  
 Feierabend, Adolph, Inspektor, Getreidemarkt 2.  
 Feise, Julius, Landwirth, Tüscherdamm 1e.  
 Feldheim, Aron, Kantor und Schächter, Grabenstr. 43.  
 Feldt, Hermann, Arbeiter, Kulmerstr. 22.  
 Feldthau, Albert, Bankbote, Schloßbergstr. 1.  
 Felica, Helene, Wittwe, Getreidemarkt 12.  
 Felske, Albert, Müller, Tabackstr. 30.  
 — August, Hilfsaufseher, Vindenstr. 6.  
 Felski, Ferd., Landwirth, Tüscherdamm 1b.  
 — Joseph, Tagelöhner, Kallinkerstr. 6.  
 — Justine, separirt, Blumenstr. 20.  
 — Louise, Wittwe, Bischofstr. 11/12.  
 Fenske, Albert, Müller, Kulmerstr. 16.  
 — Wilhelm, Arbeiter, Kulmerstr. 21.  
 Fenski, August, Arbeiter, Kallinkerstr. 7.  
 — Aug., Arbeiter u. Pächter, Kallinkerstr. 7.  
 — Friedr., Hilfskrahnwärter, Kallinkerstr. 2.  
 Fialkowski, Johann, Arbeiter, Kasernenstr. 11.  
 — Karl, Rutscher, Behnstr. 6.  
 Fiebach, Hedwig, Trinkestr. 2.  
 Fieder, Magdalena, Wittwe, Kulmerstr. 2/4.  
 Fiedler, Albert, Feilenhauermeister, Grabenstraße 52/53.  
 — August, Ziegler, Kulmerstr. 2/4.  
 — Gottfried, pens. Bahnwärter, Kasernenstraße 12a.  
 Filarzki, Theophil, Lehrer, Mühlenstr. 9.  
 Filcek, Barbara, Wittwe, Schloßbergstr. 6.  
 Findeisen, Max, Eisenbahn-Bau-Assistent, Getreidemarkt 20.  
 Findel, Adolph, Magistratsbote, Behnstr. 9.  
 Finger, Henriette, Wittwe, Vindenstr. 31a.  
 Finkelstein, Nathan, Lederhändler, Nonnenstr. 3.  
 Firanowicz, Th., Schneiderin, Fischerstr. 32.  
 Fisch, Friedrich, Arbeiter, Blumenstr. 17.  
 — Johann, Händler, Speicherstr. 23.  
 — Math., Inspekt.-Wwe., Schloßbergstr. 2.  
 — Max, Briefträger, Schloßbergstr. 2.  
 Fischer, Alw., Försterwitwe, Getreidemarkt 19.  
 — Bruno, Amtsstr. 7.  
 — Ed., Posthilfsbote, Unterthornerstr. 20.  
 — Elise, Kurzw.-Händl., Grabenstr. 19.  
 — Emil, Amtsstr. 7.  
 — Emilie, ledig, Grabenstr. 19.  
 — Emilie, Frau, Vindenstr. 31.  
 — Ernst, Strafanstalts-Direktor, Marienwerderstr. 7/9.  
 — Herm., Tischlermstr., Marienwerderstr. 33.  
 — Julius, Disponent, Herrenstr. 20.  
 — Karl, Hausbesitzer, Oberbergstr. 25.  
 — Marie, Schneiderin, Idg., Oberbergstr. 24.  
 Fischer, Rudolph, Zimmermeister, Amtsstr. 7.  
 — Rudolph, Lehrer, Mühlenstr. 6.  
 — Wilh., Lehrerwitwe, Mühlenstr. 6.  
 Fizek, Franz, Arbeiter, Kallinkerstr. 34.  
 Flachsmeyer, Karl, Arbeiter, Oberbergstr. 32.  
 Glade, Hermann, Arbeiter, Oberbergstr. 59.  
 Glader, Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 35.  
 Fleischhauer, Wilh., Polizeiserg., Vindenstr. 31.  
 Flemming, Rud., pens. Vollziehungsbeamter, Vindenstr. 13.  
 Gliendt, Ernestine, Rentiere, Rehdenestr. 10.  
 Glindt, Eugen, Sattlermstr., Marienwerderstraße 51.  
 — Ottilie, Wittwe, Unterbergstr. 2.  
 Glötting, Aug., Hausbes., Oberbergstr. 58.  
 Głorkowski, Constant., früherer Malermeister, Grabenstr. 24.  
 — Theodor, Kaufmann, Kirchenstr. 5.  
 Golgmann, Aug., Arbeiter, Rehdenestr. 15.  
 Golinski, Adolph, Arbeiter, Kulmerstr. 21.  
 Gornch, Anna, Maurerwitwe, Kulmerstr. 48.  
 Forstreiter, Amalie, Diakonissin, Kulmerstraße 17 (Petersonstift).  
 Fößberg, Joh., früh. Restaurat., Fischerstr. 1.  
 Foth, Emilie, Wittwe, Getreidemarkt 8.  
 — Friedr., Auktionat., Marienwerderstr. 30.  
 — Heinrich, Arbeiter, Marienwerderstr. 33.  
 — Luise, Hilfsaufseher-Wittwe, Blumenstraße 17.  
 — Max, Schneidemüller, Kulmerstr. 2/4.  
 Fox, Joh., Maler, Vindenstr. 13.  
 Frauf, Auguste, ledig, Langestr. 17.  
 — Gottfr., Gerichts-Kanzlist, Vindenstr. 30.  
 — Hermann, Arbeiter, Rehdenestr. 15.  
 — Otto, Bäckermstr., Marienwerderstr. 52.  
 Frankius, Arthur v., Rentier, Grüner Weg 8/9.  
 Franz, Andreas, Arbeiter, Langestr. 7.  
 — Elisabeth, Wittwe, Tabackstr. 23.  
 Frakscher, Richard, Lehrer, Mühlenstr. 9.  
 Freiheit, Adolph, Dachdeckermeister, Kirchenstraße 13.  
 — Magdalena, Wittwe, Bischofstr. 17.  
 Freitag, Friedr., Garnisonküster, Festungsstr. 1.  
 Freinwald, Alb., Schlosserges., Oberbergstr. 57.  
 French, Max, Gärtner, Börgenstr. 5.  
 — Thomas, Rentier, Trinkestr. 12.  
 Freund, Gottl., Botenmstr., Unterthornerstr. 20.  
 Frey, Gustav, Austaltsauff., Kasernenstr. 16.  
 Freyer, Max, Thierarzt, Tabackstr. 23.  
 Fregin, Gust., Tischlerges., Unterthornerstr. 20.  
 — Laura, Pächterwitwe, Bischofstr. 13.  
 Fried, Marianne, Wittwe, Schuhmacherstr. 1.  
 Friederici, Herm., Güterexped., Bahnhofstr. 6.  
 Friedrich, Franz, Schirmmacher, Schloßbergstraße 2.  
 — Wilh., Bahnarbeiter, Getreidemarkt 12.  
 Friedrichs, Sim., Glaser, Unterthornerstr. 26.  
 Friedrichsdorf, Minna, Wwe., Oberthornerstraße 25.  
 — Baleska, Fräul., Lehrerin, Oberthornerstraße 25.  
 Frieße, August, Fleischermeister, Unterthornerstraße 22.



- Frieße, August, Hausbesitzer, Oberbergstr. 59.  
 — August, Arbeiter, Bischoffstr. 10.  
 — David, Rentier, Blumenstr. 28.  
 — Friedrich, Rentier, Blumenstr. 20.  
 — Friedrich, Zieglernstr., Tuscherdamm 7.  
 — Johann, Rentier, Blumenstr. 28.  
 — Jul., Arbeiterwitwe, Lindenstr. 14.  
 — Julianne, Restaurat.-Wittwe, Marienwerderstr. 36/37.  
 — Karl, Restaurateur, Kasernenstr. 4.  
 — Karl, Zimmergeselle, Bischoffstr. 24.  
 — Martin, Restaurateur, Kasernenstr. 24.  
 — Ottilie, Lehrerwitwe, Unterthornerstraße 5.  
 — Otto, Arbeiter, Kallinterstr. 13.  
 — Paul, Buchhalter, Getreidemarkt 6.  
 Frisch, Robert, Gasthofbesitzer, Fischerstr. 20.  
 Fritsch, Helene, Wirthschaftsfräulein, Oberbergstr. 36.  
 Friß, Marie, Wittwe, Kulmerstr. 20.  
 — Wilhelmine, Wittwe, Fischerstr. 36.  
 Friße, Sec.-Lieutenant, Festung.  
 Fröhlich, Emilie, Frä., Schneiderin, Tabackstraße 31.  
 Fröhle, Hermann, Kaufmann, Altestr. 5.  
 Frölich, Elise, früher Gesellschaftsdame, Marktplatz  
 — Kaver, Ranzleirath, Schuhmacherstr. 2.  
 Fröming, Karl, Hegemeister a. D., Getreidemarkt 19.  
 Frösche, Karl, Schneider, Lindenstr. 2.  
 Frogin, August, Arbeiter, Bischoffstr. 11/12.  
 Fromm, Joh., Seilerarbeiter, Mühlenstr. 17.  
 Frommer, Auguste, Wittwe, Grabenstr. 55.  
 Frost, Friedrich, Former, Getreidemarkt 20.  
 Frühling I, Lieutenant, Grabenstr. 52.  
 — II, Lieutenant, Festung.  
 Früngel, Albert, Kaufmann, Herrenstr. 26.  
 — Aug., Frau, Herrenstr. 26.  
 — Oswald, Goldarbeiter, Altestr. 8.  
 Fuchs, Aug., pensionirter Postschaffner, Amtsstraße 8.  
 — Friedrich, Arbeiter, Fischerstr. 26.  
 — Julie, Stellmachervitwe, Marienwerderstraße 29.  
 — Theodor, Arbeiter, Kallinterstr. 12.  
 Führer, August, Bahnchaffner, Unterthornerstraße 26.  
 Fuhrmann, Henriette, Wittwe, Blumenstr. 3.  
 Funk, August, Bahnarbeiter, Bischoffstr. 1.  
 — Ferdinand, Arbeiter, Bischoffstr. 6/7.  
 — Friedrich, Arbeiter, Bischoffstr. 25.
- G**
- Gabriel, Auguste, Rentiere, Oberthornerstr. 14.  
 — Christian, Schmied, Lindenstr. 17.  
 — Hermann, Tabackstr. 9.  
 — Louis, Rentier, Tabackstr. 9.  
 Gabuska, Anna, Wirthin, Trinkestr. 12.  
 Gaczowski, Simon, Arbeiter, Bischoffstr. 19.  
 Gadikowski, Joh., Schneider, Schuhmacherstraße 3.  
 Gadjewski, Anton, Magistratsbote, Schloßbergstraße 9.  
 Gadjewski, Franz, Magistratsbote, Mühlenstraße 6.  
 — Franz, Magistratsnachtwächter, Trinkestraße 2.  
 — Martha, Schneiderin, Kallinterstr. 2.  
 — Pauline, Wwe., Hausbes., Kallinterstr. 2.  
 Gaebel, Gustav, Kaufmann, Marktplatz 14.  
 — Julius, Rentier u. Stadtrath, Gartenstraße 22/23.  
 Gäbel, Wilhelm, Arbeiterwwe., Lindenstr. 14.  
 Gaensemeier, Julie, Arbeiterwwe., Mühlenstraße 14.  
 Gagewski, Friedrich, Fleischerstr., Unterthornerstr. 14.  
 Gaglin, Robert, Kaufm., Stadtrath, Herrenstraße 21.  
 Gahr, Eva, Arbeiterwwe., Bischoffstr. 7.  
 — Mathilde, Wwe., Lehmstr. 14.  
 Gajewska, Dorothea, Händlerin, Fischerstr. 22.  
 Gajewski, Karl, Kürschnerstr., Langestr. 8.  
 — Richard, Stationsdiätar, Bahnhofstr. 1.  
 Gall, Jakob, Schneiderstr., Langestr. 3.  
 — Johann, Rutscher, Blumenstr. 9.  
 — Julius, Arbeiter, Lehmstr. 8/10.  
 Galow, Moritz, Obertelegraphen-Assistent, Schloßbergstr. 2.  
 Gancza, Joseph, Gerichtsvollzieher, Marienwerderstr. 33.  
 Ganska, Therese, Hausbesitzerin, Fischerstr. 48.  
 Gapski, Otto, Maurerges., Schuhmacherstr. 15.  
 Garbsch, Theodor, Braugehülfe, Festungsstr. 2.  
 Gardemin, Feodor, Landw., Tabackstr. 26/27.  
 Gasikowski, Alexander, Schuhmachergeselle, Kasernenstr. 26.  
 Gast, Karl, Schuldienner, Börgenstr. 14.  
 — Rudolph, Kämmererkutscher, Trinkestr. 8.  
 Gaudzun, Franz, Schneider, Marienwerderstraße 50.  
 Gebel, Karl, Postsekretär, Schuhmacherstr. 2.  
 Geddert, Helene, Schneiderin, Tabackstr. 6.  
 Gedieß, Otto, Hülfspostbote, Kasernenstr. 25.  
 Gedward, Marie, Töpfer-Wittwe, Blumenstraße 10/11.  
 — Ottilie, Frau, Blumenstr. 10/11.  
 Gedwardt, Wilh., Maurerges., Kulmerstr. 52.  
 Geelhaar, Hugo, Lokomotivführer, Rehdenerstraße 7 b.  
 Gehde, Adolph, Instrumentenstimmer, Langestraße 9.  
 Gehrge, Eduard, Gerichtsb., Oberbergstr. 18.  
 Gehrge, August, Schneiderstr., Langestr. 20.  
 — Julius, Arbeiter, Getreidemarkt 20.  
 — Marie, Wwe., Gartenstr. 18.  
 Gehrmann, Friedrich, Bäckermeister, Oberthornerstr. 26.  
 — Karl, Schuhmacher, Unterbergstr. 11.  
 Geideker, Laura, Kaufmanns-Wittwe, Unterthornerstr. 2.  
 — Marie, Frau, Unterthornerstr. 2.



- Helhaar, Karoline, Arbeiter-Wittwe, Behm-  
straße 13.
- Henath, Emil, Töpfer, Kasernenstr. 19.  
— Ferd., Postschaffner, Getreidemarkt 20.
- Henée, Paul, Oekonomiekommisär a. D.,  
Grabenstr. 52/53.  
— Ulrike, separirte Oekonomiekommisärin,  
Oberthornerstr. 21/22.
- Henfemeier, August, Arbeiter, Kulmerstr. 24.
- Henfmeier, Joh., Arbeiter, Kallinkerstr. 30.
- George, Emil, Oekonomie-Inspektor, Marien-  
werderstr. 36/37.  
— Franziska, Rentiere, Amtsstr. 6.
- Gerbraudt, Ferdinand, Schriftfeger, Marien-  
werderstr. 52.
- Gergs, Gottl., pens. Bahnwärt., Blumenstr. 18.
- Gerich, Emilie, Kaufmannswe., Getreide-  
markt 23.
- Gerische, Ednard, Rentier, Böslerhöhe 1.
- Gerise, Johanne, Rentiere, Wwe., Marien-  
werderstr. 45.  
— Karl, Kaufmann, Grabenstr. 44.  
— Johann, Arbeiter, Schloßbergstr. 8.  
— Marie, Frä., Grabenstr. 44.
- Gerlich, Hugo, Landwirth, Schützenstr. 5.
- Gerner, Alma, Lehrerin, Getreidemarkt 12.  
— Hedwig, Lehrerin, Getreidemarkt 12.  
— Severin, Oberrevisor, Getreidemarkt 12.
- Gerzewski, Karl, Zubalide, Festungsstr. 12.
- Gertner, Adolph, Arbeiter, Mühlenstr. 16.
- Gerull, Betty, Kinderergärtnerin, Altestr. 2.
- Gervinur, Karl, Sattlermeister, Getreide-  
markt 20.
- Geschwantner, Aug., Nachtw., Kasernenstr. 26.
- Gesinger, August, Schmiedemeister, Blumen-  
straße 14.  
— Hermann, Schlosser, Blumenstr. 10/11.
- Getler, Ottilie, Waschfrau, Oberbergstr. 16.
- Gette, Georg, Regierungsbaumeister, Bahn-  
hofstr. 4.
- Gewunder, Karl, Briefträger, Mühlenstr. 5.
- Gibbe, Karl, Hausmann, Festungsstr. 19.  
— Emil, Malergeh., Kulmerstraße 17a.
- Giese, Adolph, Arbeiter, Tuscherdamm 6.  
— Anna, Frau, Wwe., Tuscherdamm 6.  
— August, Gärtner, Kulmerstr. 53.  
— Daniel, Altfiger, Kulmerstr. 48.  
— Gustav, Fleischermeister, Festungsstr. 23.  
— Gustav, Schuhmachergeh., Blumenstr. 2.  
— Michael, Arbeiter, Kulmerstr. 7.  
— Wilhelm., Zimmergesellwe., Kasernen-  
straße 18.
- Gladziowski, Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 10.
- Glanert, Auguste, Feldwebelwe., Festungs-  
straße 9.  
— Heinrich, Fleischermeister, Fischerstr. 6.  
— Theodor, Tischlermeister, Salzstr. 4/5.
- Glashagen, Wilhelm., Arbeiterwe., Linden-  
straße 13.
- Glaubitz, Ernst, Altfiger, Altestr. 3.  
— Ferd., jun., Fleischermeister, Herrenstr. 5/6.  
— sen., Fleischermeister, Herrenstr. 5/6.  
— Herm., Fleischermeister, Langestr. 2.
- Glaubitz, Luise, Fleischermeisters - Wittwe,  
Langestr. 8.  
— Natalie, Frä., Langestr. 8.  
— Wilh., Fleischermeister, Altestr. 3.
- Glaube, Hugo, Büreauborsteher, Mauerstr. 9.  
— Johann, pens. Aufw., Kasernenstr. 19.
- Gleichenfeld, Friedr., Arbeiter, Trinkestr. 15.
- Gleinert, Ludw., Kaufm., Herrenstr. 3.
- Glonzda, Otto, Garnisonbauschreib., Schloß-  
bergstr. 11.
- Glowacki, Franz, Maurergeh., Kallinkerstr. 10.
- Glowinski, August, Gerichtskastellan, Amts-  
straße 17.  
— Bernhard, Maurergeh., Oberbergstr. 58.  
— Friedr., Arbeiter, Kasernenstr. 17.  
— Joh., Kastellan, Gerichtsstr. 1/2.  
— Katharina, Rentiere, Amtsstr. 17.
- Gloth, Karl, Arbeiter, Kulmerstr. 7.
- Gminski, Stanisł., Hausbes., Unterbergstr. 13.
- Gnoffe, Paul, Schneidermeister, Speicherstr. 8.
- Goddard, Gustav, Büchsenm., Mauerstr. 12/13.
- Goehrke, Joh., Arbeiter, Trinkestr. 2.
- Göriz, Ewald, Landgerichtsdirektor, Tabak-  
straße 12.  
— Herm., Zimmergeh., Kasernenstr. 18.
- Görke, Seconde-Lieutenant, Marienwerder-  
straße 29.  
— August, Stellmacher-Geselle, Kasernen-  
straße 9.  
— Ferd., Arbeiter, Schloßbergstr. 23.  
— Luise, Ortsarme, Oberbergstr. 6.  
— Marie, Arbeiterwe., Lindenstr. 8.  
— Pauline, Schneiderin, Oberthorner-  
straße 11.
- Goerz, David, Geschäftsführer, Nonnenstr. 6.  
— Elise, Schneiderin, ledig, Kirchenstr. 12.  
— Helene, Viktualienhändl., Fischerstr. 27.  
— Heinrich, Arbeiter, Oberbergstr. 49.  
— Henriette, Schifferwe., Kirchenstr. 12.  
— Jakob, Schneider, Oberthornerstr. 41.  
— Marie, Schneiderin, ledig, Kirchenstr. 12.  
— Pauline, Arbeiterwe., Getreidemarkt 11.  
— Susanne, Arbeiterwe., Lindenstr. 9.
- Göb, Johann, Schiffskapitän, Oberthorner-  
straße 1.
- Göbe, Jul., Steinsegermeister, Oberbergstr. 13.
- Gogolin, Friedr., Arbeiter, Kulmerstr. 52.  
— Petronella, Ortsarme, Kulmerstr. 46.
- Goldert, Landbriefträger, Peterfilienstr. 10.
- Goldau, Auguste, Wwe., Wäscherin, Festungs-  
straße 5.
- Goldbach, Emanuel, Rentier, Schuhmacher-  
straße 10.  
— Maria, Wwe., Schuhmacherstr. 22.
- Goldenstern, Bertha, Försterwe., Linden-  
straße 31.
- Goldian, Adam, Arbeiter, Rehdenerstr. 15.  
— Amalie, Wwe., Unterthornerstr. 23.  
— Wilhelm, Töpfer, Altestr. 7.
- Goldschmidt, Albert, Molkereipächter, Fischer-  
straße 48.
- Golenja, Ida, Schneiderin, Amtsstr. 21.  
— Laura, Wwe., Amtsstr. 21.



- Golombek, Eva, Arbeiterwwe., Schloßbergstraße 32.  
 — Franz, Arb., Schloßbergstr. 25.  
 Golombiewski, Johann, Schuhmachergeselle, Oberbergstr. 7.  
 — Josef, Schuhmacher-Geselle, Kasernenstraße 1/2.  
 Goltz, Therese, Maurermeisterwwe., Marienwerderstr. 29.  
 Gornicki, Elisabeth, verw. Justizrath, Marienwerderstr. 33.  
 Gornski, Michael, Kämmererintischer.  
 Goreski, Jul., Arbeiter, Petersilienstr. 14.  
 Gorka, Franz, Arbeiter, Lindenstr. 8.  
 Gorling, August, pens. Steuerass., Lindenstraße 24.  
 — Jul., Büreauvorsteher, Amtsstr. 16.  
 Gorondzielski, Heinrich, Droschkenbes., Tabackstraße 19.  
 Gorkiza, Otto, Gymnasiallehrer, Blumenstraße 7.  
 Goth, Klara, Getreidemarkt 23.  
 Gottfeld, Salomon, Glaser, Petersilienstr. 3.  
 Gottmeyer, Eduard, Arbeiter, Trinkestr. 2.  
 Gozda, Karl, Schneider, Schloßbergstr. 30.  
 Grabe, Emil, Arbeiter, Blumenstr. 10/11.  
 Grabow, Theod., Schuhmacherges., Mühlenstraße 5.  
 Grabowski, Andreas, Strafanstaltsaufseher, Mühlenstr. 7.  
 — Bertha von, Frä., Unterthornerstr. 28.  
 — Franz, Schneider, Schloßbergstr. 6.  
 — Luise, Schneiderin, separirt, Fischerstraße 2/3.  
 — Ottilie, Ortsarme, Tischerdamm 1 b.  
 — Stanislaus, Bäckerstr., Oberthornerstraße 18.  
 — Theodor, Brettschneider, Kulmerstr. 19.  
 Grade, Karl, Schiffbauer, Hafenstr. 1.  
 Gradowski, Aug., Arbeiter, Kallinkerstr. 5.  
 — Franz, Schiffsgehilfe, Fährplatz 4/5.  
 — Johann, Arbeiter, Fährplatz 4/5.  
 — Mathias, Schiffseigenthümer, Hafenstraße 6 7.  
 — Math., Büreauvorsteher, Hafenstr. 6 7.  
 — Minna, Wwe., Lehmstr. 5 6.  
 — Paul, Arbeiter, Fischerstr. 34.  
 — Paul, Arbeiter, Kallinkerstraße 5.  
 Gradtke, Benno, Geschäftsf., Fährplatz 2.  
 Graeber, Ernst, Uhrmacher, Altestr. 7.  
 Grajewski, Juliane, Rentiere, Blumenstr. 21.  
 — Theophilie, Arbeiterwittwe, Kasernenstraße 6.  
 Gralowski, Henriette, Wwe., Tischerdamm 2.  
 Gralla, Michael, Hausbes., Lindenstr. 8.  
 Gramberg, Herm., Bautechniker, Altestr. 2.  
 Grange, Franz de la, Hausbesitzer, Getreidemarkt 2.  
 Graßmann, Otto, Staatsanwaltschaftsdiätar, Oberbergstr. 7.  
 Graszurm, Adolph, Eisenbahn-Betriebssekretär, Blumenstr. 8.  
 Grauer, Dorothea, Wwe., Tabackstr. 25.  
 Graul, Rudolf, Maurermeister, Kulmerstr. 22.  
 Graupe, Sally, Steinmetzstr., Unterthornerstraße 4.  
 Greger, Wilh., Lehrer, Schützenstr. 13 14.  
 Gregor, Franz., Ortsarme, Petersilienstr. 15.  
 — Therese, Arbeiterin, ledig, Petersilienstraße 15.  
 Gregorowski, Rosalie, Wittwe, Schloßbergstraße 7.  
 Grenda, Adam, Arbeiter, Kulmerstr. 50.  
 Grenz, Julius, Schuhmachergeselle, Unterbergstraße 8.  
 Griesch, Justine, Kürschnermeisters-Wittwe, Herrenstr. 4.  
 — Math., Rentiere, Mauerstr. 10 11.  
 Grimm, Christ., Werkmeister, Marienwerderstraße 22.  
 Groch, Karoline, Wwe., Trinkestr. 21.  
 Grochalski, Anton, Arbeiter, Blumenstr. 2.  
 Grochowki, Emilie, Ww., Blumenstr. 20.  
 — Franz, Maurerges., Kallinkerstr. 30.  
 Grochowski, Vincent, Lehrer, Speicherstr. 1.  
 Gröhne, Herm., Arbeiter, Oberbergstr. 19.  
 Grönert, Friedr., Arbeiter, Bischofstr. 25.  
 Gröning, Agnes, Wwe., Unterthornerstr. 23.  
 — Anna, Wwe., Schuhmacherstr. 19.  
 — August, Schmiedeges., Kasernenstr. 26.  
 Grönitz, August, Tischlergeselle, Oberbergstraße 55.  
 Groenke, Marie, Wwe., Ortsarme, Petersilienstr. 14.  
 Grönke, Rud., Schuhmacher, Fischerstr. 29.  
 Groll, Paul, Büreauvorsteher, Lindenstr. 15.  
 — Theodor, Agent, Marienwerderstr. 33.  
 Grollmuf, Emma, Wwe., Salzstr. 3.  
 — Ernst, Feldmesser, Salzstr. 3.  
 — Franz, Dr. phil., Salzstr. 3.  
 Gronau, Joh., Kutscher, Petersilienstr. 1.  
 — Karoline, Wwe., Schloßbergstr. 7.  
 Groß, Abraham Albert, Kaufm., Kirchenstr. 15.  
 — Helene, Wwe., Kirchenstr. 15.  
 — Herm., Händler, Schuhmacherstr. 18.  
 Große, Arnold, Lehrer, Blumenstr. 3.  
 — Jul., Gastwirth, Böslershöhe 4.  
 Groth, Alb., fröh. Hilfsaufseher, Festungsstraße 19.  
 Grozewinski, Andreas, Arbeiter, Petersilienstraße 14.  
 Grucinski, Franz, Fleischerstr., Oberbergstraße 6.  
 Grün, Jul., Rechtsanwalt, Amtsstr. 22.  
 — Samuel, Kaufmann, Oberthornerstr. 11.  
 — Ulrich, Kaufmann, Altestr. 4.  
 Gründer, Jos., Altstzer, Trinkestr. 14.  
 — Karl, Stellmachernstr., Trinkestr. 14.  
 Gründler, Julius, Amtsvorsteher, Blumenstraße 22.  
 Grüneberg, Hermine, Wwe., Altestr. 7.  
 — Justine, Wwe., Marktplatz 21.  
 — Wilhelm, Schuhmachernstr., Getreidemarkt 18.  
 Grünenberg, Waldem., Staatsanwalts-Assist., Herrenstr. 5/6.



Grüneberg, Luise, Wwe., Unterthornerstr. 23.  
 Grunow, Emilie, Frau, Getreidemarkt 27.  
 Gruse, Joh., Schmiedemstr., Marienwerder-  
 straße 6.  
 Grusewski, Karl, Postmeister, Schützenstr. 6.  
 Grzanka, Leo, Werfführer, Kasernenstr. 25.  
 Grzegorzewski, Albert, Rentmeister, Taback-  
 straße 5.  
 Grzizowitz, Joh., Hausmann, Gerichtsstr. 5.  
 Gndopp, Hermann, Schneider, Unterthorner-  
 straße 26.  
 — Hermine, Wwe., Festungsstr. 19.  
 — Klara, Wwe., Viktualienhändlerin, Peter-  
 silienstr. 20.  
 Gildenpennig, Rudolph, Apotheker, Markt-  
 platz 20.  
 Günther, Bertha, Arbeiterin, Rehdener-  
 straße 14.  
 — Hauptmann der Artillerie, Tabackstr. 22.  
 — Laura, Frau Doktor, Tabackstr. 22.  
 Gürbich, Kasper, Tischler, Nonnenstr. 9.  
 Güsseldorf, Auguste, Wwe., Langestr. 17.  
 Güsseldorf, Franz, Rentier, Altestr. 11.  
 — Hermann, Konditor, Altestr. 11.  
 Gnetner, Pauline, Wwe., Rehdenerstr. 12.  
 Gumnowski, August, Zimmergeselle, Peter-  
 silienstr. 14.  
 Gumprecht, Wilhelm, pension. Weichensteller,  
 Unterthornerstr. 21.  
 Gurf, Sophie, Anwärterin, Oberbergstr. 68.  
 Gurske, Marianne, Besitzerswittwe, Blumen-  
 straße 10/11.  
 Gurski, Alexi, Gerichtsfretär, Oberberg-  
 straße 36.  
 — Franz, Arbeiter, Oberbergstr. 44.  
 — Franz, Kaufmann, Unterthornerstr. 33.  
 — Franziska, Kindergärtnerin, Getreide-  
 markt 14.  
 — Joseph, Schuhmacher, Oberbergstr. 7.  
 Gusowka, Marianne, Arbeiterin, ledig,  
 Schloßbergstr. 21.  
 Gußmann, Joh., Postillon, Lindenstr. 33.  
 Gust, Christian, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 Gutknecht, Bertha, Barbierwittwe.  
 Gutzeit, Adolf, Agent, Marienwerderstr. 51.  
 — Gustao, Malermeister, Marienwerder-  
 straße 11/12.

## S

Saack, Gust., Gymnasiallehrer, Blumenstr. 3.  
 Saak, Alb., Hülfsaufseher a. d. Strafanstalt,  
 Festungsstr. 3.  
 — Antonie, Wittwe, Petersilienstr. 24.  
 — Bernhard, Scheerschleifer, Fischerstr. 4.  
 — Mathilde, Schuhmacherswittwe, Getreide-  
 markt 2.  
 — Rudolph, pens. Lehrer, Festungsstr. 3.  
 Saasler, Ferd., Anstaltsaufs., Kasernenstr. 16.  
 Haberer, Ad., Arbeiter, Schloßbergstr. 13.

Haberer, Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 13.  
 Habicht, Elis., Insp.-Wwe., Schloßbergstr. 30.  
 — Otto, Barbier, Schloßbergstr. 6.  
 Härtel, Herm., Kürschner, Schuhmacherstr. 18.  
 Hahn, Hermann, Landrichter, Tabackstr. 21.  
 — Julius, Schneider, Oberbergstr. 66.  
 — Philippine, Frau, Unterthornerstr. 17.  
 Hallbauer, Georg, Redakteur, Grabenstr. 38.  
 Hallmann, August, Arbeiter, Unterbergstr. 16.  
 Halwas, Bertha, Rentiere, Oberthornerstr. 36.  
 Hampel, Ad., Arbeiter, Rehdenerstr. 9.  
 — Reinh., Arbeiter, Ziegeleistr. 1/2.  
 Handt, Ed., Droschkenhalter, Unterthorner-  
 straße 20.  
 Handtke, Bertha, Kaufmannswittwe, Herren-  
 straße 17.  
 Hank, August, Arbeiter, Getreidemarkt 20.  
 Hannemann, Zahlmeister, Oberbergstr. 45.  
 Hanz, Gottfr., Ziegler, Kulmerstr. 48.  
 Hapke, Charlotte, Wittwe, Kirchenstr. 7.  
 — Julius, Maurergeselle, Bischofstr. 3.  
 — Karl, Tischlermeister, Getreidemarkt 8.  
 — Karl, Fleischermeister, Marienwerder-  
 straße 30.  
 — Karl, Fleischer, Marienwerderstr. 30.  
 Hardt, Adolph, Schlossermeister, Graben-  
 straße 55.  
 — Auguste, Händlerin, Grabenstr. 12.  
 — Jul., Schneiderin, Oberthornerstr. 36.  
 Hardtke, Dorothea, Frau, Oberbergstr. 9.  
 — Hermann, Arbeiter, Schloßbergstr. 9.  
 Harich, Friedrich, Schlosser, Oberbergstr. 66.  
 Harke, Ferdinand, Maschinist, Hafenstr. 3.  
 Hartmann, Emma, ledig, Lindenstr. 32.  
 — Ida, ledig, Lindenstr. 32.  
 — Laura, ledig, Lindenstr. 32.  
 Hartwich, Victor, Rentier, Blumenstr. 2.  
 Hase, August, Arbeiter, Wiesenweg 2.  
 Haselan, Emil, Gerichtsfretär, Oberberg-  
 straße 45.  
 Hasenei, Luise, Diaconissin, Mühlenstr. 12/13.  
 Haslau, Bertha, Schneidermeister = Wittwe,  
 Lindenstr. 31a.  
 Haß, Karl, Schmiedegeselle, Mühlenstr. 8.  
 — Mathilde, Wittwe, Oberthornerstr. 20.  
 — Paul, Lehrer, Rothhöferstr. 1.  
 Hasse, Joh., Aktuar, Marktplatz 21.  
 Haupt, Gustav, Bankdirektor, Grabenstr. 54.  
 Hansfelder, Max, Gasinspektor, Taback-  
 straße 10.  
 Hehrholz, Auguste, Fräul., Gartenstr. 22/23.  
 Heichler, Karl, Maurerges., Petersilienstr. 4.  
 Heidenhain, Louis, Rentier, Marktplatz 14.  
 — Neumann, Expeditur, Getreidemarkt 20.  
 Heidner, Julie, Ortsarme, Wittwe, Peter-  
 silienstr. 11.  
 — Therese, Wäscherin, Petersilienstr. 11.  
 Hein, Alex., Steueramts-Assistent, Graben-  
 straße 58.  
 — Fritz, Landwirth, Herrenstr. 4.  
 — Hermann, Sattlermeister, Getreide-  
 markt 15.  
 — Hermann, Kaufmann, Marktplatz 4.



Hein, Pauline, Fräulein, Herrenstr. 4.  
 Heinicke, Karl, Kaufmann, Herrenstr. 10.  
 Heinrich, Adolph, Arbeiter, Lehmsstr. 5/6.  
 — Aug., Ortsarme, Kulmerstr. 23.  
 — Dorothea, Arbeiterin, ledig, Oberbergstr. 55.  
 — Friedrich, Kreissekretär a. D., Marienwerderstr. 36/37.  
 — Gustav, Zimmergeselle, Kulmerstr. 23.  
 — Hermann, Gutmacher, Getreidemarkt 3.  
 — Karl, Arbeiter, Kasernenstr. 23.  
 — Marie, Wittwe, Aufwärt., Salzstr. 6/12.  
 — Max, Buchhalter, Grabenstr. 44.  
 — Minna, Arbeiterin, Kulmerstr. 23.  
 — Rosalie, Arbeiterwittwe, Fischerstr. 20.  
 — Wilhelm, Maurer, Kulmerstr. 24.  
 Heinrichs, Karl, Lokomotivführer, Rehdenerstr. 7 b.  
 Heißrath, Rud., Schneider, Schuhmacherstr. 3.  
 Heitmann, Wilhelm, Agent, Schuhmacherstr. 16.  
 Heldt, Aug., Wittwe, Trinkestr. 7.  
 — Gustav, Droschkenhalter, Marienwerderstr. 29.  
 Heller, Ottilie, Frau, Schuhmacherstr. 2.  
 Hellwig, Amalie, Mühlenbesitzer = Wittwe, Schuhmacherstr. 9.  
 — Elise, Schneiderin, Schuhmacherstr. 9.  
 Hempler, Julius, Uhrmacher, Marktplatz 18.  
 Henke, Johann, Schuldiener, Börgenstr. 1.  
 — Hermann, Rentier, Unterthornerstr. 20.  
 Hennig, Albert, Bierfahrer, Oberbergstr. 19.  
 — Heinr., Gerichtskassen-Rendant, Grabenstr. 11.  
 — Joseph, Arbeiter, Kallinkerstr. 32.  
 — Joseph., Botenfrau, Lehmsstr. 9.  
 — Max, Dr., Hilfslehrer am Gymnasium, Langestr. 11.  
 Hennigsohn, Herm., Bürstenfabrik., Amtsstr. 1.  
 Henschel, Karl, Töpfergeselle, Peterfilienstr. 3.  
 — Leysen, Rentier, Marktplatz 21.  
 Henschke, Henriette, Arbeiterfrau, Schloßbergstr. 15.  
 Hensel, Jul., früherer Schmied, Kulmerstr. 26.  
 Henske, Gustav, pens. Lehrer, Oberbergstr. 70.  
 Herbe, Julius, Böttchermeister, Schuhmacherstr. 15.  
 Herder, Anton, Hausmann, Fischerstr. 43.  
 Herfort, Ferd., Rentier, Unterthornerstr. 18.  
 Hering, Joh., Werkmeister, Bahnhofstr. 7.  
 Hermann, Johanna, Lehrerwittwe, Oberthornerstr. 29.  
 — Jul., Anstaltsauff., Marienwerderstr. 33.  
 — Karl, Arbeiter, Peterfilienstr. 4.  
 Herrmann, Aug., Schneiderin, Grabenstr. 30.  
 — Emil, Kaufmann, Herrenstr. 5/6.  
 — Franziska, Lehrerwittwe, Schützenstr. 3.  
 — Gertrud, Lehrerin, Frl., Schützenstr. 3.  
 — Karl, Landwirth, Tuscherdamm 4.  
 — Robert, Arbeiter, Kallinkerstr. 12.

Herrmann, Selig, Möbelhdlr., Kirchenstr. 4.  
 — Wilhelm, Schuhmacher, Oberbergstr. 58.  
 Hertel, Emilie, Aufseherwittwe, Kasernenstr. 4.  
 Herzberg, August, Händler, Unterthornerstr. 26.  
 Herzer, Henr., verm. Polizeiergeant, Amtsstr. 3.  
 — Theophil, Uhrmacher, Oberthornerstr. 33.  
 Herz, Samuel, Kaufmann, Marktplatz 23.  
 Herzberg, Ferd., Rentier, Unterthornerstr. 22.  
 — Joh., Arbeiter, Peterfilienstr. 4.  
 Herzer, Marie, Kindergärtnerin, Grabenstr. 1/2.  
 Herzfeld, Jos., Fabrikbes., Oberthornerstr. 12.  
 Herzfeldt, Robert, Regierungs-Baumeister, Mauerstr. 12/13.  
 Herzke, Franz, Rutscher, Peterfilienstr. 1.  
 — Wilhelm, Restaurateur, Mauerstr. 12/13.  
 Herzog, Christoph, Bürstenmachergeselle, Kasernenstr. 3.  
 Heste, Gottfried, Schaffner, Blumenstr. 19.  
 — Karoline, Rentiere, Börgenstr. 1.  
 Heß, Elvira, ledig, Oberbergstr. 36.  
 — Helene, ledig, Oberbergstr. 36.  
 — Hermann, Arbeiter, Kallinkerstr. 32.  
 — Hulda, ledig, Oberbergstr. 36.  
 — Karl, Schneidermeister, Festungsstr. 20.  
 Hesse, Hermine, Lehrerwittwe, Mauerstr. 20.  
 Hesselbarth, Adolph, Gerbermeister, Getreidemarkt 27.  
 Heßke, Joh., pens. Aufseher, Mühlenstr. 14.  
 Hett, Franz, Maurer, Grüner Weg 6.  
 — Ludwig, Maurerpolier, Bischofstr. 25.  
 Hewert, Wilhelm, Rentier, Marktplatz 12.  
 Heyda, Joh., Tischlerges., Unterbergstr. 1.  
 Heydemann, Adele, Frl., Schneiderin, Tabackstr. 23.  
 — Theodor, Uhrmacher, Oberthornerstr. 25.  
 Heyke, Hermann, Gerichtsvollzieher, Getreidemarkt 27.  
 Heymann, Friedrich, Brettschneider, Kulmerstr. 49.  
 — Gustav, Brettschneider, Kulmerstr. 21.  
 — Israel, Rentier, Marktplatz 1.  
 — Julius, Zimmergeselle, Lindenstr. 27.  
 — Olga, Schneiderin, ledig, Speicherstr. 1.  
 — Rosalie, Wittwe, Speicherstr. 1.  
 Heyme, Louis, Civil-Ingenieur und Agent, Blumenstr. 4.  
 Heysel, Christ., Schneidermstr., Kirchenstr. 13.  
 Hildebrandt, Anna, Schmiedewittwe, Fischerstr. 20.  
 — Emil, Postsekretär, Grabenstr. 12.  
 — Johanna, Landgeschworenen = Wittwe, Festungsstr. 20.  
 — Karl, Kaufmann, Marienwerderstr. 5.  
 — Wilhelmine, Wittwe, Unterthornerstr. 21.  
 Hiltowski, Johann, Arbeiter, Tuscherdamm 4.  
 Hill, Karl, Hausmann, Festungsstr. 19.  
 Hillenstein, Heinrich, Töpfergeselle, Blumenstr. 17.  
 Hiller, Franz, Maschinenschricker, Getreidemarkt 7.



- Hillmann, Emma, Oberthornerstr. 34.  
 Hilfe, Ferdinand, Arbeiter, Kasernenstr. 15.  
 Hinkelmann, Anna, Schuhmacherfrau, Blumenstraße 21.  
 — Bertha, Zimmermanns-Wittwe, Bischofsstraße 2.  
 Hinrichs, Gustav v., Altnar, Speicherstr. 1.  
 Hinze, Antonie, Rentiere, Blumenstr. 23.  
 Hinker, Hermann, Kaufmann, Herrenstr. 23.  
 — Louis, Kaufmann, Marienwerderstr. 15.  
 Hinzke, Gottfried, Schneider, Kasernenstr. 16.  
 Hinz, August, Rentier, Mühlenstr. 6.  
 — Emilie, Zieglerwitwe, Schützenstr. 15/16.  
 — Hermann, Schneiderges., Mauerstr. 19.  
 — Hermann, Arbeiter, Kallinkerstr. 35.  
 — Karl, Arbeiter, Oberthornerstr. 1.  
 — Ludwig, Arbeiter, Blumenstr. 9.  
 — Paul, Arbeiter, Kulmerstr. 29.  
 — Paul, Former, Blumenstr. 7.  
 — Rudolph, Hausmann, Fischerstr. 44.  
 — Theodor, Arbeiter, Kallinkerstr. 29.  
 Hippke, Heinrich, Arbeiter, Lindenstr. 31.  
 Hirsch, Benjamin, Händler, Oberthornerstr. 30.  
 — Daniel, Kaufmann, Unterthornerstr. 27.  
 — Hermann, Händler, Marienwerderstr. 5.  
 — Jette, Wittwe, Oberthornerstr. 30.  
 — Salomon, Kleiderhändler, Grabenstr. 27.  
 — Samuel, Hotelfutscher, Marienwerderstraße 39.  
 — Saul, Handelsmann, Kirchenstr. 7.  
 Hirschberg, Hirsch, Rentier, Langestr. 21.  
 — Konrad, Kaufmann, Altestr. 4.  
 Hirschfeld, Jul., Effighändl., Marienwerderstraße 6.  
 — Major v., Festungsstr. 11.  
 Hirschfeldt, Markus, Handelsmann, Unterthornerstr. 20.  
 Hochkaiser, Wilhelm, Arbeiter, Kulmerstr. 48.  
 Höhnel, Auguste, Hausbes., Salzstr. 1/2.  
 — Franz, Bäckermeister, Altmarktstr. 3.  
 Höhnke, Friedrich, Arbeiter, Trinkestr. 1.  
 — Gustav, Arbeiter, Lehmstr. 12.  
 Hölkel, Leopold, Rentier, Fischerstr. 41.  
 Hölzer, August, Lokomotivführer, Grüner Weg 7.  
 Hoffmann, Amalie, Schneiderin, Blumenstraße 10/11.  
 — Andreas, Rentier, Unterthornerstr. 20.  
 — Aurelie, Wittwe, Unterthornerstr. 4.  
 — Christ., pens. Aufseher, Lindenstr. 18.  
 — Friedrich, Milchhändler, Grabenstr. 19.  
 — Friedrich, Rentier, Gartenstr. 16.  
 — Friedrich, Postschaffner, Trinkestr. 17.  
 — Gustav, Theater-Direktor, Oberthornerstraße 16/17.  
 — Heinrich, Fuhrmann, Kasernenstr. 6.  
 — Joh., Gerichts-Assistent, Amtsstr. 22.  
 — Ludwig, Kürschnerges., Unterthornerstr. 2.  
 — Otto, Invalide, Tabackstr. 2.  
 — Reinhold, Schneiderges., Langestr. 15.  
 — Thomas, Gluckschuhmacher, Lehmstr. 14.  
 — Th., pens. Hausvater, Mühlenstr. 12/13.  
 — Viktualienhändler, Langestr. 7.  
 Hohenhaus, Fried., ledig, Arbeiterin, Marienwerderstr. 49.  
 Hohensee, Friedrich, Arbeiter, Lindenstr. 6.  
 — Ida, Schneiderin, ledig, Lindenstr. 6.  
 Hohenstein, Karl, Eisenbahn-Bureau-Assistent, Getreidemarkt 1.  
 Hohl, Ida, ledig, Hausbes., Kirchenstr. 7.  
 Hohmann, Anton, Bahnarbeiter, Fischerstr. 43.  
 — Dorothea, Briefträgerwitwe, Oberbergstraße 69.  
 — Gustav, Schreiber, Oberbergstr. 69.  
 Hohnbaum-Hornschuch, Dr. med., Stabsarzt, Grabenstr. 11.  
 Holder-Egger, Herrmann, Lehrer, z. Zeit Vertreter des Direktors der Höheren Töchter Schule, Unterthornerstr. 27.  
 — Ottilie, Wittwe, Grabenstraße 35.  
 Hollander, Aug., Ortsarme, Kulmerstr. 16.  
 Hollatz, Karoline, Aufwärterin, Fischerstr. 46.  
 Holly und Ponienzieß I, Prem.-Lieut. von, Grabenstr. 14.  
 Holly und Ponienzieß II, Prem.-Lieut. von, Grabenstr. 47.  
 Holm, Jul., Kaufm., Herrenstr. 15.  
 — Wilh., Rentier, Herrenstr. 15.  
 Holstein, Julius, Arbeiter, Kulmerstr. 53.  
 — Richard, Arbeiter, Kallinkerstr. 16.  
 Holz, Pauline, Arbeiterin, Langestr. 7.  
 Hoppe, Helene, Wwe., Liebenwalderstr. 6.  
 — Johann, Lokomotivheizer, Unterthornerstraße 13.  
 — Julius, Schlossergefelle, Kirchenstr. 11.  
 — Laura, Weißzeugnäherin, Getreidemarkt 14.  
 Horn, Gustav, Werkführer, Fischerstr. 4.  
 Horst, Anna, Wittwe, Rentiere, Grabenstraße 55.  
 — Marie, Rentiere, Grabenstr. 47.  
 — Marie, Rentiere, Kirchenstr. 5.  
 Horwik, Herm., Handelsmann, Badeplatz 3.  
 — Moritz, Glaser, Mauerstr. 12/13.  
 Hospital, Evangelisches, Salzstraße 6/12.  
 — Katholisches, Oberthornerstr. 35.  
 Hoße, Auguste, Sekretärs-Wittwe, Marienwerderstr. 25.  
 — Mathilde, Lehrerin, Oberthornerstr. 37.  
 — Natalie, Lehrerin, Oberthornerstr. 37.  
 Hoyer, Karl, Gärtner, Marienwerderstr. 21.  
 Hube, Jakob, Invalide, Baubote, Fischerstr. 2/3.  
 Hubrich, Aug., Tischlerges., Marienwerderstr. 2.  
 — Karl, Bäckerges., Marienwerderstr. 46.  
 Hübner, Emil, Eisenbahn-Bureau-Assistent, Blumenstr. 2.  
 — Julius, Lackirer, Grabenstr. 14.  
 Hülse, Karl, Arbeiter, Kasernenstr. 26.  
 Huhn, Fritz, Buchhalter, Oberthornerstr. 29.  
 — Karl, Tischlermstr., Grabenstr. 23.  
 — Otto, Bautechniker, Trinkestr. 5.  
 Huhnt, Karl, pens. Feldwebel, Oberbergstr. 45.  
 Hundsberg, Friedrich, Anstaltspfarer, Gartenstraße 1/3.  
 Hunzinger, Louis, Malerges., Oberbergstr. 58.  
 Suppe, Karl, Invalide, Lindenstr. 6.



## J

- Jabczynski, Martin, Arbeiter, Schloßbergstraße 27.
- Jablinowski, Karl, Steueranfseher, Unterthornerstraße 6.
- Jablonski, Aloisius, Schneidermeister, Oberbergstr. 70.
- Vinc., früh. Schiffer, Oberthornerstr. 2.
- Jablowski, Rosa, Ortsarme, Oberbergstr. 16.
- Jabs, Arbeiter, Fischerstraße 20.
- Herm., Arbeiter, Lehmstraße 13.
- Jachner, Friedrich, Arb., Unterbergstr. 15/16.
- Jachowski, Emil, Arbeiter, Petersilienstr. 13.
- Jackstein, Bertha, Pensionshälterin, Grabenstraße 50.
- Hans, Dr., Probekandidat, Grabenstr. 50.
- Johanna, Pfarrerswitwe, Grabenstr. 50.
- Jacob, Jette, Frau, Nonnenstraße 3.
- Jacobi, Johann, Rentier, Fischerstraße 2/3.
- Reinhold, Fabrikbesitzer, Kirchenstr. 18.
- Jacobsohn, Abraham, Rentier, Kirchenstr. 3.
- Albert, Lederhändler, Marienwerderstr. 1.
- David, Kaufmann, Marienwerderstraße 36/37.
- Jacubowski, Franz, Arb., Schloßbergstr. 7.
- Jähner, Julius, Schlossergeselle, Unterthornerstraße 3.
- Jänisch, Marie, Wittwe, Trinkestraße 12.
- Jäsche, Aug., Besitzerswitwe, Blumenstr. 8.
- Jager, Albert, Schneidergeselle, Langestr. 18.
- Emma, Vermittlungs-Komtoir, Gartenstraße 24.
- Wilhelm, Werkmeister, Gartenstr. 24.
- Jagodzinski, Hermann, Schuhmachermeister, Schuhmacherstraße 3.
- Jahn, Anna, Wittwe, Getreidemarkt 19.
- Jahne, August, Kutscher, Lehmstraße 9.
- Friedrich, Arbeiter, Lindenstr. 12.
- Martha, Fräulein, Kirchenstraße 5.
- Jahr, Karl, Cigarrenhändler, Unterthornerstraße 2.
- Jakobsohn, Jacob, Pferdehändler, Marienwerderstraße 29.
- Louis, Pferdehändler, Salzstr. 13.
- Jakubowski, von, Disponent, Marienwerderstraße 2.
- Jalkowski, Georg, Buchhandlung und Buchbinderei, Tabackstraße 15/16.
- Therese, Wittwe, Rentiere, Schuhmacherstraße 4.
- Janikowski, Franz, früher Schneidermeister, Langestraße 7.
- Janke, August, Kutscher, Blumenstr. 20.
- Jankowski, Franz, Korbmacher, Fischerstr. 20.
- Franziska, Schuhmacherwitwe, Mauerstraße 4.
- Ignaz, Kornmesser, Kulmerstraße 16a.
- Johann, Arbeiter, Oberbergstr. 1.
- Joh., Arbeiter, Unterbergstraße 1.
- Joseph, Bureauvorsteher, Salzstr. 1/2.
- Kasimir, Aktuar.
- Jankowski, Luise, Wittwe, Kulmerstraße 55.
- Max, Bäckermeister, Kulmerstraße 16a.
- Ottilie, Maurerfrau, Kasernenstraße 25.
- Janowski, Agnes, Aufwärterin, Oberbergstraße 8.
- Januszewski, Auguste, Fuhrhalterswitwe, Fischerstraße 28.
- Janz, Anna, Schuhmacherswitwe, Trinkestraße 5.
- Daniel, Schuhmacher, Unterthornerstraße 27.
- Emanuel, Lehrer, Mühlenstraße 6.
- Fritz, Arbeiter, Bischofsstraße 26.
- Heinrich, Arbeiter, Speicherstraße 32.
- Johann, Arbeiter, Böslershöhe 2.
- Karl, Droschkenbesitzer, Getreidemarkt 5.
- Max, Buchbinder, Marienwerderstr. 46.
- Peter, Rentier, Marienwerderstraße 32.
- Rosalie, Arbeiterwitwe, Salzstraße 13.
- Wilh., Rentier, Lindenstr. 10/11.
- Wilh., Schuhmacher, Lindenstr. 6.
- Jarecki, Jacob, Referendar, Amtsstraße 3.
- Sally, Kaufmann, Amtsstraße 21.
- Jarentowski, Marie, Hebamme, Mauerstraße 19.
- Jaruszewska, Franziska, Wittwe, Händlerin, Fischerstraße 36.
- Jaruszewski, Franz, Kriminal-Aufseher, Kasernenstraße 17.
- Joseph, Ortsarmer, Fischerstraße 23.
- Jasinski, Anton, Chauffeegeld-Einnehmer, Kulmerstraße 44.
- Hermann, Arbeiter, Schloßbergstr. 15.
- Ignaz, Schneider, Altestraße 9.
- Jasmund, Regine, Wittwe, Grabenstr. 55.
- Jasniewska, Marie, Wittwe, Unterthornerstraße 20.
- Jaworski, Antonie, Wittwe, Fischerstr. 30.
- Franz, Schuhmacher, Fischerstraße 43.
- Jä, Johann, Arbeiter, Oberbergstraße 66.
- Jdzkowski, Jldeson, Gerichtsfretär, vereidigter Dolmetscher, Oberthornerstraße 34.
- Jelinski, Franz, Arbeiter, Fischerstraße 43.
- Jellinghaus, Königlicher Baumeister, Salzstraße 14.
- Jensch, Friedrich, Hotelbesitzer, Oberthornerstraße 16/17.
- Jensiorski, Anna, Wittwe, Kulmerstraße 51.
- Anton, Maurergeselle, Lehmstr. 13.
- Joh., Arbeiter, Kulmerstraße 27.
- Kasimir, Maurergeselle, Fischerstr. 11/12.
- Jenzkowski, Wilhelm v., Tischlergeselle, Kallinterstraße 35.
- Jerzewski, Karl, Schneidergeselle, Grabenstraße 3.
- Hermann, Schuhmachermstr., Kasernenstraße 19.
- Jesche, Andreas, Schneider, Fischerstr. 37/38.
- August, Ortsarmer, Kallinterstr. 18.
- Auguste, Arbeiterwitwe, Kasernenstr. 15.
- Ign., Schneidermstr., Grabenstr. 38.
- Jesionek, Auguste, Wittwe, Fischerstr. 20.



- Illgner, Friedr., Schmiedeges., Petersilien-  
straße 16.
- Imbach, Siegfried, Buchhalter, Tabackstr. 24.
- Joachim, Johanna, Zahlmeister-Wwe., Peter-  
silienstraße 23.
- Jobski, Gust., Bureauvorsteher, Lehmstr. 15.
- Jördens, Karl, Eisenbahnbureau = Assistent,  
Unterthornerstr. 20.
- Johu, August, Antscher, Oberthornerstr. 7.
- Jonas, Anton, Bäckermeister, Lindenstr. 28.
- Tonh, verm. Amtsgerichtsrath., Amtsstr. 6.
- Joost, Emil, Uhrmacher, Altestr. 14.
- Jopp, Daniel, Telegraphenarbeiter, Blumen-  
straße 22.
- Jordan, Joh., früh. Aufsch., Schloßbergstr. 29.
- Jorga, Jakob, Zugführer, Rehdennerstr. 11.
- Josel, Josel, Fleischermeister, Marienwerder-  
straße 11/12.
- Kasper, Fleischermeister, Marienwerder-  
straße 11/12.
- Matthias, Fleischermeister, Unterthorner-  
straße 24.
- Josper, Israel, Kantor, Tabackstr. 9.
- Joswich, Osk., Cigarrenhändler, Marien-  
werderstraße 36/37.
- Jsbrandt, Ludwig, Rentier, Marienwerder-  
straße 31.
- Jsing, Julius, Lehrer a. D., Trichinenbesch.,  
Blumenstr. 21.
- Jsrail, Dorothea, Wwe., Marienwerderstr. 6.
- Jsrail, Kfm., Unterthornerstr. 26.
- Kasper, Fuhrh., Marienwerderstr. 6.
- Jsrailowicz, David, Klempnermeister, Marien-  
werderstr. 6.
- Jünken, Anna, Rittergutsbes.-Wittwe, Her-  
renstr. 9.
- Jumperg, Major d. Artillerie, Tabackstr. 11.
- Jung, Joh., früh. Hülfsauss., Oberbergstr. 69.
- Jungbahrn, Ed., Kriminalauss., Festungsstr. 18.
- Junk, Karl Friedrich, Festungsstr. 17.
- Käsewurm, Kupferschmiedemeister, Getreide-  
markt 21.
- Gertrud, Buchhändlerin, Altestr. 7.
- Kahle, Richard, Musikalienhändler, Taback-  
straße 5.
- Rich. jr., Musikalienhändler, Tabackstr. 5.
- Kahnert, Jul., Wittwe, Schloßbergstr. 10.
- Kajewski, Martin, Arbeiter, Kasernenstr. 26.
- Kaiser, Benjamin, Invalid, Oberbergstr. 69.
- Ferd., Arbeiter, Blumenstr. 7.
- Franz, Zimmermann, Blumenstr. 24.
- Kaldewey, Bernh., Rechtsanwalts Wittwe,  
Marienwerderstr. 34.
- Kalch, Rud., Arbeiter, Wiesenweg 2.
- Kalies, Julius, Bäckermeister, Graben-  
straße 20/21.
- Kaligowski, Rosa, Wittwe, Kulmerstr. 13.
- Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 13.
- Kalinowski, Anna, Wittwe, Schloßbergstr. 3.
- Aug., Kuchendiener, Marktplatz 1.
- Jakob, Antscher, Oberbergstr. 19.
- Joh., Bieglergehülfe, Manerstr. 4.
- Konrad, Schlossergeselle, Unterthorner-  
straße 21.
- Marie, Wittwe, Schloßbergstr. 27.
- Kalitowski, Elisabeth, Mitinhaberin v. Tiede-  
mann, Konfitüren-Handlung, Marien-  
werderstr. 42.
- Kalikski, Elisabeth, Wittwe, Waschfrau, Graben-  
straße 55.
- Joh., Maurer, Kulmerstr. 20.
- Kalkowski, Reinhold, Schlossergeselle, Blumen-  
straße 20.
- Kalkstein, v., Norbert, Justizamwärter, Alte-  
straße 11.
- Kall, Martin, Tischler, Gartenstr. 15.
- Kallies, Reinhold, Briefträger, Taback-  
straße 19.
- Kalmukow, Julius, Weinhändler, Schuh-  
macherstr. 16.
- Th., Zugführer, Rehdennerstr. 7a.
- Kalnowski, August, Wittwe, Krankenpflegerin,  
Marienwerderstr. 50.
- Kalwa, Julius, Rentier, Oberthornerstr. 1.
- Kaminska, Rosalie, Pflegerin, Gerichtsstr. 5.
- Kaminski, Aug., Arbeiter, Kulmerstr. 38.
- David, Arbeiter, Getreidemarkt 20.
- Ferd., Kammachermeister, Oberthorner-  
straße 11.
- Franz, Maurer, Fischerstr. 33.
- Friedr., Bahnarbeiter, Kulmerstr. 12.
- Gustav, Arbeiter, Fischerstr. 39.
- Otto, Bürstenmacher, Fischerstr. 48.
- Sara, Pensionshälterin, Schützenstr. 6.
- Kamm, Marie, Hausbes., Schloßbergstr. 14.
- Kampf, Karl, Kellner, Oberthornerstr. 4.
- Kamradt, Amalie, Wittwe, Oberthornerstr. 1.
- Kamratowska, Ernest., Grabenstr. 12.
- Franz, Bureaugehülfe, Grabenstraße 12.
- Kamrowski, Alex, Rentier, Amtsstr. 20.
- Franz, Arb., Unterthornerstr. 21.
- Kanitzberg, Friedr., Sattlermeister, Marien-  
werderstr. 11/12.



- Kaaz, Friedr., Telegraphist, Getreidemarkt 18.
- Kabowski, Rud., Arbeiter, Rehdennerstr. 9.
- Kabiliński, Rechtsanwalt u. Notar, Marien-  
werderstr. 53.
- Kabisch, Elise, Hausbes., Grabenstr. 22.
- Joh., Sattlermeister, Grabenstr. 22.
- Kaczerowski, Stanislaus v., Arbeiter, Ober-  
bergstr. 6.
- Kaczmarek, Franz, Maurerges., Fischerstr. 10.
- Johann, Maurergeselle, Kallinkerstr. 6.
- Maria, Arbeiter Wittwe, Kallinkerstr. 31.
- Kabisch, Maria, Kaufmanns Wittwe, Mauer-  
straße 10/11.
- Kämmerer, Ernst, Klempnermeister, Langestr. 9.
- Kämmerer, Karl, Frau, Grabenstr. 19.
- Kämpf, Friedrich, Schuhmacher, Schloßberg-  
straße 33.
- Käsewurm, Anna, Buchhändlerin, Altestr. 7.



- Rant, Paul, Lokomotivhelzer, Unterthorner-  
straße 20.
- Jul., Schriftfcher, Salzstr. 13.
- Rantelberg, Karl, Arbeiter, Kallinterstr. 11.
- Raphahn, Karl, Dr., Kreis-Schulinspektor,  
Marienwerderstr. 25.
- Rapijewski, Franz, Arbeiter, Nonnenstr. 10.
- Rapinski, Malvine, Wittwe, Kulmerstr. 50.
- Rarabanowicz, Joseph, Schuhmacher, Kasernen-  
straße 6.
- Raraszewski, Felix, Arbeiter, Fischerstr. 11/12.
- Peter, Arbeiter, Schloßbergstr. 27.
- Rarau, Emil, Maler, Blumenstr. 24.
- Rarczewski, Franz, Arbeiter, Getreide-  
markt 20.
- Friedrich, Schneiderges., Gartenstr. 14.
- Jda, Stepperin, Langestr. 7.
- Max, Hausmann, Kasernenstr. 12.
- Rardazki, Herm., Arbeiter, Bischofstr. 19.
- Rarga, Otto v., pens. Steuereinnnehmer, Ge-  
treidemarkt 20.
- Rarjewski, Rob., Fleischermeister, Kulmer-  
straße 26.
- Rarlewski, Elise, Landgerichtsraths-Wittwe,  
Schützenstr. 3.
- Rarlguth, Charlotte, Wittwe, Kulmer-  
straße 25.
- Rarnakzi, Ed., Kürschner, Marktplatz 21.
- Rarneki, Karl, Arbeiter, Getreidemarkt 20.
- Rarnowski, Joh., Schneidermeister, Marien-  
werderstr. 42.
- Rarow, Wilhelm, Packermeister, Getreide-  
markt 18.
- Rarp, Wilh., Wittwe, Mühlenstr. 4.
- Rarpenzki, Joh., Postillon, Lindenstr. 33.
- Rarpinski, Julius, Arbeiter, Kasernenstr. 15.
- Ludwig, Maurergeselle, Kallinterstr. 11.
- Rarsniewski, Michael, Arbeiter, Kasernen-  
straße 20.
- Rarus, Otto, Landbriefträger, Kasernenstr. 3.
- Wilhelm, Arbeiter, Kasernenstr. 23.
- Rarwatowski, Aug., Arbeiter, Oberbergstr. 31.
- Rasch, Christian, Rentier, Festungsstr. 12b.
- Rasielte, Aug., Wittwe, Petersilienstr. 1.
- Herm., Schneiderges., Blumenstr. 10/11.
- Wilhelmine, Arbeiterwittwe, Oberberg-  
straße 58.
- Rasnik, Ant., Postschaffner, Trinkestr. 7.
- Rasper, August, Tischler, Speicherstr. 23.
- Rasulke, Emilie, Rentiere, Amtsstr. 3.
- Rasyna, Leo, Kaplan, Kirchenstr. 20.
- Ratrynski, Anton, Schneidergeselle, Fischer-  
straße 47.
- Ratner, Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 28.
- Ratscha, Franz, Maurergeselle, Schloßberg-  
straße 19.
- Rauffmann, Alb., Hofverwalter, Oberthorner-  
straße 12.
- Annelie, Arbeiterin, Bischofstr. 17.
- Emil, Amtsrichter, Gartenstr. 1/3.
- Gust., Restaurateur, Marktplatz 15.
- Jul., Buchbindermstr., Grabenstr. 35.
- Karl, Arbeiter, Kallinterstr. 8.
- Rauffmann, Karl, Cigarrenfabrikant, Ge-  
treidemarkt 16/17.
- Louise, Wittwe, Kulmerstr. 22.
- Mathilde, Kaufmannswittwe, Herren-  
straße 11.
- Oskar, Buchhändler, Herrenstr. 11.
- Rawicki, Joseph, Arbeiter, Blumenstr. 25.
- Nikol., Stellmacherges., Trinkestr. 4.
- Rawka, Katharine, Köchin in der Artillerie-  
kaserne, Festungsstr. 13.
- Rawska, Auguste, Wittwe, Näherin, Fischer-  
straße 32.
- Rawski, Franz, Zimmerges., Kulmerstr. 55.
- Franz, Zimmermann, Fischerstr. 40.
- Therese, Arbeiterin, Schloßbergstr. 16/17.
- Red, Theodor, pens. Steueraufscher, Ober-  
bergstr. 52/53.
- Reichel, Alb., Schuhmacher, Unterbergstr. 14.
- Franz, Schuhmachermeister, Kasernen-  
straße 19.
- Rud., Arbeiter, Kulmerstr. 49.
- Reilas, Aug., Hausmann, Lehmstr. 13.
- Remmter, Jda, ledig, Näherin, Unterberg-  
straße 9.
- Remp, Friedrich, Hausmann, Oberthorner-  
straße 16/17.
- Friedrich Wilhelm, Hausdiener, Blumen-  
straße 20.
- Rempe, Agnes, Fräul., Marienwerderstr. 18.
- Emma, Hoteliers-Wittwe, Marienwerder-  
straße 18.
- Remsies, Otto, Konditor, Herrenstr. 12.
- Remski, Aug., Wwe., Lehmstr. 9.
- Herrmann, Arbeiter, Fischerstr. 20.
- Rerber, Friedrich, Arbeiter, Festungsstr. 17.
- Heinr., Mehlhändler, Marienwerder-  
straße 31.
- Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 27.
- Stephan, Schneider, Mauerstr. 16.
- Wilhelmine, Wittwe, Bischofstr. 11/12.
- Rerbs, Ferd., Postschaffner, Marienwerder-  
straße 33.
- Rickbusch, Karl, früh. Bes., Oberbergstr. 24.
- Ridel, Gustav, Arbeiter, Kulmerstr. 11.
- Riczewski, Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 13.
- Ridemann, Hans, Rentier, Marienwerder-  
straße 45.
- Riedel, Wilhelm, Arbeiter, Fischerstr. 20.
- Riehl, Friedr., Arbeiter, Kulmerstr. 7.
- Rienitz, Franz, Garnisonbauinspektor, Ge-  
treidemarkt 25/26.
- Rieper, Ludwig, Arbeiter, Fischerstr. 20.
- Riepert, Friedrich, Arbeiter, Festungsstr. 19.
- Justine, Wwe., Ortsarme, Richdener-  
straße 5.
- Riepte, Auguste, Wwe., Kasernenstr. 19.
- Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 53.
- Riesling, Julius, Dachdecker, Fischerstr. 20.
- Riewe, Sally, Kaufmann, Altestr. 14.
- E. J., Kaufmann, Altestr. 2.
- Riewitt, Jakob, Bäckerstr., Nonnenstr. 8.
- Rifel, Auguste, Arbeiterin, Kallinterstr. 4.
- Wilh., Wittwe, Kulmerstr. 27.



- Ringel, Aug., Wittwe, Kulmerstr. 7.  
 Ringel, Wilh., Arbeiter, Hafenstr. 4.  
 Kircher, Karl, früher Bureaudiener, Schützen-  
 straße 3.  
 — Wilh., Arbeiter, Oberbergstr. 55.  
 Kirchhof, Wilhelm, Getreidemarkt 21.  
 Kirchner, Franz, Stationsvorsteher, Bahnhof-  
 straße 8.  
 Kirsch, Anton, Schneider, Fischerstr. 39.  
 — Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 4.  
 — Mathilde, Fuhrmannswwe., Kasernen-  
 straße 13.  
 Kirsche, Otto, Arbeiter, Schloßbergstr. 30.  
 Kirschner, Oskar, Geschäftswag., Marktplatz 22.  
 Kirstein, Anna, Arbeiterwwe., Kasernenstr. 7.  
 — Emil, Maurer, Kulmerstr. 51.  
 — Justine, Arbeiterwwe., Badeplatz 3.  
 — Justine, Kanzlistenwwe., Marktplatz 4.  
 — Karl, Zieglergeselle, Unterbergstr. 10.  
 — Karl, Schuhmacher, Lindenstr. 17.  
 — Pauline, Wwe., Kulmerstr. 10.  
 — Rudolph, Maurer, Kulmerstr. 51.  
 — Theodor, Arbeiter, Rehdenestr. 15.  
 Kittel, Anna, Rentierswwe., Grabenstr. 24.  
 Klaffki, Angelika, Lehrerin, Oberthornerstr. 34.  
 Klafutsch, Samuel, Bureauvorsteher, Ober-  
 bergstr. 36.  
 Klamn, August, Arbeiter, Kulmerstr. 7.  
 Klammer, Herm., Arbeiter, Bischofstr. 18.  
 Klann, Joh., früher. Bes., Lindenstr. 9.  
 — Joh., Arbeiter, Oberbergstr. 66.  
 Klapper, Karl, Schuhmacher, Unterthorner-  
 straße 23.  
 Klar, Friedr., Kammmacher, Unterbergstr. 1.  
 Klaskinski, Andreas, Arbeiter, Oberbergstr. 8.  
 — Pauline, Arbeiterfrau, Kasernenstr. 22.  
 Klatt, Christian, Schneidergeselle, Oberberg-  
 straße 66.  
 — Karl, Hausbesitzer, Festungsstr. 19.  
 Klauke, Wilhelm, Arbeiter, Blumenstr. 17.  
 Klavon, Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 13.  
 — Fritz, Kupferschmiedemstr., Blumenstr. 29.  
 — Henriette, Aufwärterin, Schuhmacher-  
 straße 12.  
 — Joseph, Kutscher, Oberthornerstr. 14.  
 — Julius, Rentant, Blumenstr. 29.  
 — Marie, gesch., Ortsarme, Ziegeleistr. 1/2.  
 Klavonn, Schuhmacher, Blumenstr. 17.  
 Klawitter, Agnes, Handschuhmacher-Wittwe,  
 Mauerstr. 14.  
 Klawonn, Friedrich, Arbeiter, Kasernenstr. 9.  
 — Pauline, ledig, Schloßbergstr. 4.  
 Klebs, Marie, Wwe., Ortsarme, Kulmer-  
 straße 37.  
 Klee, Amalie, Diakonissin, Petersilienstr. 22.  
 Kleiber, Franz, Schuhmacher, Kulmerstr. 18.  
 Klein, Chr., Hausmann, Mühlenstr. 5.  
 — Gustav, Bahnarbeiter, Hafenstr. 1.  
 — Herm., Arbeiter, Lindenstr. 27.  
 — Joh., Hausbesitzer, Rehdenestr. 8.  
 — Joh., Fuhrmann, Blumenstr. 8.  
 — Joh., Schuhmacher, Blumenstr. 22.  
 — Joh., Schuhmacher, Grabenstr. 12.  
 Klein, Joh., Töpfer, Oberbergstr. 64.  
 — Julie, Arbeiterwwe., Fischerstr. 20.  
 — Julius, Former, Bischofstr. 4.  
 — Karl, Klempnermstr., Grabenstr. 15.  
 — Luise, Wwe., Oberbergstr. 28.  
 Kleina, Adolph, Zimmermann, Blumenstr. 22.  
 — Karl, pens. Schutzmann, Oberbergstr. 59.  
 Kleinhals, Alexander, Arb., Kallinkerstr. 10.  
 — Gustav, Arbeiter, Bischofstr. 13.  
 — Hermann, Arbeiter, Kallinkerstr. 11.  
 Kleinschmidt, Friedrich, Sattlerges., Garten-  
 straße 17.  
 — Gustav, Werkführer, Oberthornerstr. 42.  
 Kleist, Gustav, Gefangenenauffeher, Schloß-  
 bergstr. 2.  
 Klem, Karl, Schornsteinfegermstr., Getreide-  
 markt 2.  
 Kliebe, Fritz, Schlossermstr., Grabenstr. 1/2.  
 Kliez, Wilhelm, Arbeiter, Lindenstr. 16.  
 Kliever, Heinrich, Rentier, Lindenstr. 2.  
 Kligowski, Cäcilie, Frau, Mauerstr. 4.  
 Klimkowski, Anton, Schiffer, Schloßberg-  
 straße 16/17.  
 — August, Steuermann, Fischerstr. 34.  
 — Rosalie, Wwe., Fischerstr. 34.  
 Klimmek, Franz, Arbeiter, Kulmerstraße 53.  
 Klich, Wilhelm, Arbeiter, Tuscherdamm 1 b.  
 Klose, Adolph, Sattlermstr., Herrenstr. 12.  
 — Ferdinand, Hutfabrikant, Kirchenstr. 15.  
 — Franz, Hutfabrikant, Altestraße 9.  
 — Louis, Hutfabrikant, Kirchenstraße 15.  
 — Reinh., Fabrikbesitzer, Schützenstr. 13/14.  
 Kluczniak, Katharina, Arbeiterfrau, Ober-  
 bergstraße 8.  
 Kluczniak, Joh., Hausmann, Petersilienstr. 2.  
 Kluge, Aug., Schuhmachersfrau, Oberberg-  
 straße 65.  
 — Richard, Buchhalter, Getreidemarkt 20.  
 Knapp, Amalie, Kaufmannswittwe, Herren-  
 straße 14.  
 — Friedrich, Kleiderhändlerswittwe, Unter-  
 bergstraße 12.  
 — Friedrich, Posamentier, Mauerstr. 14.  
 — Heinrich, Schutzmann, Mauerstr. 16.  
 — Henriette, Lehrerswittwe, Speicherstr. 23.  
 — Laura, Frau, Langestr. 4.  
 Knauer, Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 27.  
 — Ludwig, Arbeiter, Trinkestr. 6.  
 Knaust, Friedr., Lehrer a. d. höh. Bürger-  
 schule, Mühlenstr. 5.  
 Knetzsch, Heinrich, Bahnkassirer, Unterthorner-  
 straße 20.  
 Knips, Auguste, Frau, Lehrerin, Oberthorner-  
 straße 25.  
 Knock, Aug., Rektorswittwe, Mühlenstr. 6.  
 — Martha, Lehrerin a. d. Mädchenfreischule,  
 Mühlenstr. 6.  
 Knodel, Friedrich, Schuhmacher, Speicher-  
 straße 32.  
 Knöchel, Otto, Postgehilfe, Bahnhofstr. 8.  
 Knof, Ednard, Stellmacher, Mühlenstr. 18.  
 — Henr., Wittwe, Rentiere, Mühlenstr. 14.  
 Knop, Ed, pens. Vollziehungsb., Lindenstr. 15.



- Knopf, Rudolph, Lehrer, Oberthornerstr. 34.  
 Knorr, Dr., Stabsarzt, Gartenstr. 16.  
 Knoth, Karl, Lokomotivführer, Unterthorner-  
 straße 2.  
 Kobierzynski, Joh., Arbeiter, Kallinikerstr. 9.  
 Koch, Gustav, Sattler, Lehmstr. 13.  
 — Herrmann, Anstaltsaufseher, Oberberg-  
 straße 16.  
 Kochanski, August, Feizer, Blumenstr. 10/11.  
 Kocidi, Paul, Schuhmacher, Oberbergstr. 8.  
 Kocik, Joseph, Schuhm., Schuhmacherstr. 14.  
 Kocinski, Franz, Arbeiter, Kallinikerstr. 4.  
 Kozelink, August, Steinseker, Blumenstr. 17.  
 Köhler, Heinrich, beritt. Stenceraufseher,  
 Grabenstr. 52/53.  
 — Herrmann, Kassengeschülfe, Festungsstr. 16.  
 Kochne, Joh., Wittwe, Salzstr. 3.  
 Köllmer, Max, Schreiber, Kasernenstr. 3.  
 König, Franz, Civilfrankenwärter auf der  
 Festung, Festungsstr. 21.  
 Koepfel, Otto, Restaurateur, Herrenstr. 8.  
 Körner, Karl, Viehhändler, Blumenstr. 21.  
 Kohn, Adolf, Kaufmann, Marktplatz 11.  
 — Gust., Schmiedemstr., Marienwerder-  
 straße 33.  
 — Heintz., Schuhmacher, Peterfilienstr. 11.  
 — Julius, Arbeiter, Festungsstr. 4.  
 — Karl, Fuhrhalter, Trinkestr. 3.  
 Kozłowski, Franz, Barbier, Unterthorner-  
 straße 11.  
 Kolaczinski, Joh., Wittwe, Aufwärterin, Unter-  
 bergstr. 14.  
 Kolbe, Friedrich, Arbeitsmann, Grabenstr. 3.  
 Kolbeck, Karl, Juval., Tischler, Kulmerstr. 7.  
 Kolberg, Dorothea, pens. Aufseherwitwe,  
 Unterbergstraße 5.  
 — Friedrich, Gerbergesele, Fischerstr. 20.  
 — Karl, Schneidergesele, Unterbergstr. 5.  
 Kolkowski, Stanislaus, Arbeiter, Bischof-  
 straße 15.  
 Kolodziejewski, Karl, Restaurateur, Marien-  
 werderstr. 51.  
 Komossa, Jul., Postsekretär, Blumenstr. 2.  
 — Karoline, Frau, Getreidemarkt 30/31.  
 Komrowski, Jos., Maurergesele, Lehmstr. 14.  
 — Valent., Ortsarmer, Peterfilienstr. 7.  
 Konczorra, Theresie, Stationsvorstehers-  
 Wittwe, Peterfilienstr. 23.  
 Konicka, Rosalie, Wittwe, Unterthornerstr. 22.  
 Konizki, Bernh., Schneidermeister, Herren-  
 straße 12.  
 Konopacki, Rudolph, Schlossergesele, Blumen-  
 straße 22.  
 Kopanski, Karl, Schuhmacher, Marienwerder-  
 straße 49.  
 Kopist, Karl, Lokomotivführer, Unterthorner-  
 straße 2.  
 Kopp, Eug., Frau, verw. Pfarrer, Blumen-  
 straße 2.  
 — Johannes, Gerichtsapplikant, Blumen-  
 straße 2.  
 Koppel, Karl, Eisenbahnbureau-Assistent, Ge-  
 treidemarkt 1.  
 Korgilla, Amalie, Kaufmannswittwe, Mauer-  
 straße 9.  
 Koriath, Joseph, Anstaltsaufseher, Oberberg-  
 straße 52/53.  
 Korlik, Herrmann, Modelltischler, Unter-  
 thornerstr. 32.  
 Kornakli, Sec.-Lieutenant von, Festung.  
 Korubum, Bertha, Rentiere, Lindenstr. 7.  
 — Karl, Schneidergesele, Unterthorner-  
 straße 22.  
 Kornell, Aug., Aufseher, Lindenstr. 31.  
 Kornecki, Friedrich, Arbeiter, Unterbergstr. 11.  
 Kornjewski, Aug., Näherin, Marienwerder-  
 straße 29.  
 Korth, Auguste, Wittwe, Oberbergstr. 44.  
 — Hulda, Schneiderin, Schloßbergstr. 1.  
 Korthals, Joh., Schuhmachermstr., Graben-  
 straße 22.  
 Kosbierski, August, Arbeiter, Fischerstr. 11/12.  
 Koschewski, Elisabeth, Ortsarmer, Grabenstr. 3.  
 Koschore, Karl, Werkmstr., Oberthornerstr. 14.  
 Kosciemski, Hermann, Schuhmachergesele,  
 Schuhmacherstr. 3.  
 Kosciemski, Joh., Schuhm., Herrenstr. 27.  
 Kosett, Sophie, Aufseher-Wittwe, Kasernen-  
 straße 12.  
 Kosłowski, Anna, Wwe., Langestr. 14.  
 Kosz, Joh., Arbeiter, Festungsstr. 7.  
 Kosseda, Franz, Malerges., Schloßbergstr. 13.  
 — Hermann, Arbeiter, Unterthornerstr. 6.  
 Kossowska, Apollonia, Plätterin, ledig, Ober-  
 bergstr. 64.  
 Kossowski, Friederike v., ledig, Rentiere, Salz-  
 straße 14.  
 Koszewski, Joh., Arbeiter, Herrenstr. 4.  
 Kotowski, Hermann, Schneiderges., Getreide-  
 markt 20.  
 Koven, Julius, Agent, Unterthornerstr. 19.  
 Kowalek, Anton, Schuhmacherges., Kasernen-  
 straße 8.  
 — Lukas, Schuhmacher, Unterthornerstr. 20.  
 — Rosalie, Wwe., Bischofstr. 26.  
 Kowalewski, Gottl., Arb., Fischerstr. 37/38.  
 Kowalski, Friedrich, Arbeiter, Schuhmacher-  
 straße 19.  
 — Joh., Ziegler, Mühlenstr. 7.  
 — Joh., Arbeiter, Kallinikerstr. 32.  
 — Joh., Arbeiter, Kasernenstr. 18.  
 — Joh., Schuhmacherges., Blumenstr. 21.  
 — Johanna, Arbeiterwwe., Kirchenstr. 10.  
 — Josef, Arbeiter, Schloßbergstr. 5.  
 — Martin, Arbeiter, Lehmstr. 9.  
 — Michael, Arbeiter, Getreidemarkt 9.  
 — Thomas, Arbeiter, Unterbergstr. 10.  
 — Thomas, Arbeiter, Kirchenstr. 10.  
 — Vincent, Maschinenschlosser, Oberberg-  
 straße 71.  
 Kowalt, Otto, Lieutenant a. D., Grabenstr. 5.  
 Kownakli, Henriette, Wwe., Unterthorner-  
 straße 26.  
 Kozbierski, Leo, Arbeiter, Schloßbergstr. 16/17.  
 Kozłowska, Katharine, Arbeiterin, ledig,  
 Peterfilienstr. 4.



- Kozłowski, Anton, Arbeiter, Kulmerstr. 26.  
 — Heinrich, Arbeiter, Getreidemarkt 20.  
 — Heinrich, Hausmann, Blumenstr. 22.  
 — Heinrich, Rentier, Lindenstr. 31.  
 — Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 53.  
 Kraczkowski, Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 14.  
 Kraemer, Friedr., Schriftsetzer, Linderbergstr. 6.  
 Krafft, Wilhelm, Arbeiter, Blumenstr. 21.  
 Kraft, Klara, Schneiderin, Langestr. 4.  
 — Karoline, Schuhmacherin, Langestr. 4.  
 Krajewski, Joseph, Bahnarbeiter, Grüner Weg 4.  
 — Karoline, Barbierin, Mauerstr. 12/13.  
 — Max, Barbier, Mauerstr. 12/13.  
 — Theophil, Hausmann, Oberbergstr. 12.  
 — Wilhelm, Invalide, Festungsstr. 9.  
 Kramer, Jul., Korbmacher, Festungsstr. 19.  
 — Pauline, Wwe., Unterbergstr. 2.  
 Kramm, Leopold, Postsekretär, Mühlenstr. 5.  
 Kramp, Auguste, Stepperin, Langestr. 7.  
 — Bertha, Stepperin, Langestr. 7.  
 — Celestine, Wwe., Langestr. 7.  
 — Ottilie, Kutscherin, Kasernenstr. 13.  
 Krampitz, Friedrich, Arbeiter, Kasernenstr. 20.  
 — Theodor, pens. Anstaltsaufw., Oberbergstr. 52/53.  
 Kranich, Friedrich, Arbeiter, Getreidemarkt 2.  
 Kranitzki, Joh., Postsekretärswwe., Marienwerderstr. 34.  
 — Veronika, Fräul., Marienwerderstr. 29.  
 Kranz, Eduard, Techn., Unterthornerstr. 28.  
 Krasinski, Michael, Arbeiter, Mühlenstr. 16.  
 Krause, Adolph, pens. Förster, Lindenstr. 12.  
 — Antonie, Buchhalterin, Mühlenstr. 9.  
 — Arthur, Uhrmacher, Marktplatz 22.  
 — August, Anstaltsaufseher, Kasernenstr. 17.  
 — August, Maurerges., Lindenstr. 31 a.  
 — Auguste, Aufwärterin, Schloßbergstr. 26.  
 — Eduard, Schumann, Hafenstr. 3.  
 — Elisabeth, Gutsbesitzerin, Hafenstr. 3.  
 — Emma, Wwe., Ortsarme, Kulmerstr. 53.  
 — Ferdinand, Gutsbesitzer, Festungsstr. 16.  
 — Henriette, Händlerin, Hafenstr. 3.  
 — Joh., Schlossergeselle, Kulmerstr. 21.  
 — Joh., Stellmachermstr., Festungsstr. 14.  
 — Karl, Hausmann, Kasernenstr. 26.  
 — Karl, Sandfahrer, Kulmerstr. 50.  
 — Richard, Klempnerges., Fischerstr. 36.  
 — Wilhelm, Postschaffner, Mauerstr. 12/13.  
 Krahnick, Albrecht, Fuhrunternehmer, Lindenstr. 21.  
 Krebs, Justine, Arbeiterin, Blumenstr. 26.  
 — Karl, Schachtmeister, Unterthornerstr. 11.  
 Kree, Rudolph, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 Krenin, Anna, Arbeiterin, Oberbergstr. 52/53.  
 — Emilie, Wittwe, Oberthornerstr. 27.  
 — Ernst, Maurergeselle, Oberbergstr. 9.  
 — Herm., Arbeiter, Ziegeleistr. 5.  
 — Julie, Wittwe, Oberbergstr. 52/53.  
 — Karl, Arbeiter, Bischofstr. 16.  
 Krenin, Rudolph, Arbeiter, Oberthornerstr. 2.  
 — Wilh., Posthilfsbote, Altestr. 7.  
 Krenson, Ida, Arbeiterin, Oberthornerstr. 2.  
 Krenszewski, Anna, Arbeiterin, Langestr. 7.  
 Kriewski, Emil, Töpfer, Oberbergstr. 59a.  
 Kresin, Rudolph, Schuhmachermstr., Festungsstr. 5.  
 Kretzkowski, Joseph, Arbeiter, Oberbergstr. 8.  
 Kretschmann, Karl, Schuhmacher, Fischerstr. 20.  
 Kretschner, pens. Bahnwärter, Unterthornerstr. 21.  
 Kreutner, Max, Schlosser, Oberbergstr. 60.  
 Kreuzer, Karl, Arbeiter, Oberbergstr. 68.  
 Kreuzer, Ferdin., Werkmstr., Schützenstr. 3.  
 Krick, Max, Arbeiter, Bischofstr. 13.  
 Krickhahn, Wilhelm, Arbeiter, Oberbergstr. 10.  
 Kriedte, Ferdinand, Zimmermstr., Getreidemarkt 12.  
 Krieschen, Bertha, Lehrerin, Altmarktstr. 6.  
 Krippenstappel, Wilhelm, Arbeiter, Rehdenerstr. 5.  
 Kröhn, Hermann, Lehrer, Unterthornerstr. 32.  
 Kroenert, Emilie, Wittwe, Festungsstr. 9.  
 Krohnke, Friedr., Schneiderin, Herrenstr. 26.  
 Kroll, Amalie, Wwe., Marienwerderstr. 11/12.  
 — Anton, Aufseher, Kasernenstr. 23.  
 — Franz, Gerichtsassessor, Amtsstr. 4.  
 — Gust., Gerichtsbote, Oberbergstr. 58.  
 — Karl, Rentier, Amtsstr. 4.  
 Kromer, Albert, Schlossermeister, Grabenstr. 32.  
 — Bernhard, Ritzschnermstr., Grabenstr. 32.  
 — Elisabeth, Schlosserwittwe, Grabenstr. 32.  
 — Karl, Klempnermstr., Herrenstr. 29.  
 — Karl, Schlossermstr., Grabenstr. 32.  
 Kruick, Hulda, Lehrerswittwe, Lindenstr. 28.  
 Kruczkowski, Bruno, Landbriefträger, Oberbergstr. 10.  
 — Thomas, Arbeiter, Petersilienstr. 13.  
 Krüger, Aloisius, Arbeiter, Kulmerstr. 38.  
 — Aug., Pächter, Liebenwalderstr. 10.  
 — Aug., Kaufmann, Marktplatz 18.  
 — Aug., Schuhmachersfrau, Langestr. 7.  
 — Auguste, Wittwe, Oberbergstr. 52/53.  
 — Franz, Rentier, Kulmerstr. 5.  
 — Herm., Schmied, Blumenstr. 9.  
 — Johann, Bischofstr. 8.  
 — Karl, Arbeiter, Bischofstr. 6/7.  
 — Karl, Mauerstr. 19.  
 — Karl, Schuhmachermstr., Nonnenstr. 9.  
 — Karoline, Wittwe, Viktualienhändler, Oberbergstr. 68.  
 — Ludwig, Hansbesitzer, Rehdenerstr. 7a.  
 — Math., Lieutenantswittwe, Lindenstr. 32.  
 — Michael, Arbeiter, Unterthornerstr. 20.  
 — Stanislaus, Schuhmacher, Kulmerstr. 38.  
 Krumrein, Karl, Arbeiter, Petersilienstr. 5.  
 Krupicki, Franz, Koruträger, Lehstr. 13.  
 Krupinski, Ludowika, Wittwe, Expeditionsgeschäft, Getreidemarkt 3.



Kruska, Ernestine, Rechnungsrathswittwe, Marienwerderstr. 3.

— Ernst, Landrichter, Tabackstr. 6.

Krzeczewski, Albert, Arbeiter, Fischerstr. 13/14.

Krzywinski, Anton, Bandagist, Altestr. 3.

— Bernhard, Kaufmann, Altestr. 10.

Kucharski, Jakob, Arbeiter, Trinkestr. 2.

Kuchenmüller, Karl, Schneider, Schuhmacherstraße 11.

Kuczniak, Hel., Schuhmacherwittwe, Mauerstraße 4.

Kühn, August, Arbeiter, Fischerstr. 20.

— Karl, Schuhmacher, Lindenstr. 27.

Kühnbaum, Henr., Schneiderin, ledig, Langestraße 7.

— Wilh., Bahnarbeiter, Kulmerstr. 21.

Küken, Julius, Küster, Tabackstr. 30.

Kürschke, Johann, Arbeiter, Fischerstr. 20.

Kuffel, Marie, Wittwe, Kasernenstr. 14.

Kugland, Karl, Kriminalass., Lindenstr. 31.

Kuhn, Alfred, Lehrer, Unterthornerstr. 31.

— Christiane, Kaufmanns-Wwe., Marienwerderstraße 20.

— Eduard, Schlossergefelle, Unterthornerstraße 20.

— Gustav, Kaufmann, Altmarktstr. 1.

— Herm., Zimmermeister, Lindenstr. 12.

— Oskar, Kaufmann, Altmarktstr. 5.

— Wilh., Oberpostassistent, Blumenstr. 29.

Kühnhold, Rich., Maurerges., Kulmerstr. 55.

Kuhnke, Wilh., Pensionshälterin, Schützenstraße 3.

Kulaskowski, Karol, Arbeiterwwe., Kallinkerstraße 29.

Kuleisa, Joh., Lootse, Grabenstr. 29.

— Paul, Arbeiter, Fischerstr. 13/14.

Kulik, Karl, Arbeiter, Trinkestr. 6.

— Friedrich, Arbeiter, Unterthornerstr. 20.

Kulissa, Amal., Miethsfrau, Grabenstr. 39.

Kummer, Justine, Rentiere, Wittwe, Marienwerderstr. 9.

— Karl, Arbeiter, Lehmnstr. 13.

— Karoline, Frau, Kasernenstraße 22.

Kunert, Karl, Dr. med., Grabenstr. 47.

— Otto, kathol. Pfarrer u. Dechant, Kirchenstraße 20.

Kunkel, Anton, Invalide, Kasernenstr. 26.

Kunze, Joh., Rentiere, Wwe., Trinkestr. 18.

Kunzke, Karl, Formnermeister, Amtsstr. 13.

Kunze, August, Hausbes., Festungsstr. 13.

Kuprzyk, Hedwig, Directrice, Altmarktstr. 1.

Kurau, Bertha, Handarbeit., ledig, Festungsstraße 20.

Kurkowska, Wilh., Wwe., Schloßbergstr. 27.

Kurkowski, Joh., Arbeiter, Getreidemarkt 20.

— Joh., Arbeiter, Blumenstr. 10 11.

— Michael, Schneider, Blumenstr. 27.

Kuschel, Auguste, Fräul., Marienwerderstr. 42.

Kusch, Florian, Fabrikarbeiter, Hafenstr. 6 7.

Kusinski, Franz, Arbeiter, Tabackstr. 23.

Kuster, Auguste, Diakonissin, Petersilienstr. 22.

— Franz, Lokomotivführer, Getreidemarkt 2.

Kustorzi, Franz, Korumesser, Oberbergstr. 64.

Kutowski, Anna, Wwe., Oberbergstr. 68.

— Wilhelm, Schieferbedermstr., Marienwerderstr. 29.

— Wilhelm, Arbeiter, Schloßbergstr. 32.

Kuttner, Georg, Kaufmann, Marktplatz 8.

Kutnick, Marie, Wwe., Lehmnstr. 12.

Kußer, Gottl., Betriebsinsp. a. D., Marienwerderstr. 28.

Kuqner, Albert, Klempnermstr., Grabenstr. 19.

— Otto, Klempner, Grabenstr. 19.

Kwaszewski, Michael, Arbeiter, Kulmerstr. 52.

Kwiatkowska, Katharine, ledig, Oberthornerstraße 27.

Kwiecinski, Joseph, pens. Gerichtsvollzieher, Unterthornerstr. 22.

Kwitniewski, Julius, Arbeiter, Petersilienstraße 13.

Kyser, Fritz, Droguist, Marktplatz 12.

— Fritz, Schuhmacher, Langestr. 14.

— Otto, Kaufmann, Herrenstr. 24.



Laake, Franz, Rentier, Grüner Weg 8/9.

Labikowski, Nachtwächterwittwe, Lehmnstr. 9.

Labuan, Karl, Arb., Marienwerderstr. 11/12.

Labs, Adolph, Schuhmacher, Kasernenstr. 14.

— Johann, Altfäger, Getreidemarkt 19.

— Pauline, Wwe., Rentiere, Festungsstr. 7.

Labunski, Ignaz, Justizanwärter, Grabenstr. 33.

Lachmann, Abr., Kommissionär, Grabenstr. 58.

— Moritz, Rentier, Getreidemarkt 4.

— Naumann, Hospitalit., Tabackstr. 9.

— Phil., Uhrmacher, Marienwerderstr. 38.

— Rahel, Wittwe, Grabenstr. 58.

Lachowski, Joseph, Arbeiter, Getreidemarkt 4.

Lack, Jos., Handelsmann, Petersilienstr. 4.

— Dieier, Glaser, Oberbergstr. 65.

Ladwig, Paul, Schriftseker, Lindenstr. 21.

— Wilh., Oerauffseher a. D., Lindenstr. 21.

Lambert, Ad., Goldarbeiter, Marktplatz 9.

Lambrecht, Ed., früherer Schneidermeister, Oberthornerstr. 35.

Laulé, Albert, Arbeiter, Tabackstr. 13.

— Louise, Wittwe, Lehmnstr. 2/3.

— Otto, Bademeister, Amtsstr. 9.

Lamott, Gottlieb, Portier, Tabackstr. 9.

Lampe, Karl, Partikulier, Mauerstr. 8.

Lang, Joh., Oekonom, Marienwerderstr. 5.

— Louise, Wittwe, Grabenstr. 47.

Lange, Christian, Arbeiter, Oberbergstr. 67.

— Emma, Schneid., ledig, Unterbergstr. 2.

— Friedrich, Schuhmacher, Kasernenstr. 3.

— Gustav, Postschaffner, Trinkestr. 5.

— Johannes, Lehrer, Getreidemarkt 20.

— Jul., Schuhmachermstr., Petersilienstr. 6.

— Richard, Buchdrucker, Petersilienstr. 6.

— Wilhelm, Arbeiter, Speicherstr. 2.

Langer, Amalie, Näherin, Schloßbergstr. 12.

— Joh., Kanzleirath a. D., Tabackstr. 20.

Langhagel, Karl, Förster, Rothhöferstr. 4.



- Lanoch, Elise, Speisewirthin, Gartenstr. 26.  
 Laschowski, Anton, Arbeiter, Schloßbergstr. 7.  
 — Franz, Maurergeselle, Kasernenstr. 26.  
 — Jakob, Zimmermann, Schloßbergstr. 28.  
 — Michael, Maurer, Grabenstr. 5.  
 Latell, Karl, Glasermeister, Langestr. 21.  
 Lau, Jul., Schuhmacher, Marienwerderstr. 33.  
 Laue, Max, Kaufmann, Oberthornerstr. 33.  
 — Oskar, Bäckermeister, Herrenstr. 20.  
 — Wilhelmine, Bäckermeisterwittwe, Schuhmacherstr. 6.  
 Leauclair, Ernst, Bäckerstr., Rehdenerstr. 7a.  
 Leberedt, Joh., gesch. Ehefrau, Trinkestr. 16.  
 Lebrecht, Dan., Schornsteinf., Oberbergstr. 49.  
 Lederthel, Anna, Wwe., Aufwärt., Mühlenstraße 17.  
 Leetz, Richard, Kaufmann, Tabackstr. 25.  
 Legien, Reinholde, Steueraufscher-Wittwe, Lindenstr. 19.  
 Lehmann, Dan., pens. Briefträger, Speicherstraße 32.  
 — Wilhelm, Postkassirer, Grüner Weg 8/9.  
 Lehnau, Heinrich, Hausbesitzer, Lehnstr. 13.  
 Lehnert, Marianne, Gastw.-Wwe., Lindenstr. 31.  
 Lehrke, Bernh., Stellm., Marienwerderstr. 33.  
 Leibacher, Ed., Kürschnergef., Mauerstr. 16.  
 Leicht, Robert, Braumeister, Amtsstr. 11.  
 Leißner, Albrecht, Landgeschworne, Schützenstraße 15/16.  
 Lemanczyk, Simon, Arb., Peterfilienstr. 1.  
 Lemke, Bernh., Arbeiter, Oberthornerstr. 2.  
 — Johann, Gerichtskanzlist, Amtsstr. 13.  
 — Marie, Wittwe, Kulmerstr. 20.  
 Lenski, Joh., Arbeiter, Peterfilienstr. 13.  
 Lenz, Karoline, Ortsarme, Schuhmacherstr. 11.  
 — Marie, Postverm.-Frau, Unterbergstr. 2.  
 Lenzer, Wilh., Bauführer, Unterthornerstr. 32.  
 Leopold, Joh., Lehrerwwe., Getreidemarkt 11.  
 Lepke, Eduard, Arbeiter, Schloßbergstr. 5.  
 Lerbach, Math., Wwe., Rentiere, Lindenstr. 7.  
 Lerch, Karl, Kaufmann, Marktplatz 23.  
 — Ludwig, Zimmergeselle, Kasernenstr. 26.  
 — Robert, Glaser, Unterthornerstr. 4.  
 — Rud., Zimmergeselle, Schloßbergstr. 18.  
 Lesinski, Jos., Arbeiter, Kulmerstr. 13.  
 Lettke, Hermann, Schuhmachergeselle, Oberbergstr. 55.  
 Leutloff, Karl, Former, Unterthornerstr. 21.  
 Levy, Wilhelm, Handelsmann, Grabenstr. 3.  
 Lewandowska, Anna, Wwe., Schloßbergstr. 10.  
 — Marie, Fr., Kurzwaaren-Händlerin, Kirchenstr. 1.  
 Lewandowski, Ant., Arbeiterin, ledig, Schloßbergstr. 18.  
 — Barbara, Kirchenstr. 1.  
 — Franziska, Fr., Kirchenstr. 1.  
 — Jos., Arbeiter, Rothhöferstr. 3.  
 — Joseph, Schmied, Blumenstr. 18.  
 — Jos., Arbeiter, Kulmerstr. 53.  
 — Julie, Kaufmannswwe., Getreidemarkt 8.  
 — Jul., Buchdruckereibes., Mauerstr. 10/11.  
 — Leo, Korbmacher, Lehnstr. 9.  
 — Michael, Liebenwalderstr. 11.  
 Lewanski, Matth., Arbeiter, Kulmerstr. 7.  
 Lewark, Ros., Arbeiterwwe., Unterbergstr. 8.  
 Lewin, Isidor, Fleischergehilfe, Blumenstr. 8.  
 Lewinski, Elias, Klempnermeister, Getreidemarkt 2.  
 — Joseph v., pens. Hausvater, Oberbergstraße 52/53.  
 — Louis, Kaufmann, Herrenstr. 8.  
 Lewinsohn, Jakob, Kaufmann, Tabackstr. 24.  
 — Rahel, Fran, Rentiere, Herrenstr. 27.  
 — Salomon, Rentier, Herrenstr. 27.  
 — Siegfried, Schreiber, Herrenstr. 12.  
 Lewinstein, Rebekka, Wittwe, Langestr. 3.  
 Lewy, Michael, Agent, Unterthornerstr. 29.  
 Libuda, Aug., Fleischerwwe., Oberthornerstr. 36.  
 Liburski, Martin, Arb., Schloßbergstr. 32.  
 Licznarski, Franz, Schneidermstr., Fischerstr. 4.  
 Liebe, Amanda, Fr., Wirthin, Herrenstr. 8.  
 Liebenau, Theodor, Rentier, Oberbergstr. 11.  
 — Wilhelm, Arbeiter, Kallinkerstr. 8.  
 Lieberkühn, Hel., Wwe., Getreidemarkt 25/26.  
 Liebert, Albert, Kaufm., Marienwerderstr. 29.  
 — Gotth., Getreidehändl., Getreidemt. 25/26.  
 — Gustav, Kaufmann, Marienwerderstr. 10.  
 — Jakob, Kaufmann, Altmarktstr. 1.  
 — Pauline, Wittwe, Getreidemarkt 25/26.  
 — Riefe, Fr., Marienwerderstr. 10.  
 Liebig, Hellmuth, Vorsteher der Baptisten-Gemeinde, Marienwerderstr. 22.  
 Liebrecht, Reinh., Landw., Tischerdamm 5.  
 Liedemann, Rich., Postsekretär, Herrenstr. 2.  
 Liedtke, Adolph, Hausbesitzer, Schützenstr. 3.  
 — Auguste, Hausbesitzerin, Kasernenstr. 26.  
 — Bertha, Näherin, Marienwerderstr. 46.  
 — David, Rentier, Unterthornerstr. 21.  
 — Emilie, Wittwe, Kasernenstr. 14.  
 — Ernst, Müller, Fischerstr. 4.  
 — Friedrich, Schuhmacher, Lindenstr. 24.  
 — Gustav, Korbmacher, Marienwerderstr. 33.  
 — Karl, Zimmergeselle, Oberbergstr. 31.  
 — Martha, Wirthin, Böslerhöhe 1.  
 — Michael, Müllerges., Kasernenstr. 12a.  
 Liefert, Joh., Briefträger, Mauerstr. 14.  
 Liehr, Wilh., Bremser, Rehdenerstr. 7a.  
 Liez, Marie, Maurerwittwe, Fischerstr. 9.  
 Lilienthal, Friedrich, Anstaltsaufseher, Oberbergstr. 18.  
 — Johann, Tischler, Hafenstr. 2.  
 Lempio, Joh., Zimmerges., Unterthornerstr. 19.  
 Linde, Friedrich, Arbeiter, Oberbergstr. 50.  
 — Karl, Zimmergeselle, Kasernenstr. 1/2.  
 Lindenau, Adolph, Marktstandsgeld-Erheber, Oberbergstr. 9.  
 Lindenberg, Hauptmann, Getreidemarkt 16/17.  
 Lindstroem, Jäus Petter, Korbschneider und Viktualienhändler, Festungsstr. 12b.  
 Link, Ernest., Arbeiterfrau, Peterfilienstr. 13.  
 — Joh., Restaurateur, Herrenstr. 20.  
 — Otto, Schuhmacherges., Oberbergstr. 50.  
 Lipinski, Karl, Arbeiter, Festungsstr. 15.  
 Lipke, Ad., Tischlermstr., Oberthornerstr. 20.  
 Lippowski, Lorenz, Nachtwächter, Fischerstr. 30.  
 Lippold, Ernst, Bäckergef., Marienwerderstr. 39.



Lippschütz, Marie, Händlerin, Längestr. 11.  
 Liska, Maria, Wittwe, Festungsstr. 7.  
 — Robert, Töpfergeselle, Mühlenstr. 16.  
 Litsin, Schlossergeselle, Oberbergstr. 52/53.  
 Litsin, Aug., früh. Schmiedeges., Lehnstr. 14.  
 Littmann, Alb., Musiker, Oberbergstr. 32.  
 Lika, Joseph, Arbeiter, Unterthornerstr. 22.  
 Lobisch, Franziska, Schneiderin, Altestr. 10.  
 Lobitz, Dorothea, Victualienhändl. = Wittwe, Fischerstr. 43.  
 Lobs, Gust., Kaufm., Nonnenstr. 10.  
 — Otto, Schreiber, Nonnenstr. 10.  
 Loch, Alma, Schneiderin, Marienwerderstr. 33.  
 — Olga, Schneiderin, Marienwerderstr. 33.  
 Löbenau, Emilie, Wirthin, Tabackstr. 26/27.  
 Loeb, Heinr., Amtsrichter, Amtsstr. 3.  
 Löffelbein, Auguste, Besitzers Wittwe, Blumenstraße 10—11.  
 — Eduard, Bäckerin, Oberbergstr. 16.  
 Loeffler, Herm., Maurergeselle, Hafenstr. 1.  
 — Louis, Bürstenmacher, Blumenstr. 21.  
 — Samuel, Kfm., Marktplatz 4.  
 Lohrke, Emilie, Arbeiter-Wwe., Längestr. 19.  
 Loepke, Mathilde, Wittwe, Kallinkerstr. 34.  
 Loerke, Alex., Kaufm., Marktplatz 5.  
 — Emilie, Wwe., Marktpl. 5.  
 Loeschmann, Hermine, Stellmacherfrau, Festungsstraße 11a.  
 Loest, Agnes, Handschuhwäsch., Grabenstr. 18.  
 Löwe, Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 9.  
 — Luise, ledig, Arbeiterin, Marienwerderstraße 49.  
 Loewy, Siegm., Lederhändler, Herrenstr. 16.  
 Lohg, Geschäftsführer, Herrenstr. 12.  
 Lohde, Karl, Stat.-Assist., Unterthornerstr. 18.  
 Lohrke, Mathilde, Schneiderin, Längestr. 19.  
 Loll, Heinr., Arbeiter, Bischofstr. 10.  
 Lönfert, Paul, Pantoffelmacher, Mauerstr. 15.  
 Lopers, Luise, Arbeiterin, ledig, Trinkestr. 15.  
 Lorenz, Gerichtschreiber, Marienwerderstr. 52.  
 — Ida, Kaufmannsfrau, Amtsstraße 4.  
 Lorey, Richard, Zimmergeselle, Fischerstr. 20.  
 Lorsch, L., Wwe., Aufw., Unterthornerstr. 23.  
 Lossau, Eduard, Amtsrichter, Tabackstr. 21.  
 Lubkowski, Franz, Arbeit., Oberbergstr. 52/53.  
 Lublinski, Abrah., Händler, Blumenstr. 10/11.  
 Lucht, Friedr., Arbeiter, Kallinkerstr. 30.  
 — Karol., Wwe., Lindenstr. 13.  
 Luchterhand, Eduard, Instrumentenstimmer, Oberthornerstr. 37.  
 Luchhardt, Martin, Reisend., Marktpl. 15.  
 Luczawiet, Paul., Wwe., Kulmerstr. 20.  
 Luczkowska, A., Rentiere, Oberthornerstr. 1.  
 Luczkowski, Franz, Arbeit., Oberbergstr. 31.  
 Ludneit, A., Aufwärterin, Schloßbergstr. 9.  
 Lüdtk, Friedr., Töpfer, Fischerstr. 47.  
 Ludzinska, Anna, separirte Frau, Petersilienstraße 6.  
 Ludzinski, Stanisł., Arbeit., Petersilienstr. 6.  
 Lufajewski, Michael, Arbeit., Fischerstr. 39.  
 Lufowicz, Emil v., Arbeit., Petersilienstr. 6.  
 Lufowski, Paul, Schuhmach., Längestr. 21.  
 Lunk, Christine, Wwe., Ortsarme, Marktpl. 18.

Lupkowski, Joh., Arbeiter, Lehnstr. 5/6.  
 Luszzeit, Johanna, Wwe., Schuhmacherstr. 3.  
 Lütze, Emilie, Wwe., Oberbergstr. 3.

## M

Machajewska, Alb., Wwe., Schloßbergstr. 9.  
 Machlinsti, Michael, Arbeiter, Bischofstr. 15.  
 Maciejewski, Johann, Arb., Kasernenstr. 24.  
 Maczkiewicz, Thomas, Arb., Kulmerstr. 8/9.  
 Maczkowski, Andreas, Arb., Fischerstr. 13.  
 Mademann, H., Bureaubote, Petersilienstr. 21.  
 Mahler, Ferd., Schuhmacher, Rehdenerstr. 5.  
 — Mar., Wittwe, Oberbergstr. 65.  
 — Rud., Malermeister, Grabenstr. 15.  
 Mahlke, Jul., Arbeiter, Lindenstr. 16.  
 — Jul., Maurergeselle, Bischofstr. 9.  
 — Karl, Maurergeselle, Bischofstr. 10.  
 Majewski, Anna, Arbeiterin, Kirchenstr. 7.  
 — Bernh., Steuermann, Hafenstr. 2.  
 — Ignaz, Arbeiter, Kulmerstr. 8/9.  
 — Joh., Arbeiter, Hafenstr. 2.  
 Makat, Bernh., Kaufmann, Herrenstr. 18.  
 Makowski, Alb., Kaufm., Marienwerderstr. 33.  
 — Franz, Arbeiter, Kulmerstr. 10.  
 — Franz, Fleischer, Kulmerstr. 55.  
 — Franz, Maurer, Kulmerstr. 48.  
 — Ludw., Former, Bischofstr. 8.  
 — Marianne, Wittwe, Bes., Fahrplatz 2.  
 Malecka, Barbara, Wittwe, Speicherstr. 32.  
 Malecki, Jul., Anstaltsaufs., Oberbergstr. 13.  
 Malinowski, Ad., Hausbesitzer, Kulmerstr. 55.  
 — Bernh., Schmied, Grabenstr. 52/53.  
 — Jul., Arbeiter, Schloßbergstr. 11.  
 — Peter, Arbeiter, Bischofstr. 9.  
 Maliszewski, Ign., Arbeiter, Wiesenweg 1.  
 Mallon, Friedr., Dienstmann, Blumenstr. 17.  
 Malottki, Ant. von, Kreißbote, Mühlenstr. 6.  
 — Aug., Maurerges., Oberbergstr. 66.  
 Malzohn, Ernst, Getreidemarkt 28/29.  
 Manakowski, Joh., Arb., Kallinkerstr. 30.  
 Mangelsdorff, Hans, Dr., Assessor, Marienwerderstr. 15.  
 — Herm., Justizrath, Marienwerderstr. 15.  
 Mania, Conr., Anstaltsaufseher, Marienwerderstr. 29.  
 Manikowski, Franz, Arbeit., Kasernenstr. 23.  
 Manske, Postgehilfe, Amtsstr. 6.  
 Manski, Richard, Schuhmachermstr., Schuhmacherstr. 10.  
 Mantau, Justine, Wittwe, Oberthornerstr. 29.  
 — Justine, Waschfrau, Mühlenstr. 4.  
 — Luise, Frau, Unterthornerstr. 17.  
 — Theophil, Schuhmacher, Blumenstr. 20.  
 — Wilh., Schneidermstr., Blumenstr. 20.  
 — Wilh., früh. Besitzer, Unterthornerstr. 17.  
 Manthey, Karl, Arbeiter, Petersilienstr. 3.  
 Mantheim, Lewin, Pferdehändler, Marienwerderstr. 11/12.  
 Manthey, Friedr., Bäckerin, Längestr. 4.



- Maraun, Friedrich, Anstaltsaufseher, Oberbergstr. 67.  
Marawski, Friedr., Gastw., Kulmerstr. 17b.  
Marchlewski, Petronella, Frau, Rentiere, Herrenstr. 9.  
Marchlewski, Alex., Feizer, Kasernenstr. 12.  
— Franz, Schneider, Oberthornerstr. 11.  
— Johann, Kaufmann, Herrenstr. 9.  
— Karol., Wittwe, Schloßbergstr. 27.  
— Stanisł., Arbeiter, Oberthornerstr. 27.  
— Viktor, Kaufm., Marienwerderstr. 34.  
Marcinkowski, Franz, Schuhmacher, Unterthornerstr. 25.  
Marder, Gustav, Maschinist, Unterthornerstraße 15.  
Marein, Otto, Fabrikarbeiter, Mauerstr. 16.  
Markowski, Jos., Arbeiter, Kulmerstr. 29.  
Marohn, Christ., Kaufmann, Marienwerderstraße 25.  
— Johann, Arbeiter, Kallinkerstr. 3.  
Marquardt, Gustav, Kaufmann, Unterthornerstr. 28.  
Marschall, Anna, led., Petersilienstr. 12.  
Marsella, Franz, Tischlerges., Gartenstr. 17.  
Marszewski, Jos., Arbeiter, Kasernenstr. 2.  
Martens, Ernst, Dr. med., Marktplatz 6.  
— Nanny, Kaufmannswittwe, Marktplatz 6.  
— Peter, Rentier, Borgenstr. 7.  
Martin, Herm., Steinf., Unterthornerstr. 21.  
Martins, Auguste, Steneraufseherwittwe, Lindenstraße 31a.  
Marx, Anna, gesch. Ehefrau, Unterbergstr. 9.  
— Aug., Speisewirth, Lehmstr. 15.  
— Emma, Barbierfrau, Lehmstr. 15.  
— Otto, Friseur, Grabenstr. 11.  
Masche, Christ., Tischler, Kasernenstr. 25.  
— Jul., Rentier, Lindenstr. 33.  
— Moritz, Kaufmann, Herrenstr. 5/6.  
— Willh., Wittwe, Oberbergstr. 32.  
Matczynska, Josepha, Fräul., Oberthornerstr. 1.  
Matejewski, Anna, Gärtnerwittwe, Blumenstraße 25.  
Matheis, Joh., Eigenthümer, Liebenwalderstraße 5.  
Matthaei, Paul, Schreiber, Kulmerstr. 17b.  
Matthé, Herm., Klempler, Oberthornerstr. 3.  
Matthias, Franz, Korbmachermeister, Oberthornerstr. 34.  
Matthies, Auguste, Rechnungsrathswittwe, Gartenstr. 26.  
— Gottlieb, Kaufmann, Blumenstr. 22.  
Mattick, Herm., Postgehilfe, Nonnenstr. 9.  
Matulewicz, Const., Schuhmacher, Mühlenstraße 7.  
Matuschewski, Franz, Arbeit., Kallinkerstr. 2.  
Magel, Carl, Betriebssekret., Unterthornerstraße 20.  
Man, Carl, Arbeiter, Lehmstr. 13.  
Maufe, August, Anstaltsaufs., Kasernenstr. 19.  
Mayen, Karl, Postsekretär, Unterthornerstr. 27.  
Meckelburg, Karl, Kreis-Ausschuß-Assistent, Lehmstr. 15.  
Meffert, Jul., Hilfsaufseher, Mühlenstr. 17.  
Mehl, Clara, Rentiere, Tabackstr. 21.  
Mehrlin, Franz, Mühlenstr. 2/3.  
— Hermann, Fabrikbesitzer, Mühlenstr. 2/3.  
— Rob., Referendar, Mühlenstr. 2/3.  
Mehrmann, Heinrich, Rutscher, Böckershöhe 2.  
Meier, Heinrich, Anstreicher, Getreidem. 9.  
— Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 10.  
Meilich, Gabriel, Handelsmann, Trinkestr. 2.  
Meißner, Adelh., Gerichtsb.-Wwe., Lindenstraße 24.  
— Aug., Bahnvorarbeiter, Mehdenstr. 7b.  
— David, Rentier, Altestr. 6.  
— Gustav, Drechslermstr., Tabackstr. 26/27.  
— Karl, Güterbodenarbeiter, Blumenstr. 21.  
— Karl, Rentier, Altestr. 8.  
— Oskar, Maurermeister, Unterthornerstraße 29.  
— Oskar, Buchhalter, Langestr. 21.  
— Paul, Kaufmann, Marktplatz 10.  
— Reinhold, Rentier, Schuhmacherstr. 2.  
— Wilhelm, Landgerichtsekretär, Mühlenstraße 6.  
Meister, Friedr., Schuhmachergeselle, Bischofsstraße 7.  
Meisterknecht, Gustav, Kreissekretär, Marienwerderstr. 2.  
Melchert, Friedrich, Schlossermeister, Trinkestraße 13.  
Melchor, Mathilde, geschiedene Ehefrau, Getreidemarkt 19.  
Mellentien, Eduard, Arbeiter, Oberthornerstraße 27.  
— Friedr., Arbeiter, Tuscherdamm 6.  
— Karl, Lederzurichter, Unterbergstr. 15/16.  
— Mathilde, Arbeiterwittwe, Fischerstr. 9.  
Melz, August, Barbier, Pächter im königlichen Schullehrer-Seminar, Kirchenstraße 16 17.  
Melzer, Max, praktischer Arzt, Getreidemarkt 27.  
Melzer, Friedrich, Schuhmachermeister, Kallinkerstr. 27.  
Mench, Anna, Wittwe, Unterthornerstr. 13.  
Mendelsohn, Isidor, Pferdehändler, Unterthornerstraße 26.  
— Julius, Kaufmann, Getreidem. 22.  
Mendrzycki, Michael, Schneidm., Festungsstraße 11a.  
Menkau, Ed., Lackirer, Marienwerderstr. 33.  
Mennike, Friederike, Rentiere, Wwe., Trinkestraße 11.  
Menningen, Anna, Oberstlieut.-Wwe., Altestr. 4.  
Merkel, Rudolph, Rentier, Getreidem. 12.  
Mertins, Albert, Seiler, Unterthornerstr. 4.  
— August, Arbeiter, Oberthornerstraße 1.  
— Benno, Kaufmann, Tabackstr. 6.  
— Franz, Justizanwärter, Unterthornerstraße 31.  
— Robert, Maurer, Petersilienstr. 1.  
Mezer, August, Schlossergeselle, Fischerstraße 1.



- Meking, Albert, Arbeiter, Petersilienstr. 15.  
 Mey, Eduard, pens. Stadtssekretär, Oberberg-  
 straße 56.  
 — Rudw., Restaurateur, Schützenstr. 10.  
 Meyer, Bernh., Regierungsbaumstr., Graben-  
 straße 55.  
 — Elise, unberehel. Rentiere, Amtsstr. 6.  
 — Emilie, Rentiers-Wwe., Unterbergstr. 4.  
 — Heinrich, Kaufmann, Speicherstr. 16.  
 — Johanna, Wittwe, Kirchenstr. 10.  
 — Jul., Schuhmachernstr., Grabenstr. 17.  
 — Karl, Wasserkunstverwalter, Badeplatz 1.  
 — Rud., Gastwirth, Liebenwalderstr. 2.  
 — Wilh., Bremserwittwe, Rehdenestr. 8.  
 Mianowicz, Joh., Kornträger, Hafenstr. 4.  
 — Johann, Arbeiter, Fischerstr. 1.  
 — Michael, Schiffseigenthümer, Hafen-  
 platz 5.  
 Michaelis, Major, Schützenstr. 2.  
 — Sophie, Rentiere, Altstr. 6.  
 Michalski, Auguste, separirt, Blumenstr. 18.  
 — Siegmund, Kaufm., Getreidem. 10.  
 Michalsohn, Jul., Kaufm., Amtsstr. 5.  
 — Max, Kaufm., Amtsstr. 4.  
 — S., Kaufm., Amtsstr. 5.  
 Micheli, August, Bremser, Getreidem. 18.  
 Michelsen, Emilie, Fräul., Unterthornerstr. 19.  
 — Karl, Kaufm., Unterthornerstr. 19.  
 Miedzianowski, Paul, Schuhmachermeister,  
 Fischerstr. 4.  
 Michlke, Adeline, Zimmermanns-Wittwe,  
 Wäscherin, Kasernenstr. 25.  
 — Adolph, wissenschaftl. Lehrer der höheren  
 Bürgerschule, Unterthornerstr. 21.  
 — Jul., Arbeiter, Bischofstr. 19.  
 — Karl, Arbeiter, Wiesenweg 2.  
 — Rudw., Arbeiter, Bischofstr. 19.  
 — Luise, led., Lindenstr. 31.  
 — Robert, Buchhalter, Getreidemarkt 16/17.  
 Mielke, Johann, Arbeiter, Kallinkerstr. 19.  
 — Julius, Böttcher, Oberbergstr. 66.  
 Mierzwicka, Anna, Wwe., Schloßbergstr. 16/17.  
 Mietze, Marie, Wwe., Unterbergstr. 10.  
 Migodzincki, Ant., Schneider, Mauerstr. 9.  
 Milewski, Johann, Steinmetz, Getreide-  
 markt 10.  
 Milz, Franz, Arbeiter, Kulmerstr. 17b.  
 Minkley, Otto, Portraitmaler, Oberthorner-  
 straße 10.  
 Minor, Ed., Maurerges., Oberbergstr. 68.  
 Minottke, Ant., Arbeiter, Ziegeleistr. 8.  
 Mintner, Alexander, Güterbodenschreiber,  
 Blumenstr. 20.  
 Mischkowskii, Aug., Arbeiter, Kallinkerstr. 29.  
 — Ludwig, Schuhmachermeister, Unter-  
 thornerstr. 16.  
 — Oskar, Schuhmachernstr., Langestr. 12.  
 — Paul, Restaurateur, Getreidemarkt 6.  
 — Reinhold, Arbeiter, Kallinkerstr. 32.  
 Mistelske, Johanna, Wwe., Lindenstr. 13.  
 Mistelski, Hugo, Armin.-Aufseher, Kasernen-  
 straße 3.  
 Misterska, Pauline, Arbeiterfrau, Hafenstr. 1.  
 Mittendorff, Herm., Arbeiter, Mauerstr. 19.  
 Mlezeck, Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 8.  
 Mioduszewski, Aug., pens. Postbote, Mauer-  
 straße 15.  
 Mockau, Simon, Stellmacherges., Vehmstr. 13.  
 Mögeln, Friedr., Schlossernstr., Kirchenstr. 8.  
 Moernick, Martin, Drahtbinder, Fährplatz 1.  
 Molkow, Angelika, Fräulein, Unterthorner-  
 straße 20.  
 Mollenhauer, Wilhelm, Kürschnerm., Kirchen-  
 straße 14.  
 Moliski, Math., Mühlenbes.-Wwe., Linden-  
 straße 9.  
 Morczynski, Joh., Postillon, Petersilienstr. 1.  
 Moritz, Julius, Kanzlist, Kasernenstr. 4.  
 — Karl, Todtengräber, Ziegeleistr. 4.  
 — Karoline, Sanitätsraths-Wittwe, Amts-  
 straße 7.  
 Morseck, Adolph, pens. Chausseeaufs., Linden-  
 straße 6.  
 Mosenthin, Wilhelm, Techniker, Blumen-  
 straße 10/11.  
 Moses, Moses, Kaufmann, Marktplatz 7.  
 — Nathan, Handelsmann, Fischerstr. 15.  
 Mosicki, Katharine, Wwe., Schloßbergstr. 27.  
 Mosinski, Franz, Arbeiter, Kallinkerstr. 31.  
 Mossakowska, Marianne v., Altstz., Lindenstr. 8.  
 Mossakowski, Franz v., Lehrer a. D., Blumen-  
 straße 18.  
 Mossau, Eduard, Arbeiter, Kulmerstr. 37.  
 — Ferdinand, Arbeiter, Langestr. 14.  
 Motowska, Martha, Schneiderin, Herren-  
 straße 5/6.  
 Moxkau, Pauline, Wwe., Bischofstr. 9.  
 Mowinski, Felix, Schuldiener im Vorseminar,  
 Nonnenstr. 2.  
 Mroczkowska, Friederike, Wwe., Kasernen-  
 straße 3.  
 Mroczkowski, Max, Ladrer, Tabackstr. 2.  
 Mrosek, Eduard, Arbeiter, Bischofstr. 4.  
 Mroß, Aug., Arbeiter, Marienwerderstr. 29.  
 Mrozkowski, Bernh., Schneider, Altstr. 13.  
 Mucharska, Johanna, Frau, Kallinkerstr. 34.  
 — Marie, Ortsarme, Kallinkerstr. 8.  
 Mucharski, Adolf, Arbeiter, Bischofstr. 13.  
 — Anton, Arbeiter, Langestr. 15.  
 — Aug., Arbeiter, Kulmerstr. 20.  
 — Aug., Arbeiterwittwe, Bischofstr. 13.  
 — Franz, Arbeiter, Bischofstr. 8.  
 — Johann, Arbeiter, Mühlenstr. 15.  
 — Jul., Arbeiter, Bischofstr. 16.  
 — Marie, ledig, Ortsarme, Mühlenstr. 17.  
 — Martin, Arbeiter, Mühlenstr. 15.  
 — Paul, Maurergeselle, Mühlenstr. 17.  
 — Wilhelmine, Wittwe, Bischofstr. 11/12.  
 Muchlinski, Hermann, Kaufmann, Herren-  
 straße 19.  
 Müller, Oberst, Marienwerderstr. 20.  
 — Bezirksfeldwebel, Festungsstr. 16.  
 — Agnes, Schneiderin, Fischerstr. 39.  
 — Anton, Arbeiter, Gartenstr. 17.  
 — August, Maurergeselle, Oberberg-  
 straße 44.



- Müller, Auguste, Wittwe, Oberthorner-  
straße 36.
- Auguste, Sekretärswittwe, Blumenstr. 21.
  - Benjamin, Arbeiter, Fischerstr. 33.
  - Benno, Schreiber, Blumenstr. 8.
  - Ernst, Arbeiter, Kulmerstr. 20.
  - Franz, Arbeiter, Schloßbergstr. 3.
  - Franziska, Frl., Kulmerstr. 1.
  - Friedrich, Rentier, Getreidemarkt 20.
  - Friederike, Frl., Kulmerstr. 1.
  - Gottlieb, Hauptlehrer, Tabackstr. 23.
  - Gustav, Schneidermstr., Herrenstr. 20.
  - Gust., Schuhmacher, Kulmerstr. 18.
  - Heinrich, Maurergeselle, Oberbergstr. 19.
  - Henriette, Landarme, Getreidemarkt 12.
  - Hermann, Schuhmacher, Oberbergstr. 9.
  - Joh., Arbeiter, Mauerstr. 14.
  - Johann, Arbeiter, Böslershöhe 3.
  - Johann, Arbeiter, Kallinkerstr. 35.
  - Johann, Arbeiter, Kulmerstr. 49.
  - Johann, Hausmann, Getreidemarkt 12.
  - Johann, Maurergeselle, Bischoffstr. 3.
  - Jul., Schneidermstr., Langestr. 19.
  - Julius, Fleischerstr., Schuhmacherstr. 17.
  - Karl, Fabrikbesitzer, Kulmerstr. 1.
  - Karl, Kaufmann, Kirchenstr. 18.
  - Karl, Schuhmacherges., Peterfilienstr. 24.
  - Karl, Arbeiter, Tuscherdamm 5.
  - Kaspar, Wasserbauaufseh., Speicherstr. 8.
  - Katharine, Wittwe, Oberthornerstr. 41.
  - Konrad, Kulmerstr. 1.
  - Leopold, Arbeiter, Kallinkerstr. 14.
  - Lina, Expeditorswittwe, Fahrplaz 3.
  - Marianne, Wittwe, Aufwärt., Fischer-  
straße 37/38.
  - Martin, Schlosser, Getreidemarkt 12.
  - Paul, Nagelschmied, Oberthornerstr. 36.
  - Richard, Schneidergeselle, Oberthorner-  
straße 18.
  - Rudolph, Schuhmacher, Oberbergstr. 7.
  - Therese, Ober-Telegraphen-Assistenten-  
Wittwe, Unterbergstraße 6.
  - Wilhelm, Steinmegmstr., Trinkestr. 12.
  - Wilhelm, Weichensteller, Blumenstr. 9.
  - Wilhelm, Maschinenmstr., Fischerstr. 44.
  - Wilhelm, Wittwe, Schloßbergstr. 12.
  - Wilhelmine, Wittwe, Getreidemarkt 20.
- Münd, Ernestine, Wittwe, Fahrplaz 7.
- Münchow, Friedrich, Schaffner, Blumen-  
straße 10/11.
- Mundt, August, Arbeiter, Bischoffstraße 17.
- Heinrich, Bahnarbeiter, Rehdenestr. 5.
  - Jul., Wittwe, Schloßbergstr. 16/17.
- Munschowski, Johann, Dachdecker, Schloß-  
bergstraße 5.
- Lorenz, Arbeiter, Biegeleistr. 5.
  - Wittwe, Lehmrstr. 8/10.
- Murawski, v., russ. Sprachlehrer, Kasernen-  
straße 4.
- Franz, Schmied, Biegeleistr. 1/2.
  - Joh., Schneider, Marienwerderstr. 46.
- Muschewitz, Herm., Arbeiter, Lindenstr. 8.
- Muschat, Charl., Coiffeur, Marienwerderstr. 49.
- Muth, Rich., Rechtsanwalt u. Notar, Graben-  
straße 19.
- Mylo, Anna, Gensdarm.-Wwe., Lindenstr. 7.

## N

- Nachenstein, Eva, Wittwe, Oberbergstr. 67.
- Naderjohn, Dorothea, Wittwe, Peterfilienstr. 5.
- Louis, Händler, Peterfilienstr. 13.
- Nadolny, Julius, pensionirter Anstaltsauff.,  
Kasernenstr. 4.
- Nadrowski, Johann, Arbeiter, Fischerstr. 20.
- Wladislaus, Arbeiter, Unterthornerstr. 24.
- Nadworny, Mart., Arbeiter, Peterfilienstr. 4.
- Nastali, Wolf, Handelsmann, Kasernenstr. 22.
- Nafel, Johanna, sep. Ehefrau, Trinkestr. 18.
- Nafz, Pauline, Gutsbes.-Wittwe, Schützen-  
straße 3.
- Natapolski, Franz, Arbeiter, Peterfilienstr. 3.
- Josef, Wagenreiniger, Rehdenestr. 14.
- Naudt, Herm., Schuhmacher, Langestr. 7.
- Naut, Wilh., Arbeiter, Bischoffstr. 18.
- Nawrocki, Theod., Dachdecker, Kulmerstr. 55.
- Nebel, Alb., Flickschneider, Peterfilienstr. 2.
- Nehring, Franz, Schuhmachermstr., Schloß-  
bergstraße 11.
- Jakob, Victualienhändler, Oberbergstr. 9.
- Neidt, Friedr., Schuhmachergeselle, Schloß-  
bergstraße 10.
- Nepros, Anton, Rentier, Lindenstr. 10/11.
- Nerger, Auguste, verw. Oberamtmann, Ge-  
treidemarkt 22.
- Neske, Michael, Arbeiter, Peterfilienstr. 1.
- Neski, Michael, Arbeiter, Fischerstr. 21.
- Paul, Bierfahrer, Kasernenstr. 14.
- Nethke, Luise, Ortsarme, Oberbergstr. 68.
- Negel, Emil, Lehrer, Trinkestr. 23.
- Negler, Karl, Musiklehrer, Marktplaz 22.
- Neubart, Fritz, Bautechniker, Oberthorner-  
straße 11.
- Neubauer, Jul., Hausbes., Grüner Weg 6.
- Neubauer, Karoline, Wittwe, Unterthorner-  
straße 23.
- Neuber, Aug., Briefstr., Marienwerderstr. 33.
- Neufeldt, Joh., Drechsler-Wittwe, Mauer-  
straße 12/13.
- Neuhof, August, Arbeiter, Kasernenstr. 12 a.
- Neumann-Hartmann, Dorothea, Rentiere,  
Börgerstr. 1.
- Neumann, Adolph, Steueraufseher, Festungs-  
straße 16.
- Agn., al. Bochnke, Rentiere, Oberthorner-  
straße 46.
  - Anna, Wittwe, Ortsarme, Kulmerstr. 49.
  - August, Steinseker, Oberbergstr. 59 a.
  - August, Arbeiter, Kallinkerstr. 8.
  - August, Maurerges., Kulmerstr. 26.
  - Ed., Werfführer, Nonnenstr. 9.
  - Emilie, Arbeiterwittwe, Rehdenestr. 13.
  - Eva, Wittwe, Kulmerstr. 23.
  - Franz, Maurerges., Kallinkerstr. 11.



Neumann, Friedrich, Landarmer, Behnstr. 15.  
 — Friedrich, Steinseher, Kulmerstr. 20.  
 — Friedrich, Weichensteller, Bahnhofstr. 1.  
 — Friedrich, Invalide, Oberbergstr. 16.  
 — Friedrich, Töpfergeselle, Mühlenstr. 17.  
 — Friedr., Bahnwächt., Schützenstr. 15/16.  
 — Gustav, Arbeiter, Kallinkerstr. 8.  
 — Gustav, Kürschner, Kirchenstr. 1.  
 — Hermann, Arbeiter, Blumenstr. 9.  
 — Joh., Chaussee-Auss., Rehdenestr. 6.  
 — Johann, Arbeiter, Kulmerstr. 23.  
 — Johannes, Referendar, Schuhmacherstr. 21.  
 — Joseph, Arbeiter, Kulmerstr. 17 b.  
 — Julie, Wwe., Ortsarme, Kulmerstr. 53.  
 — Julius, Schuhmacher, Lindenstr. 29.  
 — Karl, Arbeiter, Bischofstr. 16.  
 — Karl, Anstaltsauss., Oberbergstr. 52/53.  
 — Konrad, Tischlermstr., Fischerstr. 16.  
 — Ludwig, Arbeiter, Kallinkerstr. 20/21.  
 — Luise, Wwe., Händlerin, Fährplatz 1.  
 — Mathias, Arbeiter, Fischerstr. 16.  
 — Ottilie, Wirthin, Fährplatz 2.  
 — Sally, Handelsmann, Marktplatz 2.  
 — Susanne, Arbeiterfrau, Kallinkerstr. 10.  
 Neumeyer, Wilhelm, Hausbesitzer, Festungsstraße 21.  
 Neunast, Hermann, Pughändler, Herrenstraße 29.  
 — Rudolph, Büreaugehülfe, Herrenstr. 29.  
 Neuschäffer, Otto, Rentier, Salzstr. 1/2.  
 Nickels, Henriette, Wwe., Schloßbergstr. 27.  
 Nieboiski, Michael, Postschaffner, Grabenstraße 52/53.  
 Niedamowski, Peter, Arbeiter, Herrenstr. 4.  
 Niedballa, Maria, Wwe., Kasernenstr. 8.  
 Niedlich, August, Stellmachermstr., Grabenstraße 45.  
 Niesolka, Friedrich, Bahnarbeiter, Grüner Weg 4.  
 Nießen, Peter, pens. Chausseeaufscher, Peterfilienstr. 25.  
 Nietsch, Adolph, Fuhrhalter, Unterthornerstraße 24.  
 Nikleniewicz, Marian, Bäckerstr., Oberthornerstr. 6.  
 — Petronella, Wwe., Oberbergstr. 6.  
 Nilson, August, Arbeiter, Bischofstr. 7.  
 Nimmat, Karl, Schuhmacher, Kasernenstr. 4.  
 Nimmert, Henriette, Wittwe, Schloßbergstraße 30.  
 Nink, Hugo, Schuhmacher, Schloßbergstr. 11.  
 Nipto, Karl, Schlosser, Blumenstr. 24.  
 Nig, Johann, Hausvater, Kulmerstr. 17.  
 Noegel, Franz, Schuhmacher, Schloßbergstraße 4.  
 Noegelman, Ferdinand, Viktualienhändler, Fährplatz 7.  
 — Julius, Hausmann, Grüner Weg 5.  
 Nolda, Frau Doktor, Wwe., Amtsstr. 22.  
 Nonnenberg, August, Biegeleibsch., Getreidemarkt 23.  
 Nord, August, Kaufmann, Peterfilienstr. 17.

Nowack, Anna, Rentiere, Blumenstr. 10/11.  
 — Franz, Arbeiter, Kasernenstr. 23.  
 Nowakowska, Johanna, Wwe., Schloßbergstraße 32.  
 Nowakowski, Karoline, Wwe., Kulmerstr. 55.  
 Nowak, Karl, Schneider, Oberbergstr. 31.  
 Nowarowski, Ed., Hilfsbremser, Rehdenestraße 12.  
 Nowinski, Anna, Wwe., Ortsarme, Mühlenstraße 15.  
 — Nikolaus, Bahnarbeiter, Bischofstr. 6/7.  
 — Xaver, Arbeiter, Bischofstr. 15.  
 Noworowski, Gustav, Arbeiter, Kulmerstr. 25.  
 Nowosatka, Jakob, Anstaltsauss., Oberbergstraße 19.  
 Numrakti, Auguste, Frau, Kallinkerstr. 3.  
 Nuszowski, Franz, Kaufmann, Behnstr. 4.  
 — Mathias, Rentier, Oberbergstr. 52/53.

## O

Obe, Anna, Hebamme, Trinkestr. 11.  
 — Helene, Putzmacherin, Trinkestr. 11.  
 — Johann, Stromaufseher, Hafenstr. 1.  
 — Rud., Arbeiter, Wiesenweg 2.  
 Obuch, Karl, Rechtsanw., Marienwerderstr. 33.  
 Ochoci, Karl, Hilfsbremser, Kulmerstr. 17a.  
 Oehlschlager, Theod., Tischlermstr., Oberthornerstr. 39/40.  
 Oestreich, Paul, Werksführer, Oberbergstr. 28.  
 Oheim, Eduard, Schuhmachergeselle, Bischofsstraße 7.  
 — Emil, Arbeiter, Schloßbergstr. 5.  
 — Julius, Zuschneider, Altestr. 9.  
 — Karl, Bahnarbeiter, Rehdenestr. 14.  
 Ohlendorff, Friedr., Schneidermstr., Blumenstraße 20.  
 Ohme, Clara, Mühlenbesitzerfr., Unterthornerstraße 20.  
 Okonkowska, Marie, Wwe., Fischerstr. 34.  
 Okonkowski, Anna, Arbeiterwitwe, Fischerstraße 35.  
 Olczwic, Sergeant, Oberbergstraße 19.  
 Oliniski, Helene, Wittwe, Kallinkerstr. 2.  
 — Johann, Ortsarmer, Kasernenstr. 20.  
 Olsz, Otto, Büreaudiener, Bahnhofstr. 4.  
 — Wilh., Fabrikarbeiter, Rehdenestr. 8.  
 Ollesch, Friedrich, Rentier, Oberbergstr. 28.  
 Olmeyer, Otto, Obersteuer = Controleur, Schützenstr. 3.  
 Oloff, Elvire, Rektors-Wwe., Lindenstr. 19.  
 Olszewski, Alex., Schweinehändler, Grüner Weg 6.  
 — Ant., Arbeiter, Schloßbergstr. 7.  
 — Ferd., Schuhmacher, Behnstr. 2/3.  
 — Franz, Fischhändler, Herrenstr. 4.  
 — Gustav, Tischler, Fischerstr. 20.  
 — Joseph, Arbeiter, Getreidemarkt 9.  
 — Marie, Arbeiterin, Kallinkerstr. 6.



- Opitz, Emma, Tabackstr. 18.  
 — Otto, Landrichter, Tabackstr. 18.  
 Orlejowski, Julius, Arbeiter, Oberbergstr. 67.  
 Orlikowski, Emilie, Wittive, Schuhmacher-  
 straÙe 3.  
 Orłowski, Albert, Tischlergeselle, Grüner  
 Weg 8/9.  
 — Ludwig, Tischler, Getreidem. 12.  
 — Theodor, Zimmergeselle, Getreidem. 12.  
 Orzechowska, Rosalie, Aufwärterin, Unter-  
 thornerstraße 25.  
 Orzechowski, Franz, Tischler, Schuhmacher-  
 straÙe 15.  
 — Fritz, Arbeiter, Peterfilienstr. 2.  
 — Marie, Arbeiterwittive, Oberbergstr. 32.  
 Osiński, Andr., Rentier, Unterthornerstr. 21.  
 — Friedrich, Hausbesitzer, Festungsstr. 2.  
 — Johann, Malermeister, Grabenstr. 3.  
 — Johann, Hausmann, Oberbergstr. 52/53.  
 — Wilh., Rentier, Lindenstr. 7.  
 Osmański, Jda, Schneiderin, Festungsstr. 7.  
 Osminski, Karl, Maschinenputzer, Hafenstr. 3.  
 Ostendorf, Heinrich, Schriftseker, Marien-  
 werderstraße 29.  
 Ostowski, Johann, Arbeiter, Oberbergstr. 66.  
 Ostrowick, Theophil, Fleischerstr., Getreide-  
 markt 12.  
 Ostrowski, Ed., Arbeiter, Wiesenweg 2.  
 — Franz, Arbeiter, Hafenstraße 5.  
 — Joh., Arbeiter, Wiesenweg 1.  
 Otolski, Mathias, Hausmann, Kirchenstr. 7.  
 Ott, Heinr., Hausmann, Bischofstr. 1.  
 Oterstädt, Alfred v., Hauptmann, Getreide-  
 markt 22.  
 Otto, Alfred, Buchhalter, Gartenstr. 21.  
 — Gottfried, pens. Gendarm, Festungs-  
 straÙe 16.  
 — Herm., Schriftseker, Marienwerderstr. 29.  
 — Karl, Schlossergeselle, Mühlenstr. 16.

**P**

- Paarmann, Marie, Wittive, Nonnenstr. 3.  
 Pach, Aug., Maurerges. Bischofstr. 23.  
 Pacholke, Ernestine, Wwe., Kirchenstr. 10.  
 Paef, Juliane, Schneiderin, Kasernenstr. 9.  
 Packel, Adolph, Buchbinder, Speicherstr. 1.  
 — Elisabeth, Erzieherin, Tabackstr. 12.  
 — Gustav, Kanzlist, Speicherstr. 1.  
 — Heinrich, Landarmer, Fischerstr. 43.  
 — Otto, Buchbinder, Speicherstr. 1.  
 Page, Herrmann, Hausmann, Kasernenstr. 12.  
 Pagel, Herm., Musiker, Kulmerstr. 11.  
 Pahl, Michael, Hausmann, Langestr. 8.  
 Pahlke, Emilie, Wwe., Unterthornerstr. 24.  
 Paledzka, Antonie von, Rentier = Wittive,  
 Marienwerderstr. 36/37.  
 Paledzki, Jos., von, Rechtsanwalt, Marien-  
 werderstr. 36/37.  
 Palm, Karl, Seminarlehrer, Nonnenstr. 2.  
 Palucki, Franz, Arbeiter, Oberbergstr. 59.

- Pankau, Ed., Stellmachergeselle, Unterberg-  
 straÙe 14.  
 — Herrmann, Zimmerges., Kasernenstr. 26.  
 — Karl, Fabrikarbeiter, Unterbergstr. 6.  
 — Wilhelmine, Ortsarme, Kasernenstr. 24.  
 Panknier, Christ., Arbeiter, Lindenstr. 31 a.  
 — Otto, Arbeiter, Lindenstr. 31 a.  
 Pankrat, Martin, Arbeiter, Unterthorner-  
 straÙe 22.  
 Pankraz, Friedrich, Arbeiter, Oberthorner-  
 straÙe 2.  
 Panku, Jul., Schuhmacher, Getreidemarkt 7.  
 Pankun, Florentine, Wwe., Nonnenstr. 3.  
 — Friedr., Schuhm., Peterfilienstr. 20.  
 Panzlau, Ferd., pens. Briefträger, Marien-  
 werderstr. 31.  
 — Jul., Uhrmacher, Marienwerderstr. 31.  
 Pape, Adolph, früher Inspektor, Graben-  
 straÙe 57.  
 Paprocki, Andreas, Schneidermstr., Getreide-  
 markt 12.  
 Paschkowski, Franz, Ortsarmer, Oberberg-  
 straÙe 50.  
 Pasdowska, Theophil., Rentiere, Trinke-  
 straÙe 7.  
 Passarge, Prem.-Lieut., Marienwerderstr. 28.  
 Patschelluo, Mathilde, Wittive, Schneiderin,  
 Festungsstr. 11 a.  
 Patsche, Rich., früh. Restaurateur, Blumen-  
 straÙe 10/11.  
 Paul, Anna, Postsekretärs-Wwe., Marien-  
 werderstr. 22.  
 — August, Arbeiter, Böslershöhe 2.  
 — Ernestine, Wittive, Tabackstr. 9.  
 — Julius, Müllergeselle, Kulmerstr. 17 a.  
 — Karl, Bahnarbeiter, Blumenstr. 17.  
 — Otto, Schreiber, Marienwerderstr. 22.  
 — Rudolph, Arbeiter, Festungsstr. 19.  
 — Rud., Juvalide, Kulmerstr. 16 a.  
 Pauli, Marie, Aufwärterin, Langestr. 7.  
 Paulitz, Marie von, Marienwerderstr. 39.  
 Pawlitz, Aurelie, Rentiere, Blumenstr. 8.  
 — Karl, Zimmergeselle, Kasernenstr. 13.  
 Pawski, Jakob, Arbeiter, Hehdenerstr. 15.  
 Pech, Emil, Schuhmacherges., Gartenstr. 18.  
 — Ludwig, Schuhmachermeister, Garten-  
 straÙe 18.  
 Pech, Johann, Arbeiter, Oberbergstr. 16.  
 Peegen, Herrmann, Bäckermeister, Schützen-  
 straÙe 19/20.  
 Pehlke, Anna, geschied. Arbeiterfrau, Fischer-  
 straÙe 20.  
 — Joh., Postillon, Lindenstr. 33.  
 — Karl, Zimmermann, Kasernenstr. 18.  
 Peiß, August, Arbeiter, Fischerei 27.  
 Pelchzini, Oberstlieutenant v., Lindenstr. 41.  
 Pelker, Klara, Directrice, Alte Marktstr. 2.  
 Penk, Gottlieb, Anstaltsaufseher, Oberberg-  
 straÙe 13.  
 Penke, Adam, Tischlermeister, Unterberg-  
 straÙe 9.  
 — Aug., Arbeiterin, Kulmerstr. 8/9.  
 — Auguste, Wwe., Kirchenstr. 8.



- Penke, Herm., Arbeiter, Kulmerstr. 49.  
 — Karl, Tischlermeister, Oberbergstr. 4.  
 — Wilhelm, Viktualienhändler, Festungs-  
 straße 22.
- Peutwitt, Franz, Rentier, Lindenstr. 32.
- Penner, Heinr., Schuhmachermstr., Nonnen-  
 straße 6.
- Peritz, Meier, Arbeiter, Salzstr. 16.
- Perkowski, Peter, Arbeiter, Kasernenstr. 15.
- Pernau, Friedrich, pens. Aufseher, Oberberg-  
 straße 56.
- Perplichß, Otto, Schmiedemeister, Kulmer-  
 straße 17b.
- Perfite, Karl, Kolporteur, Unterthornerstr. 20.
- Petereit, August, Arbeiter, Ziegeleistr. 1/2.  
 — Georg, Anstaltsauff., Lindenstr. 31.  
 — Herrmann, Arbeiter, Getreidemarkt 20.
- Peters, Adolph, Maurer, Kasernenstr. 12a.  
 — Aug., Wwe., Peterfilienstr. 4.  
 — Jul., Wwe., Schloßbergstr. 27.  
 — Karl, Hausbesitzer, Festungsstr. 22.  
 — Rosalie, Wirthin, Marienwerderstr. 39.
- Peterfon, Gustav, Schuhmachermstr., Unter-  
 thornerstr. 4.
- Pethke, Johann, Brückenwärter, Eisenbahn-  
 brücke, Pfeiler 12.
- Petric, Friedr., Agent, Herrenstr. 24.  
 — Otto, Lehrer, Rothhöferstr. 1.
- Petrusche, Otto, Schmiedegeselle, Hafen-  
 straße 6/7.
- Petrykowski, Franz v., Gerichts = Sekretär  
 a. D., Marienwerderstr. 10.
- Petsch, Emeline, Wwe., Trinkestr. 12.
- Pettau, Wilh., Maurerges., Bischoffstr. 6/7.
- Pettellau, Ferd., Stellmacher, Fischerstr. 43.
- Petter, Louise, Frau, Schützenstr. 2.
- Pegelberger, Gustav, Stations = Assistent,  
 Bahnhofstr. 7.
- Pekke, Paul, Dr., Lehrer d. höh. Töchter-  
 schule, Blumenstr. 7.  
 — Rudolf, Arbeiter, Oberbergstr. 66.
- Pekki, Marie, Frl., Marienwerderstr. 46.
- Pahl, Aug., Händler, Verbindungsweg 1.
- Pfaannenstiel, Aug., Lokomotivführer, Reh-  
 denerstraße 7a.
- Pfeiffer, Robert, Maurer, Kasernenstr. 20.
- Pfeiler, Julianne, gesch. Zimmermannsfrau,  
 Kasernenstr. 6.
- Pfuhl, Georg, Kreischreiber, Lehmstr. 14.
- Philipowski, Wilh., Schloßbergwärter, Unter-  
 bergstraße 6.
- Philipp, Herm., Schlosser, Kasernenstr. 12.
- Pianke, Gottfr., Arbeiter, Unterthornerstr. 21.
- Piajeka, Amal., Händlerin, Wwe., Mühlen-  
 straße 5.
- Pick, Aug., Fleischer, Bischoffstr. 26.  
 — Jakob, Rentier, Altemarkstr. 1.  
 — Miina, Besitzerwitwe, Blumenstr. 17.
- Pickardt, Franz, Fleischerstr., Tabackstr. 5.  
 — Gustav, Altführer, Tabackstr. 5.  
 — Karl, Fleischerstr., Tabackstr. 5.
- Pickert, Franziska, Wwe., Marienwerderstr. 25.  
 — Wilh., Marienwerderstr. 25.
- Piechodi, Franz, Stellmacher, Fischerstr. 20.
- Piechottka, Franz, Kaufmann, Unterthorner-  
 straße 18.
- Piechowski, Franz, Invalide, Festungsstr. 13.
- Piehl, Gust., Meier, Tuscherdamm 1.
- Pielke, Rich., Kaufm., Herrenstr. 28.
- Picleska, Marie, Buchhalterin, Fischerstr. 44.
- Piepf, Anna, Arbeiterfr., Unterthornerstr. 6.
- Piergalski, Martin, Arbeiter, Peterfilienstr. 1.
- Pierzewski, Simon, Bierfahrer, Lehmstr. 1.
- Pietrowski, Martin, Magistratsnachtwächter,  
 Getreidemarkt 12.
- Pinner, Emilie, Wwe., Altstr. 1.  
 — Leopold, Kaufmann, Altstr. 1.
- Piorreck, Julius, Tischlergeselle, Fischerstr. 33.
- Piotrowska, Justine, Handelsfrau, Graben-  
 straße 39.
- Piotrowski, Anton, Handschuhmachergeselle,  
 Grabenstr. 27.  
 — Heinrich, Arbeiter, Grüner Weg 6.  
 — Johanna, Wwe., Kallinkerstr. 33.  
 — Josef, Justiz- u. Dolmetscheranwärter,  
 Amtsstraße 21.
- Pirch, Dorothea, Frau, Herrenstr. 19.
- Pischalla, Rudolph, Brunnenmacher, Unter-  
 thornerstr. 27.
- Pitzcker, Albert, Aufseher, Trinkestr. 22.
- Plath, Gustav, Schneidergeselle, Herrenstr. 12.
- Plattkowski, Anna, Ortsarme, Kallinkerstr. 28.  
 — Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 12.  
 — Gustav, Arbeiter, Kallinkerstr. 12.
- Plant, Markus, Kaufmann und Mühlenbes.,  
 Marienwerderstr. 24.
- Plenert, Franz, Müllergeselle, Getreide-  
 markt 12.
- Plennert, David, Rothhöferstr. 3.
- Plewka, August, Postschaffner, Mühlenstr. 8.
- Plieth, Anna, Fleischerwwe., Oberbergstr. 1.  
 — Auguste, Frl., Schuhmacherstr. 12.
- Plinsch, Ferdinand, Arbeiter, Bischoffstr. 1.
- Plög, Bertha, Lehrerwwe., Getreidemarkt 12.
- Plömann, Franz, Invalide, Schloßbergstr. 2.
- Podjaski, Leo, Landbriefträger, Trinkestr. 16.
- Podorf, Luis, Schornsteinfegernstr., Blumen-  
 straße 2.  
 — Wilhelmine, Wwe., Blumenstr. 2.
- Podraz, Gustav, Arbeiter, Blumenstr. 21.
- Poelck, Otto, Konditor, Mauerstr. 4.
- Poerschke, Karl, Arbeiter, Schloßbergstr. 29.
- Pogorzelski, Paul, Korumakler, Oberberg-  
 straße 50.
- Pohlenz, Karl, Tapezierer, Mauerstr. 4.
- Pohlmann, Alex, Oberbürgermstr., Marien-  
 werderstr. 20.  
 — Ernst, Referendar, Marienwerderstr. 20.
- Pokorowski, Pauline, Wwe., Peterfilienstr. 6.
- Polakowski, Felix, Sattlermstr., Oberthorner-  
 straße 29.
- Polborn, Isabella, Frl., Marienwerderstr. 7/9.
- Polenz, Auguste, Tischlerwwe., Oberthorner-  
 straße 10.
- Poltehn, Amalie, Diaconissin, Peterfilien-  
 straße 22.





Polley, Marianne, Wittwe, Unterthorner-  
straße 32.  
Polski, Paul, Stadtrath, Amtsstr. 12.  
Polte Robert, Landrichter, Tabackstr. 21.  
Polzin, Johann, Maurer u. Droschkenhalter,  
Mühlenstr. 14.  
Polz, Friedrich, Schuhmachergeselle, Bade-  
platz 4.  
— Friedrich, Schuhmacher, Badeplatz 4.  
Polzfuß, Julie, Wwe., Trinkestr. 5.  
— Therese, Schneiderin, ledig, Trinke-  
straße 5.  
Polzin, Albert, Müller, Getreidemarkt 12.  
Pomerenke, Johann, Arbeiter, Oberthorner-  
straße 27.  
Pomplun, Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 18.  
— Peter, Arbeiter, Kallinkerstr. 25.  
Pomrenke, Julius, Arbeiter, Bischofstr. 7.  
— Rudolph, Schuhmacher, Festungsstr. 15.  
Poniewaz, Julius, Arbeiter, Bischofstr. 17.  
Porsch, Gustav, Rentmeister a. D., Nonnen-  
straße 3.  
— Peter, Schneidernstr., Langestr. 12.  
Pose, Mathilde, Wwe., Marienwerderstr. 38.  
Potorski, Stanislaus, Müllergeselle, Linden-  
straße 15.  
Potraz, Friedrich, Arbeiter, Mühlenstr. 10.  
Prah, Bernhard, Schiffsgehilfe, Trinkestr. 4.  
Prellag, Friedrich, Arbeiter, Festungsstr. 5.  
Preuß, Albert, Telegraphen-Assistent, Reh-  
denerstr. 7 a.  
— Alfred, Gymnasiallehrer, Blumenstr. 29.  
— Andreas, Arbeiter, Oberbergstr. 12.  
— Eugen, Hauptlehrer, Rothhöferstr. 1.  
— Franziska, Ortsarme, Schloßbergstr. 8.  
— Joseph, Schneidernstr., Kirchenstr. 11.  
Priebe, Christ., Biegler, Kulmerstr. 2/4.  
— David, Arbeiter, Unterbergstr. 11.  
Prinz, Agathe, verw. Bürgermstr., Ober-  
thornerstr. 41.  
Pritz, Minna, Schuhmacherwwe., Oberberg-  
straße 71.  
Pritz, Aurora, Maurernstr.-Wwe., Blumen-  
straße 29.  
Priwin, Wolff, Kantor, Grabenstr. 43.  
Prodehl, Wilh., Wwe., Petersilienstr. 25.  
— Wilh., Arbeiter, Petersilienstr. 25.  
Prognitté, Paul, Buchhalter, Unterthorner-  
straße 22.  
Przebilowski, Jos., Arbeiter, Tuscherdamm 6.  
Przecinski, Marianna, Schuhmacherwittwe,  
Tabackstr. 32.  
Przekopowicz, Aug., Töpfermeister, Trinke-  
straße 15.  
Prztygodny, Reinh., Steinsezer, Kulmerstr. 55.  
Pufelski, Joseph, Arbeiter, Lindenstr. 31.  
Punt, Ferd., Arbeiter, Kasernenstr. 9.  
Puttins, Julie, Aufseherwwe., Mühlenstr. 14.  
Puzhardt, Adolf, Garnison-Verwaltungs-  
Oberinspektor, Blumenstr. 7.  
Puzig, Otto, pens. Lehrer, Blumenstr. 20.  
Pyżewski, Arbeiter, Fischerstr. 39.

Quadbeck, Wilh., Schlossernstr., Marien-  
werderstr. 6.  
Quandt, Ant., Schuhm., Marienwerderstr. 52.  
— Gustav, Arbeiter, Bischofstr. 17.  
— Julius, Dachdecker, Kallinkerstr. 35.  
— Therese, Ortsarme, Kallinkerstr. 29.  
— Wilhelm, Wwe., Petersilienstr. 11.  
Quapp, Soph., Schneiderin, Grabenstr. 38.  
Quasbarth, Aug., Töpfergeselle, Mauerstr. 14.  
— Rud., Böttchermstr., Mauerstr. 14.  
Quiring, Alma, Doktorwittwe, Amtsstr. 2.  
Quiring, Gerichts-Assessor, Amtsstraße 2.



Raab, Edm., Lokomotivheiz., Blumenstr. 10/11.  
Raabe, Agathe von, Gutsbesizers-Wittwe,  
Getreidemarkt 19.  
— Heinrich, Lokomotivheiz., Rehdenestr. 11.  
— Leopoldine, Rentiere, Amtsstr. 2.  
— Wilhelm, Hausmann, Kasernenstr. 26.  
Rach, Friedrich, Tapezierer, Langestr. 21.  
— Karl, Hausmann, Oberbergstr. 52/53.  
Rachelmann, Max, Pferdehändler, Getreide-  
markt 14.  
— Peritz, Pferdehändler, Getreidemarkt 14.  
Radel, Emil, Arbeiter, Kallinkerstr. 8.  
— Karl, Arbeiter, Kulmerstr. 49.  
Radziewski, Johann, pens. Weichensteller,  
Tuscherdamm 1a.  
Radtke, Aug., Schneider, Festungsstr. 8.  
— Emilie, Wittwe, Lindenstr. 19.  
— Louise, Gerichtsassistenten-Wwe., Schuh-  
macherstr. 12.  
— Mathilde, Frau, Grabenstr. 58.  
— Max, Bäckermeister, Grabenstr. 58.  
Radzimowski, Edm., Rent., Getreidemarkt 12.  
Radzinski, Joh., Steinsezer, Kulmerstr. 50.  
Räder, Georg, Auktionsauff., Oberbergstr. 13.  
Rafalski, Marie, Bürgermeisters-Wittwe,  
Getreidemarkt 23.  
— Olga, Fräul., Lehrerin, Getreidemarkt 23.  
Rahn, Aug., Handelsmann, Festungsstr. 8.  
— Aug., Arbeiter, Schloßbergstr. 12.  
— Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 7.  
— Joh., Kastellan im Rathhaus, Marktpl. 3.  
— Margarethe, Schneiderin, Langestr. 7.  
Ramlau, Marie, ledig, Strickerin, Marien-  
werderstr. 50.  
Raniszewski, Andr., Hausm., Kasernenstr. 23.  
Rappert, Friedr., Zimmerm., Kulmerstr. 7.  
Rasch, Arthur, Postgehilfe, Getreidemarkt 18.  
— Karl, Gerichtsvollz., Oberthornerstr. 20.  
Raschkowski, Julius, Kaufmann, Schuhmacher-  
straße 23.  
Rasp, Ant., Gutspächter, Rothhöferstr. 2.  
Rathke, Friedr., Arbeiter, Getreidemarkt 12.  
— Georg, Magistratschreib., Festungsstr. 4.  
Rathmann, Florent, Wittwe, Trinkestr. 16.  
Rau, Abraham, Kaufmann, Grabenstr. 52/53.



- Rau, Benno, Ingenieur, Marienwerderstr. 25.  
 — Dagobert, Kaufmann, Grabenstr. 52/53.  
 — Hugo, Kaufmann, Grabenstr. 52/53.  
 — Jfidor, Kaufmann, Herrenstr. 25.  
 — Moriz, Rentier, Schuhmacherstr. 5.  
 — Wilhelm, Kaufmann, Schuhmacherstr. 5.  
 Rauch, Joh. Herm., Arb., Kallinkerstr. 13.  
 Rauchfuß, Franz, Rentier, Grabenstr. 3.  
 Rausch, Louise Justine, Rentiere, Wittwe, Unterthornerstr. 32.  
 — Louise, Lehrerwwe., Unterthornerstr. 29.  
 Rautenberg, Dorothea, Wittwe, Marienwerderstr. 49.  
 — Gustav, Restaurateur, Kulmerstr. 5.  
 — Wilh., Zahntechn., Oberthornerstr. 28.  
 Raykowski, Wilhelm, Strafanstalts-Mendant, Bördenstr. 2.  
 Rebel, Jul., Maurer, Gastw., Kallinkerstr. 4.  
 Rechenberg, Anna, Arbeiterwwe., Lehnstr. 15.  
 Reddig, Jos., Arbeiter, Liebenwalderstr. 3.  
 Reddmann, Hermann, Maurer, Amtsstr. 6.  
 Redmer, Friedr., Stellmacher, Hafenplatz 7.  
 Reek, Eduard, Landwirth, Gasthofbesitzer, Liebenwalderstr. 2.  
 Regeler, Gust., Landrichter, Lindenstr. 25/26.  
 Regier, Geschäftsreisender, Amtsstr. 22.  
 Rehbein, Joseph, Arbeiter, Fahrplatz 7.  
 Rehdaß, Joseph Wilhelm, Oberlehrer am Gymnasium, Blumenstr. 7.  
 Reich, Aljeffor, Amtsstr. 19.  
 — Eduard, Arbeiter, Kallinkerstr. 3.  
 — Eduard, Oberbergstr. 1.  
 — Emil, Schuhfabrikant, Langestr. 6.  
 — Friedrich, Fabrikarbeiter, Kallinkerstr. 2.  
 — Heinrich, Bahnvorarbeiter, Lehnstr. 14.  
 — Philipp, Kaufmann, Oberthornerstr. 8.  
 Reichel, Karl, Rentier, Unterthornerstr. 28.  
 Reichenberg, Aug., Oberthornerstr. 4.  
 Reif, Clara, Wirthschafter, Oberthornerstr. 12.  
 Reiff, Emil, Bahameister, Bahnhofstr. 6.  
 Reimann, Barb., Lehrerwwe., Rehdenestr. 8.  
 — Georg, Dr. phil., Gymnasial-Lehrer, Blumenstr. 5/6.  
 Reina, Graf von, Hauptmann, Oberthornerstr. 23/24.  
 Reinert, Gustav, Invalid, früher Fleischer, Lindenstr. 27.  
 — Luise, Rentiere, Kirchenstr. 5.  
 Reinhard, Auguste, Puzhändlerin, Schuhmacherstr. 23.  
 Reinhardt, Wilhelmine, Wwe., Schuhmacherstr. 23.  
 Reinhold, Major, Bördenstr. 2.  
 — Karl, Konditor, Trinkestr. 15.  
 Reinte, Aug., Mechaniker, Oberthornerstr. 31.  
 Reiß, Hermann, Kaufmann, Marienwerderstr. 47.  
 — Oskar, Buchhalter, Marienwerderstr. 47.  
 Reißberg, Otto, Schuhmacher, Kulmerstr. 53.  
 Rent, Pauline, Landarme, Grüner Weg 6.  
 Rentel, Otto, Krankenwärter, Gerichtsstr. 5.  
 Reschke, Heinrich, Barbier und Friseur, Oberthornerstr. 14.  
 Retichun, Franz, Bäckermeister, Unterthornerstraße 11.  
 Reßlaff, August, Schloßbergstr. 18.  
 — Emma, Lehrerwittwe, Getreidemarkt 11.  
 Rexilius, Robert, Regierungsbaumeister, Blumenstr. 13.  
 Reykowski, Joseph, Schuhmacher, Oberbergstraße 59.  
 Richter, Friedr., Schmiedeges., Mauerstr. 16.  
 Richter, Aug., Maurerges., Lehnstr. 13.  
 — Eduard, Töpferges., Fahrplatz 1.  
 — Fritz, Schlosser, Blumenstr. 24.  
 — Joseph, Brennerie-Verwalter, Amtsstraße 11 (Hinterhaus).  
 — Klara, Lazar.-Zusp.-Wwe., Grabenstr. 31.  
 — Ludwig, Rentier, Rehdenestr. 7a.  
 — Moriz, Arbeiter, Kulmerstr. 14/15.  
 — Otto, Amtsgerichtsrath, Grabenstr. 47.  
 Ride, Franz, Arbeiter, Lindenstr. 31a.  
 Rieband, Adolf, Maurer, Lehnstr. 12.  
 Riebel, Alwin, Mittelschullehr., Langestr. 9.  
 Riebold, Friedr., Rentier, Trinkestr. 17.  
 — Julius, Rentier, Getreidemarkt 18.  
 Riedel, Aug., Postschaffner, Mühlenstr. 5.  
 Riegel, Karl, Schlosser, Blumenstr. 10/11.  
 Riela, Heur., Kaufm., Blumenstr. 3.  
 Riemer, Ferd., Arbeiter, Kulmerstr. 54.  
 — Henriette, Wittwe, Ortsarme, Schloßbergstraße 4.  
 — Wilh., Gastwirthpächter, Rehdenestr. 8.  
 Riese, Emilie, Kaufmannswwe., Blumenstr. 29.  
 — Louis, Kaufmann, Getreidemarkt 28/29.  
 — Paul, Premierlieutenant, Amtsstr. 7.  
 Riez, Ernest., Arbeiterin, Langestr. 7.  
 — Julius, Hausmann, Blumenstr. 2.  
 Riezke, Mathilde, Antscherwwe., Kasernenstraße 10/11.  
 Riewe, Ad., Schneider, Oberbergstr. 18.  
 — Anna, Ortsarme, Ziegeleistr. 1/2.  
 — Friedr., Arbeiter, Rehdenestr. 13.  
 Rindt, Gust., Bäckermeister, Marienwerderstraße 36/37.  
 Ringer, Karl, Fuhrherr, Getreidemarkt 12.  
 Ripinski, Joh., Schuhmacher, Marienwerderstraße 52.  
 Ristow, End., pens. Förster, Lindenstr. 17.  
 Ritter, Heinrich, Gärtner, Oberthornerstr. 31.  
 Rit, Joh., Schuhmachermeister, Grabenstr. 39.  
 Robert, Abraham, jun., Kaufmann, Speicherstraße 21.  
 — Abraham, Handelsmann, Unterthornerstraße 21.  
 — Herm., Kaufmann, Herrenstr. 27.  
 — Jakob, früher Kaufmann, Speicherstr. 21.  
 — Jonas, Kleiderhändler, Grabenstr. 17.  
 — Kaspar, Handelsmann, Unterthornerstraße 24.  
 — Leiser, Handelsmann, Speicherstr. 21.  
 — Nathan, Handelsmann, Oberthornerstraße 10.  
 — Rud., Händler, Marienwerderstr. 19.  
 — Salomon, Händler, Petersilienstr. 4.  
 Robalewski, Jos., Arbeiter, Kulmerstr. 48.



- Roczynski, Franz, Arbeiter, Kallinzerstr. 32.  
 Roddey, Elisabeth, Wittwe, Oberbergstr. 50.  
 Rode, v., Premierlieutenant, Börgenstr. 2.  
 Röckel, Anton, Arbeiter, Lindenstr. 31 a.  
 Roeder, August, Schankwirth, Marienwerder-  
 straße 33.  
 Röder, Friedrich, Rektor der höheren Bürger-  
 schule, Börgenstr. 14.  
 Röding, Wilhelm, Wittwe, Lindenstr. 31.  
 Röhl, Friedrich, Professor a. D., Taback-  
 straße 6.  
 Röhr, Agnes, Maurerwittwe, Fischerstr. 11/12.  
 — Ernst, Sattlermeister, Grabenstr. 27.  
 — Karl, Ziegler, Fischerstr. 43.  
 Röser, Otto, Buchhalter, Getreidem. 16/17.  
 Röpler, Wilhelm, Rentier, Oberbergstr. 52/53.  
 Röthe, Agnes, Lehrerin, Marienwerderstr. 3.  
 — Gustav, Buchdruckereibes., Gartenstr. 16.  
 — Julie, Fräul., Marienwerderstr. 3.  
 Rogasinski, Franz, Arbeiterin, Kulmerstr. 22.  
 — Marianne, Ortsarme, Kulmerstr. 22.  
 Roggisch, Otto, Lehrer, Schützenstr. 13/14.  
 Rogocinski, Johann, Arbeiter, Bischoffstr. 16.  
 — Karl, Hausmann, Kulmerstr. 16a.  
 Rogowski, Anton, Arbeiter, Kulmerstr. 12.  
 — Joseph, Kutscher, Oberbergstr. 9.  
 — Paul, Arbeiter, Kulmerstr. 18.  
 Rohde, Friedr., Schuhmachergeselle, Fischer-  
 straße 43.  
 — Fritz, Molkereibesitzer, Tuscherdamm 1.  
 — Henriette, Langestr. 4.  
 — Karl, Hülfsbremsler, Kasernenstr. 17.  
 — Karl, Schneidergeselle, Mühlenstr. 7.  
 — Otto, Rentier, Langestraße 4.  
 — Walter, Aktuar, Lindenstr. 31.  
 Rohrbeck, Adam, Rehdenerstr. 9.  
 — Amal., Fräul., Rehdenerstr. 9.  
 Rokahr, Gottl., penj. Gensdarm, Lindenstr. 7.  
 Rolff, Theodor, Arbeiter, Oberbergstr. 62.  
 Roloff, Emma, Wittwe, Speicherstr. 3.  
 Romalewski, Amalie, Schneiderin, Schloß-  
 bergstr. 2.  
 Romanowski, Joh., Arbeiter, Schloßbergstr. 5.  
 — Julius, Schmiedegeselle, Kasernenstr. 4.  
 Romatowski, Franz, Arbeiter, Bischoffstr. 7.  
 — Joh., Schmied, Kulmerstr. 16.  
 Ronney, Amal., Wittwe, Trinkestraße 4.  
 — Olga, Schneiderin, Hafenstr. 3.  
 Romeyke, Karl, Schuhmacher, Schuhmacher-  
 straße 11.  
 Rommelt, Arthur, Händler, Mauerstr. 18.  
 Ronowska, Henr., Wittwe, Grabenstr. 15.  
 Ronowski, Jul., Buchdrucker, Grabenstr. 15.  
 — Thomas, Arbeiter, Getreidem. 20.  
 Roquette, Luise, Frau, Getreidem. 11.  
 Rosanowski, Friedrich, Mühlenbesitzer, Ober-  
 thornerstraße 3.  
 Rose, Abraham, Schmied, Blumenstr. 27.  
 Rosenack, Friedrich, Aufseher, Garten-  
 straße 22/23.  
 Rosenau, Helene, Schneiderin, Gartenstr. 21.  
 Rosenbaum, Anna, Oberstabsarztwittwe,  
 Herrenstr. 10.  
 Rosenberg-Brucinski, von, Wwe., Rentiere,  
 Lindenstraße 25.  
 Rosenberg, Ida, Rentiere, Amtsstr. 5.  
 — Wolf, Händler, Grabenstr. 12.  
 Rosenbohm, Eug., Apotheker, Herrenstr. 22.  
 Rosenfeldt, Peter, Bildhauer, Unterbergstr. 6.  
 Rosenhagen, Alma, Frau, Amtsstr. 2.  
 Rosenke, Karl, Arbeiter, Schuhmacherstr. 11.  
 Rosenstein, Michael, Dr., Rabbiner, Unter-  
 thornerstr. 17.  
 Rosenthal, Gottfried, Eisenbahnbureau-Assist.,  
 Grüner Weg 8/9.  
 — Herm., Kaufm., Marktplatz 1.  
 — Sara, Fräul., Marktplatz 1.  
 Rosentreter, Joh., Schneider, Festungsstr. 5.  
 Rosinski, Malwine, Wittwe, Langestr. 3.  
 — Pauline, Wittwe, Schuhmacherstr. 18.  
 — Peter, Schneiderges., Blumenstr. 27.  
 Rosnau, Felix, Maurerges., Oberbergstr. 69.  
 Roßbach, Robert, Schuhmachermstr., Kirchen-  
 straße 10.  
 Rossian, Johanna, Arbeiterwwe., Fischerstr. 9.  
 Rossolek, Rud., Korbmacher, Kulmerstr. 23.  
 Rostek, Gottfr., Hausmann, Rehdenerstr. 5.  
 Rostig, Karl, Kassirer, Mauerstr. 16.  
 Roth, Gustav, Maschineneputzer, Bischoffstr. 7.  
 Rothauge, Karl, Sattler, Oberthornerstr. 1.  
 Rothe, Paul, Schneidermeister, Langestr. 17.  
 Rotsch, Joseph, Dachdeckermeister, Kasernen-  
 straße 9.  
 Rotter, Marie, Wittwe, Schuhmacherstr. 2.  
 Royek, Friedr., Arbeiter, Rehdenerstr. 14.  
 Roczynski, Martin, Hauptlehrer, Blumenstr. 7.  
 Rudat, Friedr., Töpferges., Blumenstr. 21.  
 Rudnicki, Franz, Arbeiter, Bischoffstr. 2.  
 Rudzicki, Karol., Wittwe, Kulmerstr. 24.  
 Rudziemska, Johanna, Wittwe, Waschfrau,  
 Fischerstr. 26.  
 Rudzinski, Anton, Arbeiter, Mühlenstr. 16.  
 — Marianne, Ortsarme, Ziegeleistr. 1/2.  
 Rümpler, Karl, Fleischermeister, Taback-  
 straße 1.  
 Rüster, Adolph, Schuhmacher, Mauerstr. 15.  
 Rumland, Paul, Aufseher, Lindenstr. 29.  
 Rumpf, Gust., Rentier, Grabenstr. 58.  
 Runau, Andr., Arbeiter, Unterthornerstr. 20.  
 — August, Arbeiter, Kasernenstr. 20.  
 Runkel, Aug. Jul., Schuhmacher, Trinkestr. 16.  
 Rupinski, Aug., Näherin, Schloßbergstr. 14.  
 Rusinski, Aloysius, Arbeiter, Bischoffstr. 2.  
 Ruthmann, Herrn., Techniker, Oberthorner-  
 straße 26.  
 Rutkowski, Michael, Arbeiter, Oberbergstr. 9.  
 Ruß, Aug., Wittwe, Lindenstr. 2.  
 — Herm., Hausbes., Lindenstr. 2.  
 — Wilh., Wittwe, Grabenstr. 30.  
 Rybka, August, Arbeiter, Oberbergstr. 58.  
 — Johann, penj. Strafanstaltsaufseher,  
 Kasernenstr. 12.  
 Rynkowski, Lorenz, Arbeiter, Tuscherdamm 5.  
 Rynowski, Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 8 9.  
 Rzymkowski, Stanislaus, Arbeiter, Kallinzer-  
 straße 34.



## S

- Sabieſki, Otto, Schuhmachermſtr., Schloßbergſtr. 26.
- Sablewſki, Marie, Arbeiterin, Kulmerſtr. 23.
- Sabloſki, Ferd., Arbeiter, Oberbergſtr. 71.
- Michael, Rentier, Oberbergſtr. 24.
- Sabrowſki, Karoline, Wwe., Mühlenſtr. 10.
- Sachſ, Ernſt, Privatlehrer, Marienwerderſtraße 50.
- Otto, Tapezierer, Langeſtr. 13.
- Wilhelm, Poſtdirektor, Tabackſtr. 20.
- Sadowſki, Franz, Arbeiter, Hafenſtr. 2.
- Thomas, Arbeiter, Fiſcherſtr. 26.
- Wilhelm, Arbeiter, Kulmerſtr. 24.
- Säcker, Luis, Gerichtſſekretär, Unterthornerſtraße 12.
- Saeger, Otto, Sattler u. Tapezierer, Herrenſtraße 8.
- Sänger, Adele, Schneiderin, Hafenſtr. 3.
- Georg, Arbeiter, Kulmerſtr. 27.
- Mathilde, Arbeiterin, Kulmerſtr. 27.
- Wilhelmine, Schneiderin, Hafenſtr. 3.
- Sager, Herm., Bahnvorarbeiter, Blumenſtraße 22.
- Saiuſ, Auguſte, ledig, Oberbergſtr. 52/53.
- Salatowſki, Johanna, Wwe., Schloßbergſtraße 7.
- Julius, Handſchuhmacher, Schuhmacherſtraße 12.
- Roſalie, Altfiſgerin, Schloßbergſtr. 10.
- Salecki, Albert, Arbeiter, Ziegeleiſtr. 1/2.
- Eliſabeth, Wwe., Peterſilienſtr. 9.
- Johann, Arbeiter, Schloßbergſtr. 15.
- Johann, Arbeiter, Schloßbergſtr. 15.
- Salewſka, Henriette, Wittwe, Ortsarme, Kulmerſtr. 54.
- Salewſki, Anna, ledig, Arbeiterin, Schloßbergſtr. 24.
- Anton, Schuhmachergeſelle, Fiſcherſtr. 9.
- Guſtav, Arbeiter, Schloßbergſtr. 5.
- Paul, Fabrikarbeiter, Marktplatz 18.
- Rudolph, Maurergeſelle, Kulmerſtr. 46.
- Saling, Ad., Dr., Buchhändler, Herrenſtr. 30.
- Salinger, Julius, Gerichtſſaffenkontrolleur, Langeſtr. 6.
- Salomon, Levin, Invalide, Kirchenſtr. 12.
- Markus, Händler, Marienwerderſtr. 33.
- Salopiota, Amal., Bureauaſſiſtente-Wittwe, Lindenſtr. 31.
- Samband, Johann, Tiſchler, Kulmerſtr. 8/9.
- Sambel, Karl, Arbeiter, Marienwerderſtr. 22.
- Sambo, Karl Auguſt, Droguenhändler, Altemarktſtr. 6.
- Samland, Emilie, Tiſchlerfrau, Oberbergſtraße 44.
- Samoje, Emil, Landrichter, Marienwerderſtraße 29.
- Sand, Mathilde, Aufſeherin, Lindenſtr. 31a.
- Sanewſki, Johann, Hausbeſ., Fiſcherſtr. 8.
- Saniewicz, Eliſabeth, Wirthin, Frl., Schuhmacherſtr. 16.
- Santowſki, Anna, Wwe., Peterſilienſtr. 16.
- Franz, Arbeiter, Kaſernenſtr. 5.
- Sarnowſki, Joſeph, Droſchkenbeſ., Kulmerſtraße 11.
- Saſſanowſki, Antonie, Rentiere, Schuhmacherſtraße 22.
- Hedwig, Rentiere, Schuhmacherſtr. 22.
- Julius, Kaufm., Marienwerderſtr. 19.
- Sauerbaum, Friedr., Böttcher, Unterthornerſtraße 26.
- Sauterwald, Therese, Wwe., Fiſcherſtr. 32.
- Sawicki, Henriette, Wwe., Zuſcherdamm 5.
- Karl, Arbeiter, Unterthornerſtr. 23.
- Schaaf, Malwine, Schneidermeiſter-Wittwe, Kaſernenſtr. 12.
- Schaar, Bertha, Wwe., Näherin, Oberbergſtraße 2.
- Wilhelm, Tiſchlermeiſtr., Vindenſtr. 24.
- Schachtſchneider, Gottlieb, Altfiſger, Unterthornerſtr. 26.
- Guſtav, Arbeiter, Kaſernenſtr. 17.
- Karl, Hausmann, Rehdenerſtr. 14.
- Schadowſki, Friedrich, Arbeiter, Trinkeſtraße 2.
- Schäfer, Anna, Wittwe, Flaſchenſpülerin, Langeſtr. 7.
- Auguſt, Hülfsbrückenwärter, Kulmerſtraße 16.
- Emil, Arbeiter, Kaſlinkerſtr. 11.
- Georg, Schneidermeiſtr., Langeſtr. 13.
- Guſtav, Malergehülfe, Langeſtr. 8.
- Julius, Händler, Schuhmacherſtr. 12.
- Ludwig, Maſtenleger, Fiſcherſtr. 43.
- Pauline, Händlerin, Alteſtr. 6.
- Schäeler, Emil, vereid. Landmeſſer, Kirchenſtraße 15.
- Schaffrin, Johannes, Poſtſchaffner, Tabackſtraße 22.
- Schalbach, Hermann, Kaufmann, Oberbergſtraße 26.
- Schalla, Karl, Gerichtſkanzliſt, Mauerſtr. 16.
- Schamott, Anna, Müller-Wittwe, Fiſcherſtraße 20.
- Scharlock, Julius, Rentier, Gartenſtr. 22/23.
- Scharmer, Eduard, Rechnungs Rath und Reviſor, Blumenſtr. 5/6.
- Schattkowſki, Anna, Arbeiterwittwe, Lehmanſtraße 12.
- Anton, Hülfsaufſeher, Vindenſtr. 6.
- Scheffler, Amalie, Orgelbauerwittwe, Salzſtraße 3.
- Karl, Tiſchlermeiſtr., Salzſtr. 3.
- Lina, Lehrerin, Salzſtr. 3.
- Robert, Hausbeſ., Feſtungsſtr. 12a.
- Scheika, Joſeph, Arbeiter, Fiſcherſtr. 43.
- Scheller, Friß, Kaufmann und Weinhändler, Grabenſtr. 19.
- Schendel, David, Kaufmann, Alteſtr. 1.
- Schenk, Friedrich, Radierer, Tabackſtr. 2.
- Marianne, Gensdarm-Wittwe, Schloßbergſtr. 29.
- Therese, Doktor-Wittwe, Oberthornerſtraße 31.



- Scherf, Max, Kaufmann, Marienwerderstraße 36/37.
- Scherke, Adolph, Bohndiener, Marktplatz 1.
- Schieben, Johann, Regierungs-Landmesser, Oberthornerstr. 29.
- Schiebilski, Franz, Schuhmachermstr., Peterfilienstr. 4.
- Schiefelbein, Johann, Arbeiter, Schloßbergstraße 16/17.
- Schielke, Anton, Arbeiter, Fährplatz 1.
- Eduard, Arbeiter, Kulmerstr. 19.
- Gustav, Arbeiter, Trinkestr. 4.
- Malw., Aufseherwittwe, Kasernenstr. 15.
- Schiemann, Markus, Handelsmann, Mühlenstraße 5.
- Martin, Arbeiter, Schloßbergstr. 21.
- Schiffner, Julius, Polizeisergeant, Kulmerstraße 17a.
- Schigofski, Franz, Schuhmachermstr., Langestraße 18.
- Schifkowski, Karl, Zimmermann, Kasernenstraße 18.
- Wilhelmine, Arbeiterwittwe, Bischofstr. 19.
- Schilta, Karl, Rentier, Trinkestr. 24.
- Schiller, Anna, sep. Ehefrau, Schloßbergstraße 4.
- Schilling, Friedr., Restaurateur, Oberthornerstraße 1.
- Henriette, Frau, Unterthornerstr. 2.
- Klara, Schneiderin, Unterthornerstr. 2.
- Schimański, Gustav, Arbeiter, Trinkestr. 4.
- Schimbske, Hugo, Bankassirer, Grabenstr. 54.
- Schimborzka, Franziska, Plätterin, ledig, Marienwerderstr. 29.
- Schindler, Posteleve, Amtsstr. 6.
- Auguste, Frau, Hotelbesitzerin, Marienwerderstr. 39.
- Ernst, Postassistent, Mühlenstr. 8.
- Franz, Bäckerstr., Marienwerderstr. 39.
- Julius, Geschäftsf., Marienwerderstr. 39.
- Max, Invalide, Marienwerderstr. 39.
- Paul, Kaufmann, Marienwerderstr. 39.
- Schink, Julius, Badmstr., Schützenstr. 15/16.
- Schinkel, Gustav, Kaufm., Mauerstr. 12/13.
- Schinkowski, Paul, Photograph, Salzstr. 1/2.
- Schipiorski, Adolph, Schuhmacher, Schloßbergstr. 18.
- Adolph, Bohndiener, Schloßbergstr. 19.
- August, Former, Marienwerderstr. 46.
- Schipjurski, Gottfried, Hausbes., Festungsstraße 9.
- Schipper, August, Arbeiter, Oberbergstr. 9.
- Julius, Drehorgelspieler, Kulmerstr. 7.
- Wilhelm, Hausmann, Bischofstr. 5.
- Schippke, August, Werkführer, Grabenstr. 31.
- Schippnick, Auguste, Wwe., Ortsarme, Oberbergstr. 65.
- Schirmacher, Emma, Wwe., Unterthornerstraße 20.
- Schirrmann, Emil, Bäckerstr., Oberthornerstraße 30.
- Schittkowsky, Alexander, Arbeiter, Hafenstraße 6/7.
- Schittkowsky, Anton, Invalide, Getreidemarkt 10.
- Karl, Maurerges., Oberbergstr. 52/53.
- Rudolph, Arbeiter, Blumenstr. 21.
- Schlaaf, Gustav, Schuhmacherges., Kasernenstraße 9.
- Gustav, Schumacher, Schloßbergstr. 10.
- Karoline, Wwe., Rentiere, Trinkestr. 17.
- Luise, Wwe., Trinkestr. 21.
- Schlacht, Gottfried, Hausbes., Lindenstr. 18.
- Gustav, Rentier, Oberbergstr. 29/30.
- Hermann, Kürschnermstr., Marienwerderstraße 31.
- Martha, Schneiderin, Marienwerderstraße 42.
- Schlaef, Luise, Schuhmacherfran, Langestr. 20.
- Schladebach, Bertha, Wittwe, Oberthornerstraße 27.
- Schlager, Alf., Lokomotivh., Blumenstr. 18.
- Schlagowski, Johann, Knecht, Ziegeleistr. 5.
- Schleiff, Karl, Kaufmann, Herreustr. 15.
- Schlenz, Julie, Wwe., Unterthornerstr. 20.
- Schleret, Gustav, Güterbodenarbeiter, Rehdenestr. 9.
- Schlesiger, Karl, kath. Küster, Kirchenstr. 20.
- Karl, Küster, Oberthornerstr. 35.
- August, Arbeiter, Rothhöferstr. 3.
- Schlenzner, Luise, Rentiere, Blumenstr. 15.
- Schlichting, Wilh., Frau, Rothhöferstr. 5.
- Schlewiński, Karl, Arbeiter, Kasernenstr. 22.
- Schlicht, Wilh., Formergehilfe, Tabackstr. 9.
- Schliep, Anna, Wittwe, Kulmerstr. 38.
- Schlieper, Premierlieutenant, Festungsstr. 11.
- Schliß, Karoline, Ortsarme, Kasernenstr. 26.
- Schlupski, Mich., Arbeiter, Kulmerstr. 25.
- Schmalz, Ed., Malergehilfe, Langestr. 13.
- Schmeling, Friederike, Gerichtsjetret.-Wwe., Kirchenstr. 19.
- Theophil, Volksann., Unterthornerstr. 28.
- Schmelter, Aug., Bahnarb., Tuscherdamm 5.
- Theodor, Arbeiter, Fischerstr. 4.
- Schmid, Emma, Frl., Marienwerderstr. 24.
- Henr., Majorswwe., Marienwerderstr. 24.
- Schmidt, Agnes, Fleischerfrau, Kulmerstr. 55.
- Amalie, Dr., Wittwe, Lindenstr. 31.
- Antonie, Lehr. a. d. Volkssch., Mühlenstr. 5.
- August, Fleischerstr., Lehustr. 15.
- Aug., Wwe., Obsthändl., Fischerstr. 21.
- Emil, Former, Blumenstr. 2.
- Emilie, Frl., Getreidemarkt 19.
- Ferd., Justizrath, Marienwerderstr. 2.
- Franz, Arbeiter, Kulmerstr. 7.
- Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 10.
- Hermann, Tischlerges., Kulmerstr. 27.
- Hugo, Lokomotivheizer, Rehdenestr. 14.
- Jakob, Arbeiter, Kulmerstr. 51.
- Julius, Bahnarbeiter, Kallinkerstr. 9.
- Julius, Bäckerstr., Oberbergstr. 66.
- Julius, Zimmerges., Ziegeleistr. 8.
- Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 28.
- Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 34.
- Karl, Arbeiter, Kulmerstr. 14/15.
- Karl, Arbeiter, Bischofstr. 10.



Schmidt, Karl II., Lokomotivheiz., Unterthorner-  
straße 15.

— Karl, Böttcher, Marienwerderstr. 11/12.

— Karl, Fleischerstr., Getreidemarkt 19.

— Karl, Gerichts-Assist., Schloßbergstr. 2.

— Karol, Wwe., Schneid., Fährplatz 1.

— Karoline, Wittwe, Mühlenstr. 5.

— Ludwig, Töpfer, Unterthornerstr. 20.

— Marie, Färberwittwe, Festungsstr. 20.

— Marie, Frä., Lindenstr. 31.

— Marie, Schneiderin, Grabenstr. 23.

— Martin, pens. Postsekret., Oberbergstr. 19.

— Otto, Kaufmann, Marienwerderstr. 53.

— Paul, Provisor, Herrenstr. 22.

— Rudolph, Schuhfabrikant, Kirchenstr. 9.

Schmielewski, Vikt., Diaconissin, Gerichtsstr. 5.

Schmielewski, Alwine, Wwe., Oberbergstr. 65.

— Friedr., Arbeiter, Rehdenestr. 13.

— Gustav, Schneidernstr., Speicherstr. 8.

Schmielewski, Karl, Maschinenputzer, Biegelei-  
straße 1/2.

— Peter, Arbeiter, Rehdenestr. 5.

Schmolinski, Mathilde, Brenn.-Verw.-Wwe.,  
Lindenstr. 31.

Schmoll, Adelh., Aulf.-Wwe., Unterbergstr. 11.

Schmoller, Samuel, Handelsm., Tabackstr. 9.

Schmorkel, Herm., Buchhalter, Marienwerder-  
straße 14.

Schmukat, Hulda, Wittwe, Putzmacherin,  
Fischerstr. 21.

Schmundt, Gustav, Baurath, Marienwerder-  
straße 26.

Schmucki, Ferdinand, Schuhmachermeister,  
Getreidemarkt 3.

Schnackenburg, Mathilde, verw. Hauptmann,  
Blumenstr. 3.

Schneider, Ferd., Bureau-Vorsteher, Ober-  
thornerstr. 38.

— Karl, Klempnermeister, Kirchenstr. 1.

— Thella, Schmiedewwe., Blumenstr. 10/11.

Schneiderreit, Julie, Arb.-Wwe., Kasernenstr. 7.

Schnell, Ed., Schneiderges., Kasernenstr. 10/11.

— Wilhelm, Arbeiter, Kasernenstr. 11.

Schnepel, Minna, Tischlermeisters-Wittwe,  
Blumenstr. 20.

— Rudolph, Tischler, Trinkestr. 17.

Schnickler, Amalie, Rentiere, Gartenstr. 24.

Schochow, Otto, Biegeleibes., Unterth.-Str. 19.

Schön, Adam, Liebenwalderstr. 9.

— Paul, Abdecker, Kulmerstr. 19.

Schöneich, Bertha, Frä., Marienwerderstr. 49.

Schönfeld, Hel., led., Ortsarme, Grabenstr. 3.

— Laura, Gutsbes.-Wwe., Rent., Amtsstr. 7.

Schönrock, Mich., Arb., Inval., Festungsstr. 19.

Schönwald, Herm., Maurerges., Bischofstr. 15.

Schözkau, Aug., Arbeiterwwe., Grüner Weg 4.

Schon, Karl, Hausbes., Liebenwalderstr. 9.

Schondorf, Dr. med., Oberstabsarzt, Marien-  
werderstr. 26.

Schorr, Fried., Wittwe, Unterthornerstr. 21.

Schözkau, Eduard, Aufseher, Lindenstr. 6.

Schrader, Mathilde, Frau, Mühlenstr. 9.

— Wilhelm, Amtsges.-Aktuar, Mühlenstr. 9.

Schramm, Math., Wittwe, Kulmerstr. 56.

Schreiber, Joh., Lehrer, Blumenstr. 2.

— Konrad, Dienstmann, Rehdenestr. 5.

Schröder, v., Hauptm., Blumenstr. 5/6.

— Adolf, Biegler, Biegeleistr. 8.

— Amalie, Schneiderwwe., Festungsstr. 21.

— Anna, Rentiere, ledig, Grabenstr. 55.

— Anna, Wwe., Ortsarme, Kulmerstr. 53.

— August, Arbeiter, Festungsstr. 22.

— Bertha, Näherin, Festungsstr. 21.

— Emil, Arbeiter, Kallinkerstr. 29.

— Emilie, Wittwe, Langestr. 20.

— Friedrich, Arbeiter, Kulmerstr. 38.

— Friedrich, Liebenwalderstr. 3.

— Hermann, Rentier, Blumenstr. 7.

— Hulda, Wirthsch., Getreidemarkt 25/26.

— Jul., Schneider, Lindenstr. 31 a.

— Jul., Tischlerstr., Grabenstr. 50.

— Karl, Biegler, Biegeleistr. 8.

— Klara, Arbeiterin, Kulmerstr. 53.

— Marie, Schuhmacherfran, Kirchenstr. 7.

— Marie, Wittwe, Biegeleistr. 7.

— Ottilie, Schmiede-Wittwe, Langestr. 7.

— Paul, Schuhmacher, Langestr. 20.

— Peter, Rentier, Mühlenstr. 8.

Schruba, Aug., Gensdarm, Rehdenestr. 11.

Schubert, Auguste, Wittwe, Schloßberg-  
straße 20.

— Paul, Buchhändl., Marienwerderstr. 3.

Schudlich, Emma, Schneiderin, Festungsstr. 4.

Schütz, Leopoldine, Wwe., Amtsstr. 20.

Schüke, Emma, Gutsbesitzerwittwe, Unter-  
thornerstraße 27.

Schückmann, Ernst, Buchhalt., Nonnenstr. 8.

— Franz, Schuhmachernstr., Grüner Weg 4.

— Paul, Anstaltsaufseher, Nonnenstr. 8.

Schuhmacher, Ed., Schuhm., Schloßbergstr. 30.

Schulenburg, Erich, Kreisgerichtsrath a. D.,  
Tabackstr. 18.

— Pauline, Fräulein, Tabackstr. 18.

Schulckowski, Anna, Frau, Oberbergstr. 8.

Schulz, Auguste, Wittwe, Salzstr. 14.

— Rosalie, Wittwe, Fährplatz 2.

Schulz, Adolph, Rentier, Fährplatz 3.

— Albert, pens. Aufseher, Lindenstr. 8.

— August, Schiffer, Fischerstr. 35.

— Aug., Schneiderin, Marienwerderstr. 13.

— Bernh., Schuhmacher, Schloßbergstr. 15.

— Eduard, Arbeiter, Festungsstr. 19.

— Ed. David, Kammereinkutscher, Trinke-  
straße 20.

— Eduard, Arbeiter, Kallinkerstr. 14.

— Eduard, Maler, Langestr. 15.

— Elisab., Aufwärt., ledig, Oberbergstr. 49.

— Eugen, Kulmerstr. 2/4.

— Franziska, Arbeiterwwe., Fischerstr. 10.

— Friedr., Arbeiter, Grüner Weg 6.

— Friedrich, Schneider, Kirchenstr. 13.

— Friedrich, Arbeiter, Kulmerstr. 42.

— Gustav, Arbeiter, Nonnenstr. 5.

— Gust., Lehrer, Grüner Weg 8/9.

— Hedwig, Pensionshalterin, Oberthorner-  
nerstraße 18.



- Schulz, Heinrich, Flickschneider, Langestr. 11.  
 — Heinrich, Dachdecker, Schloßbergstr. 16/17.  
 — Henriette, Wwe., Unterthornerstr. 22.  
 — Hugo, Kulmerstr. 2/4.  
 — Johann, pens. Lehrer, Blumenstr. 10/11.  
 — Joh., Schuhmachermstr., Getreidemkt. 20.  
 — Johann, Arbeiter, Fischerstr. 27.  
 — Johanna, Wwe., Oberbergstr. 7.  
 — Julius, Schuh- und Stiefelfabrikant, Oberthornerstr. 19.  
 — Karl, Rentier, Schloßbergstr. 12.  
 — Karl, Anstaltsaufseher, Mauerstr. 16.  
 — Karol., Wwe., Grüner Weg 4.  
 — Karol., Wwe., Aufwärterin, Trinkestr. 20.  
 — Louis, pens. Gerichtsvollzieher, Schloßbergstraße 2.  
 — Marie, Wwe., Marienwerderstr. 13.  
 — Marie, Näherin, Oberbergstr. 7.  
 — Martin, Fabrikbesitzer, Kulmerstr. 2/4.  
 — Otto, Fabrikarb., Kulmerstr. 53.  
 — Paul, Former, Oberthornerstr. 27.  
 — Pauline, Oberbergstr. 49.  
 — Richard, Kulmerstr. 2/4.  
 — Rob., Seminarlehrer, Nonnenstr. 2.  
 — Rudolf, Maurermstr., Tabackstr. 11.  
 — Rud., Schneidermstr., Festungsstr. 8.  
 — Valent., Schuhmachergeselle, Marienwerderstraße 29.  
 — Waldemar, Oberthornerstr. 19.  
 — Wilh., Restaurat., Schützenstr. 15/16.  
 Schumacher, Heinrich, Schmiedemstr., Mühlenstraße 5.  
 Schumann, Aug., Maler, Schloßbergstr. 10.  
 Schur, Pauline, Wwe., Mauerstr. 9.  
 Schuster, Auguste, Frl., Schloßbergstr. 1.  
 — Jos., Arbeiter, Lehmstr. 14.  
 Schwalm, Anna, Schneiderwwe., Schloßbergstraße 26.  
 Schwanenberg, Dorothea, ledig, Rentiere, Unterthornerstr. 32.  
 Schwanitz, Theod., Lehrer, Lindenstr. 32.  
 Schwanz, Wilhelm, Aufwärt., Kulmerstr. 16.  
 Schwanz, Heinrich, Flickschuster, Kasernenstr. 20.  
 Schwarz, Ad., städt. Wächter, Lehmstr. 13.  
 — Anton, Briefträger, Petersilienstr. 7.  
 — Anton, Lehrer, Rothhöferstr. 1.  
 — Aug., Maschinist, Schlachthaus.  
 — Friederike, Hausbes., Grabenstr. 36.  
 — Helene, Fleischerwwe., Lehmstraße 13.  
 — Ida, Aufwärterin, separirt, Unterthornerstraße 2.  
 — Joh. Gottl., pensionirt. Kasernenwärter, Lindenstr. 10/11.  
 — Karl, Kaufmann, Unterthornerstr. 1.  
 — Marie, Wwe., Bischoffstr. 5.  
 Schwarzkopf, Flor., Restaur.-Wwe., Ziegeleistraße 3 (städt. Waldhaus).  
 Schwatlo, Ernst Martin, Pfarrer a. D., Blumenstraße 5.  
 Schwebbs, Helene, Frau, Petersilienstr. 3.  
 Schweig, M., Schneiderwwe., Speicherstr. 3.  
 Schweiger, Klara, Schneiderin, ledig, Lindenstraße 31a.  
 Schweinskopf, Ed., Hülfsbrenner, Blumenstraße 17.  
 Schwiderska, Veronika von, Rentiere, Schuhmacherstr. 9.  
 Schwidrowski, Aug., Gastwirth, Fährplatz 1.  
 Schwidurski, Heinrich, Schuhmachermeister, Langestr. 20.  
 Schwill, Louise, Wwe., Petersilienstr. 8.  
 Schwinkowski, A., Schneider, Mauerstr. 12/13.  
 Schwittau, E., Uhrmacher, Oberthornerstr. 34.  
 — Karol., Zimmermannswittwe, Lindenstraße 31a.  
 Schwochau, Gust., Arbeit., Schloßbergstr. 24.  
 Schynkowski, Ludwig, Schneidermstr., Schuhmacherstr. 17.  
 Sciskowski, Petrus, Werkführer, Trinkestr. 10.  
 Seedorf, Ernst, Lehrer, Schützenstr. 6.  
 Seefeld, Emil, Arbeiter, Bischoffstr. 13.  
 Seeger, Minna, Wwe., Langestr. 22.  
 Seegrün, Bernhard, Kulmerstr. 7.  
 — Franz, Gastwirth, Kulmerstr. 7.  
 — Richard, Former, Kulmerstr. 7.  
 Seel, Joh., Uhrmacher, Lindenstr. 30.  
 — Karol., Wwe., pens., Lindenstr. 30.  
 Seelig, Louis, Handelsm., Petersilienstr. 15.  
 Seemann, Bertha, Ortsarme, Rehdenerstr. 15.  
 Seeschipp, Ferd., Arbeiter, Kasernenstr. 5.  
 Sehlte, Karl, Maschinenputzer, Kulmerstr. 56.  
 Seid, Aug., Restaurateur, Marktplatz 16.  
 Seidler, Karl, Arbeiter, Amtsstr. 10.  
 Seidlitz, Elisabeth von, Frl., Grabenstr. 19.  
 Seifert, Anton, Mühlenwerkführer, Getreidemarkt 18.  
 Selig, Rud., Kfm., Oberthornerstr. 38.  
 Seliger, Heinrich, Rentier, Schuhmacherstr. 12.  
 Sellin, Amalie, Frl., Marktplatz 21.  
 — Ednard, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 — Frau, Restaurateurwwe., Marktplatz 21.  
 — Friedrich, Böttchermstr., Grabenstr. 52/53.  
 Semmler, Jul., Scheerenschleifer, Schloßbergstraße 29.  
 Semrau, Ad., Ortsarmer, Kallinterstr. 24.  
 — Anna, Wwe., Ortsarme, Kulmerstr. 53.  
 — Franz, Schneidermstr., Oberbergstr. 19.  
 — Friedr., Schneidermstr., Grabenstr. 55.  
 — Jul., Referendar, Herrenstr. 11.  
 Senf, Willibald, Rentier, Oberthornerstr. 29.  
 Senger, Marie, Stuhlflechterin, Herkenstr. 25.  
 Seufheil, Aug., Schneiderin, Marienwerderstraße 28.  
 — Emil, Klempnerges., Unterthornerstr. 13.  
 — Emilie, Schneiderin, Gartenstr. 17.  
 — Herm., Tischler, Marienwerderstr. 50.  
 — Julianne, Wwe., Bischoffstr. 11/12.  
 — Karl, Schuhmacher, Festungsstr. 8.  
 Sentpiel, Rosalie, Schneiderin, Altestr. 9.  
 Serger, Herm., Apotheker, Marktplatz 20.  
 Serodi, Mosesius, Schuhmacher, Lindenstr. 31.  
 Sikan, Florentine, Arbeiterwittwe, Kasernenstraße 18.  
 — Gustav, Arbeiter, Unterthornerstr. 20.  
 Siczynski, Amalie, Pensionshälterin, Unterthornerstr. 20.



- Sied, Julius, Schmied, Blumenstr. 17.  
 Siegel, Seline, unbereh., Unterbergstr. 11.  
 Sietloff, Otto, Maurergeselle, Kasernenstr. 24.  
 Sigmanski, Valentin, Arbeiter, Hafenstr. 3.  
 Siforska, Pauline, Wittwe, Gutsbesitzerin, Fischerstr. 46.  
 Siforski, Adam, Kleidermacher, Schuhmacherstraße 21.  
 — Paul, Aufseher, Marienwerderstr. 29.  
 Simanowski, Adolf, Bäckermeister, Amtsstraße 22.  
 Simon, Friedrich, Schneider, Kirchenstr. 7.  
 — Julius, Mühlenbesitzer, Getreidem. 25/26.  
 — Karl, Buchbinder, Langestr. 11.  
 Simoneß, Henriette, led., Lindenstr. 24.  
 Simson, Amalie, Wirthin, Wittwe, Grabenstraße 55.  
 Siprowski, Johann, Arbeiter, Schuhmacherstraße 15.  
 Sirocki, Simon, Schuhmachernstr., Fischerstraße 33.  
 Sittkowski, Bartholom., Arbeiter, Kulmerstraße 13.  
 Skaliński, Stanisł., Drechorgelbes., Kulmerstraße 53.  
 Skerlo, Hermann, Oberlehrer a. Gymnasium, Unterthornerstraße 21.  
 Skibicka, Julie, Arbeiterwittwe, Oberthornerstraße 2.  
 Skibicki, Franz, Arbeiter, Petersilienstr. 16.  
 — Franz, Arbeiter, Fischerstr. 10.  
 — Friedrich, Zimmergeselle, Rehdenerstr. 5.  
 — Jakob, Arbeiter, Petersilienstr. 8.  
 Skodda, Luise, ledig, Näherin, Trinkestr. 7.  
 Skodowski, Adam, Arbeiter, Petersilienstraße 14.  
 — Anna, led., Petersilienstr. 14.  
 — Jos., Arbeiter, Petersilienstr. 13.  
 Skodzinski, Andreas, Schneidermstr., Kirchenstraße 7.  
 Slottke, Mathilde, Schneiderin, separ., Getreidemarkt 12.  
 Smars, Andreas, Arbeiter, Lehmstr. 13.  
 — Friedrich, Hausmann, Kasernenstr. 18.  
 Smolinska, Marie, Wittwe, Kallinkerstr. 34.  
 Smolinski, Bartholomäus, Arbeiter, Fahrplatz 1.  
 — Franz, Bäcker, Blumenstr. 21.  
 — Thomas, Hausbes., Blumenstraße 21.  
 Smorowski, Ant., Schuhmacher, Festungsstraße 9.  
 Sobinski, Jos., Arbeiter, Lehmstr. 9.  
 Sobisch, Johann, Postbote, Oberbergstr. 66.  
 Soboczynski, Anna, Wittwe, Petersilienstr. 6.  
 — Joh., Arbeiter, Petersilienstr. 6.  
 Sobolewski, Aug., Schuhmacher, Marienwerderstraße 11/12.  
 Sobottke, Karl, Schuhmacher, Petersilienstraße 20.  
 Sokolowski, Adolf, Magistratsbote, Marienwerderstraße 17.  
 Sokolowski, Jul., Gerichtsvollzieher, Marienwerderstr. 31.  
 Solis, Wilhelmine, Wittwe, Getreidem. 20.  
 Sommer, Wilh., Brauereibesitzer, Schützenstraße 15/16.  
 — Valentin, Schneider, Langestr. 7.  
 Sommerfeld, Anna, Wittwe, Marienwerderstraße 38.  
 — Eug., Kaufmann, Marienwerderstr. 38.  
 — Heinrich, Wittwe, Schloßbergstraße 12.  
 — Karl, Kaufmann, Herrenstr. 13.  
 Somrowski, Auguste, Wittwe, Bischofstr. 7.  
 Sonnenberg, Friedrich, Schuhmacher, Oberthornerstraße 20.  
 Sosnowski, Franz, Arbeiter, Kasernenstr. 12.  
 — Peter, Postillon, Lindenstr. 33.  
 Sowinska, Agnes, Wäscherin, geschieden, Kasernenstr. 6.  
 Sowinski, Agnes, Aufwärterin, Lehmstr. 5/6.  
 Spände, Eduard, Wagenfabrikant, Grabenstraße 56.  
 — Wilh., Stadtrath, Marienwerderstr. 46.  
 Spalding, Ferdinand, Stationsdiätar, Oberthornerstraße 18.  
 Sperl, Frieda, Wittwe, Unterthornerstr. 28.  
 Sperling, Julius, Kaufmann, Unterthornerstraße 17.  
 Spicker, Minna, Frau, Grabenstr. 58.  
 Spickermann, Eduard, Bahnhofrestaureur, Bahnhofstr. 8.  
 — Gustav, Bahnhofstr. 8.  
 Spiegelberg, Charlotte, Fräul., Tabackstr. 23.  
 Spielmann, Adam, Bahnmeister, Bahnhofstraße 5.  
 Spiller, Theodor, pensionirt. Seminarlehrer, Marktplatz 10.  
 Splitt, Emil, Tischler, Liebenwalderstr. 6.  
 Spoddig, Albert, Stellmacherges., Kasernenstraße 12.  
 Squarfovius, Elise, Lehrerin, Blumenstr. 29.  
 — Gust., Kaufmann, Marktplatz 7.  
 — Henriette, Blumenstr. 29.  
 — Marie, Gesellschafterin, Getreidem. 22.  
 Stadio, Marie, geschied., Getreidem. 12.  
 Stadler, Aug., Arbeiterin, Kulmerstr. 20.  
 Stahl, Karl, Töpfergeselle, Petersilienstr. 16.  
 Stahlke, Aug., Arbeiter, Petersilienstr. 6.  
 Stahnke, Emma, Schneiderin, ledig, Speicherstraße 8.  
 — Gottfried, Anstaltsaufseher, Oberbergstraße 57.  
 — Karl, Fleischbeschauer, Kulmerstr. 16a.  
 — Wilhelmine, Wittwe, Speicherstr. 8.  
 Stalinski, Julius, Postschaffner, Unterthornerstraße 27.  
 Stamborski, Johann, Arbeiter, Blumenstraße 21.  
 Stange, Aug., Hausbes., Schuhmacherstr. 19.  
 — Jos., Breuser, Rehdenerstr. 14.  
 — Wilhelm, Arbeiter, Bischofstr. 26.  
 Stangowski, Rosalie, Aufwärterin, Oberthornerstr. 27.  
 Stanislawski, Ad., Hausmann, Oberbergstraße 63.  
 Staniewicz, Fräul., Marienwerderstr. 13.



- Stanschemski, Walter, Schriftseker, Lange-  
straße 4.
- Stapel, Ferdinand, Geschäftskommissionär,  
Unterthornerstr. 26.
- Johanna, geschieden, Petersilienstr. 7.
- Stapler, Otto, Zimmerges., Kasernenstr. 8.
- Stasjak, Marie, Arbeiter-Wittwe, Linden-  
straße 15.
- Staszewski, Leonhard, Stellmachermeister,  
Getreidemarkt 2.
- Stawitz, Christ., geschiedene Ehefrau, Grüner  
Weg 6.
- Stayke, Albert, Arbeiter, Schloßbergstr. 3.
- Stefauski, Auguste, Schuhmacher-Wittwe,  
Altestr. 3.
- Steffen, Amanda, Wwe., Unterthornerstr. 7.
- David, Arbeiter, Haseustr. 6/7.
- Steier, Karl, Schlossergeselle, Lehnstr. 9.
- Stein, Franz, Schriftseker, Marienwerder-  
straße 52.
- Steinborn, Walther, Speicherinspektor, Ober-  
thornerstr. 42.
- Steiner, Friedrich, Gerichtsbeauter, Kasernen-  
straße 12a.
- Gustav, Buchhalter, Salzstr. 3.
- Steinke, Aug., Näherin, led., Kulmerstr. 21.
- Franz, Schreiber, Langestr. 21.
- Karl, Obermaschinenpußer, Kulmer-  
straße 21.
- Michael, Arbeiter, Kallinkerstr. 6.
- Rudolph, Arbeiter, Fischerstr. 20.
- Stefler, August, Gärtner, Fischerstr. 21.
- Stemplin, Hugo, Steinseker, Fischerstr. 36.
- Stephan, Chr., früher Inspektor, Blumen-  
straße 27.
- Friedr., Hausvater in der Strafanstalt,  
Marienwerderstr. 50.
- Julius, Arbeiter, Blumenstr. 17.
- Steppke, Friederike, Arbeiterin, Unterthorner-  
straße 26.
- Stern, Aug., Aufwärterin, ledig, Linden-  
straße 32.
- Emil, pension. Postverwalter, Mühlen-  
straße 9.
- Sterz, Leo, Kaufmann, Getreidemarkt 20.
- Stętkowski, Franz, Droschkenhalter, Unter-  
thornerstr. 20.
- Stiebor, Selma, Verkäuferin, Herrenstr. 21.
- Stiewert, August, Tischler, Blumenstr. 17.
- Stillger, August, Fleischerstr., Getreide-  
markt 13.
- Stobbe, Anna, Schneiderin, Langestr. 22.
- Friedr., Arbeiter, Petersilienstr. 24.
- Gust., Hausmann, Fischerstr. 43.
- Störmer, Herm., Barbier, Langestr. 7.
- Stößel, Anna, Korbmacherwittwe, Mauer-  
straße 8.
- Gust., Korbmacher, Mauerstr. 8.
- Stollenz, Rob., Nachtwächter, Petersilien-  
straße 12.
- Stolz, David, Arbeiter, Böcklershöhe 3.
- Storch, Adeline, Puzhändlerin, Schuhmacher-  
straße 4.
- Storz, Karl, Strafaust.-Zusp., Amtsstr. 20.
- Straszewski, Johann, Arbeiter, Fischerstr. 39.
- Strauß, Otto, Gefängnißinspektor, Marien-  
werderstr. 25.
- Strehlau, Ed., Bürsteumacher, Salzstr. 13.
- Heinrich, Viktualienhdlr., Kasernenstr. 3.
- Joh., Fuhrhalter, Grüner Weg 7.
- Strehle, Anal., Briefträgerwittwe, Mauer-  
straße 14.
- Oskar, Schreiber, Mauerstr. 14.
- Strelewski, Franz, Arbeiter, Mühlenstr. 8.
- Striebig, Hermine, ledig, Grabenstr. 12.
- Strizke, Martha, Direktrice, Altestr. 7.
- Strobel, Gotthard, Anstaltsaufseher, Ober-  
bergstr. 70.
- Strzygielska, Barbara, Wittwe, Händlerin,  
Fischerstr. 2/3.
- Cäcilie, Buchhalterin, Fischerstr. 2/3.
- Strzowski, Joh., Arbeiter, Kulmerstr. 37.
- Stube, Albert, Arbeiter, Bischoffstr. 1.
- Studti, Gustav, Rentier, Amtsstr. 22.
- Stürmer, August, Schuhmachersges., Schloß-  
bergstr. 13.
- Aug., Wwe., Marienwerderstr. 7/9.
- Stuhlmacher, Gustav, Arbeiter, Kallinker-  
straße 6.
- Stutterheim, Gust., Restaurateur, Schlacht-  
haus.
- Stutthut, Karl, Arbeiter, Tuscherdamm 5.
- Stutzki, Friedr., Bahnarbeiter, Blumenstr. 22.
- Subert, Franz, Arbeiter, Schloßbergstr. 6.
- Suchert, Friedrich, Arbeiter, Kasernenstr. 2.
- Joh., Arbeiter, Rothhöferstr. 3.
- Wilh., Arbeiter, Verbindungsweg 1.
- Suder, Gustav, Sekretär, Unter-  
thornerstr. 12.
- Suszyńska, Theoph. v., Tuscherdamm 4.
- Sukrow, Friedr., Arbeiter, Oberbergstr. 13.
- Sulter, Johann, Briefträger, Grabenstr. 12.
- Sulz, Emma, Hebamme, Kulmerstr. 55.
- Suszyński, Ed., Schmied, Lehnstr. 9.
- Swiniarski, Adam, Arbeiter, Petersilien-  
straße 15.
- Sybow, Aug., Maurerges., Bischoffstr. 13.
- Otto, Hallmeister, Schlachthaus.
- Sylbestrowicz, Max, Justizanwärter, Marien-  
werderstr. 50.
- Szalbiewicz, Dorothea, Schuhmacher-Wwe.,  
Fischerstr. 4.
- Szarafinska, Johanna, Wwe., Hebamme,  
Kasernenstr. 25.
- Szczepanski, Aug., Arbeiter, Kallinkerstr. 31.
- Johann, Arbeiter, Lehnstr. 1.
- Szczerbowski, Valent., Bahnarbeiter, Kulmer-  
straße 53.
- Szebecki, Martin, Zimmergeselle, Kallinker-  
straße 10.
- Szeleci, Simon, Arbeiter, Kallinkerstr. 10.
- Szepanska, Juliana, Wittwe, Fischerstr. 35.
- Szniogocki, Joh., Arbeiter, Oberbergstr. 58.
- Peter, Brettschneider, Kulmerstr. 16.
- Szpitter, Antonie, Schneiderin, Wittwe,  
Tabackstraße 22.



Sukowski, Richard, Töpfermeister, Getreidemarkt 7.  
 Szumann, Wanda, gesch. Doctorsfrau, Oberthornerstr. 1.  
 Szybinski, Friedr., Schneidernstr., Festungsstraße 18.  
 Szymanski, Anton, Gerichtsfekretär, Oberthornerstraße 33.  
 — Wladislaus, Gerichtsapplikant, Oberthornerstraße 33.  
 Szyslowski, Hermanu, Uhrmacher, Oberthornerstraße 29.

## T

Tacken, Ida, Gerichtsfekretärs-Wwe., Schloßbergstr. 1.  
 Taplik, Joh. Fr., Schuhmacher, Mauerstr. 9.  
 Tappert, Gust., Schuhmacherges., Langestr. 19.  
 Taube, Anna, Töpferwitwe, Blumenstr. 2.  
 Taubert, Otto, Schuhmachermeister, Schuhmacherstr. 1.  
 Tauchel, August, Nonnenstr. 7.  
 — Rudolf, Kaufmann, Nonnenstr. 7.  
 Tauphorn, Ernst, Bäckerstr., Unterthornerstraße 7.  
 Telowski, Franz, Schneider, Kirchenstr. 10.  
 Telga, Johann, Arbeiter, Kallinkerstr. 31.  
 Templin, Karl, Stellmachergeselle, Getreidemarkt 20.  
 — Olga, Fr., Pensionshälterin, Unterthornerstr. 20.  
 Tepfe, August, Rentier, Unterthornerstr. 21.  
 Teppich, Moses, Rentier, Tabackstr. 31.  
 Terbert, Ant., Schuhmachermstr., Tabackstr. 13.  
 Tereszkiewicz, Aug., Kaufmann, Altestr. 4.  
 Teschke, Alexander, Maler, Blumenstr. 17.  
 — August, Rentier, Blumenstr. 18.  
 — August, Schuhmacher, Getreidemarkt 11.  
 — Ernst, Schuhmacher, Marienwerderstr. 52.  
 — Gustav, Arbeiter, Kallinkerstr. 8.  
 — Karl, Rentier, Blumenstr. 17.  
 — Karl, Glasermeister, Tabackstr. 30.  
 Teschner, Bertha, Diakonissin, Gerichtsstr. 5.  
 Tetzlaff, Gustav, Volksanwalt, Gartenstr. 26.  
 — Regine, Sattlermstr.-Wwe., Gartenstr. 26.  
 Thal, Dorothea, Wwe., Händl., Trinkestr. 16.  
 Thelenberg, Arnold, Ober-Kontroll-Assistent, Marienwerderstr. 29.  
 Thiede, Aug., Wwe., Aufwärt., Mauerstr. 18.  
 — Johann, Arbeiter, Oberbergstr. 8.  
 — Julius, Arbeiter, Kasernenstr. 15.  
 Thiel, Andreas, Arbeiter, Lehmstr. 11.  
 — Andr., Gefängniß-Auss., Kasernenstr. 24.  
 — Maria, Arbeiterwitwe, Kasernenstr. 9.  
 Thiele, Franz, pens. Lehrer, Schuhmacherstr. 15.  
 — Val., Arbeiter, Rehdenerstr. 15.  
 Thielenberg, Math., Fr., Marienwerderstr. 29.  
 Thiem, Wilhelm, Arbeiter, Lehmstr. 14.  
 Thienel, Const., Briefträger, Oberbergstr. 69.  
 Thieß, Gustav, Landw., Lufcherdamm 3c.  
 Thimann, Amalie, Wwe., Kulmerstr. 14/15.  
 Thober, Mich., Hausbes., Marienwerderstr. 42.  
 Thon, Johann, Arbeiter, Kasernenstr. 26.  
 — Jul., Wittwe, Trinkestr. 17.  
 Thomaß, Karol., Maurerwwe., Blumenstr. 17.  
 Thomaszewski, Joseph, Bahnarb., Marienwerderstr. 22.  
 — Thomas, früh. Wirth, Ziegeleistr. 6.  
 Thoms, Anna, Zimmerm.-Wwe., Lindenstr. 14.  
 — Anna, Arbeiterwitwe, Festungsstr. 19.  
 — Friedrich, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 Thon, August, Arbeiter, Blumenstr. 22.  
 — Friedrich, Flickschneider, Kulmerstr. 16.  
 Thonke, Anna, jesp. Frau, Lehmstr. 3.  
 — Auguste, ledig, Getreidemarkt 20.  
 — Bernhard, Maurer, Getreidemarkt 20.  
 Thum, Karl, früh. Hälssaufseher, Fahrplatz 6.  
 Tiburski, Ad., Schuhmacher, Fischerstr. 2/3.  
 Tiebe, Karl, Arbeiter, Kallinkerstr. 9.  
 Tiede, Erdmann, Hausbes., Liebenwalderstr. 8.  
 Tiedemann, Brigitte, Confituren-Handlung, Marienwerderstr. 42.  
 Tiedde, Otto, Arbeiter, Kulmerstr. 27.  
 Tiedl, Herm., Arbeiter, Kulmerstr. 26.  
 Tiedz, Otto, Postschaffner, Blumenstr. 27.  
 Tillewska, Joh., Schneiderwwe., Fischerstr. 4.  
 Timm, Math., Schuhm.-Wwe., Trinkestr. 16.  
 Timmler, Rosalie, Arb.-Wwe., Oberbergstr. 69.  
 Tiz, Friedr., Bahnarb., Lufcherdamm 1a.  
 Toß, Ludwig, Schuhmachermstr., Langestr. 2.  
 Töpfer, Friedr., Hausbes., Kasernenstr. 1 2.  
 Töppelstein, Anna, Näherin, Blumenstr. 17.  
 — Wilhelm, Fabrikarbeiter, Blumenstr. 17.  
 Tokarski, Anna v., Kanzlei-Zuspekt.-Wwe., Schloßbergstr. 1.  
 — Fr. v., Musiklehrerin, Schloßbergstr. 1.  
 Tolkmitt, Karl, Bohndiener, Blumenstr. 20.  
 Tomaneck, Auguste, Arbeiterfrau, Oberbergstraße 50.  
 Tomaschewski, Rudolph, Kaufmann, Oberthornerstr. 23/24.  
 Donn, Emil, pens. Förster, Festungsstr. 12b.  
 Tonski, Anna, Arbeiterin, Kulmerstr. 25.  
 — Jos., Wittwe, Kulmerstr. 25.  
 Torlop, Bernh., Schuhmachermstr., Petersilienstraße 26.  
 Totleben, Alexander, Arbeiter, Kallinkerstr. 10.  
 Totleben, Franz, Arbeiter, Kallinkerstr. 25.  
 Tournier, Hel., Rentierswitwe, Marienwerderstraße 29.  
 Trab, Jakob, Arbeiter, Böslerhöhe 2.  
 Trabant, Albert, Dr., Gymnasiallehrer, Grabenstr. 34.  
 Tramp, Joh., Schmiedegeselle, Lehmstr. 12.  
 Trautmann, Henriette, Wittwe, Speicherstraße 1.  
 Trede, Martin, Arbeiter, Petersilienstr. 6.  
 Treichel, Friedr., Arbeiter, Kasernenstr. 26.  
 — Gust., Arbeiter, Schloßbergstr. 21.  
 — Leopold, Juvalide, Lehmstr. 13.  
 Trettin, Franz, Hotelbesitzer, Schuhmacherstraße 20.  
 Treu, Martin, Arbeiter, Blumenstr. 27.



Treuchel, Heinr., Bäcker, Unterthornerstr. 8.  
 Treuge, Hugo, Postsek., Marienwerderstr. 34.  
 Tritsch, Olga, Fräul., Pensionshätt., Amtsstr. 4.  
 Troschte, Jul., Töpfer, Petersilienstr. 24.  
 Trunk, Julie, Arbeiterwittwe, Fischerstr. 20.  
 Trusinska, Maria, Wittwe, Ortsarme, Kallinkerstr. 30.  
 Trusinski, Amalie, Arb.-Wwe., Bischofstr. 9.  
 Trzob, Franz, Arbeiter, Fahrplaz 4/5.  
 Tuchenhausen, Karl, Arbeiter, Wiesenweg 2.  
 Tuchert, Aug., Schuhmacherges., Schloßberg 27.  
 Tugendreich, Simon, Rentier, Getreidem. 11.  
 Tuplanowski, Peter, Schmied, Marienwerderstr. 50.  
 Turau, Leopold, Arbeiter, Rehdenestr. 14.  
 Turski, Franz, Arbeiter, Schloßbergstr. 3.  
 — Michel, Arbeiter, Kasernenstr. 20.  
 Twelfer, Ed., fr. Kupferschmied, Grabenstr. 12.  
 — Eduard, Schlosser Grabenstr. 12.  
 Tyżarczyk, J., Landbrieftr., Petersilienstr. 7.

## U

Ubert, Luise, Schneiderin, ledig, Lehmstr. 2/3.  
 Uhl, Edm., Schlachthausinspekt., Schlachthaus.  
 Unett, Christian, Zubalide, Getreidemarkt 10.  
 Unger, Mathilde, Wwe., Oberbergstr. 24.  
 — Rob., Musiker, Schloßbergstr. 10.  
 Unrau, Alb., Fleischer, Petersilienstr. 12.  
 — Hermann, Hausbes., Petersilienstr. 12.  
 — Wilhelm, Hausbes., Ziegeleistr. 1/2.  
 Urban, Auguste, Wittwe, Oberbergstr. 4.  
 — Eduard, Tischler, Lindenstr. 31.  
 — Franziska, Fabrikarbeiterin, Fischerstr. 40.  
 — Simon, Arbeiter, Fischerstr. 40.  
 Urbanska, Clara, Arbeiterin, Lehmstr. 8/10.  
 Urbanski, Johann, Arbeiter, Lehmstr. 11.  
 — Theophil, Kaufmann, Marienwerderstr. 2.  
 Utecht, Friedr., Glaser, Salzstr. 1/2.  
 Utching, Wilh., Schuhmacher, Langestr. 15.

## V

Valerius, Amalie, Gartenstr. 26.  
 — Paul, Bäckermeister, Gartenstr. 26.  
 Vanselow, Theodor, Aufseher, Gartenstr. 26.  
 Vetter, Herm., Ingenieur, Unterthornerstr. 20.  
 — Karl, Schuhmacher, Amtsstr. 4.  
 Venzke, Hugo, Wagenmstr., Unterthornerstr. 22.  
 Venzki, Aug., Ingenieur, Grüner Weg 8/9.  
 — Dorothea, Rentiere, Grüner Weg 8/9.  
 Victorius, Karl, Fabrikbes., Oberthornerstr. 12.  
 — Leo, Kaufmann, Oberthornerstr. 12.  
 Völker, Gust., Gerichtsassist., Altemarktstr. 1.  
 Völkerling, Rosal., Schützenstr. 3.  
 Völkner, Herm., Arbeiter, Petersilienstr. 14.  
 — Paul, Arbeiter, Kallinkerstr. 11.  
 Völp, Apoll., Wwe., Ortsarme, Kirchenstr. 7.  
 Vogel, Karl, Kassenbote, Grabenstr. 54.  
 — Salomon, Kaufm., Langestr. 3.

Voges, Theodor, Fabrikbes., Oberthornerstr. 7.  
 — Wilh., Fabrikbes., Oberthornerstr. 7.  
 Vogt, August, Arbeiter, Getreidemarkt 4.  
 Voigt, Amalie, Rentiere, Marienwerderstr. 46.  
 — Jul., Chausseehauspächter, Liebenwalderstraße 4.  
 Volkmann, Jul., Portier, Oberthornerstr. 13.  
 Voß, Henriette, Rentiere, Unterthornerstr. 2.  
 — Henr., Wwe., Salzstr. 4/5.  
 — Johann, Schuhmacher, Blumenstr. 22.  
 Voswinkel, Karl, Erster Staatsanwalt, Tabackstraße 11.

## W

Wacker, Severin, Seminarlehr., Nonnenstr. 2.  
 Wackermann, Alma, Schneiderin, Gartenstr. 8.  
 — Auguste, Wwe., Marienwerderstr. 29.  
 — Eduard, Arbeiter, Fischerstr. 43.  
 — Pauline, Wwe., Waschfrau, Gartenstr. 8.  
 Wackernagel, Charlotte, Wwe., Mauerstr. 16.  
 Wagner, Franz, Rechtsanw., Mühlenstr. 10a.  
 — Karl, Kaufmann, Marienwerderstr. 50.  
 Wahle, Gust., Garnisonspred., Dr. theol., Mühlenstr. 11.  
 Wahrendorff, Mathilde, Fräul., Salzstr. 16.  
 — Otto, Steuereinnnehmer, Salzstr. 16.  
 Walbaum-Traubitz, v., Major, Blumenstr. 4.  
 Walkan, Henriette, Wwe., Getreidemarkt 13.  
 Walpuski, Johann, Rentier, Amtsstr. 20.  
 Walter, Karl, fröh. Landbrieftr., Kasernenstr. 19.  
 Walther, Anna, Wwe., Festungsstr. 20.  
 Wandtke, Joh., Bremser, Unterthornerstr. 20.  
 Wanglin, Wilh., Zugführ., Unterthornerstr. 20.  
 Wardacki, Andreas, früher Schuhmacher, Oberbergstr. 2.  
 — Justizianwärter u. Dolmetscher, Gartenstr.  
 Warfus, Herm., Lehrer a. D., Kulmerstr. 17a.  
 — Johannes, Schreiber, Kulmerstr. 17a.  
 Warzewski, August, Former, Fischerstr. 29.  
 Wascher, Frdr., Packmstr., Unterthornerstr. 19.  
 Waschte, Rud., Arbeiter, Getreidemarkt 20.  
 Wasilewski, Joh., Schloss., Oberthornerstr. 33.  
 Wasmann, Karl, Arbeiter, Oberbergstr. 50.  
 Weber, Ernst, Rentier, Oberbergstr. 36.  
 Wedig, Gottfried, Arbeiter, Blumenstr. 10/11.  
 Wegner, Adolph, Seiler, Blumenstr. 21.  
 — Emma, Schneiderin, Getreidemarkt 20.  
 — Mathilde, Rentiere, Börgenstr. 14.  
 — Paul, Seiler, Blumenstr. 21.  
 — Wilhelm, Rentier, Blumenstr. 13.  
 — Wilhelmine, Wwe., Aufwärt., Getreidemarkt 20.  
 Wehle, Franz, Mechaniker, Kirchenstr. 11.  
 Weichert, Johann, Anstaltsaufseher, Marienwerderstr. 33.  
 Weide, August, Schneider, Mauerstr. 12/13.  
 — Joh., Schlossermstr., Schuhmacherstr. 11.  
 — Wilhelm, Schlosser, Schuhmacherstr. 11.  
 Weidemann, Anna, Wwe., Langestr. 20.  
 — August, Zimmerges., Lindenstr. 9.  
 — Emil, Anstaltsaufseher, Grabenstr. 52/53.  
 — Friedrich, Arbeiter, Fischerstr. 20.



- Weidemann, Johann, früher Schuhmacher, Lindenstr. 8.  
 — Therese, Gesellschafterin, Marienwerderstraße 3.  
 Weigt, Wilhelm, Arbeiter, Fahrplatz 1.  
 Weil, Johann, Schuhmachergeselle, Peterfilienstr. 2.  
 Weiland, Julie, Wwe., Marienwerderstr. 42.  
 — Otto, Klempniergefelle, Schinistr. 7.  
 Weise, Emil, Kreis-Ausschusssekretair, Marktplatz 7.  
 — Emilie, Frä., Blumenstr. 19.  
 — Julius, Kaufmann, Nonnenstr. 11/12.  
 — Marie, Frä., Blumenstr. 19.  
 Weisner, Albert, Buchbinder, Kirchenstr. 19.  
 — Ottilie, Bäckerwitwe, Unterbergstr. 2.  
 Weiß, Ad., Arbeiter, Schloßbergstr. 7.  
 — Anna, Schneiderin, ledig, Langestr. 9.  
 — August, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 — August, Hausbesitzer, Unterthornerstr. 20.  
 — Aug., Schneiderin, ledig, Langestr. 9.  
 — Eleonore, Händlerin, Peterfilienstr. 2.  
 — Friedrich, Arbeiter, Oberbergstr. 55.  
 — Heinrich, Ofenfabrikant, Trinkestr. 11.  
 — Joseph, Tischler, Unterthornerstr. 21.  
 — Julius, Arbeiter, Fischerstr. 18.  
 — Julius, Arbeiter, Lehmrstr. 13.  
 — Jul., Coiffeur, Marienwerderstr. 46.  
 — Jul., Kürschnermstr., Marienwerderstr. 43.  
 — Julius, Stellmacher, Hafenstr. 3.  
 — Karoline, Wittwe, Bischofstr. 3.  
 — Luise, Arbeiterwitwe, Schloßbergstr. 24.  
 — Luise, Hebamme, Gartenstr. 16.  
 — Mathilde, Schneiderin, ledig, Langestr. 9.  
 — Ottilie, Schuhm.-Wwe., Blumenstr. 10/11.  
 — Wilhelmine, Wittwe, Oberbergstr. 52/53.  
 Welter, Friedr., Tabackspinner, Lindenstr. 12.  
 Welz, Ferdinand, Maurerges., Lindenstr. 16.  
 Wende, Bertha, Schachtmeisterwitwe, Amtsstraße 19.  
 — Joh., Korbmachergeselle, Blumenstr. 25.  
 — Rich. Dr., Seminarilektor, Kirchenstraße 16/17.  
 Wendt, Aug., Schneidemüller, Lindenstr. 7.  
 — Emilie, Wwe., Mühlenstr. 4.  
 — Luise, Frau, Blumenstr. 20.  
 Wentscher, Aug., Drechslermstr., Grabenstr. 18.  
 — Josephine, Drechslerwwe., Tabackstr. 30.  
 — Konr., Lehrer, Rothhöferstr. 1.  
 — Rudolf, Seilermeister., Altmarktstr. 13.  
 Wenzel, Karl, Gefangenauffeher, Oberbergstraße 52/53.  
 — Rud., Arbeiter, Blumenstr. 26.  
 Wermbter, Herm., Thierarzt, Oberthornerstraße 39/40.  
 Wernuth, Johann, Lehrer, Getreidemarkt 19.  
 Wernath, Joh., Fuhrmann, Kallinkerstr. 2.  
 Werner, August, Jupal., Kasernenstr. 24.  
 — Bruno, Telegraphenassistent, Schloßbergstraße 1.  
 — Charlotte, Bäckerfrau, Oberbergstr. 52/53.  
 — Charlotte, Frau, Tabackstr. 30.  
 — Ed., penf. Distriktskommiff., Marktpl. 12.  
 Werner, Eugen, Bäckergefelle, Oberbergstr. 4.  
 — Fritz, Maurergeselle, Peterfilienstr. 16.  
 — Gust., Hausbesitzer, Liebenwalderstr. 1.  
 — Jakob, Bäckermstr., Oberbergstr. 4.  
 — Jul., Kaufm., Marienwerderstr. 14.  
 — Justine, Aufseherwwe., Grabenstr. 16.  
 — Karl, Arbeiter, Peterfilienstr. 2.  
 — Marie, Wwe., Langestr. 14.  
 — Marie, Wittwe, Tischerdamm 1b.  
 — Pauline, Kochfrau, Oberthornerstr. 21/22.  
 — Wilh., Posthülfsbote, Rehdenerstr. 13.  
 Wernicke, Jul., Kaufm., Marktplatz 6.  
 Wespalewski, Anton, Schieferdecker, Kasernenstr. 18.  
 — Simon, Arbeiter, Getreidemarkt 20.  
 Wessalowski, Franz, Schuhmacher, Unterthornerstr. 22.  
 Wessel, Aug., Seminarlehrer, Nonnenstr. 2.  
 Westhoff, Gustav, Arbeiter, Bischofstr. 15.  
 Wegel, Pauline, Arbeiterfr., Unterthornerstr. 6.  
 Wegki, Ignaz, Landgerichts-Präsident, Tabackstraße 12.  
 Wehher, Ernst, Geschäftsagent, Grabenstr. 33.  
 Wehherr, Ferd., Landgeschwör., Unterthornerstraße 20.  
 Wehreder, Sabine, Wwe., Unterthornerstr. 17.  
 Wiatrowski, Franz, Schuhmacher, Oberthornerstraße 27.  
 Wichmann, Wilhelm, Polizeicommissarius, Trinkestraße 10.  
 Wiczakowski, Julius, Wirth in Runterstein, Amtsstr. 11, Hinterhaus.  
 — Karol., Wwe., Schloßbergstr. 12.  
 — Otto, Zimmergefelle, Schloßbergstr. 12.  
 Wiczarski, Jos., Arbeiter, Lehmrstr. 8/10.  
 Widowski, Joh., Arbeit., Unterthornerstr. 5.  
 Wiczorek, Andreas, Schuhmacher, Fischerstraße 2/3.  
 Wiczorkowski, Franz, Schuhmachermeister, Getreidemarkt 2.  
 — Friedrich, Arbeiter, Kallinkerstr. 14.  
 — Johann, Arbeiter, Fahrplatz 1.  
 Wiedemann, Otto, Lokomotivführ., Rehdenerstraße 11.  
 Wiener, Dav., Sanit.-Rath, Altmarktstr. 2.  
 — Fritz, Rechtsanwalt, Marienwerderstr. 5.  
 Wienert, Aug., Straßeur.-Aufs., Trinkestr. 10.  
 Wicus, Jakob, Brückengelderheber, Eisenbahnbrücke, Pfeiler 12.  
 — Richard, Eisenbahnbrücke, Pfeiler 12.  
 Wierzbicki, Aug., Zimmergef., Oberbergstr. 44.  
 Wiese, Auguste, Rentiere, Börgenstr. 2.  
 Wilda, Malwine, Lehrerin, Grabenstr. 56.  
 Wilhelm, Fried., Schuhmachermstr., Grabenstraße 30.  
 — Joh., Schreiber, Grabenstr. 30.  
 Wilke, Aug., Bürstenmacher, Grabenstr. 49.  
 Wilkowitz, Aug., Zimmergef., Bischofstr. 5.  
 Will, Aug., Arbeiter, Kulmerstr. 23.  
 — Heinr., Magistratswächt., Mühlenstr. 4.  
 — Johann, Arbeiter, Blumenstr. 17.  
 — Johann, Arbeiter, Kasernenstr. 13.  
 — Karl, Arbeiter, Lindenstr. 9.



- Will, Laura, Arbeiter-Wwe., Grüner Weg 4.  
 Willemkowsk, Adam, Arb., Oberbergstr. 65.  
 Willer, Jakob, Arbeiter, Kasernenstr. 13.  
 Willinski, Franz, Aufseher, Grabenstr. 29.  
 Willmanowski, Josephine, Wwe., Auswärterin, Oberbergstr. 69.  
 Willubski, Antonie, Arbeiterwittwe, Oberthornerstr. 27.  
 Wilms, Aug., Arbeiter, Kulmerstr. 53.  
 Wilschütz, Adolf, Maurerges., Bischoffstr. 21.  
 Winarski, Andreas, Arbeiter, Kasernenstr. 22.  
 — Theophil, Arbeiter, Kasernenstr. 6.  
 Windizka, Amal, Aufwartefrau, Grabenstr. 12.  
 Winecki, Ant., städt. Nachtw., Schloßbergstr. 19.  
 — August, Maurerges., Schuhmacherstr. 11.  
 — Edgar, Händler, Marktplatz 11.  
 Winkler, Georg, Arbeiter, Fischerstr. 20.  
 — Jul., Bahnhofsport., Getreidem. 18.  
 — Karol., Lehrerrwittwe, Speicherstr. 8.  
 — Marie, Restaur.-Wwe., Kasernenstr. 4.  
 Winter, Fried., Tagelöh., Liebenwalderstr. 10.  
 — Herm., Fabrikarbeiter, Mauerstr. 16.  
 Wintergerst, Fritz, Werkführer, Hafenstr. 3.  
 Wirschkowsk, Karl, Arbeiter, Gartenstr. 8.  
 Wirschkowski, Franz, Briefstr., Tabackstr. 13.  
 — Wilh., Wwe., Oberbergstr. 5.  
 Wirth, Jul., Pachmeister, Unterthornerstr. 20.  
 — Justine, Wittwe, Kallinkerstr. 4.  
 — Just., Arbeiter, Schloßbergstr. 8.  
 — Oskar, Arbeiter, Lindenstr. 6.  
 Wisniewska, Laura, Wittwe, Unterthornerstraße 24.  
 Wisniewski, Alex., Arb., Züscherdamm 1b.  
 — Aug., Stationsnachtw., Grüner Weg 6.  
 — Auguste, Wittwe, Oberbergstr. 13.  
 — Franz, pens. Schutzm., Oberbergstr. 28.  
 — Joh., Hausmann, Lindenstr. 14.  
 — Matth., Arbeiter, Lehmstr. 9.  
 — Reinhold, Arbeiter, Petersilienstr. 15.  
 — Rosalie, Arb.-Wwe., Schloßbergstr. 7.  
 — Wilhelm, Arbeiter, Kasernenstr. 25.  
 — Wilh., Zimmerges.-Frau, Kasernenstr. 22.  
 Wissakowski, Anna, Wwe., Schloßbergstr. 9.  
 — Paul, Töpfergeselle, Oberbergstr. 59a.  
 Wittkowsk, Marie von, Näherin, Blumenstraße 10/11.  
 Wittowski, Joh., Arbeiter, Kallinkerstr. 32.  
 — Karoline, Wittwe, Kirchenstr. 10.  
 Witt, Aug., Arbeiter, Lindenstr. 9.  
 — August, Färbergeselle, Kallinkerstr. 31.  
 — David, pens. Förster, Grüner Weg 8/9.  
 — Eduard, Gastwirth, Unterthornerstr. 15.  
 — Emil, Kaufmann, Herrenstr. 7.  
 — Gust., Fuhrmann, Züscherdamm 6.  
 — Karl, Zimmerges., Kulmerstr. 51.  
 — Karoline, Schuhmacher-Wittwe, Ortsarme, Oberbergstr. 7.  
 — Leopold, Rentier, Nonnenstr. 3.  
 — Ludwig, Altstfger, Unterthornerstr. 15.  
 — Marie, Frau, Rentiere, Nonnenstr. 3.  
 — Wilh., Rentier, Tabackstr. 22.  
 — Wilh., Zimmergeselle, Wiesenweg 1.  
 Witte, Ferd., Tischlermstr., Grabenstr. 52/53.  
 Wittke, Eduard, Orgelbauer, Oberbergstr. 72.  
 Witthaus, Oskar, Tischlermstr., Mauerstr. 8.  
 Wittke, Therese, Wittwe, Blumenstr. 17.  
 Wittig, Emilie, separirte Schutzmannsrau, Trinkestr. 11.  
 Wodtke, Aug., Postschaffn., Unterthornerstr. 25.  
 — Hermann, Fleischer, Unterthornerstr. 25.  
 Wodzak, Aug., Werkführer, Oberbergstr. 13.  
 — Joh., Schuhmachergeselle, Mauerstr. 8.  
 Woegel, Fried., Strafanst.-Aufs., Kasernenstr. 13.  
 Wölke, Bierfahrerswittwe, Kasernenstr. 8.  
 — Friedr., Bahnarbeiter, Kulmerstr. 55.  
 Wohlfahrt, Joh., Schuhm., Oberbergstr. 71.  
 — Karoline, Invalidenw., Kasernenstr. 8.  
 Wohlfeil, Hulda, Schneid., Marienw.-Str. 19.  
 Wojahn, Eva, Näherin, Lindenstr. 18.  
 — Wilh., Schuhmacher, Mauerstr. 19.  
 Wojanowska, Marie, Wwe., Oberbergstr. 25.  
 Wojanowski, Aug., Bau-Unt., Blumenstr. 22.  
 Woiciechowski, Math., Wirth, Ziegeleistr. 6.  
 Wolf, Wilhelmine, pens. Oberaufseherwittwe, Oberthornerstr. 10.  
 Wolff, Steuerassistent, Festungsstraße 16.  
 — Aug., Arbeiter, Bischoffstr. 22.  
 — Aug., Uhrmach.-Wwe., Oberthornerstr. 34.  
 — Aron, Hausbesitzer, Marienwerderstr. 19.  
 — Friedr., Arbeiter, Bischoffstr. 24.  
 — Gust., Schneidermstr., Herrenstr. 27.  
 — Marie, Schneidermstr.-Wwe., Altmarktstraße 13.  
 — Wilhelm, Hausmann, Kallinkerstr. 35.  
 — Wilhelm v., Major a. D., Getreidem. 12.  
 — Wilhelmine, Rentiere, Amtsstr. 19.  
 Wolfram, Aug., Vollzieh.-Beamt., Kasernenstraße 19.  
 — Ferdinand, Arbeiter, Kasernenstr. 18.  
 — Hugo, Strafanstaltssekretär, Marienwerderstr. 27.  
 — Richard, Fleischermstr., Schützenstr. 19/20.  
 Wolffohn, Leo, Kaufmann, Altmarkt 2.  
 — Moriz, Kaufm., Marienwerderstr. 48.  
 Wolkowski, Anna, Frl., Schuhmacherstr. 20.  
 Wollermann, Alb., Gerichtsaktuar, Amtsstraße 16.  
 — Gust., Schuhmacherges., Schloßbergstr. 5.  
 Wollert, Emil, Arbeiter, Speicherstr. 23.  
 — Friedr., Rentier, Schützenstr. 13/14.  
 Wollschläger, Aug., Arbeiter, Rehdenerstr. 14.  
 — Marie, Wittwe, Kirchenstr. 18.  
 Wollstädt, August, Arbeiter, Böslerhöhe 3.  
 Wolski, Ant. v., Commis, Unterthornerstr. 33.  
 — Karl, Arbeiter, Lehmstr. 13.  
 Wolter, Aug., Arbeiterfrau, Kulmerstr. 53.  
 — Gottfried, Arbeiter, Oberbergstr. 59a.  
 Woltersdorf, Aug., Werkmeister in der Strafanstalt, Marienwerderstr. 29.  
 Wopp, August, Dachdecker, Fischerstr. 19.  
 — Franziska, Arbeiterin, Kallinkerstr. 53.  
 Wordel, Joh., Arbeiter, Hafenstr. 6/7.  
 Worgiski, Ant., pens. Gensdarm, Nonnenstr. 3.  
 — Baleska, Schneiderin, Nonnenstr. 3.  
 Worm, Paul, Polizeisekret., 2. Kommissarius, Marienwerderstr. 38.



Woschée, Ludw., Schuhmacherges., Fischerstr. 43.  
 Woyna, Lieut. v., Marienwerderstr. 26.

— Karl, Ziegler, Trinkestr. 17.

Wojtaszewski, Barth., Schmied, Hafenstr. 2.

Wojwod, Marie, verw. Gymnasiallehrer, Oberbergstr. 11.

Wriek, Joseph, Arbeiter, Oberbergstr. 9.

Wroblewski, Franz, Maurerges., Kulmerstr. 29.

— Luise, Wittwe, Kulmerstr. 52.

— Maurergeselle, Kulmerstr. 52.

Würfel, Franz, Arbeiter, Oberthornerstr. 36.

Wüstene, Hein., Schneidernstr., Oberth. St. 1.

Wulff, Hermann, Invalid, Kulmerstr. 16.

Wunsch, Emil, Lehrer, Trinkestr. 7.

Wurzel, Herm., Zahnarzt, Marienwerderstr. 51.

Wysocka, Marie, Wittwe, Oberbergstr. 66.

### 3

Zabel, Daniel, Zugführer, Rehdenestr. 6.

— Herm., Fleischer, Kasernenstr. 21.

Zabinski, Aug., Näherin, Trinkestr. 7.

Zabinski, Johann, Arbeiter, Lehmstr. 1.

Zaborowski, Barb., Wwe., Schloßbergstr. 28.

Zabrowski, M., Wwe., Kochfr., Schloßbergstr. 4.

Zacharias, Bertha, Küsterwwe., Festungsstr. 7.

— Karl, Strafanstaltsauff., Kasernenstr. 13.

Zachrodi, Felix, Händler, Speicherstr. 32.

Zaddach, Hermann, Schneider, Fischerstr. 1.

— Karl Aug., Töpferges., Kulmerstr. 14/15.

— Luise, Wwe., Kulmerstr. 14/15.

Zahrbock, Aug., Hebamme, Langestr. 14.

Zakrzewski, Anna, Arb.-Wwe., Lindenstr. 12.

— Friedr., Kutscher, Salzstr. 4/5.

Zakrzewski, Franz, Schuhm., Oberbergstr. 12.

— Jul., Wirth, Kulmerstr. 45.

Zalewski, Thimot., früh. Schiffer, Fischerstr. 8.

Zander, Christoph, Bierfr., Schützenstr. 15/16.

— Ed., Gymnasial-Kass.-Rend., Amtsstr. 21.

Zaorska, Julie, Wwe., Fahrplaz 1.

Zappe, Wilh., Obertel.-Ass. a. D., Blumenstr. 3.

Zarske, Julie, Aufwärt., led., Kirchenstr. 12.

Zarski, Gustav, Böttcher, Kirchenstr. 7.

Zarzycki, Joh., Hausmann, Petersilienstr. 1.

Zasadowski, J., Maschinenpgr., Kulmerstr. 56.

Zawacki, Ant., Schuhmacherges., Schloßbgstr. 5.

— August, Schuhmacher, Mauerstr. 7.

— Friedrich, Arb., Petersilienstr. 6.

— Joh., Mitinhaber, Marienwerderstr. 34.

— Josef, Hausbes., Schloßbergstr. 8.

— Michael, Tischlerges., Schloßbergstr. 6.

— Paul, Arbeiter, Wiesenweg 2.

Zedler, August, Arbeiter, Schloßbergstr. 5.

— Karl, Former, Oberthornerstr. 5.

Zellmer, Julius, Schuhmacher, Festungsstr. 17.

— Marie, Schneiderin, Festungsstr. 17.

Zemke, David, Arbeiter, Kulmerstr. 26.

— Olga, Putzhändl., Marienwerderstr. 53.

— Wilh., Wwe., Marienwerderstr. 53.

Zerkowska, Paula, Schneiderin, led., Schuhmacherstr. 5.

Zernch, Emilie, led., Petersilienstr. 11.

Zibell, Henr., Wwe., Oberbergstr. 32.

Zick, Alb., Schneider, Mauerstr. 15.

— Otto, Malergehilfe, Trinkestr. 5.

Ziebarth, Jul., Rangirmstr., Lehmstr. 14.

Ziebell, W., Schuhmachermstr., Oberbergstr. 31.

Ziebold, J., Schuhmacherges., Schuhmacherstr. 3.

Ziegler, Wilh., Arb.-Wwe., Schloßbergstr. 20.

Ziehl, Ernst, Arbeiter, Oberbergstr. 67.

Ziel, Wilh., Arbeiter, Kasernenstr. 1/2.

Zielinska, Paul., Wittwe, Trinkestr. 1.

Zielinski, G., Wurstfkt., Marienwerderstr. 13.

— Joh., Schiffer, Hafenstr. 2.

— Paul, Hausbesitzer, Hafenstr. 3.

Ziemann, Agn., separ. Steueraufsichtsfrau, Schuhmacherstraße 19.

Ziemke, Wilh., Gepäckträger, Rehdenestr. 11.

Ziesmann, Paul., led., Petersilienstr. 20.

Zillmer, Ph., Schaffner, Rehdenestr. 11.

Zilsdorf, Rosalie, Wittwe, Kulmerstr. 19.

Zitz, Petronella, Bes.-Wwe., Lindenstr. 13.

Zimbühl, Aug., Drechslerges., Kirchenstr. 10.

Zimmer, Aug., Arbeiter, Grüner Weg 4.

Zimmermann, Aug., Blumenstr. 19.

— Friedr., Schneider, Schuhmacherstr. 4.

— Heinr., Hotelbesitzer, Tabackstr. 26/27.

— Laura, Wittwe, Tabackstr. 31.

— Max, Posthilfsbote, Schuhmacherstr. 4.

— Wilh., Hausmann, Oberbergstr. 57.

Zinn, Elvire, Handarbeiterin, Altmarktstr. 4.

— Aug., Arbeiter, Mauerstr. 4.

Ziolkowski, J., Schuhm.-Ges., Petersilienstr. 13.

— Juliane, Wwe., Kirchenstr. 12.

— Karl, Schneidernstr., Langestr. 2.

Zittlau, Gustav, Fleischerstr., Oberbergstr. 64.

Zmijewski, Gustav, Schriftf., Fischerstr. 4.

— Rosalie, Wittwe, Fischerstr. 4.

Zobel, Ludw., Schneidernstr., Grabenstr. 58.

Zoch, Jul., Arbeiter, Ziegeleistr. 1/2.

— Marie, Arbeiterwwe., Trinkestr. 2.

— Wilh., Arbeiterwwe., Kallinterstr. 4.

Zoellner, Max, Reisender, Marienwerderstr. 27.

Zollkopf, Hedw., Doktorswittwe, Unterthornerstraße 28.

Zorn, August, Straßenreiniger, Kallinterstr. 6.

— Karl, Straßenreiniger, Kallinterstr. 18.

Zube, Paul., Schuhm.-Wwe., Schloßbergstr. 7.

Zubrzycki, Anton, Bauaufs., Getreidemarkt 2.

Zuchowski, Franz, Arbeiter, Blumenstr. 9.

Zuckermann, Julie, Handelsfr., Grabenstr. 39.

Zudnakowski, Wilh., Arbeiter, Kulmerstr. 7.

Zülchaur, Fanny, Rentiere, Gartenstr. 1/3.

— Jul., Dr. med., Getreidemarkt 25/26.

Zultowski, Alb., Forstschutzm., Bischoffstr. 20.

Zundel, Jul., Werkführer, Oberbergstr. 64.

Zunker, Hauptm. d. Artill., Tabackstr. 21.

Zuzak, Joh., Schneider, Lehmstr. 7.

Zwadowski, Friedr., Schankw., Lindenstr. 17.

Zweininger, Heinr., Schneider, Herrenstr. 4.





# Offizieller Theil.









## Offiziere, Sanitäts-Offiziere und Beamte der Garnison Graudenz.

### 3. Pommerisches Infanterie-Regiment Nr. 14.

1. Müller, Oberst und Regiments-Kommandeur, Marienwerderstraße 22.
2. Voellot de Mars, Oberst-Lieutenant.

#### Majore:

- |                                       |  |
|---------------------------------------|--|
| 3. von Hirschfeld, Festungsstraße 12. | 6. Walbaum von Traubitz, Blumenstraße 4. |
| 4. Michaelis, Schützenstraße 2.       | 7. Andoer, Gerichtsstraße 1/2.           |
| 5. Binder, Festung Graudenz.          |  |

#### Hauptleute:

- |  |                                       |
|--|---------------------------------------|
| 8. von Schröder, Blumenstraße 6.       | 14. Oldenburg, Grabenstraße 5.        |
| 9. Graf von Reina, Oberthornerstr. 25. | 15. von Otterstedt, Getreidemarkt 22. |
| 10. von Stojentin, Festung.            | 16. Lindenberg, Getreidemarkt 17.     |
| 11. von Podewils, Festung.             | 17. von Below, Gerichtsstraße 1/2.    |
| 12. Hauck, Festung.                    | 18. von Voesevitz, Grabenstraße 27.   |
| 13. Speichert, Festung.                | 19. Cederholm, Blumenstraße 5.        |

#### Premier-Lieutenants:

- |  |  |
|--|--|
| 20. von Holly u. Ponientzick I, Salzstraße 14. | 26. von Boremski, Lindenstraße 2.                  |
| 21. Plathner, Holzmarkt 9.                     | 27. Schreder, Oberbergstraße 11.                   |
| 22. Münch, Mühlenstraße 11.                    | 28. von Holly und Ponientzick II, Grabenstraße 47. |
| 23. Schlieper, Festungsstraße 12.              | 29. Passarge, Marienwerderstraße 28.               |
| 24. von Rode, Börgenstraße 2.                  | 30. Lomar, Langestraße 22.                         |
| 25. Riese, Amtsstraße 7/8.                     | 31. von Eickstädt, Festungsstraße 12b.             |

#### Seconde-Lieutenants:

- |   |  |
|---|--|
| 32. Görde, Marienwerderstraße 29.                                     | 42. Falck, Festung.  |
| 33. von Kraewel, kommandirt zur Kriegsakademie Berlin.                | 43. Voigt, Festung.  |
| 34. Frank, kommandirt als Adjutant zum Bezirks-Kommando Thorn.        | 44. Satow, kommandirt als Erzieher zur Kadettenanstalt Kulm. |
| 35. Len, kommandirt zur Kriegsakademie Berlin.                        | 45. Schröter, Festung.                                       |
| 36. Jordan, kommandirt als Erzieher zur Kadettenanstalt Dranienstein. | 46. von Ahlden, Oberthornerstraße 27.                        |
| 37. Frühling I, Grabenstraße 52.                                      | 47. von Bötticher, Grabenstraße 23.                          |
| 38. Kollau, Festung.  | 48. Balthasar, Festung.                                      |
| 39. Bauer, Altestraße 9.  | 49. Langemaf, "  |
| 40. Freese, Langestraße 11.   | 50. von Kornatzki, "   |
| 41. Tellenbach, Marienwerderstraße 37.                                | 51. Krag, "  |
|   | 52. Frike, "   |
|   | 53. von Beringe, "   |
|   | 54. Frühling II, "   |

#### Sanitäts-Offiziere:

- |  |   |
|--|---|
| 55. Dr. Schondorff, Oberstabsarzt II. Kl. Marienwerderstraße 26. | 57. Dr. Knorr, Stabsarzt, Gartenstr. 16.                    |
| 56. Dr. Hohnbaum-Hornschuch, Stabsarzt, Grabenstraße 11.         | 58. Dr. Johannes, Assist.-Arzt I. Klasse Garnison-Lazareth. |

#### Bathmeister:

- Hannemann, Oberbergstr. 45. Hollmann, Markt 9. Fluche, Marienwerderstr. 31.



## Zweite Abtheilung Westpreussischen Feld-Artillerie-Regiments Nr. 16.

- |   |  |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Jumperk, Major, Tabackstraße 11.</li> <li>2. Zunder, Hauptmann, Tabackstr. 21.</li> <li>3. Günther, Hauptmann, Tabackstr. 22.</li> <li>4. von Alten, Hauptmann, außerhalb der Garnison frank.</li> <li>5. Fiering, Premier-Lieutenant, kommandirt zur Artillerie-Schießschule Berlin.</li> <li>6. Mottan, Pr.-Lt., Lindenstraße 21.</li> <li>7. Schlawe, Pr.-Lt., Artillerie-Kaserne.</li> <li>8. von Bultée, Sec.-Lt., desgl.</li> <li>9. von Wohna, Sec.-Lt., Marienwerderstraße 26.</li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>10. Vanjelow, Sec.-Lt., kommandirt zur vereinigten Artillerie- u. Ingenieur-Schule.</li> <li>11. Rehbel, desgl.</li> <li>12. Wilckens, desgl.</li> <li>13. Bath, Sec.-Lt., Artillerie-Kaserne.</li> <li>14. Albrecht, desgl.</li> <li>15. von Selle, desgl.</li> <li>16. Dr. Ellerhorst, Stabsarzt, Amtsstraße 26.</li> <li>17. Müller, Zahlmmeister, Oberbergstr. 36.</li> </ol> |
|---|--|

### Bezirks-Kommando.

1. von Belchrim, Oberst-Lieutenant z. D., Klein Kunterstein 96.
2. Arnold, Seconde-Lieutenant, Grabenstraße 23.

### Artillerie-Depot.

1. Reinhold, Major, Börgenstraße 2.
2. Basmars, Zeug-Premier-Lieutenant, Festung.
3. Rode, Zeug-Lieutenant, Festung.

### Festungs-Gefängniß.

1. Bielik, Hauptmann, Festung.
2. Koch, Seconde-Lieutenant, Festung.
3. Herbst, Rendant des Festungs-Gefängnisses.

### Garnison-Lazareth.

1. Nöring, Lazareth-Inspektor, Garnison-Lazareth.

### Probiant-Amt.

1. Horn, Probiantamts-Rendant, Festung.
2. Vohrenk, Probiantamts-Assistent, Festung.

### Garnison-Verwaltung.

1. Sebelin, Garnison-Verwaltungs-Ober-Inspektor, Festung.
2. Engel, Kontrollführender Kasernen-Inspektor, Festung.
3. Schmidt, Kasernen-Inspektor, Artillerie-Kaserne.

### Garnison-Baubeamte.

1. Rienitz, Garnison-Bau-Inspektor, Getreidemarkt.
2. Herzfeldt, Garnison-Bau-Inspektor, Tabackstraße.

### Militär-Bureau

I. des 3. Pommerschen Infanterie-Regiments Nr. 14  
Regiments-Bureau: Artillerie-Kaserne.

Dobberstein, Sergeant und Regimentschreiber, Oberbergstraße 38.  
Bureau des 1. Bataillons: Oberbergstraße 36.

Bahls, Sergeant und Bataillonschreiber, Marienwerderstraße 27.  
Bureau des 2. Bataillons: Salzstraße 4.

Gerström, Sergeant und Bataillonschreiber, Salzstraße 4.  
Bureau des 3. Bataillons: Unterbergstraße 5.

Johanns, Unteroffizier und Bataillonschreiber, Unterbergstraße 5.

II. der 2. Abtheilung Westpr. Feld-Artillerie-Regiments Nr. 16  
Abtheilungs-Bureau: Artillerie-Kaserne.

Teßlaff, Unteroffizier und Abtheilungsschreiber, Artillerie-Kaserne.

III. des Bezirks-Kommandos  
Bureau: Oberbergstraße 36.

Jagusch, Sergeant und Bataillonschreiber, Marienwerderstraße 33.



### Ersatz-Kommission.

Conrad, Landrath, Civil-Vorsitzender.

v. Pelschrim, Oberst-Lieutenant z. D., Militär-Vorsitzender.

## Städtische Körperschaften und Angestellte.

### Magistrats-Kollegium.

Pohlmann, Oberbürgermeister, Marienwerderstraße 20.

Berkholz, Stadtkämmerer und Beigeordneter, Tabackstraße 5.

Polzki, Stadtrath, Amtsstraße 12.

Engel, Stadtrath, Getreidemarkt 19.

Gaebel, Stadtrath, Gartenstraße 22.

Spaencke, Stadtrath, Marienwerderstraße 46.

Gaglin, Stadtrath, Herrenstraße 21.

Herzfeld, Stadtrath, Oberthornerstraße 13.

Bohm, Stadtrath, Altestraße 15.

### Enbaltern- und Unterbeamte des Rathhauses.

#### a) Bureau.

Doran, Bureaugehilfe des 1. Bureau, Marienwerderstraße 29.

Radtke, Bureaugehilfe des 3. Bureau, Festungsstraße 4.

Depfe, Bureaugehilfe des 4. Bureau, Mühlenstraße 8.

#### b) Rämmerkassse.

Klabon, Rendant, Blumenstraße 29.

Röhler, Kassengehilfe, Festungsstraße 16.

#### c) Steuerkasse.

Biesoldt, Steuererheber, Oberbergstraße 52.

#### d) Botenamt.

Findel, Kassenbote, Vehmstraße 9.

Brömer, Kassenbote, Schloßberg 34/35.

Rahn, Rathhaus-Kastellan, im Rathhause, Marktplatz 3.

Wolfram, Kassenbote, Kasernenstraße 19.

Gadziowski I., Kassenbote, Mühlenstraße 6.

Sokolowski, Schulbote, Marienwerderstraße 17.

Gadziowski II., Stadtbote, Schloßberg 9.

### Polizei-Verwaltung.

Polzki, Stadtrath, Amtsstraße 12.

Wichmann, erster Polizei-Kommissarius, Trinkestraße 10.

Worm, zweiter Polizei-Kommissarius und Polizei-Sekretair, Marienw.-Str. 38.

Doege, Polizei-Bureau-Assistent, Marienwerderstraße 5.

Fleischhauer, Schutzmann des 1. Reviers, Lindenstraße 6.

Knapp, Schutzmann des 2. Reviers, Mauerstraße 17.

Krause, Schutzmann des 3. Reviers, Hafenstraße 3.

Schiffner, Schutzmann des 4. Reviers, Kulmerstraße 17b.

### Stadtverordnete.

Schleiff, Kaufmann, Vorsitzender, Herrenstraße 15.

Frölich, Kanzleirath, stellvertretender Vorsitzender, Schuhmacherstraße 2.

Belgard, Kaufmann, Marienwerderstraße 44.

Bösler, Gerbermeister, Vehmstraße 4.

Braun, K., Kaufmann, Marienwerderstraße 42.

Breuning, G., Malermeister, Nonnenstraße 4.

Thomse, Kaufmann, Herrenstraße 19.

Ezölbe, G., Kaufmann, Herrenstraße 7.



Fabian, Kaufmann, Marienwerderstraße 53.  
 Fliedt, G., Sattlermeister, Marienwerderstraße 51.  
 Gerike, Kaufmann, Grabenstraße 44/46.  
 Heitmann, Kaufmann, Schuhmacherstraße 16.  
 Kauffmann, Carl, Fabrikbesitzer, Getreidemarkt 16/17.  
 Kiese, Schlossermeister, Grabenstraße 1/2.  
 Klose, Fabrikbesitzer, Schützenstraße 14.  
 Kuhn, D., Kaufmann, Altmarktstraße 5.  
 Kuzner, Klempnermeister, Grabenstraße 19.  
 Kyser, Fritz, Kaufmann, Marktplatz 12.  
 Lewinsohn, L., Rentier, Herrenstraße 27.  
 Mehrlein, Fabrikbesitzer, Mühlenstraße 2.  
 Meißner, D., Rentier, Altestraße 6.  
 Mertins, B., Kaufmann, Tabackstraße 6.  
 Müller, C. F., Rentier, Getreidemarkt 20.  
 Nöthe, Buchdruckereibesitzer, Gartenstraße 15.  
 Nosanowski, Mühlenbesitzer, Oberthornerstraße 42.  
 Scheffler, C. R., Rentier, Festungsstraße 12.  
 Scheller, F., Kaufmann, Grabenstraße 19.  
 Schochow, Fabrikbesitzer, Unterthornerstraße 19.  
 Schulz, Maurermeister, Tabackstraße 11.  
 Schwarz, C., Kaufmann, Unterthornerstraße 1.  
 Thomaschewski, Kaufmann, Oberthornerstraße 24.  
 Victorius, Fabrikbesitzer, Oberthornerstraße 13.  
 Voges, Fabrikbesitzer, Oberthornerstraße 7.  
 Wagner, Rechtsanwalt, Mühlenstraße 10a.  
 Wolffsohn, M., Kaufmann, Marienwerderstraße 48.

#### Schul-Deputation.

Pohlmann, Ober-Bürgermeister, Vorsitzender, Marienwerderstraße 20.  
 Engel, Stadtrath, stellvertretender Vorsitzender, Getreidemarkt 19.  
 Gabel, Stadtrath, Gartenstraße 22.  
 Herzfeld, Stadtrath, Oberthornerstraße 13.  
 Vorrman, Direktor a. D., Grabenstraße 56.  
 Ebel, Pfarrer, Herrenstraße 1.  
 Frölich, Kanzleirath, Schuhmacherstraße 2.  
 Mehrlein, Fabrikbesitzer, Mühlenstraße 2.  
 Dr. Rosenstein, Rabbiner, Unterthornerstraße 17.  
 Dr. Unger, Gymnasial-Direktor, Bördenstraße 1.  
 Runeert, Dechant, Kirchenstraße 20.  
 Röder, Rektor, Bördenstraße 14.  
 Nöthe, Buchdruckereibesitzer, Gartenstraße 15.

#### Bau-Kommission.

Gaglin, Stadtrath, Vorsitzender, Herrenstraße 21.  
 Spaende, Stadtrath, stellvertretender Vorsitzender, Marienwerderstraße 46.  
 Hoffmann, Zimmermeister, Gartenstraße 10.  
 Schulz, Maurermeister, Tabackstraße 11.  
 Weiß, Ofenfabrikant, Trinkestraße 11.  
 Fischer jun., Zimmermeister und Maurermeister, Amtsstraße 7.  
 Kuzner, Klempnermeister, Grabenstraße 19.  
 Meißner, D., Maurermeister, Unterthornerstraße 29.

#### Forst-Kommission.

Bertholz, Stadtkämmerer, Vorsitzender, Tabackstraße 5.  
 Böhm, Stadtrath, stellvertretender Vorsitzender, Altestraße 15.  
 Victorius, Fabrikbesitzer, Oberthornerstraße 13.  
 Schleiff, Kaufmann, Herrenstraße 15.  
 Genée, Dekonomie-Commissarius a. D., Grabenstraße 52/53.  
 Hoffmann, Zimmermeister, Gartenstraße 10.



**Förster.**

Langhagel, erster Förster, Rothhöferstraße 3.  
 Lode, zweiter Förster, Rudnick.  
 Zultowski, Forstschutzmänn, Bischofsstraße 20.

**Oekonomie-Kommission.**

Berkholz, Stadtkämmerer, Tabackstraße 5.  
 Bohm, Stadtrath, Altestraße 15.  
 Schleiff, Kaufmann, Herrenstraße 15.  
 Birkholz, Rentier, Altmarktstraße 4.  
 Witt, Rentier, Tabackstraße 22.  
 Mehrlein, Fabrikbesitzer, Mühlenstraße 2.

**Orts-Krankenkasse.**

Stern, Rendant, Mühlenstraße 9.

**Lazareth-Kommission.**

Polsli, Stadtrath, Amtstraße 12.  
 Boesler, Gerbermeister, Behmstraße 4.  
 Ruhn, Oskar, Kaufmann, Altmarktstraße 5.  
 Gzolbe, Kaufmann, Herrenstraße 7.  
 Ryser, Fritz, Kaufmann, Marktplatz 12.  
 Schochow, Ziegeleibesitzer, Unterthornerstraße 19.  
 Dr. Martens, Krankenhausarzt, Marktplatz 6.

**Lazareth-Beamter.**

Bonin, Lazareth-Inspektor, Gerichtsstraße 5/6.

**Schlachthaus-Kommission.**

Bohlmann, Ober-Bürgermeister, Marienwerderstraße 20.  
 Berkholz, Stadtkämmerer, Tabackstraße 5.  
 Boesler, Stadtverordneter, Behmstraße 4.  
 Mertins, Stadtverordneter, Tabackstraße 6.  
 Schleiff, Stadtverordnetenvorsteher, Herrenstraße 15.

**Beamte des Schlachthaus.**

Uhl, Schlachthaus-Inspektor, Kulmerstraße 57.  
 Sydow, Hallenmeister, Kulmerstraße 57.  
 Schwarz, Maschinist, Kulmerstraße 57.

**Straßen-Reinigungs-Kommission.**

Berkholz, Stadtkämmerer, Tabackstraße 5.  
 Schleiff, Stadtverordnetenvorsteher, Herrenstraße 15.  
 Viktorius, Stadtverordneter, Oberthornerstraße 13.  
 Boesler, Stadtverordneter, Behmstraße 4.  
 Gzolbe, Stadtverordneter, Herrenstraße 7.

**Gasanstalt und Wasserkunst.**

Hausfelder, Gasanstalts-Inspektor, Tabackstraße 10.  
 Meyer, Wasserkunstverwalter, Badeplatz 1.

**Städtische Schulen.****Lehrerinnen-Seminar und höhere Mädchenschule.**

Holder-Egger, erster ordentlicher Lehrer und z. B. stellvertr. Leiter beider Anstalten, Unterthornerstraße 27.  
 Dr. Pekke, zweiter ordentlicher Lehrer, Blumenstraße 7.



Seedorf, dritter ordentlicher Lehrer, Schützenstraße 6.  
 Greger, vierter ordentlicher Lehrer, Schützenstraße 14.  
 Friedrichsdorff, Lehrerin, Oberthornerstraße 25.  
 Rötke, Lehrerin, Marienwerderstraße 3.  
 Knips, Lehrerin, Oberthornerstraße 25.  
 Rafalski, Lehrerin, Getreidemarkt 23/24.  
 Eckhardt, Turn- und Handarbeits-Lehrerin, Oberbergstraße 72.  
 Scheffler, Turn- und Handarbeits-Lehrerin, Salzstraße 3.  
 Dr. Rosenstein, Rabbiner, jüdischer Religionslehrer, Unterthornerstraße 17.  
 Kasyna, Kaplan, katholischer Religionslehrer, Kirchenstraße.

#### **Mädchen-Mittelschule.**

Arlt, Rektor, Nonnenstraße 6.  
 Vermuth, erster Lehrer, Getreidemarkt 20.  
 Kröhn, zweiter Lehrer, Blumenstraße 8.  
 Klaffki, Lehrerin, Oberthornerstraße 34.  
 Böhrig, Lehrerin, Altmarktstraße 1.  
 Herrmann, Lehrerin, Schützenstraße 3.  
 Dr. Rosenstein, Rabbiner, jüdischer Religionslehrer, Unterthornerstraße 17.  
 Kasyna, Kaplan, katholischer Religionslehrer, Kirchenstraße.

#### **Volkschulen für Mädchen.**

Kozhynski, Hauptlehrer, Blumenstraße 7.  
 Schwanitz, Lehrer, Lindenstraße 32.  
 Fischer, Lehrer, Mühlenstraße 8.  
 Kuhn, Lehrer, Unterthornerstraße 31.  
 Wunsch, Lehrer, Trinkestraße 7.  
 Hohe, Lehrerin, Oberthornerstraße 37.  
 Wilda, Lehrerin, Grabenstraße 45.  
 Schmidt, Lehrerin, Mühlenstraße 5.  
 Knoch, Lehrerin, Mühlenstraße 6.  
 Krieschen, Lehrerin, Altmarktstraße 6.

#### **Höhere Knaben-Bürgerschule (frühere Mittelschule für Knaben).**

Roeder, Rektor und Volksschulinspektor, Börgenstraße 14.  
 Eggert, wissenschaftlicher Lehrer, Amtsstraße 6.  
 Miehke, wissenschaftlicher Lehrer, Unterthornerstraße 21.  
 Böhme, wissenschaftlicher Lehrer, Tabackstraße 19.  
 Elten, wissenschaftlicher Lehrer, Tabackstraße 19.  
 Kiebel, wissenschaftlicher Lehrer, Langestraße 9.  
 Knaust, Lehrer, Mühlenstraße 5.  
 Filarski, Lehrer, Mühlenstraße 9.  
 Lange, Lehrer, Getreidemarkt 20.  
 Dombrowski, Lehrer, Unterthornerstraße 30.  
 Traßcher, Hilfslehrer.  
 Dörk, Hilfslehrer.

#### **Volkschulen für Knaben.**

Müller, Hauptlehrer, Tabackstraße 23.  
 Grosse, Lehrer, Blumenstraße 3.  
 Roggisch, Lehrer, Schützenstraße 13/14.  
 Knopf, Lehrer, Oberthornerstraße 34.  
 Schulz, Lehrer, Grüner Weg 9.  
 Janz, Lehrer, Mühlenstraße 6.  
 Grochowski, Lehrer, Speicherstraße 1.  
 Schreiber, Lehrer, Blumenstraße 2.  
 Donner, Lehrer, Markt 10.  
 Ernst, Lehrer, Marienwerderstraße 29.

#### **Feldmarktschule.**

Preuß, Hauptlehrer, Rothhöferstraße 1.  
 Schwarz, Lehrer, "  
 Petrich, Lehrer, "  
 Wentzher, Lehrer, "  
 Haß, Lehrer, "



## Königliches Gymnasium.

Dr. Anger, Direktor.  
 Professor Cuno, Oberlehrer.  
 Professor Dr. Darnmann, Oberlehrer.  
 Skerlo, Oberlehrer.  
 Dr. Rehdaus, Oberlehrer.  
 Dr. Böttcher, Gymnasiallehrer.  
 Gorkiza, Gymnasiallehrer.  
 Reimann, Gymnasiallehrer.  
 Dr. Brosig, Gymnasiallehrer.  
 Preuß, Gymnasiallehrer.

Dr. Trabandt, Gymnasiallehrer.  
 Dr. Hennig, wissensch. Hilfslehrer.  
 Böslcr, Schulaufs-Kandidat.  
 Dr. Grollmus, Probekandidat.  
 Dr. Jackstein, Probekandidat.  
 Zander, techn. Lehrer, Gymn.-Kassenrend.  
 Ault, Vorschul- und Musiklehrer.  
 Haak, Vorschullehrer.  
 Hundsdoxf, Strafanstaltspfarrer.  
 Dr. Rosenstein, Rabbiner.

## Königliches Schullehrer-Seminar.

Dr. Wende, Seminarilektor, Kirchenstraße 11/12.  
 Ernst, Seminarlehrer, Nonnenstraße.  
 Palm, Seminarlehrer, Nonnenstraße.  
 Wessel, Seminarlehrer, Nonnenstraße.  
 Schulz, Seminarlehrer, Nonnenstraße.  
 Wacker, Seminar-Hilfslehrer, Kirchenstraße 11/12.  
 Hermann, Frau, Handarbeitslehrerin, Oberthornerstraße.  
 Biermann, Schuldiener, Kirchenstraße 11/12.  
 Muchlinski, Hilfschuldiener, Nonnenstraße.  
 88 Seminarzöglinge, 127 Übungsschulkinder.

## Königliches Standesamt.

Polzki, Stadtrath, Standesbeamter.  
 Brosius, pens. Lehrer, stellvertretender Standesbeamter.

## Kirchen und kirchliche Beamte.

### Evangelische Kirche (auf dem Marktplatz).

Ebel, Eduard, Pfarrer des Altmarktbezirks, Vorsitzender des Kirchenraths, Herrenstr. 1.  
 Erdmann, Oskar, Pfarrer des Neumarktbezirks, Langgasse 1.  
 Ault, Gymnasiallehrer, Organist.  
 Rüden, Küster. Eggert, Kirchendiener. Becker, Kalkant.

### Gemeinde-Kirchenrath:

aus Graudenz:  
 Berkholz, Stadtkämmerer.  
 Boergen, Färbereibesitzer.  
 Borrmann, Direktor a. D.  
 Dr. Darnmann, Professor.

Gaebel, Stadtrath.  
 Heidenhain, Louis, Rfm.  
 Mertius, Benno, Kaufm.  
 Richter, Amtsgerichtsrath.

Ferner die Gutsbesitzer:  
 Habicht-Klodtken,  
 Heinrich-Kunterstein.  
 Horst, H., Moßrau.  
 Schelske, Ramutken.

### Gemeinde-Vertretung:

aus Graudenz:  
 Dr. Anger, Gymn.-Dir.  
 Belger, Rentier.  
 Breuning, Maler.  
 Braun, Rud., Kaufmann.  
 Czolbe, Kaufmann.  
 Falk, Kaufmann.  
 Hahn, Landrichter.  
 Haupt, Bankdirektor.  
 Heitmann, Kaufmann.  
 Dr. Kaphahn, Kreisschul-  
 inspektor.  
 Kutzer, Strafanstalts-In-  
 spektor a. D.

Ruhn, Oscar, Kaufmann.  
 Mehrlein, Fabrikbesitzer.  
 Muth, Rechtsanwalt.  
 Dehlschlager, Tischlerm.  
 Rosanowski, Mühlenbes.  
 Schwarz, Kaufmann.  
 Schleiff, Kaufmann.  
 Thomasschewski, Kaufm.  
 Boswinkel, erster Staats-  
 anwalt.  
 Gerber-Al. Tarpen.  
 Ferner die Gutsbesitzer:  
 Bloß-Sackrau.  
 Daum-Satsch.

Giese-Mitzwalde.  
 Hinzler-Sackrau.  
 Horst, Carl, Moßrau.  
 Krahm-Dt. Wangerau.  
 Rüden-Neudorf.  
 Rühnbauu-Starzewo.  
 Reißner-Nonnen Rabi-  
 lunkcn.  
 Mennicke-Mitzwalde.  
 Moldenhauer-Tusch.  
 Temme-Königlich Dom-  
 browken.  
 Wendt-Tannenrode.  
 Zick-Boßwinkel.



## **Katholische Stadt-Pfarrkirche** (Haupteingang von der Kirchenstraße aus).

Kunert, Dechant. Kasyna, Kaplan.

### **Kirchen-Vorstand:**

Melz, Seminar-Deconom, Vorsitzender.  
Drozkowski, Schmiedemeister.  
Eichler, Rentier.  
Froelich, Kauzleirath.

Marchlewski, Victor, Kaufmann.  
Rozynski, Hauptlehrer.  
Spiller, Seminarlehrer a. D.  
Wermuth, Lehrer.

### **Gemeinde-Vertretung:**

Nezel, Strafanstaltslehrer, Vorsitzender.  
Alexewicz, Mich., Kornmüller.  
Baron, Fleischermeister.  
Bojanowski, Schneidermeister.  
Czablewski, Schmiedemeister.  
Grabowski, Aufseher.  
Herrmann, Kaufmann.  
Hoffmann, Gerichts-Assistent.  
Jablonski, Schneidermeister.  
Jalkowski, Buchhändler.  
Kaminski, Baunternehmer.  
Konizki, Schneidermeister.

Arzymwinski, Kaufmann.  
Autowski, Dachdeckermeister.  
Marchlewski, Joh., Kaufmann.  
Müller, Wasserbauaufseher.  
Nehring, Schuhmachermeister.  
Nikleniewicz, Bäckermeister.  
Nuczowski, Kaufmann.  
Smigocki, Schuhmachermeister.  
Stasiowski, Stellmachermeister.  
Taczynski, Bäckermeister.  
Torlop, Schuhmachermeister.  
Zawacki, Kaufmann.

## **Garnison-Kirche** (Eingang von der Herrenstraße).

Wahle, evangelischer Garnisonpfarrer.

Sundschorf, Pfarrer der Strafanstaltskirche und des Militärs katholischer Confession.

## **Baptisten-Kapelle** (in der Kasernenstraße).

Liebig, Vorsteher, Marienwerderstraße 22.

## **Irvingianer-Kapelle** (in der Schützenstraße).

Bimmermann, Vorsteher, Blumenstraße.

## **Synagogen-Gemeinde** (Taback- und Grabenstraßen-Ecke).

Bohm, Aron, Vorsteher der Synagogen-Gemeinde.

Michalski, Siegmund, Vorsteher der Synagogen-Gemeinde.

Kiewe, S. J., Vorsteher der Synagogen-Gemeinde.

## **Friedhöfe.**

### **Evangelische Friedhofs-Verwaltung.**

Boesler, Vorsteher der Armen Bruderschaft, Vehmstraße 4.

Becker, Todtengräber, Oberthornerstraße 15.

### **Katholische Friedhofs-Verwaltung.**

Kunert, Mitglied der Friedhofs-Verwaltung, Kirchenstraße 20.

Schlesinger, Todtengräber, Kirchenstraße 20.

### **Friedhof der Synagoge.**

Bohm, Vorsteher des Vorstandes der Synagogen-Gemeinde, Altestraße 15.

Moriz, Todtengräber, Ziegeleistraße 4.

## **Wohlfahrts-Einrichtungen.**

### **Gemeinde-Waisenrath.**

Gaebel, Stadtrath, Vorsitzender, Gartenstraße 22.

Poliski, Stadtrath, Amtsstraße 12.



**Verzeichniß der Armenbezirke und der Vorsteher derselben.**

1. Bezirk. Linden- und Festungsstraße. Scheffler, Hausbesitzer, Festungsstraße 12.
2. Bezirk. Kasernenstraße. Schubert, Buchhändler, Marienwerderstraße 3.
3. Bezirk. Petersilienstraße. Penkwitt, Rentier, Lindenstraße 31.
4. Bezirk. Oberbergstraße. ~~Margisi~~, pens. Gendarm, Nonnenstraße 9.
5. Bezirk. Schloßberg. Friedrich, Schirmfabrikant, Schloßberg 2.
6. Bezirk. Gerichts-, Amts-, Salz-, Unterberg-, Garten- und Marienwerderstraße. ~~Czempinski~~, Photograph, Marienwerderstraße 27.
7. Bezirk. Alte Markt-, Alte-, Kirchen-, Speicher-, Mauer- und Langestraße. Carl ~~Schneider~~, Klempnermeister, Kirchenstraße 1.
8. Bezirk. Marktplatz, Herren-, Schuhmacher- und Nonnenstraße. Paul Meißner, Kaufmann, Marktplatz 10.
9. Bezirk. Börgen-, Graben-, Tabacks- und Trinkenstraße, Badeplatz. ~~Eugen Glindt~~, Sattlermeister, Marienwerderstraße 51.
10. Bezirk. Mühlenstraße. Mehrlein, Fabrikbesitzer, Mühlenstraße 1.
11. Bezirk. Fährplatz, Oberthornerstraße, Getreidemarkt, Schützenstraße. Grabowski, Bäckermeister, Oberthornerstraße 18.
12. Bezirk. Fischerstraße 1 bis 15 und 42 bis 49. Lobs, Kaufmann, Nonnenstraße 10.
13. Bezirk. Fischerstraße 16—41. Boesler, Rentier, Lehmstraße 4.
14. Bezirk. Unterthornerstraße. ~~Forst~~, Rentier, Unterthornerstraße 18.
15. Bezirk. Lehmstraße. Meißner, Maurermeister, Unterthornerstraße 20.
16. Bezirk. Blumenstraße. Boergen, Färbereibesitzer, Getreidemarkt 32.
17. Bezirk. Hafen- und Kallinkerstraße. ~~Sein~~, Sattlermeister, Getreidemarkt 32.
18. Bezirk. Grüner Weg, Bischofsstraße, Verbindungsweg. ~~Geßelbacht~~, Gerbermeister, Getreidemarkt 28.
19. Bezirk. Rehdeners-, Ziegeleistraße, Tuscherdamm, Wiesenweg. Mey, Restaurateur, Schützenstraße 10.
20. Bezirk. Kulmerstraße 1—28, Rothhöfer- u. Liebenwalderstraße. Frisch, Fischerstr. 20.
21. Bezirk. Kulmerstraße 29 bis 55, Böslershöhe. Domke, Schmiedemeister, Unterthornerstraße 31.

**Armen-Merzte.**

- Dr. Martens, Krankenhaus- und Polizei-Arzt, Marktplatz 6.  
 Dr. Collas, Sanitätsrath, Ober-Stabsarzt a. D., für die Bezirke 1 bis 10, Oberthornerstraße 39/40.  
 Dr. v. Bartkowski, Armenarzt für die Bezirke 11 bis 21, Marktplatz 7.

**Evangelisches Hospital, Salzstraße 6/12.**

- Spaende, Vorsteher, Marienwerderstraße 46.  
 Schleiff, Mitglied des Vorstandes, Herrenstraße 15.  
 Belger, Mitglied des Vorstandes, Börgenstraße 2.

**Katholisches Hospital, Oberthornerstraße 35.**

- Kunert, Dechant, Vorsteher, Kirchenstraße 20.  
 L. Hölkel, Mitglied des Vorstandes, Fischerstraße 41.  
 Rozynski, Mitglied des Vorstandes, Blumenstraße 7.

**Waisenhaus für evangelische Mädchen, Mühlenstraße 12/13.**

- Borrmann, Vorsitzender des Vorstandes, Grabenstraße 56.  
 Hasenei, Hausmutter, Mühlenstraße 12/13.

**Waisenhaus für evangelische Knaben (Petersonstift), Kulmerstraße 17a.**

- Erdmann, Vorsitzender des Vorstandes, Langestraße 1.  
 Nitz, Hausvater, Kulmerstraße 13a.

**Katholisches Rettungshaus für Waisenmädchen, Fischerstraße 44.**

- Kunert, Vorsitzender des Vorstandes, Kirchenstraße 20.  
 Czempinski, Hausmutter, Fischerstraße 44. (Die Elisabetherinnen, welche die Anstalt leiten, üben auch Krankenpflege außerhalb des Hauses aus.)

**Klein-Kinderschule des Frauen-Vereins, Petersilienstraße 22.**

- Auguste Küster, Hausmutter, Petersilienstraße 22.

**Klein-Kinderschule des Petersonstifts, Kulmerstraße 17a.**

- Amalie Forstreuter, Hausmutter, Kulmerstraße 17a.



## Königliches Landraths-Amt des Kreises Graudenz.

Courad, Landrath.

| Meisterknecht, Kreissekretär.

## Kreis-Ausschuß des Kreises Graudenz.

### Mitglieder.

Courad, Landrath, Vorsitzender.

Bieler-Melno, Rittergutsbesitzer.

Oßmann-Sallno, Rittergutsbesitzer.

Candien-Widliß, Rittergutsbesitzer.

Schnadenburg-Mühle Schweß, Gutsbes.

Pohlmann = Graudenz, Ober-Bürger-

meister.

Gachel-Graudenz, Stadtrath.

Weise, Kreis-Ausschuß-Sekretär.

## Kreis-Kommunal- und Kreis-Sparkasse.

Heinrich, Rentant.

| Hannemann, Assistent.

## Königliche Kreiskasse.

Grzegorzewski, Königl. Rentmeister.

## Kataster-Amt.

Baur, Kataster-Kontrollent.

## Im Kreise Graudenz stationirte Gendarmen.

Schruba = Graudenz.

Goerke = Graudenz.

Ruff = Rehden.

Teichner = Rehden.

Todtenhaupt = Vessen.

Wahler = Dossoczyn.

Glaner = Dorf Roggen-

hausen.

Arndt = Gr. Leistenau.

## Steuerbeamte in Graudenz.

Ollmeyer, Ober-Steuer-Controllent,  
Schützenstraße 3.

Thielenberg, Ober-Controle-Assist., Ma-  
rienwerderstraße 29.

Wahrendorff, Steuer-Einnehmer, Salz-  
straße 17.

Hain, Steueramts-Assist., Holzmarkt 58.

Jablinowski, Steuer-Aufscher, Unter-  
thornerstraße 5/6.

Wolff, Steueramts-Assist., Festungsstr. 16.

Bürgerle, Steuer-Auff., Oberbergstr. 70.

Neumann, Steuer-Auff., Festungsstr. 16.

Röhler, beritt. Steuer-Aufscher, Graben-  
straße 53.

## Kaiserliche Reichsbankstelle.

Das Geschäftslokal ist im Reichsbankgebäude, Grabenstraße 54.

### Beamte.

Haupt, Bank-Direktor, erster Vorstands-  
beamter, wohnhaft im Dienst-  
gebäude.

Schimbke, Bank-Kassirer, zweiter Vor-  
standsbeamter, wohnh. im Dienst-  
gebäude.

Goerik, Landgerichts-Direktor, als Bank-  
Justitiarius.

Schleiff, Carl, Kaufmann, Taxator.

Vogel, Kassendiener, wohnhaft im Dienst-  
gebäude.

Feldthau, Kassendiener, Schloßbergstr. 1.



# Kaiserliches Postamt I. in Graudenz.

Ord. Nr.	N a m e n	Amtsbezeichnung	Ord. Nr.	N a m e n	Amtsbezeichnung
<b>A. Beamte.</b>			14	Rasniß	Postschaffner
1	Sachs	Post-Direktor	15	Ziek	"
2	Lehmann	Post-Kassirer	16	Schwarz	Briefträger
3	Grusewski	Postmeister	17	Viefert	"
4	Treuge	Post-Sekretair	18	Kallies	"
5	Komossa	"	19	Sülter	"
6	Gebel	"	20	Thinel	"
7	Kramm	"	21	Wirschowski	"
8	Hildebrandt	"	22	Sobisch	Stadtpostbote
9	Mayen	"	23	Willmann	Landbriefträger
10	Liedemann	"	24	Goldert	"
11	Ruhn	Ober-Post-Assistent	25	Kieper I.	"
12	Galow	Ober-Telegr.-Assist.	26	Podjacti	"
13	Werner	Telegraphen-Assist.	27	Karus	"
14	Schindler	Post-Assistent	28	Faust	"
<b>B. Unterbeamte.</b>			29	Olzjewski	"
1	Schaffrin	Postschaffner	30	Balinski	"
2	Wotke	"	31	Bobliß	ständ. Posthilfsbote
3	Genath	"	32	Kieper II.	"
4	Riedel	"	33	Werner	"
5	Kerbs	"	34	Bilgardt	"
6	Krause	"	35	Hoffmann	"
7	Grawunder	"	36	Fischer	"
8	Boeckler	"	37	Derwein	"
9	Nieboiski	"	38	Neuber	"
10	Stalinski	"	39	Kremin	nicht ständ. Hilfsbote
11	Borchert	"	40	Kruczkowski	"
12	Plewka	"	41	Natopolski	Wagenreiniger
13	Lange	"	42	Guzmann	Hof- u. Wagenreinig.
			43	Bielinski	Leitungsaufseher.

## Landgericht und Amtsgericht.

### I. Landgericht.

#### a) Richterliche Beamte.

- |                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| 1. Weßki, Landgerichts-Präsident. | 7. Hahn, Landrichter.                   |
| 2. Göritz, Landgerichts-Direktor. | 8. Regeler, Landrichter.                |
| 3. Polte, Landrichter.            | 9. Spiß, Landrichter.                   |
| 4. Samoje, Landrichter.           | 10. Dr. Mangelndorff, Gerichts-Assessor |
| 5. Eckert, Landrichter.           | (Hilfs-Richter).                        |
| 6. Kruska, Landrichter.           |   |

#### b) Rechtsanwälte.

- |   |                                 |
|---|---------------------------------|
| 11. Schmidt, Justizrath und Notar.      | 16. Obuch, Rechtsanwalt.        |
| 12. Mangelndorff, Justizrath und Notar. | 17. Wiener, Rechtsanwalt.       |
| 13. Rabilinski, Rechtsanwalt und Notar. | 18. Grün, Rechtsanwalt.         |
| 14. Wagner, Rechtsanwalt und Notar.     | 19. von Paledzki, Rechtsanwalt. |
| 15. Muth, Rechtsanwalt und Notar.       |                                 |

#### c) Subalternbeamte.

- |   |  |
|---|--|
| 20. Frölich, Kanzlei-Rath, Erster Gerichts- | 22. Suder, Landgerichts-Sekretair.     |
| schreiber.                                  | 23. Idzkowski, Landgerichts-Sekretair, |
| 21. Scharmer, Rechnungs-Rath, Rech-         | Dolmetscher.                           |
| nungs-Revisor.                              | 24. Meißner, Landgerichts-Sekretair.   |



25. Böcker, Landgerichts-Assistent.  
 26. Dumke, Landgerichts-Assistent.  
 27. Degenhard, Aktuar.  
 28. von Euen, Landgerichts-Kanzlei-Inspektor.

29. Böhne, Landgerichts-Kanzlist.  
 30. Berendt, Landgerichts-Kanzlist.  
 31. Brandt, Kanzleihilfe.  
 32. Kopp, Kanzleihilfe.  
 33. Rohwald, Kanzleihilfe.

## d) Unterbeamte.

34. Bontoux, Botenmeister.  
 35. Glowinski, Kastellan.

36. Steinert, Gerichtsdiener.  
 37. Malotke, Hilfsgerichtsdiener.

**II. Amtsgericht.**

## a) Richterliche Beamte.

1. Emmerleben, Amtsgerichts-Rath,  
Aufsichtsführender Richter.  
 2. Richter, Amtsgerichtsrath.  
 3. Roed, Amtsrichter.  
 4. Rauffmann, Amtsrichter.

5. Bufa, Amtsrichter.  
 6. Lössau, Amtsrichter.  
 7. Quiring, Gerichts-Assessor.  
 8. Kroll, Gerichts-Assessor.  
 9. Erhard, Amtsanwalt.

## b) Subalternbeamte.

10. Hennig, Gerichtskassen-Rendant.  
 11. Szymanski, Amtsgerichts-Sekretair.  
 12. Behmer, Amtsgerichts-Sekr., Erster  
Gerichtsschreiber.  
 13. Gurski, Amtsgerichts-Sekretair und  
Dolmetscher.  
 14. Biron, Amtsgerichts-Sekretair.  
 15. Salinger, Amtsgerichts-Sekretair,  
Kassen-Controllenr.  
 16. Engelsleben, Amtsgerichts-Sekret.  
 17. Haslau, Amtsgerichts-Sekretair.  
 18. Hoffmann, Amtsgerichts-Assistent,  
Dolmetscher.  
 19. Schmidt, Amtsgerichts-Assistent.  
 20. Gieslinski, Aktuar und Dolmetscher.

21. Rohde, Aktuar.  
 22. Schrader, Aktuar und Kassen-  
schreiber.  
 23. Jankowski, Aktuar.  
 24. Rasch, Gerichtsvollzieher.  
 25. Sacolowsky, Gerichtsvollzieher.  
 26. Gancza, Gerichtsvollzieher.  
 27. Heyke, Gerichtsvollzieher.  
 28. Moritz, Kanzleihilfe.  
 29. Schalla, Kanzleihilfe.  
 30. Abraham, Kanzleihilfe.  
 31. Ediger, Kanzleihilfe.  
 32. Lemke, Kanzleihilfe.  
 33. Paetz, Kanzleihilfe.  
 34. Lorenz, Kanzleihilfe.

## c) Unterbeamte.

35. Blank, Gerichtsdiener u. Hilfsgerichts-  
Vollzieher.

36. Elgström, Gerichtsdiener.  
 37. Kroll, Gerichtsdiener.

**Referendare**

beim Landgericht:  
 Mehrlein I  
 Mehrlein II

Bohlmann  
 Neumann  
 Bruns, zur Zeit Soldat.

beim Amtsgericht:  
 Jarecki  
 Semrau.

**Schiedsmänner für die Stadt Grandsenz.**

R. Braun, Kaufmann, Marienwerderstraße 42.  
 Belger, Rentier, Börgenstraße 2.  
 Boesler, Rentier, Lehmsstraße 4.  
 Thomaszewski, Kaufmann, Oberthornerstraße 24.

**Staatsanwaltschaft und Justiz-Gefängniß.****I. Staatsanwaltschaft.**

Boswinkel, Erster Staatsanwalt.  
 Cornelius, Staatsanwalt.

Reich, Gerichts-Assessor, ständiger Hilfs-  
arbeiter.

## Subalternbeamte.

Säcker, Sekretär.  
 Grünenberg, Assistent.  
 v. Hinrichs, Aktuar.

Schalinski, Aktuar.  
 Graßmann, Kanzleidiätar.  
 Frank, Kanzleihilfe.

Gehrke, Bote.



## II. Gerichts-Gefängniß.

Dreier, Gefängniß-Inspektor.  
 Strauß, Expeditions-Gehilfe.  
 Jungbahr, Gefangen-Aufseher.  
 Jaruschewski, "  
 Kugland, "  
 Thiel, "

Mistelski, Gefangen-Aufseher.  
 Bodammer, "  
 Wenzel, "  
 Kleist, "  
 Herker, Gefangen-Aufseherin.

## Festung Graudenz.

Verzeichniß der Haushaltungs-Vorstände und einzeln wohnenden Personen auf der Festung Graudenz (excl. der Offiziere des Regiments Nr. 14.).

Bäcker, Paul, Maschinenführer.  
 Balla, Ottilie, Diakonissin.  
 Berg, Otto, Magazin-Vorarbeiter.  
 Berndt, Emil, Kasernenwärter.  
 Büchler, Anton, Königl. Backmeister.  
 Darmer, Helm., Kaufmann u. Restaurat.  
 Deinat, Anna, Diakonissin.  
 Dürholz, Max, Büchsenmacher.  
 Eichstädt, Robert, Postassistent.  
 Engel, Ferdinand, Kasernen-Inspektor.  
 Fregin, Carl, Tischlermeister.  
 Herbst, August, Rendant vom Festungs-Gefängniß.  
 Horn, Hermann, Probiamentamts-Rendant.  
 Klein, Albert, Barbier.  
 Knoblauch, Christian, Kasernenwärter.  
 Kowalski, Franz, Schuhmachermeister.  
 Kresin, Julianne, Höckerin.  
 Krumm, Wilhelm, Büchsenmacher.  
 Kurth, Ottilie, Kasino-Defonomin.  
 Lange, Friedrich, Magazin-Vorarbeiter.  
 Lange, Peter, Magazin-Vorarbeiter.

Lorenz, Paul, Probiamentamts-Assistent.  
 Mäschims, Kasernenwärter.  
 Müller, Friedrich, Kasernenwärter.  
 Müller, Rudolph, Fleischermeister.  
 Möring, Friedrich, Lazareth-Inspektor.  
 Podszus, August, Civil-Krankenwärter.  
 Preiß, Gottgetreu, Büchsenmacher.  
 Rohde, Friedrich, Zeug-Vicutenant.  
 Rohde, Wilhelm, Magazin-Aufseher.  
 Rudolph, Julius, Kasernenwärter.  
 Schidzig, Martin, Rentier.  
 Sebelin, Wilh., Garnison-Verwaltungs-Ober-Inspektor.  
 Taczynski, Victor, Bäckermeister.  
 Thimm, Heinrich, Garnison-Lehrer.  
 Urtel, Johannes, Bäckermeister.  
 Waßmar, George, Zeug-Prem.-Vicutenant.  
 Weber, Carl, Kaufmann u. Restaurateur.  
 Wiedemann, Wilh., Zeughaus-Büchsenmacher.  
 Zichm, Rud., Kaufmann u. Restaurateur.

## Verzeichniß der Güter des Kreises Graudenz unter gleichzeitiger Angabe ihrer Besitzer.

Nr.	Name des Gutes	Name des Besitzers des Gutes	Wohnort des Besitzers
1	Anuaberg	Anöppler	Dresden
2	Babken	Hering	
3	Gr. und Kl. Bialoblott	Fürst von Oginski	
4	Blhsinken	Major Nordmann	
5	Bogdanen	Landchaftsrath Laudien	
6	Boguschan	Frau Henniges	
7	Burg Belchau	Frau von Falkenhahn	
8	Debenz	von Rybinski	
9	Abl. Dombrowken	Reibel	
10	Gr. Elleritz	Graf Alvensleben	Ostrometzko, Kreis Culm
11	Kl. Elleritz	Klettner	Melnö
12	Engelsburg	Königliche Domäne, verpachtet an Frau Oberamtman Merger	
13	Frankenhahn	Bieler	
14	Gawlowitz	Rift	
15	Rgl. Gehlbude	Frau Ewert	Graudenz



16	Gottschalk mit Dohnastädt	Feldmarschall Graf Blumenthal	Berlin
17	Grüneberg	Frau Boesler	
18	Gubin	Orlovius	
19	Hansfelde	Wanrow	
20	Hansguth	Kroll	
21	Hoheneichen	General = Landschaftsdirektor von Koerber	Koerberode
22	Jacobtau	Conrad	
23	Kalmusen	Rühe	Schloß Leistenuan
24	Karlshof	Peterfon	
25	Kitttau	Oberamtman Müller	
26	Kittnowo	von Fragstein	
27	Udl. Klodtken	Habicht	
28	Mühle Klodtken	Fredenhausen	
29	Körberode	General = Landschaftsdirektor von Koerber	Schloß Leistenuan
30	Kowallek	Peterfon	
31	Kressau	Gerth	
32	Kl. Kunterstein	Frau Chales de Beaulieu	
33	Schloß Gr. Leistenuan	Peterfon	
34	Lindenau	Bieler	
35	Lipowitz	Hagemann'sche Erben	
36	Lissakowo	Katholische Pfarre in Graudenz, verpachtet an Gutspächter Th. Dobberstein	
37	Ludwigsort	Hannemann	
38	Marusch	Mehrlein'sche Erben	
39	Melno	Bieler	
40	Mendrik	von Kof	
41	Udl. Neumühl	Conrad	
42	Neuvorwerk	Friese	
43	Gr. Rogath	Hollmann	Woffarken
44	Kl. Rogath	Drews	
45	Oberhof	Frau Baumann	
46	Olenrode	Warke	Peterhof
47	Orle	Dr. Thomse	
48	Ossowken	Walzer	
49	Powiatet	Streckfuß'sche Erben	
50	Vorwerk Prenzlauitz	Zimmermann	
51	Ramutken	Schelske	
52	Dom. Rehden	Domänen = Fiskus, verpachtet an Domänen-Pächter Wichmann in Dom. Rehden	
53	Rittershausen	Zimmermann	
54	Schloß Roggenhausen	Domänen = Fiskus, verpachtet an Kgl. Oberamtman von Kries	Vorschl. Roggenhaus. Graudenz
55	Rondsen	Bohm	
56	Sallno	Opmann	Sallno
57	Sarnowken	Opmann	Danzig
58	Salwin	Wilhelm von Frankius jun.	
59	Schadaw mit Czenniat	Katholische Pfarre in Graudenz, verpachtet an Gutspächter Le- widi	
60	Scharnhorst	Peterfon	Schloß Leistenuan
61	Vorwerk Udl. Schönan	Schmidt	
62	Udl. Kl. Schönbrück	Freiherr von Richthofen	Brechelschhof, Kreis Sauer
63	Gr. Schönwalde	Koemer	
64	Probstei Gr. Schönwalde	Kirchengut, verp. an F. Böllner	
65	Kl. Schönwalde	Brange	
66	Schöngau	Domänen = Fiskus, verpachtet an Oberamtman Trittel	



67	Schwenten	Frieſe	Dom. Rehden
68	Vorwerk Schwet	Schauen	
69	Seehausen	Domänen = Fiſkuſ, verpachtet an Domänen = Pächter Wichmann	
70	Sturjew	Dobberſtein	M. Kunterſtein
71	Mühle Slupp	Rosenbaum	
72	Vorwerk Tärpen	Frau Chaleſ de Beaulieu	
73	Taubendorf	Domänen = Fiſkuſ, verpachtet an Rittergutsbeſitzer von Kaſler	Wiederſee
74	Gr. Lhymau	Pieſchel	Schwenten
75	Turſnik	Reichel	
76	Victorowo	Pieſch	
77	Waldowken	Frieſe	
78	Vorwerk Poln. Wangerau	Temme	
79	Revierförſtereſ Weiſſheide	Forſtſiſkuſ	
80	Widliſ	Laudien	
81	Wiederſee	von Kaſler	
82	Kienczebuden	Kupfer	

**Einwohnerzahl von Graudenz.**

Bei der Volkszählung im Jahre 1885 wurden 17 336 ortsanweſende Perſonen gezählt und zwar:

evangelisch	katholiſch	ſonſt chriſtlich	jüdiſch	Summa
10 935	5196	273	932	17 336
Davon waren				
wohnhaft und ortsanweſend		nicht wohnhaft, aber vorübergehend anweſend		Summa
männlich	weiblich	männlich	weiblich	(wie oben)
8333	8594	240	169	17 336

**Eintheilung der Stadt.**

I. Polizei-Revier	II. Polizei-Revier	III. Polizei-Revier	IV. Polizei-Revier
Amtsſtraße Feſtungsſtraße Gartenſtraße Gerichtsſtraße Kaſernenſtraße Lindenſtraße Marienwerderſtraße Oberbergſtraße Peterſilienſtraße Salzſtraße Schloßbergſtraße Unterbergſtraße	Altmarktſtraße Alteſtraße Badeplatzſtraße Börgeſſtraße Grabenſtraße Herrenſtraße Kirchenſtraße Langeſtraße Marktplatz Mauerſtraße Mühlenſtraße Nonnenſtraße Schuhmacherſtraße Speicherſtraße Tabackſtraße Trinkenſtraße	Blumenſtraße Fährplatz Fiſcherſtraße Getreidemarkt Hafenſtraße Lehmſtraße Oberthornerſtraße Schützenſtraße Unterthornerſtraße	Bahnhof Bahnhofſſtraße Biſchoffſſtraße Böſſlerſhöhe Grüner Weg Kallinterſtraße Kulmerſtraße Liebenwalderſtraße Rehdenerſtraße Rothhöferſtraße Tuſcherdamm Uferſtraße Verbindungsweg Wiefenweg Ziegeleiſtraße



## Vorschriften für das An- und Abmeldewesen.

Auszug aus einer Verordnung des Regierungs-Präsidenten zu Marienwerder  
im Amtsblatt vom 5. Januar 1887.

Wer zum Zweck des Einzugs seinen bisherigen Wohnsitz oder Aufenthaltsort aufgeben will, hat sich vor seinem Abzuge, unter Vorlegung seiner Staats- und Kommunalsteuer-Zettel, persönlich oder schriftlich abzumelden und anzuzeigen, wohin er verzieht.

Ueber die erfolgte Abmeldung wird eine Abmeldebescheinigung (Abzugsattest) ertheilt.

Wer an einem Orte des Bezirks seinen Wohnsitz oder Aufenthalt nehmen will, hat sich innerhalb 3 Tagen nach der Ankunft, unter Vorlegung der ihm von seinem früheren Wohnorte ertheilten Abmeldebescheinigung (Abzugsattest) persönlich oder schriftlich anzumelden, auch auf Erfordern über seine Angehörigen, seine persönlichen, Steuer- und Militärverhältnisse Auskunft zu geben. Ueber die erfolgte Anmeldung wird — sofern der sich Anmeldende einen dahin gehenden Antrag stellt — eine Bescheinigung (Anmelde-schein) ertheilt.

Die vorgeschriebenen Ab- und Anmeldungen erfolgen in den Städten bei der Polizei-Verwaltung, auf dem Lande bei dem Gemeinde- oder Ortsvorsteher.

Wer in den Städten seine Wohnung wechselt, ist verpflichtet, davon innerhalb 3 Tagen der Polizei-Verwaltung persönlich oder schriftlich Anzeige zu machen. Darüber, daß diese Anzeige erfolgt ist, wird — sofern der sich Meldende einen dahin gehenden Antrag stellt — eine Bescheinigung ertheilt.

Zu den vorgeschriebenen Meldungen sind auch diejenigen, welche die betreffenden Personen als Miether, Dienstboten oder in sonstiger Weise aufgenommen haben, innerhalb 8 Tagen nach dem Ab-, An- oder Einzuge verpflichtet, sofern sie sich nicht durch Einsicht der bezüglichen polizeilichen Bescheinigungen oder in anderer Weise von der bereits erfolgten Meldung Ueberzeugung verschafft haben.

Zuwiderhandlungen gegen diese Vorschriften unterliegen einer Geldstrafe bis zu 30 Mark.

## Auszug aus dem Gesetz vom 1. Mai 1851

betreffend die Einführung einer Klassen- und klassifizierten Einkommensteuer.

Die Klassensteuer wird in zwölf Stufen erhoben.

Die Veranlagung zu diesen Stufen erfolgt nach Maßgabe der Schätzung des jährlichen Einkommens. Es ist jedoch gestattet, besondere, die Leistungsfähigkeit bedingende wirtschaftliche Verhältnisse der einzelnen Steuerpflichtigen (eine große Zahl von Kindern, die Verpflichtung zur Unterhaltung armer Angehöriger, andauernde Krankheit, ferner, insofern die Leistungsfähigkeit dadurch wesentlich beeinträchtigt wird, Verschuldung und außer-gewöhnliche Unglücksfälle) zu berücksichtigen.

Sofern der Einzuschätzende der ersten Stufe angehören würde, kann seine vollständige Freilassung erfolgen.

Der Steuerfuß beträgt für die Haushaltung, wie für den Einzelsteuernden (§ 8) jährlich:

bei einem Jahres-Einkommen											
in der 1. Stufe von	.	.	.	420 Mark bis einschließlich	660 Mark	.	.	.	3 Mark		
" " 2. " "	mehr als	660	"	"	900	"	.	.	6	"	
" " 3. " "	"	900	"	"	1050	"	.	.	9	"	
" " 4. " "	"	1050	"	"	1200	"	.	.	12	"	
" " 5. " "	"	1200	"	"	1350	"	.	.	18	"	
" " 6. " "	"	1350	"	"	1500	"	.	.	24	"	
" " 7. " "	"	1500	"	"	1650	"	.	.	30	"	
" " 8. " "	"	1650	"	"	1800	"	.	.	36	"	
" " 9. " "	"	1800	"	"	2100	"	.	.	42	"	
" " 10. " "	"	2100	"	"	2400	"	.	.	48	"	
" " 11. " "	"	2400	"	"	2700	"	.	.	60	"	
" " 12. " "	"	2700	"	"	3000	"	.	.	72	"	



# Gemeinde-Einkommensteuer-Regulativ

## für die Stadt Graudenz.

### § 1.

Die Bedürfnisse des Stadthaushalts werden durch den Etat festgestellt. Soweit die Einnahmen aus dem städtischen Vermögen nicht hinreichen, um die für das Bedürfnis der Stadtgemeinde erforderlichen Geldmittel zu beschaffen, ist nach Maßgabe dieses Regulativs eine Gemeinde-Einkommensteuer zu erheben.

### § 2.

Der Gemeinde-Einkommensteuer unterliegen:

- a. Alle Einwohner des Stadtbezirks (§ 4 der Städte-Ordnung vom 30. Mai 1853) und zwar die im Laufe des Steuerjahres Anziehenden vom ersten Tage des auf den Anzug folgenden Monats.
- b. Diejenigen, welche, ohne Einwohner zu sein, sich im Stadtbezirk aufhalten, um ihren Unterhalt zu erwerben, vom Ablauf des dritten Monats an gerechnet (§ 4 der Städteordnung).
- c. Diejenigen, welche, ohne im Stadtbezirk zu wohnen, in diesem Bezirk Grundbesitz haben, oder ein stehendes Gewerbe betreiben, nach dem Umfange des aus diesen Quellen fließenden Einkommens.
- d. Juristische Personen, Gesellschaften und deren Kommanditen, welche in dem Stadtbezirk Grundeigenthum besitzen oder ein stehendes Gewerbe betreiben, nach dem Umfange des aus diesen Quellen fließenden Einkommens.
- e. Ausländer, die sich, ohne ein Gewerbe zu treiben, im Stadtbezirk aufhalten, nach Ablauf des ersten Jahres (§ 5 des Gesetzes vom 1. Mai 1851). Dagegen sind für Ausländer, die sich im Stadtbezirk des Erwerbes wegen aufhalten, sowie in Bezug auf diejenigen, welche im Stadtbezirk einen Wohnsitz erwerben, die vorstehenden Bestimmungen maßgebend.
- f. Servisberechtigte Militärpersonen des aktiven Dienststandes, sofern dieselben im Stadtbezirk mit Grundeigenthum angeschlossen sind, oder ein stehendes Gewerbe betreiben, rücksichtlich des aus dem Grundbesitz resp. dem Gewerbe fließenden Einkommens und die zur Disposition gestellten Offiziere von ihrem außerdienstlichen Einkommen (Ministerial-Reskript vom 30. November 1855).
- g. Militärärzte rücksichtlich ihres Einkommens aus einer Civilpraxis (§ 4 der Städteordnung).
- h. Königliche Beamte und Pensionäre nach Maßgabe der bestehenden und noch ergehenden Gesetze und Verordnungen (Gesetz vom 11. Juli 1822, Kabinetts-Ordnung vom 14. Mai 1832, Ministerial-Erlaß vom 2. Juni 1856).
- i. Die im Gemeindebezirk belegenen Eisenbahnstationen nach Maßgabe des Reskripts der Minister des Innern und der Finanzen vom 29. September 1856.
- k. Versicherungsgesellschaften nach Maßgabe des Reskripts des Ministers des Innern vom 9. Juni 1855.
- l. Nutzbare Acker der Kirchen und der anderen bevorzugten Institute, gemäß Reskript vom 24. Oktober 1855.
- m. Das Einkommen von Ehefrauen und von minderjährigen, in der väterlichen Gewalt befindlichen Kindern wird dem Einkommen des Mannes oder Vaters, resp. Familienerhauptes zugerechnet. Wittwen oder geschiedene Ehefrauen dagegen, sowie Minderjährige, welche sich nicht in der väterlichen Gewalt befinden, sind als solche zu betrachten, die selbstständig ein Einkommen beziehen und sind nach Maßgabe ihres Einkommens zur Steuer heranzuziehen.

### § 3.

Von der Gemeinde-Einkommensteuer sind befreit:

- a. Die servisberechtigten Militärpersonen des aktiven Dienststandes;
- b. die zur Disposition gestellten Offiziere hinsichtlich ihrer Pension;
- c. alle der Armen- und Krankenpflege gewidmeten Anstalten und Fonds;
- d. Wittwen und Waisen von Beamten, Geistlichen und Schullehrern von ihren Pensionen resp. Erziehungsgeldern;
- e. Pensionäre und Wartegeld-Empfänger, sofern deren Pension resp. Wartegeld die Summe von 250 Thlr. nicht erreicht;



- f. christliche und jüdische Kultusbeamte, Kirchendiener und Elementarschullehrer hinsichtlich ihres Dienst Einkommens;
- g. die im § 2 des Gesetzes vom 24. Februar 1850 bezeichneten ertragsunfähigen oder zu einem öffentlichen Dienste oder Gebrauche bestimmten Grundstücke, nach Maßgabe der Kabinetts-Ordre vom 8. Juni 1834, die Grundstücke der Geistlichen, Kirchendiener und Elementarschullehrer.

## § 4.

Die Veranlagung zur Gemeinde-Einkommensteuer erfolgt nach Maßgabe des Gesamt-Einkommens, welches dem Steuerpflichtigen aus Grundeigenthum, aus Kapitalvermögen oder aus Rechten auf periodische Hebungen oder auf Vortheile irgend welcher Art, aus dem Ertrage eines Gewerbes oder irgend einer Art gewinnbringender Beschäftigung zufließt.

Nach diesem Einkommen wird jeder Steuerpflichtige zu einer der § 10 bezeichneten Steuerstufen eingeschätzt.

## § 5.

Das Einkommen aus Grundvermögen umfaßt die Erträge sämtlicher innerhalb des Stadtbezirks befindlichen Liegenheiten, welche dem Steuerpflichtigen eigenthümlich gehören oder aus denen ihm, in Folge von Berechtigungen irgend welcher Art, ein Einkommen zufließt.

Von Grundstücken, welche verpachtet oder vermietht sind, ist der jeweilige Pacht- oder Miethszins, einerseits unter Hinzurechnung etwaiger Natural- oder sonstiger Nebenleistungen, sowie der dem Verpächter etwa vorbehaltenen Nutzungen, andererseits unter Abrechnung der dem Verpächter verbliebenen Lasten, als Einkommen zu berechnen.

Bei Berechnung des Einkommens aus nicht verpachteten Besitzungen ist der im Durchschnitt der drei letzten Jahre durch die eigene Bewirthschaftung erzielte Reinertrag zum Grunde zu legen. Für nicht vermiethte, sondern von dem Eigenthümer selbst bewohnte oder sonst benutzte Gebäude ist das Einkommen nach den ortsüblichen Miethspreisen zu bemessen.

Die auf dem Grundbesitz ruhenden Lasten und Steuern, imgleichen die Zinsen für hypothekarisch eingetragene und andere Schulden, werden in Abzug gebracht, müssen jedoch auf Erfordern und zwar die Schulden unter Angabe des Namens und Wohnortes des Gläubigers, sowie des Datums der Schuldburkunde, speziell nachgewiesen werden.

## § 6.

Bei Besitzveränderungen im Grundeigenthum aus irgend einem Rechtstitel gilt die Steuerveranlagung bis zum Schluß des Jahres auch für den Besitznachfolger.

## § 7.

Ist der Eigenthümer eines Grundstücks durch höhere Gewalt oder durch Zufall, namentlich durch Feuerschaden oder durch Bauten, mehr als 6 Monate an der Nutzung des Grundstücks ganz oder zum größeren Theil verhindert, so ist die Steuer für die Zeit der Ertragslosigkeit für den nicht nutzbaren Theil des Grundstücks auf Antrag des Steuerpflichtigen außer Ansatz zu lassen resp. niederzuschlagen.

## § 8.

Das Einkommen aus dem Kapitalvermögen besteht in den Zinsen aller Forderungen, welche dem Steuerpflichtigen gegen Privatschuldner oder gegen den Staat oder die Geldinstitute des Staats, gegen öffentliche Gesellschaften oder Aktienunternehmungen, gegen auswärtige Staaten u. s. w. zustehen.

Auch gehören hierher alle Einnahmen in Geld, Naturalien oder sonstigen geldwerthen Vortheilen, welche Jemandem aus Leibrenten oder ähnlichen Verträgen oder Verschreibungen zufließen.

Die zugesicherten Jahreszinsen oder Renten bilden sowohl bei dem in öffentlichen Papieren als bei dem in Privatforderungen bestehenden Kapitalvermögen das zu besteuernde Einkommen. Gehen diese Zinsen oder Renten nicht regelmäßig und unverkürzt ein, oder unterliegen sie, wie bei Dividenden aus Aktienunternehmungen, jährlichen Schwankungen, so ist der für das vorhergegangene Jahr gezahlte Betrag in Ansatz zu bringen. Hinsichtlich der von diesem Einkommen abzuziehenden Zinsen etwaiger Schulden gilt die am Schlusse des § 5 gegebene Bestimmung. Forderungen und Schulden, welche im kaufmännischen Verkehr und überhaupt im Verkehr unter Gewerbetreibenden bestehen, werden bei Feststellung des im § 9 behandelten Einkommens berücksichtigt und sind daher hier außer Acht zu lassen.



## § 9.

Hinsichtlich der dritten Art des Einkommens, welche aus dem Handel, Gewerbe, Pachtungen oder irgend einer Art gewinnbringender Beschäftigung fließt, überhaupt diejenigen fortlaufenden Einnahmen, welche nicht als die Jahresrente eines unbeweglichen oder beweglichen Vermögens zu betrachten sind, ist Folgendes zu beachten:

Der Gewinn aus Handel, Gewerbe, Pachtungen u. s. w. ist nach dem Durchschnitt der drei letzten Jahre, sofern das Geschäft oder die Pacht schon so lange gedauert hat, zu berechnen. Als Ausgaben dürfen dabei, außer der üblichen Absetzung für jährliche Abnutzung von Gebäuden und Utensilien, nur solche in Abzug gebracht werden, welche behufs der Fortführung des Handels oder Gewerbebetriebes u. s. w. in dem bisherigen Umfange gemacht worden sind, mithin nicht solche Ausgaben, welche sich auf die Bestreitung des Haushalts des Steuerpflichtigen und des Unterhaltes seiner Angehörigen beziehen, oder welche in einer Kapitalanlage zur Erweiterung des Geschäfts oder zur Verbesserungen aller Art bestehen. Feststehende Einnahmen sind mit dem vollen Betrage zur Berechnung zu ziehen. Hinsichtlich der in Abzug zu bringenden Zinsen von Privatschulden gilt die im § 5 am Schluß gegebene Bestimmung.

## § 10.

Die Gemeinde-Einkommensteuer-Einheit\*) beträgt:

bei einem Jahreseinkommen

in der 1. Stufe	von mehr als	3 Mark	bis einschließlich	150 Mark	1 Mark
" 2.	"	150	"	300	1 1/2 "
" 3.	"	300	"	417	2 "
" 4.	"	417	"	660	3 "
" 5.	"	660	"	900	6 "
" 6.	"	900	"	1050	9 "
" 7.	"	1050	"	1200	12 "
" 8.	"	1200	"	1350	18 "
" 9.	"	1350	"	1500	24 "
" 10.	"	1500	"	1650	30 "
" 11.	"	1650	"	1800	36 "
" 12.	"	1800	"	2100	42 "
" 13.	"	2100	"	2400	48 "
" 14.	"	2400	"	2700	60 "
" 15.	"	2700	"	3000	72 "
" 16.	"	3000	"	3600	90 "
" 17.	"	3600	"	4200	108 "
" 18.	"	4200	"	4800	126 "
" 19.	"	4800	"	5400	144 "
" 20.	"	5400	"	6000	162 "
" 21.	"	6000	"	7200	180 "
" 22.	"	7200	"	8400	216 "
" 23.	"	8400	"	9600	252 "
" 24.	"	9600	"	10800	288 "
" 25.	"	10800	"	12000	324 "
" 26.	"	12000	"	14400	360 "
" 27.	"	14400	"	16800	432 "
" 28.	"	16800	"	19200	504 "
" 29.	"	19200	"	21600	576 "
" 30.	"	21600	"	25200	648 "
" 31.	"	25200	"	28800	756 "
" 32.	"	28800	"	32400	864 "
" 33.	"	32400	"	36000	972 "
" 34.	"	36000	"	42000	1080 "
" 35.	"	42000	"	48000	1260 "
" 36.	"	48000	"	54000	1440 "
" 37.	"	54000	"	60000	1620 "

und so weiter angemessen steigend.

\*) Zu dieser Einheit wird durch die Gemeindebehörde für die Klassen- und Kreissteuer ein jährlicher Zuschlag in der jährlich stattfindenden Staatsberathung festgesetzt.



## § 11.

Ab- und Zugänge am Einkommen während des Jahres, für welches die Veranlagung erfolgt ist, ändern an der einmal veranlagten Steuer nichts. Nur wenn nachgewiesen werden kann, daß durch den Verlust einzelner Einnahmequellen das verauslagte Gesamteinkommen eines Steuerpflichtigen um mehr als den vierten Theil vermindert worden, darf eine verhältnißmäßige Ermäßigung der veranlagten Steuer gefordert werden. Erlischt ein steuerpflichtiges Einkommen durch den Tod seines Inhabers oder in anderer Art gänzlich, so ist die ganze davon veranlagte Steuer in Abgang zu stellen.

In allen Fällen müssen jedoch die bis dahin, also einschließlich des Monats, in welchem der Antrag auf Ermäßigung der Steuer gestellt, oder das fragliche Einkommen gänzlich erloschen ist, fällig gewordenen Steuerraten entrichtet werden.

## § 12.

Behufs der Einschätzung zur Gemeinde-Einkommensteuer wird eine Kommission gebildet, zu welcher die Stadtverordneten-Versammlung aus den steuerpflichtigen Einwohnern der Stadtgemeinde 18 Mitglieder erwählt. Den Vorsitz in dieser Kommission führt ein vom Magistrats-Dirigenten deputirtes Magistrats-Mitglied.

Die Beschlüsse der Kommission werden nach Stimmenmehrheit gefaßt, bei Stimmengleichheit entscheidet die Stimme des Vorsitzenden.

Die Beschlüsse der Kommission unterliegen der Bestätigung des Magistrats.

Bei der Wahl dieser Kommission ist darauf zu sehen, daß die verschiedenen Arten des Einkommens, aus Grundeigenthum, Kapitalvermögen und Gewerbebetrieb, in geeigneter Weise vertreten werden.

Die Wahl erfolgt für 6 Jahre, alle 2 Jahre scheidet  $\frac{1}{3}$  der Gewählten aus, die Ausscheidenden können wieder gewählt werden.

## § 13.

Nach Beendigung des Einschätzungs-Geschäfts wird durch die gemischte Kommission (§ 16) festgestellt, entweder wie viel Monatsraten der Steuer zu erheben sind, oder welcher Zuschlag zur Steuereinheit erforderlich ist, um den Bedarf des Stadthaushaltes für das folgende Jahr resp. für die laufende Statsperiode zu decken. Bei Normirung des Zuschlags können die untersten 9 Stufen berücksichtigt werden. Die definitive Feststellung der aufzubringenden Monatsraten resp. des Zuschlags zur Steuer-Einheit erfolgt durch den Magistrat und die Stadtverordneten-Versammlung.

## § 14.

Die Zahlung der Steuer muß in 4 Raten pränumerando innerhalb der ersten 3 Wochen eines jeden Quartals an die Gemeinde-Kasse durch den Steuerpflichtigen bewirkt werden, nach Ablauf der Zahlungsfrist erfolgt die exekutive Einziehung der fälligen Steuerquoten. Die Zahlung darf durch die Reklamation nicht aufgehalten werden.

## § 15.

Gegen die Höhe der Einschätzung zur Jahressteuer steht dem Steuerpflichtigen innerhalb 3 Monaten nach Empfang des Steuerzettels die Reklamation zu.

Bei Veranlagungen von neu im Laufe des Steuerjahres eingeschätzten Personen ist die Reklamation innerhalb 6 Wochen nach Empfang des Steuerzettels anzubringen. Die Reklamationschriften sind an den Magistrat zu richten.

## § 16.

Die Reklamationen werden durch eine Kommission geprüft, zu welcher von der Einschätzungs-Kommission (§ 12) 5 Mitglieder und von dem Magistrats-Dirigenten 4 Magistrats-Mitglieder deputirt werden.

Die Beschlüsse dieser Kommission werden nach Stimmenmehrheit gefaßt; dieselben unterliegen nicht der Bestätigung des Magistrats.

Bei Stimmengleichheit entscheidet die Stimme des Vorsitzenden. Diese Kommission hat auch die Veranlagung der neu zugezogenen und nachträglich zur Kommunalsteuer einzuschätzenden Personen zu bewirken.

## § 17.

Gegen die Entscheidung der Reklamations-Kommission (§ 16) steht dem Reklamanten innerhalb 6 Wochen nach Empfang des Bescheides der Rekurs an die Königliche Regierung offen; das Rekurs-schreiben muß in dieser Frist an den Magistrat eingereicht werden,



welcher die eingegangenen Schreiben zu sammeln und der Königlichen Regierung zu übersenden hat. Gegen die Entscheidung der Königlichen Regierung kann Berufung bei dem Herrn Oberpräsidenten angebracht werden, der Rechtsweg ist nicht zulässig.

### N a c h t r a g.

Für die §§ 16 und 17 gelten die Bestimmungen des Zuständigkeitsgesetzes vom 1. August 1883, welche lauten:

§ 18, Nr. 2. Auf Beschwerden und Einsprüche, betreffend die Heranziehung oder Veranlagung zu den Gemeindelaften, beschließt der Gemeindevorstand. Gegen den Beschluß findet die Klage im Verwaltungsstreitverfahren statt. Dieselbe ist innerhalb zwei Wochen nach Empfang des Beschlusses unmittelbar beim Bezirksausschuß in Marienwerder in doppelter Ausfertigung anzubringen.

## Dienstboten-Krankenkasse.

Nach den Bestimmungen der §§ 86, 88 u. folg. der Gefinde-Ordnung vom 8. November 1810 liegt die Fürsorge für Dienstboten, welche während der Dienstzeit erkranken, der Regel nach den Dienstherrschaften ob, und haben diese, sofern die Kur der Dienstboten im städtischen Lazareth erfolgt, für die hierdurch entstehenden Kosten aufzukommen. Um nun den Dienstherrschaften Gelegenheit zu geben, sich gegen derartige Kostenforderungen, die bei längerer Dauer der Kur einen hohen Betrag erreichen können, zu sichern, ist vom Magistrat zu Graudenz die Einführung eines Dienstboten-Abonnements unterm 28. Dezember 1866 beschlossen worden. Das Abonnement hat die Wirkung, daß in Erkrankungsfällen der Dienstbote, für welchen abonniert worden, auf bloße Vorzeigung der von der Armenkasse über die Zahlung des Abonnements-Betrages ausgestellten Quittung Aufnahme im städtischen Lazareth findet und daß für die Kur und Verpflegung desselben Kosten weder der Herrschaft noch den Dienstboten gegenüber in Ansatz gebracht werden. Die Bedingungen des Abonnements sind folgende:

1. Der Abonnementspreis beträgt für jeden Dienstboten jährlich drei Mark und wird bei Beginn des Jahres entrichtet.
2. Die Annahme des Abonnements erfolgt im April. Später zu abonniren ist zwar zulässig, es ist jedoch alsdann der Betrag des Abonnements nachzuzahlen, und können in diesem Falle die Rechte aus dem Abonnement seitens der Abonnenten erst 4 Wochen nach erfolgter Anmeldung geltend gemacht werden.
3. Das Abonnement erlischt mit dem 31. März. Erfolgt demnächst die Zahlung und Annahme des Betrages für einen weiteren Zeitraum, so gilt das Abonnement auf ein ferneres Jahr für prolongirt.
4. Die Anmeldung zum Abonnement erfolgt durch Zustellung des von der Herrschaft ausgefüllten und vollzogenen Formulars an die Armenkasse. Im Allgemeinen genügt die Angabe des Namens, Standes und der Wohnung der Dienstherrschaft, sowie die Bezeichnung der Klasse — Stubenmädchen, Köchin, Faktor, Kutscher, Kindermädchen, Laufbursche u. s. w. — zu welcher der Dienstbote gehört, und bedarf es daher, wenn in der Person der Dienstboten einer bestimmten Klasse ein Wechsel eintritt, einer nochmaligen Anmeldung nicht.  
Eine Ausnahme dagegen tritt ein, wenn die Herrschaft mehrere Dienstboten der Klasse hält und nur für einzelne von ihnen abonniren will. In diesem Falle ist die Angabe des Namens der Dienstboten sowie im Falle des Wechsels in der Person des Dienstboten eine sofortige Anzeige bei der Armenkasse unter Angabe des Namens des neuen Dienstboten erforderlich, widrigenfalls das Abonnement seine Wirkung verliert.
5. Das Abonnement ist ungültig, wenn die Angabe, daß noch andere Dienstboten derselben Klasse sich im Dienste der Herrschaft befinden, bei der Anmeldung unterlassen wird.



# Polizei-Verordnung betreffend den Zustand der Straßen und den Verkehr auf denselben in der Stadt Graudenz.

Auf Grund der §§ 5 und 6 des Gesetzes über die Polizei-Verwaltung vom 11. März 1850 (Gesetzsammlung pag. 265) wird nach vorheriger Verathung mit dem Magistrat folgende Polizei-Verordnung erlassen:

## Abschnitt I.

### Zustand der Straßen betreffend.

#### A. Geltungsbereich der Straßenordnung.

##### § 1. Definition des Begriffs „Straßen“.

Straßen im Sinne dieser Polizei-Verordnung sind alle diejenigen Grundflächen des Polizeibezirks zwischen dem Eisenbahn-Damm, der Weichsel, der Grenze des Gutsbezirks Festung Graudenz, dem Rain zwischen den Grundstücken Lindenstraße 22/23, der Lindenstraße bis zur Grenze zwischen dem Kuntersteiner und dem städtischen Terrain, der Trinke bis zur Brücke im Zuge der Untsstraße, der Mühlenstraße bis zur Grenze zwischen dem Kuntersteiner und dem städtischen Terrain, dem Kuntersteiner und Tüscher Graben bis zur 2. Brücke und von dort bis zum Bahnhof, welche zum allgemeinen Verkehr bestimmt sind, einschließlich der darauf befindlichen Einrichtungen und Anlagen.

Es gehören dazu nicht nur die eigentlichen Straßen mit Straßendamm, Gassen und Bürgersteigen (Trottoirs), die Chaussees, Alleen, Wege, Fußsteige, sondern auch Durchgänge, Durchlässe und Brücken, die öffentlichen Plätze und öffentlichen Brunnen. Die Ausdehnung dieser Vorschrift unterliegt dem einfachen Beschluß der städtischen Behörden.

#### B. Verkehrsfreiheit der Straßen.

##### § 2. Gegenstände auf und an den Straßen.

Gegenstände, welche den freien Verkehr zu hindern oder zu beeinträchtigen geeignet sind, auf den Straßen (cfr. § 1) aufzustellen, hinzulegen und längere Zeit liegen zu lassen, ist untersagt.

Das Aufhängen und Ausstellen von Verkaufs- und anderen Gegenständen vor an der Straße belegenen Gebäuden und Gebäudetheilen, Umzäunungen u. s. w., soweit dies den freien Verkehr und den Bürgersteig beengt, ist ohne besondere polizeiliche Erlaubniß verboten.

##### § 3. Marquisen.

Marquisen vor Thüren und Fenstern des Erdgeschosses dürfen nicht über den Bürgersteig hinaus bis auf den Straßendamm ragen, auch mit keinem Theile ihrer Unterkante in geringerer Höhe als 2,25 Meter über dem Bürgersteige liegen.

##### § 4. Thüren und Fenster.

Thüren, Fenster, Fensterladen u. im Erdgeschoße müssen in der Folge so angelegt werden, daß sie nicht straßenwärts aufschlagen. Wo dergleichen straßenwärts aufschlagende Verschlussvorrichtungen noch vorhanden sind, müssen sie beständig unmittelbar an der Hausfront festgelegt werden. Die in den Straßen (Bürgersteigen) liegenden Lichtkasten müssen mit festen Gittern bedeckt sein. Kellerlufen vor den Gebäuden resp. in den Bürgersteigen sind nicht gestattet, Kellerhölse nur nach Maßgabe der Bauordnung. Das Verdecken von Kellerfenstern und Lufen, welche an der Straße belegen sind, von dieser Seite mit Dünger, ist nicht gestattet.

##### § 5. Lagern von Baumaterialien, Gerüsten u.

Wer während der Tages- oder Nachtzeit zum Lagern von Gegenständen, von Baumaterialien, Erde, Schutt u. in größeren, den Verkehr längere Zeit hindernden Quantitäten, zum Aufstellen von Gerüsten, Auf- und Abwinden von Gegenständen oder zu andern derartigen Vorrichtungen, sowie durch Aufreißen des Pflasters resp. des Trottoirbelages die Straße oder Theile derselben vorübergehend benutzen oder dadurch der allgemeinen Benutzung vorübergehend entziehen will, bedarf dazu einer 24 Stunden



vorher einzuholenden polizeilichen Erlaubniß und ist verpflichtet, den bei Ertheilung derselben gemachten Vorschriften pünktlich nachzukommen. Die Polizeibehörde kann verlangen, daß Baugerüste so eingerichtet werden, daß Fußgänger darunter hinweggehen können, ohne sich einer Belästigung oder Beschädigung auszusetzen. Während der Benutzung der betreffenden Straßentheile muß in zweckentsprechender Weise durch Warnungszeichen, Schutzwehren, Einfriedigungen, Bauzäune zc., sowie von Eintritt der Dunkelheit ab bis zum Anbruch des Tages durch hellbrennende Laternen die betreffende Vortlichkeit beständig in ihrer ganzen Ausdehnung deutlich erkennbar gemacht werden. Die Laternen müssen in einer Höhe von 1,60 bis 2,50 Meter über dem Erdboden gehörig befestigt angebracht sein und Scheiben von mindestens 250 Quadrat-Centimeter Leuchfläche haben. Eine sich etwa durch den zu benutzenden Raum ziehende Straßenrinne ist dicht zu überdecken und stets rein zu halten. Für die Herstellung der Warnungszeichen, Beleuchtung und Straßenrinnen-Ueberbrückung ist derjenige verantwortlich, in dessen Interesse die fraglichen Arbeiten unternommen werden; soweit einem Sachverständigen ein vertretbares Versehen zur Last fällt, bleiben die bestehenden gesetzlichen Bestimmungen in Kraft. Nach Entfernung der Baugerüste, Bauzäune müssen die im Straßenpflaster entstandenen Löcher verfüllt und mit demselben Material, mit welchem die Straße gepflastert ist, ordentlich wieder eingepflastert und der Polizeibehörde zur Abnahme übergeben werden. Die Polizei-Verwaltung ist berechtigt, eine dem Kostenpreise dieser Reparaturarbeiten entsprechende Kaution zu fordern und hinterlegen zu lassen.

### **C. Verunreinigung der Straßen.**

#### **§ 6. Verunreinigungen verboten.**

Jede Verunreinigung der Straßen und deren Zubehör, Kanäle, Einlaßöffnungen, Brunnen u. s. w. ist untersagt, und dürfen namentlich zur Befriedigung natürlicher Bedürfnisse niemals Straßen oder Straßentheile benutzt werden.

#### **§ 7. Füttern von Thieren.**

Das Füttern von Pferden u. s. w. auf den Straßen ist nur an den von der Polizeibehörde dazu bestimmten Stellen und auch da nur aus dichten Gefäßen oder Beuteln gestattet.

#### **§ 8. Waschen von Gegenständen.**

Auf den Straßen und an den öffentlichen Brunnen dürfen Gefäße, Wagen, Wäsche, Gemüse oder andere Gegenstände weder gewaschen noch gespült werden. Thüren, Fenster und andere Haustheile dürfen nicht derartig gereinigt werden, daß Vorübergehende behelligt werden.

#### **§ 9. Aufstellen von Gegenständen an den Gebäuden.**

Auf den Straßen, sowie an Thüren, Fenstern und Balkonen, welche straßenwärts liegen, ist das Aufstellen von Dingen, welche durch Herabfallen Vorübergehende beschädigen können, ohne besonderen Schutz, das Aufhängen oder Ausbreiten von Wäsche, das Sonnen, Klopfen oder Ausstäuben von Betten, Matratzen, Teppichen und dergleichen Gegenständen nicht gestattet. Das Begießen von Blumen darf nur in den Morgenstunden, ehe der Verkehr auf den Straßen beginnt, stattfinden. Das Auslegen von Thierhäuten oder anderen übelriechenden Gegenständen auf oder nach der Straße ist verboten.

#### **§ 10. Abladen von Schnee und Eis.**

Das Abladen von Schnee und Eis ist nur dort, wo der Verkehr dadurch nicht behindert wird oder an denjenigen Orten gestattet, welche von der Behörde zu diesem Zweck angewiesen sind. Kehrriht, Schutt, Scherben, Getreideabfall und andere nicht düngende Stoffe dürfen mit Schnee und Eis nicht vermengt werden und sind nur an den von der Polizeibehörde öffentlich bekannt zu machenden Orten abzuladen.

#### **§ 11. Kloakstoffe.**

Jeder Hausbesitzer hat innerhalb der Grenzen des Grundstückes die erforderlichen Einrichtungen zur Befriedigung der natürlichen Entleerungsbedürfnisse für sämtliche Bewohner des Hauses herstellen zu lassen. Er selbst oder dessen Stellvertreter ist verpflichtet, nachzuweisen, wann, wohin und in welcher Weise die Fortschaffung der Kloakstoffe erfolgt. Die Polizeibehörde ist verpflichtet, sich von dem Vorhandensein und der zweckmäßigen Einrichtung der Bedürfnisaustalten Kenntniß zu verschaffen und nöthigenfalls die erforderliche Reinigung anzuordnen.

Vorsteher und Inhaber von Lokalen, welche als Versammlungsorte von Menschen dienen, haben die Verpflichtung, dafür Sorge zu tragen, daß es an den erforderlichen



Gelassen nicht fehle, die zur Befriedigung natürlicher Bedürfnisse nothwendig sind, auch sind sie für deren Reinigung verantwortlich. Kloakgruben und Seutgruben dürfen nur in Cement gemauert und mit Cement gepunkt wasserdicht hergestellt werden.

Jeder Hauseigenthümer oder dessen Stellvertreter hat dafür Sorge zu tragen, daß die Menschenexkremente in wasserdicht haltenden, luftdicht verschlossenen Gefäßen fortgeschafft werden.

Bis zur allgemeinen Einführung derartiger Einrichtungen dürfen Kloakstoffe nur in festen gehörig verdeckten Gefäßen und Wagen fortgeschafft werden; in den Wintermonaten, d. h. von Anfang Oktober bis Ende März, von Abends 10 Uhr bis Morgens 5 Uhr, in den Sommermonaten, von Anfang April bis Ende September, von Abends 11 Uhr bis Morgens 4 Uhr.

Das Austragen und Aufbringen von Kloaken, thierischen Abgängen, Blut, Mist und Jauche der Fleischereien und Ausgießen von sonstigen stinkenden fauligen Stoffen ist nur in derselben Zeit und nur auf die polizeilich genehmigten Abladeplätze gestattet. Das Aufbringen von Excrementen auf Gärten, Acker, Unland zc. ist nur gestattet, wenn die Abgänge sogleich dergestalt mit Erde bedeckt werden, daß keine Ausdünstungen wahrgenommen werden können. Auf die im Geltungsbereiche dieser Straßenordnung belegenen Ackerflächen, welche mit dem Pfluge bearbeitet werden, finden diese Bestimmungen keine Anwendung.

#### § 12. Abfuhr des Kehrichts aus den Häusern.

Der in den Häusern angesammelte Kehr, die Küchenabgänge, Asche und sonstigen Abfälle dürfen nicht auf die Straße gebracht, sondern müssen innerhalb der Grundstücke an geeigneten Stellen bis zur Abfuhr bereit gehalten werden. Asche darf nur in feuer sicheren Gefäßen aufbewahrt werden. Dergleichen Gefäße müssen nach der Abfuhr sofort in das Haus zurückgenommen werden.

### D. Reinigung der Straßen.

#### § 13. Verpflichtung zur Straßenreinigung.

Jeder Besitzer oder Verwalter eines Grundstückes ist verpflichtet, die Reinigung und Reinhaltung der gepflasterten Straßen und der chaussirten Wege, letztere soweit dies angänglich ist, bis zur Mitte des Straßendamms, einschließlich der Bürgersteige und der Gassen, vor seinem Grundstück ausführen zu lassen. Bei Eckgrundstücken erstreckt sich diese Verpflichtung auch auf dasjenige Viereck des Straßenareals, welches durch die Verlängerung der Mittellinie der sich kreuzenden Straßen über die Grenzen des Grundstücks hinaus bis zu ihrem Schnittpunkte entsteht. Hinsichtlich solcher Straßen, Bollwerke u. s. w., welche nur an einer Seite von Grundstücken, an der anderen aber von öffentlichen Gewässern, Abhängen u. s. w. begrenzt werden, liegt die gesammte Reinigungspflicht für die ganze Breite der Straßen zc. den Besitzern und Verwaltern der anliegenden Grundstücke ob.

#### § 14. Reinigung der öffentlichen Plätze.

Die Reinigung der öffentlichen Plätze hat der Eigenthümer derselben bis auf 2,50 m von der äußeren Grenze der Bürgersteige, oder, wo solche fehlen, bis auf 3,75 m von den Fluchtlinien der Grundstücke entfernt zu bewirken, während die Reinigung des von 2,50 bezw. 3,75 m breiten verbleibenden Raumes den Besitzern der anliegenden Grundstücke zufällt.

#### § 15. Verpflichtung zur Bestellung von Stellvertretern.

Grund- und Hausbesitzer, welche nicht auf dem Grundstücke selbst wohnen, sowie Behörden, juristische Personen und Miteigenthümer, welche im Polizeibezirke Grundeigenthum besitzen, sind verpflichtet, binnen eines Zeitraumes von 14 Tagen nach dem Anfangstermine der Gültigkeit dieser Polizei-Verordnung (§ 79) und demnächst bei Veränderungen binnen 8 Tagen nach Eintritt derselben, der Polizeibehörde eine auf dem betreffenden Grundstücke oder in der Nähe desselben wohnende geeignete Persönlichkeit namhaft zu machen, welche die Ausführung der dem Besitzer nach dieser Straßenordnung obliegenden Pflichten zu besorgen hat. Diese Person wird nach erfolgter Annahmeerklärung der Polizeibehörde gegenüber verantwortlich. Jedoch bleibt auch der Besitzer für alle im Wege der polizeilichen Exekution entstehenden Kosten mit verpflichtet.

#### § 16. Regelmäßige Straßenreinigung.

Die regelmäßige Straßenreinigung und Spülung der Gassen hat 2 mal wöchentlich an bestimmten Tagen zu erfolgen und muß bis spätestens 4 Uhr Nachmittags beendet sein. Die Polizeibehörde hat Anordnung zu treffen, daß mit der Reinigung der ober-



halb des Straßen- und Wassergefälles belegenen Straßentheile pünktlich begonnen wird und daß sich daran folgerweise die Reinigung der innerhalb belegenen Straßen und Straßentheile anschließt. Das Aufeisen der Rinnsteine muß in umgekehrter Richtung erfolgen, da dadurch erst die Vorfluth zu beschaffen ist. Sie hat ferner darauf zu achten, daß die Gassen auch nach der Reinigung gehörig gespült werden.

#### § 17. Außerordentliche Straßenreinigung.

Eine außerordentliche Reinigung der Straßen und Spülung der Gassen muß ohne Aufforderung in allen Fällen stattfinden, wo durch Benutzung der Straßen zu gewerblichen oder zu Zwecken der Haushaltung eine Verunreinigung der Straßen stattgefunden hat. Eine solche Verunreinigung muß ohne Rücksicht auf die Tageszeit sofort beseitigt und der Schmutz von der Straße geschafft werden.

#### § 18. Beseitigung des Grases.

Zur Straßenreinigung gehört auch die Beseitigung des zwischen den Steinen hervorsproßenden Grases und Unkrautes.

#### § 19. Sprengen der Straßen.

Bei trockener Witterung ist die Straße vor dem Kehren dergestalt mit reinem, nicht aus dem Rinnstein entnommenem Wasser zu besprengen, daß beim Kehren kein Staub entsteht.

#### § 20. Abfahren des Straßenschmutzes.

Der zusammengekehrte Straßenschmutz muß in demjenigen Theile der Stadt, in welchem die Abfuhr durch einen Unternehmer bewirkt wird, bis zum Aufladen und Abfahren desselben durch den Unternehmer dergestalt an die Seite geschafft werden, daß er nach dem Ermessen der Polizeibehörde dem Verkehr nicht beschwerlich fällt. In den andern Stadttheilen muß der Straßenschmutz durch die Hauseigenthümer sofort von der Straße entfernt werden.

#### § 21. Schneeräumung.

Nach jedem starken Schneefall ist die Fußpassage längs der Grundstücke unverzüglich einzuebnen und der Schnee, soweit er den freien Fußgängerverkehr behindert, fortzuschaffen. Die Verpflichtung dazu liegt den Besitzern der anliegenden Grundstücke ob. Zur Erhaltung der Wegsamkeit der Straßen muß Schnee oder Eis, welche aus dem Innern der Grundstücke auf die Straße gebracht sind, wenn die Massen nicht sofort abgefahren werden, unverzüglich zerstreut und eingeebnet werden.

#### § 22. Hinabwerfen des Schnees auf die Straße.

Von den Dachrinnen und Vorgebäuden darf der Schnee in der Regel nur vor 8 Uhr Morgens, nach vorhergegangener Abspernung des Bürgersteiges in der ganzen Hausfront und unter Aufstellung einer Wache zur Warnung der Vorübergehenden während der ganzen Dauer der Arbeit abgeworfen werden. Die Einebnung resp. Fortschaffung muß unmittelbar nach Beendigung des Hinabwerfens erfolgen.

#### § 23. Beseitigung der Glätte und Aufeisen.

Zur Straßenreinigung (§§ 13 und 14) gehört auch die sofortige Beseitigung der Glätte auf den Bürger- und Fußsteigen, Brücken und Brunnen durch Streuen von Sand, Asche oder anderen geeigneten Materialien, sowie das Aufeisen zc. der Straßen resp. die Fortschaffung des Eises von denselben, sowie letzteres im Innern der Stadt nicht durch den Unternehmer bewirkt wird, und das Oeffnen der Straßenrinnsteine und Regeneinlässe bei nach längerem Froste eintretendem Thauwetter. Wo einzelne Stellen der Rinnsteine und Drümmen der Vorfluth wegen einer Offenhaltung bis auf den Grund erfordern, sind dieselben nach einer für allemal erfolgter Anweisung der Exekutivpolizeibeamten, ohne Rücksicht auf Frost oder Thauwetter, aufzueisen. Die hier erweiterte Verpflichtung zur Straßenreinigung liegt bei Brücken und Brunnen der städtischen Verwaltung ob.

#### § 24. Offenhaltung der zugefrorenen Rinnsteine Seitens der Gewerbetreibenden.

Alle auf einen größeren Wasserverbrauch angewiesenen Gewerbetreibenden müssen bei eintretendem Froste die Rinnsteine, in welche das bei ihrem Gewerbebetriebe abgehende Wasser hineinfließt, täglich aufeisen und das Eis fortzuschaffen lassen.

#### § 25. Veränderung der Straßen.

Jede eigenmächtige Veränderung der Straßen (§ 1) und der dazu gehörigen Anlagen ist verboten. Hinsichtlich der Beschädigungen bleibt es bei den gesetzlichen Bestimmungen.



## Abschnitt II.

### Verkehr auf den Straßen.

#### A. Fahren und Reiten.

##### § 26. Fahr- und Reitverkehr im Allgemeinen, Viehtreiben.

Der Verkehr mit Fuhrwerken aller Art, einschließlich der Hand- und Kinderwagen, der Karren, der Hand- und Kinderschritten, das Reiten und das Treiben von Vieh ist nur und ausschließlich auf dem Fahrdamm der Straßen resp. Brücken und Fahrwege zulässig. Das Ausfahren und Ausreiten aus Grundstücken über Fußsteige und Bürgersteige, soweit dasselbe behufs Kommunikation mit den Grundstücken nicht vermieden werden kann, ist erlaubt.

##### § 27. Straßen, in denen das Fahren verboten ist.

Unter allen Umständen ist das Fahren, Reiten und Viehtreiben verboten auf allen Straßen, welche ein öffentlicher Anschlag oder ein Seitens der Behörde aufgestellter Sperrbock als gesperrt bezeichnet.

##### § 28. Beschränkung des Fahrens an Markttagen in den Straßen des alten Stadttheils.

An den Wochen-, den Fahr- und Weihnachtsmärkten dürfen während des Marktverkehrs Heu-, Stroh-, Holz-, Dung- und andere Lastwagen, einschließlich der Militärfuhrwerke, weder beladen noch leer, die Straßen des alten Stadttheils passiren oder sich daselbst aufstellen. Eine Ausnahme ist zuzulassen, wenn die Fracht für den alten Stadttheil bestimmt ist und die Abladung keinen Aufschub erleiden kann.

##### § 29. Fahren im Trabe.

Es darf auf den Straßen nicht schneller als im kurzen Trabe gefahren werden. Auf die Fuhrwerke der Feuerwehr findet diese Bestimmung keine Anwendung.

##### § 30. Schrittfahren an bestimmten Orten.

Fuhrwerk jeder Art muß im Schritt fahren:

- a) bei der Abfahrt und Einfahrt aus und nach an der Straße liegenden Grundstücken,
- b) beim Einbiegen aus einer Straße in die andere,
- c) über Brücken,
- d) über Straßen und Plätze, wo Märkte abgehalten werden, zur Zeit des Marktverkehrs,
- e) in der Nähe der Kirchen während des Gottesdienstes,
- f) überall, wo ein ungewöhnlich starker Verkehr stattfindet oder der Weg durch irgend ein Hinderniß beengt wird,
- g) an allen Orten, wo ein öffentlicher Anschlag (Tafel) das Fahren in langsamer Gangart anordnet,
- h) wenn auf denselben lebendes Vieh transportirt wird.

##### § 31. Innehalten der rechten Seite der Fahrbahn.

Alles Fuhrwerk muß während der Fahrt stets die für den Fuhrmann rechte Seite der Fahrbahn inne halten. Beim Einbiegen aus einer Straße in die andere nach rechts ist die Biegung kurz, nach links in großem Bogen zu machen.

##### § 32. Ausbiegung u.

Das Ausbiegen des Fuhrwerks ist stets nach rechts, mindestens mit halber Spur zu bewirken. Unbeladene müssen beladenen Fuhrwerken, abschüssige Straßen hinauf- fahrende den hinabfahrenden Fuhrwerken und zwar mit voller Spur ausbiegen.

##### § 33. Fortsetzung der Bestimmungen über das Ausbiegen.

Marschirenden Militär-Abtheilungen sowie zur Feuerwehr gehörigen Fuhrwerken, Postwagen, Leichen- und öffentlichen Aufzügen müssen die Führer von Fuhrwerken aller Art vollständig ausbiegen, und wo dazu der Raum fehlt, so lange halten bleiben, bis die erwähnten Fuhrwerke oder Züge vorüber sind.

##### § 34. Vorbeifahren.

Das Vorbeifahren eines Fuhrwerks bei einem vorfahrenden Fuhrwerke muß im Trabe zur linken Seite des letzteren erfolgen.



An Ecken und Kreuzungspunkten von Straßen, auf Brücken und in engen Straßen sowie überall, wo die Fahrbahn durch entgegenkommende Fuhrwerke verengt ist, darf ein solches Vorbeifahren überhaupt nicht stattfinden.

Ist bei dem Andrang von Fuhrwerken nach demselben Ziele oder auf einer engen Fahrbahn eine Reihenfolge polizeilich angeordnet oder von selbst entstanden, so muß sich jedes neu hinzukommende Fuhrwerk dem letzten in der Reihe anschließen.

Kein Fuhrwerk darf aus der Reihe ausbrechen, vorfahren oder sich in die Reihe eindrängen.

### § 35. Stillhalten.

Stillhalten in Mitten der Fahrdämme, auf und vor Brücken, auf Dämmen, Uebergängen, welche zugleich für Fußgänger bestimmt sind, an Straßentreuzungen sowie überall, wo ein öffentlicher Anschlag das betreffende Verbot ausspricht, ist verboten. Will der Führer eines Fuhrwerks auf dem Straßendamme anhalten, so muß er den etwa hinter ihm fahrenden Fuhrwerken durch Hochhalten der Peitsche oder durch Zuruf ein Zeichen geben, dann so nahe als möglich an den Rinnstein fahren und dort halten. Jedoch darf auch unter Beobachtung dieser Vorschrift an einer Stelle des Fahrdammes nicht gehalten werden, wenn eine Störung des Verkehrs zu besorgen ist, weil an der entgegengesetzten Seite bereits ein Fuhrwerk hält.

### § 36. Fuhrwerks-Ladung.

Es darf in den Straßen mit keinem Fuhrwerk gefahren werden, welches einschließlich der Ladung das Maß 2,51 Meter (8 Fuß) Breite und 3,77 Meter (12 Fuß) Höhe übersteigt.

### § 37. Feste Deichseln und Glocken.

Alles Fuhrwerk mit Ausnahme der Kinderwagen und Handschlitten muß mit fester Deichsel, Schlitten müssen außerdem mit helltönenden Glocken versehen sein. Auch mit Zugthieren bespannte Wagen müssen solche Glocken führen, sobald das Geräusch der Räder in Folge von Schneefall zc. schwer vernehmbar ist.

### § 38. Anhängen von Fuhrwerken an andere.

Die Fortschaffung von Fuhrwerken durch nur an der Spitze der Deichsel angelegte Bespannung, von zwei oder mehreren aneinander angehängten Fuhrwerken durch eine Bespannung, das Anhängen kleiner Fuhrwerke an größere ist verboten.

### § 39. Fortschaffung flüssiger und flüchtiger Gegenstände.

Fuhrwerke, welche zum Transport von Dünger, Schutt, Kalk oder anderen Substanzen, welche leicht zerstreubar, flüssig, flüchtig oder zur Verunreinigung der Straßen besonders geeignet sind, müssen so eingerichtet und beladen sein, daß von der Ladung nichts herabfallen, verstreuen, herablaufen oder durchsickern kann.

Wagen, in welchen ungelöschter Kalk gefahren wird und solche Wagen, welche nach dem Transport von Kalk noch nicht gereinigt sind, müssen mit wasserdichten Schutzdeckeln versehen sein und dürfen nur im Schritt durch die Straßen bewegt werden. Für die Beobachtung dieser Vorschrift sind die Führer der Fuhrwerke mit verantwortlich.

### § 40. Bezeichnung der Lastfuhrwerke.

Jedes nicht ausschließlich zum Personenverkehr dienende Fuhrwerk muß mit dem Namen und Wohnort des Eigenthümers und, wenn derselbe mehrere derartige Fuhrwerke hält, auch mit einer besonderen Nummer versehen sein. In Betreff der Bezeichnung der Lastfuhrwerke verbleibt es bei der bestehenden Verfügung im Kreisblatt Nr. 35 pro 1880.

Ausgenommen hiervon sind die Militärfuhrwerke, welche von Militärs in Uniform geführt oder begleitet werden.

### § 41. Packung der Ladung.

Die Ladung aller Fuhrwerke muß so verpackt sein, daß sie weder umschlagen noch ganz oder theilweise herabfallen kann. Das Nachschleifen oder Nachschleppen von Gegenständen aller Art ist verboten.

### § 42. Schrottleitern.

Schrottleitern, welche zum Auf- und Niederschlagen eingerichtet sind, müssen während der Fahrt mit mindestens zwei haltbaren Ketten am Wagen befestigt sein und dürfen nicht auf dem Straßenpflaster nachschleppen.



### § 43. Anspannung der Zugthiere.

Mehr als drei Zugthiere dürfen weder nebeneinander gespannt noch gekoppelt werden. An eine Bespannung angebundene Handpferde müssen mit dem Handzügel so kurz befestigt werden, daß sie nach der Seite nicht ausbiegen können.

Ledige Lastthiere, sowie ledige Zug- und Reitthiere müssen so an der Leine oder am Zügel geführt werden, daß es ihnen nicht möglich ist, nach vorne oder nach der Seite zu springen.

### § 44. Stürzen von Zugthieren.

Wenn Zugthiere vor dem Fuhrwerk hinstürzen, müssen sie zunächst ausgesträngt und dann erst aufgerichtet werden. Zugthiere, welche nicht auf die Leine gebracht werden können, sind so schnell als möglich in geeigneter Weise durch den Fuhrwerkführer fortzuschaffen.

### § 45. Beschaffenheit der Kutschen.

Führer von Fuhrwerken müssen des Fahrens und der Behandlung der Angespannnen kundig sein, auf der Straße weder schlafen, noch in trunkenem Zustande sich befinden, und sind zur größten Achtsamkeit verpflichtet.

### § 46. Verpflichtung der Kutscher zur Aufmerksamkeit.

Während der Fahrt müssen sie die im Wege befindlichen Fuhrwerke und Personen durch rechtzeitiges Anrufen auf die Annäherung des Fuhrwerks aufmerksam machen und anhalten, wenn trotzdem eine Ausweichung nicht erfolgt. Wer absichtlich nicht ausweicht, ist strafbar, ebenso wer nach fremden Pferden schlägt oder mit der Peitsche knallt.

### § 47. Verlassen der Fuhrwerke seitens der Kutscher.

Bespanntes Fuhrwerk darf in den Straßen nicht ohne Aufsicht gelassen werden. Treten Umstände ein, welche dem Führer eines Fuhrwerks das Verlassen desselben unabweislich machen, ohne daß er im Stande ist, einen Aufseher zu bestellen, so müssen die Zugthiere abgesträngt und kurz angebunden werden.

### § 48. Stehenlassen unbespannter Fuhrwerke.

Bespannte und unbespannte Fuhrwerke aller Art, einschließlich der Handwagen und ähnlicher Transportmittel, dürfen, sobald sie nicht mehr zum Transporte nothwendig sind, auf der Straße nicht verbleiben.

Hinsichtlich der Halteplätze des öffentlichen Fuhrwerks verbleibt es bei den Bestimmungen des betreffenden Reglements.

### § 49. Das Be- und Entladen von Fuhrwerken.

Das Be- und Entladen der Lastfuhrwerke aller Art auf den Straßen ist nur dann gestattet, wenn es auf für Fuhrwerke zugänglichen Hofräumen nicht angänglich ist. Dabei müssen die Arbeiten ohne Unterbrechung ausgeführt und nach deren Beendigung die Fuhrwerke ungesäumt fortgeschafft werden. Der Verkehr auf den Straßen, einschließlich der Bürgersteige, darf hierbei nicht für längere Zeit beeinträchtigt werden.

## B. Verkehr mit Thieren betreffend.

### § 50. Freies Umherlaufen von Nutzvieh verboten.

Es ist verboten, Ziegen, Schweine, Schafe, Kühe und anderes Nutzvieh auf den Straßen frei umherlaufen zu lassen.

### § 51. Hunde.

Wer es nicht verhindert, daß ein ihm gehöriger Hund auf öffentlichen Straßen oder anderen Orten, wo Menschen zu verkehren pflegen, ohne vorschriftsmäßigen Maulkorb sich umhertreibt, ist strafbar.

Der Maulkorb muß so eingerichtet sein, daß er das Beißen verhindert, ohne das Gehen unmöglich zu machen. Hunde ohne Maulkorb oder solche, welche mit einem ungenügenden Maulkorbe versehen sind, können, wenn sie nicht angespannt oder an der Leine geführt werden, von den polizeilich dazu bestimmten Personen weggefangen werden und sollen, falls nicht binnen drei Tagen die Futterkosten erlegt und ein Sauggeld von 1 Mark pro Hund bezahlt wird, getödtet werden. Dieselben Nachtheile und Strafe hat



zu leiden, wer Hunde zur Nachtzeit aussperrt und wer seine hitzige Hündin auf Straßen oder öffentlichen Orten frei umherlaufen läßt.

#### § 52. Transport des Schlachtviehs.

Hinsichtlich des Transports von Schlachtvieh wird auf die Polizei-Verordnung der Königlichen Regierung in Marienwerder, publizirt durch das Kreisblatt Nr. 4 pro 1875, hingewiesen. Vergleiche § 30h dieser Straßenordnung.

#### § 53. Ausgeschlachtetes Vieh.

Ausgeschlachtetes Vieh darf — sei es im Ganzen oder stückweise — nur bedeckt durch die Straßen gefahren oder getragen werden.

### C. Sonstigen Verkehr auf den Straßen betreffend.

#### § 54. Fußgängerverkehr.

Auf Brücken und engen Straßen, sowie überall da, wo es durch öffentliche Anschläge vorgeschrieben ist, haben sich die Fußgänger stets auf der rechten Seite zu halten.

#### § 55. Verkehrsstörungen verboten.

Das Antreten und Marschiren geschlossener Abtheilungen, Züge u. s. w. auf den Bürger- und Fußsteigen und auf den Promenaden, das Stehenbleiben auf den Bürgersteigen, soweit dadurch die Passage behindert wird, ist untersagt. Personen, welche Lasten oder umfangreiche Gegenstände, Leitern, Stangen, Eimer, größere Packete, Fleischmulden u. s. w. tragen, desgleichen Personen, deren Kleidung beim Anstreifen abfärbt oder beschmutzt, dürfen die Bürgersteige und Promenadenwege nicht benutzen.

#### § 56. Tragen umfangreicher Gegenstände während der Dunkelheit.

Es ist verboten, bei einbrechender Dämmerung und während der Nachtzeit Sensen, Pieken, Ruder, Bretter, Balken, Eisenstangen, Leitern und derartige hervorragende Gegenstände über die Straße zu tragen, wenn der Träger nicht mit einer hellbrennenden Laterne versehen ist oder ein Begleiter mit einer solchen Laterne ihm vorangeht.

#### § 57. Werfen, Schießen, Glitschbahnen.

Das Werfen mit Schneebällen, Steinen u. s. w., das Schießen mit Feuerngewehren, Armbrüsten und Blaserohren, das Abbrennen von Feuerwerkskörpern, das Schleudern, das sogenannte Glitschen, das Herstellen von Glitsch- und Schorrbahnen im Winter ist für alle Straßen und Straßentheile verboten.

#### § 58. Rollen, Fortschaffen strahlender Gegenstände; Handlungen, welche Thiere scheu machen können.

Das Rollen von Fässern, Rädern und dergleichen, das Fortschaffen unverhüllter, strahlender Gegenstände, wie Spiegel, verglaste Bilder, Glaskugeln u. s. w., das Aufsteigenlassen von Papierdrachen, sowie alle ähnlichen Handlungen, welche geeignet sind, Thiere scheu zu machen, sind auf allen Straßen und Straßentheilen nicht gestattet. Auch an Gebäuden dürfen Spiegel und glänzende Gegenstände nur in der Art angebracht werden, daß die abprallenden Sonnenstrahlen Menschen oder Thiere nicht blenden.

#### § 59. Gewerbebetrieb auf den Straßen.

Auf öffentlichen Straßen (§ 1) außerhalb der Marktplätze und der herkömmlichen Marktzeit ohne besondere polizeiliche Erlaubniß Handelsstellen einzunehmen, ist verboten. Es macht dabei keinen Unterschied, ob die Handelsstelle auf kurze oder längere Zeit benutzt wird, oder ob sie mit einem von dem Inhaber in einem offenen Laden betriebenen Geschäfte in Verbindung steht oder nicht. Musikaufführungen auf den Straßen dürfen nur mit polizeilicher Genehmigung stattfinden.

#### § 60. Gewerbebetrieb auf der Straße.

Gewerbetreibende dürfen ihre Arbeiten auf der Straße nicht verrichten. Für die jetzt bestehenden Gewerbebetriebe sollen Ausnahmen gestattet sein.

#### § 61. Fortschaffung langer und solcher Gegenstände, welche Beschädigungen verursachen können.

Lange Gegenstände, wie Rundhölzer, Balken, Dielen u. s. w. dürfen beim Transport nicht nachschleppen, sondern müssen an beiden Enden auf Achsen-Schleifen oder den Schultern von Trägern liegen. Größere, scharfe, schneidende Gegenstände, wie Sensen, Pieken, Bootshaken u. s. w. müssen bei der Beförderung auf der Straße so unwickelt



sein oder so getragen werden, daß eine Beschädigung durch dieselben unmöglich gemacht wird. Stöcke, Schirme und ähnliche Gegenstände dürfen nicht in wagerechter Lage oder derartig getragen werden, daß Passanten dadurch verletzt oder belästigt werden können.

#### § 62. Betreten von eingefriedigten Plätzen u.

Das Betreten der Grasplätze und der eingefriedigten öffentlichen Anlagen, das Uebersteigen von Einfriedigungen, welche an und in den Straßen befindlich sind oder zum Schutze öffentlicher Anlagen aller Art dienen, sowie das Sitzen, Liegen und Stehen auf diesen Einfriedigungen ist verboten.

#### § 63. Conservirung der Laternenständer u.

An Laternenständern und Zweigrohren der Gasbeleuchtung, an Bäumen und an Brunnen, welche zur Straße gehören, dürfen weder Thiere angebunden, noch Ketten zum Aufhängen von Gegenständen befestigt werden.

#### § 64. Hausnummern.

Die Hausnummer ist an jedem Gebäude resp. Grundstück in einer von der Straße aus deutlich erkennbaren Weise anzubringen und zu erhalten.

### Abchnitt III.

## Die Anlage, Verbesserung und Unterhaltung der Bürgersteige.

#### § 65. Bürgersteige.

Jeder Hausbesitzer hat die Verpflichtung, vor seinem Grundstücke den Bürgersteig einschließlich des Kinnsteins anzulegen, zu verbessern und zu unterhalten.

#### § 66. Verbesserung der Bürgersteige bei Bauten.

Die Polizeibehörde ist berechtigt, im Interesse des öffentlichen Verkehrs zu verlangen, daß bei Neu- und Umbauten an der Straßenflucht liegender Häuser der Bürgersteig incl. Kinnstein nach ihrem Nivellementsplane regulirt und Trottoirs von Granitplatten gelegt werden, für welche die Kommune  $\frac{1}{3}$  der Kosten trägt.

#### § 67. Jährliche Regelungen.

Die Polizeiverwaltung wird alljährlich nach Vereinbarung mit dem Gemeindevorstande diejenigen Straßenstrecken bezeichnen, in welchen die Herstellung des Bürgersteiges und Straßengerinnes entsprechend den im § 68 getroffenen Bestimmungen zu erfolgen hat.

#### § 68. Beschaffenheit der Bürgersteige.

Für die Anlage von Bürgersteigen und Straßengerinnen sind als Regel folgende Vorschriften maßgebend:

- a) Das Längsgefälle folgt so weit als möglich dem Längsgefälle des Straßendammes.
- b) Bürgersteige unter oder von 1,25 m Breite sind vollständig mit Granitplatten zu belegen.
- c) Bürgersteige von mehr als 1,25 m und weniger als 3 m Breite erhalten eine wenigstens 1,25 m breite Granitbahn mit einem Pflaster aus geschlagenen und gepulzten Steinen oder guten Pflastersteinen. Ein anderes Material statt der Granitplatten bedarf der besonderen Genehmigung der Polizei-Verwaltung und des Gemeindevorstandes.
- d) Bürgersteige von mehr als 3 m Breite erhalten, wenn es der Verkehr erfordert, eine Granitbahn bis zu 2 m Breite.
- e) Längs den Straßenrinnen sind die Bürgersteige mit Bordschwellen oder wenigstens mit Bordsteinen, dem Profile des Straßendammes und des Bürgersteiges entsprechend, die Höhe von 30 cm womöglich nicht übersteigend, einzufassen.
- f) Wo mehrere Reihen Trottoirplatten nebeneinander gelegt werden und wo zugleich zur Herstellung der Straßenrinnen granitne Kinnsteine oder granitne



Bordsteine zur Anwendung kommen, können die Trottoirplatten soweit gegen den Straßendamm vorgerückt werden, daß sie die Borde des Bürgersteiges bilden. Die Platten müssen an dieser Kante scharf bearbeitet sein und mindestens die volle Stärke von 15 cm zeigen.

- g) Die Borde des Bürgersteiges müssen dem Längsgefälle der Straße folgend, in der Regel in gleicher Höhe mit der Kronenlinie des Straßendamms gelegt und untermanert werden.
- h) Vor Einfahrten sind die Bürgersteige zu senken und gegen die Straßenrinne derart abzapflastern, daß Aufpflasterungen, Rampen und dergleichen auf dem Straßendamme vermieden werden.
- i) Die Sohlen der Rinnsteine sind aus granitnen rechtwinklig behauenen und geputzten Pflastersteinen mit ganz engen Fugen herzustellen.

#### § 69. Kosten.

Haus- und Grundbesitzer, welche ohne die im § 66 vorgesehene Verpflichtung nach Maßgabe des § 67 die Regelung und Verbesserung auszuführen haben, sind nur verpflichtet, die Hälfte der Kosten zu tragen. Der Magistrat beschafft die erforderlichen Granitplatten, läßt solche anfahren und legen. Zur Förderung des öffentlichen Verkehrs und zur Erleichterung der betreffenden Grundstücksbesitzer wird der Magistrat in besonderen Fällen Theilzahlungen gestatten unter der Bedingung, daß die Schuld im Laufe eines Jahres getilgt wird und daß bis zur vollständigen Bezahlung der Schuld die gelegten Granitplatten Eigenthum der Stadt bleiben.

#### § 70. Aenderungen.

Keinem Haus- resp. Grundbesitzer ist eine Veränderung des Bürgersteiges und dessen Belag ohne ausdrückliche Genehmigung des Magistrats und der Polizeiverwaltung gestattet, dagegen steht den Behörden das Recht zu, jede nothwendige Abänderung daran vorzunehmen.

#### § 71. Fiskalische Grundstücke.

Grundstücke der Stadt und des Fiskus haben auf den Zuschuß der Gemeindekasse zu den Kosten des Granitbelages der Bürgersteige keinen Anspruch.

#### § 72. Aenderungen.

Die Polizeiverwaltung behält sich vor, wenn es besondere Verhältnisse nothwendig machen, von den Bestimmungen des § 68 Abweichungen festzusetzen, welche jedoch eine Erschwerung der Verpflichtungen der Grundbesitzer nicht enthalten dürfen.

### Abchnitt IV.

#### Nichtkasten und Querdrummen.

##### § 73.

1. Nichtkasten, welche in die Straßen- bzw. Baufluchtlinie vortreten, sind mit einem Belage zu versehen, der aus einem eisernen Rahmen besteht, in welchem der Deckel eingelassen und befestigt ist.

Der Deckel ist aus starken eisernen Stäben oder aus einer starken gußeisernen Platte herzustellen, welche ein Durchbiegen auch bei schwerer Belastung nicht gestattet. Die Entfernung zwischen den Stäben darf höchstens 0,015 m betragen, während die Oeffnungen in der Platte höchstens die Größe von 0,015 qm haben dürfen. Der Rahmen muß sicher und so befestigt werden, daß derselbe mit dem Deckel in die anliegenden Steinplatten gut hineinpaßt und mit diesen eine Fläche bildet. Bei Bürgersteigen, welche eine Breite von weniger als 80 cm haben, ist die Anlage von Nichtkasten nicht gestattet. Sofern der Bürgersteig eine Breite von 0,80 bis 1,00 m hat, sind Nichtkasten in der Breite von 0,20 m gestattet, bei Bürgersteigen von 1,01 bis 1,20 m Breite sind Nichtkasten von 0,30 m und bei Bürgersteigen von mehr als 1,21 m Breite sind Nichtkasten von höchstens 0,40 m Breite gestattet.

2. Querdrummen, welche über die Straßen- bzw. Baufluchtlinie hinaus bis zum Rinnstein gehen und sonach den Bürgersteig durchschneiden, sind in höchstens 0,20 m Breite herzustellen, müssen einen eisernen Rahmen mit eisernem, geriffeltem Deckel ohne Oeffnung erhalten, welcher sich genau an die Steinplatten bzw. das Pflaster des Bürgersteiges anschließt, gut befestigt ist und mit dem Trottoir eine Fläche bildet.



## Abschnitt V.

### Anlage, Veränderung und Bebauung von Straßen.

#### § 74. Anlage von neuen Gebäuden.

Jeder Eigenthümer eines in dem hiesigen Stadtbezirk belegenen Grundstücks resp. dessen Stellvertreter ist bei Wiederherstellungs- und Erweiterungsbauten befugt und, wo es sich um Vermeidung von Winkeln oder kleinen Zwischenräumen zwischen Häusern handelt, bei Neubauten verpflichtet, ohne Berücksichtigung der in den §§ 139 bis 141 Titel 8. Th. I. N. O. R. enthaltenen Vorschriften, entweder unmittelbar an die Grenze des zu bebauenden und des nachbarlichen Grundstücks oder mindestens 5,33 m von diesen Grenzen entfernt das Gebäude zu errichten. (Polizei-Verordnung des Oberpräsidenten vom 4. März 1880, Amtsblatt 11, Seite 62.)

#### § 75.

Doch bleibt es bei der polizeilichen Vorschrift, daß der Nachbar nicht verbunden ist, die Anlegung von Bauwerken, welche über die Grenze hinausragen, namentlich Dachtraufen, zu dulden.

#### § 76. Bauten an noch nicht für den Verkehr festgestellten Straßen.

Die Bebauung von noch nicht für den Verkehr fertig hergestellten Straßen ist nur nach Maßgabe des Statuts vom 7. Januar 1879, bestätigt am 7. Juni 1879, gestattet.

Eine Straße oder ein Straßentheil ist für den öffentlichen Verkehr und den Anbau als fertig hergestellt zu erachten, wenn

- 1) die Feststellung der Straßen- und Gebäudelichtlinien, sowie der Fahrbahn und Bürgersteigsbreite erfolgt ist,
- 2) die Regulirung des Längs- und Quergefälles nach den für die Provinzial-Kunststraßen geltenden oder durch die Ortspolizeibehörden erlassenen Vorschriften bewirkt ist,
- 3) die dazu gehörige Bodenfläche sich im pfand- und lastenfreien Eigenthum der Stadt befindet, freigelegt und eingeebnet ist,
- 4) der gesammte Ausbau in Verbindung mit einer für den Verkehr in Benutzung genommenen Nebenstraße stattgefunden hat und
- 5) die Beleuchtungs-Einrichtung bewirkt ist.

Zum Ausbau gehört die Regulirung, Pflasterung, Chaussirung oder sonstige Befestigung, die Fertigung der Ueberfahrts- und Uebergangsbrücken, der Böschungen und Futtermauern. Die nach Bedürfniß auch unterirdisch zu führende Entwässerung richtet sich nach den Vorschriften eines f. B. zu erlassenden Ortsstatuts. Die Minimalbreite neuer Straßen beträgt 13,20 m (42 Fuß); davon kommen je 2,10 m bis 2,60 m auf die Bürgersteige, während für den Fahrdamm incl. der Rinnsteine 9 bis 8 m verbleiben.

## Abschnitt VI.

### Schluß- und Strafbestimmungen.

#### § 77. Anordnungen der Polizeibeamten.

Den zur Erhaltung der Ordnung, der Sicherheit, Reinlichkeit und Ruhe auf den Straßen ergehenden Anordnungen der Polizei-Beamten ist unbedingt Folge zu leisten.

#### § 78. Strafbestimmungen.

Uebertretungen dieser Polizei-Verordnung werden, soweit nicht die allgemeinen Strafgesetze eine höhere Strafe bestimmen, mit einer Geldbuße bis zu 9 Mark oder verhältnißmäßiger Freiheitsstrafe geahndet.

#### § 79. Anfangstermin der Gültigkeit.

Diese Straßenpolizei-Verordnung tritt mit dem 1. Juli 1881 in Kraft.



## § 80. Aufhebung älterer Bestimmungen.

Mit diesem Tage verlieren folgende Polizei-Verordnungen ihre Geltung:

- |    |                           |                       |
|----|---------------------------|-----------------------|
| a) | die Straßenordnung vom    | 19. August 1837,      |
| b) | die Polizeiverordnung vom | 12. Juli 1855,        |
| c) | "                         | " 18. November 1856,  |
| d) | "                         | " 16. Mai 1859,       |
| e) | "                         | " 19. August 1867,    |
| f) | "                         | " 25. Mai 1868,       |
| g) | "                         | " 20. April 1870,     |
| h) | "                         | " 27. März 1872,      |
| i) | "                         | " 29. Februar 1876,   |
| k) | "                         | " 23. September 1877, |
| l) | "                         | " 29. September 1879. |

Grauden z, den 15. Februar 1881.

## Die Polizei-Verwaltung.

## Ortsstatut betreffend die Anlegung von Straßen und den Anbau an denselben in der Stadt Grauden z.

Vom Bezirks-Rath bestätigt am 7. Juni 1879.

Auf Grund der §§ 15 und 12 des Gesetzes, betreffend die Anlegung und Veränderung von Straßen und Plätzen in Städten und ländlichen Ortschaften vom 2. Juli 1875 und des § 11 der Städteordnung vom 30. Mai 1853 wird unter Zustimmung der Gemeinde-Vertretung und nach Bestätigung des Bezirksraths zu Marienwerder für den Bezirk der Stadtgemeinde Grauden z das folgende Ortsstatut erlassen.

§ 1. Die zum Anbau bestimmten Straßen der Stadt Grauden z müssen gemäß der ortspolizeilichen Bestimmungen für den öffentlichen Verkehr und Anbau fertig hergestellt werden.

Die Stadtgemeinde ist befugt, zu den Kosten der Fertigstellung die dabei Interessirten nach Maßgabe der nachfolgenden Bestimmungen (§§ 2 bis 5) heranzuziehen. Als fertig hergestellt im Sinne dieses Statuts gelten die Straßen, welche unter Ueberweisung des zur Straße erforderlichen Terrains an die Stadtgemeinde, freigelegt, der bestimmten Höhenlage und der festgestellten Fluchtlinie entsprechend geebnet, mit ausreichenden Entwässerungsanlagen und Beleuchtungsvorrichtungen versehen, gepflastert, beziehungsweise anderweit befestigt, mit einem festen, gangbaren Bürgersteig versehen sind und mindestens an einem Ende mit anderen regulirten Straßen in Verbindung stehen.

Die in diesem Statut für „Straßen“ gegebenen Bestimmungen finden auf die zum Anbau bestimmten Straßentheile, Verlängerungen oder Veränderungen schon bestehender Straßen und Plätze ebemäßige Anwendung.

§ 2. Wer Straßen anlegen oder schon bestehende, bisher unbebaute Straßen für den Anbau und Verkehr fertig herstellen will, bedarf hierzu der Erlaubniß der im § 1, Gesetz vom 2. Juli 1875, erwähnten Behörden und hat zu diesem Behuf, falls nicht etwa bereits die Straße im städtischen Bebauungsplan vorgesehen ist und das vorgelegte Projekt mit dem letzteren übereinstimmt, einen, den Bestimmungen der §§ 3, 4 des Gesetzes vom 2. Juli 1875 und der hierzu ergangenen ministeriellen Instruktion vom 28. Mai 1876 entsprechenden, den betreffenden Straßenzug umfassenden Situations- und nöthigenfalls Nivellements-Plan vorzulegen.

Er ist verpflichtet, wegen gehöriger Fertigstellung der Straße (§ 1) vor Beginn des Baues die von dem Magistrat für erforderlich erachtete Sicherheit zu bestellen.

§ 3. Die Eigentümer derjenigen Grundstücke, welche an eine, von der Gemeinde nach Erlaß dieses Statuts fertig hergestellte Straße angrenzen, sind, sobald an dieser Straße auf ihren Grundstücken Gebäude errichtet werden, verpflichtet, die für die Fertigstellung der Straße (§ 1) aufgewendeten Kosten verhältnißmäßig zu erstatten. Die Erstattung hat vor Ertheilung des Bauconsenses zu erfolgen. Unter Umständen soll unter Zustimmung der städtischen Behörden, statt sofortiger Baarzahlung, die Bestellung einer ausreichenden Cautio gestattet sein. Soweit die Fertigstellung noch nicht vollständig, namentlich die Pflasterung oder sonstige Festlegung noch nicht bewirkt, ist die



Erstattung nach völliger Fertigstellung zu bewirken, die desfalligen Kostenbeiträge können nach Art und bei Gelegenheit der Communalsteuern ausgeschrieben und eingezogen werden.

Bei Berechnung der Kosten sind die Kosten der gesamten Straßenanlage zusammenzurechnen und dem Verpflichteten für die Hälfte der Straßenbreite, jedoch höchstens für 8 Meter derselben, nach Verhältniß der Länge ihrer, die Straße berührenden Grenze zur Last zu legen (confr. § 15, Gesetz vom 2. Juli 1875).

§ 4. Die Eigenthümer derjenigen Grundstücke, welche an noch nicht fertig gestellte Straßen (§ 1) angrenzen, sind, sobald an diesen Straßen auf ihren Grundstücken Gebäude errichtet werden sollen, verpflichtet a. einer die Straße betreffenden, den Voraussetzungen und Bedingungen § 2 alin. 1 entsprechenden Situations- und Nivellements-Plan vorzulegen, b. vor Ertheilung des Bauconsenses das zur Fertigstellung der Straße in der festgesetzten Fluchtlinie erforderliche Terrain, soweit es nicht schon der Gemeinde gehört, in der ganzen Länge des Grundstücks und bis zur Mittellinie der Straße, jedoch höchstens bis zu einer Breite von 8 Meter, in die vorgeschriebene Höhenlage gebracht, geebnet, und mit genügender Entwässerungsanlage und Beleuchtungsanordnung versehen, unentgeltlich und pfandfrei der Gemeinde zu übereignen, c. die für die später erforderlich werdende Fertigstellung, insbesondere Pflasterung oder sonstige Befestigung, der Gemeinde erwachsenden Kosten verhältnißmäßig und nach Vorschrift des § 3 zu erstatten.

§ 5. Die in den §§ 2 bis 4 festgesetzten Verpflichtungen können allgemein für ganze Straßen oder in einzelnen Fällen des Anbaues ganz oder theilweise vom Magistrat unter Zustimmung der Stadtverordneten-Versammlung erlassen werden.

§ 6. Die Erlaubniß zur Errichtung von Wohngebäuden, welche nach noch nicht fertig gestellten Straßen (§ 1) einen Ausgang haben, kann von dem Magistrat unter Zustimmung der Gemeinde-Vertretung und der Orts-Polizei-Behörde verweigert werden.

§ 7. Gegenwärtiges Statut tritt mit dem Tage seiner ersten Verkündigung durch das für die öffentlichen Bekanntmachungen des Magistrats bestimmte Blatt und dem Aushange im Rathhause in Kraft.

Graudenz, den 4. August 1879.

Der Magistrat.

## Statut betreffend die Herstellung der Bürgersteige

in dem Gemeindebezirk der Stadt Graudenz.

### § 1. Verpflichtung der Grundstücksbesitzer.

Der Besitzer eines im Gemeindebezirk der Stadt Graudenz belegenen Grundstücks ist verpflichtet, den Bürgersteig derjenigen Straßen, an welchen sein Grundstück liegt und soweit dasselbe reicht, herzustellen und auf Erfordern den Bürgersteig mit einer Laufbahn aus Granitplatten zu belegen.

### § 2. Gemeindebeschluß.

Durch Gemeindebeschluß ist alljährlich zu bestimmen, in welchen Straßen oder Straßentheilen die Herstellung des Bürgersteiges und die Anlage der Laufbahn aus Granitplatten zu erfolgen hat. Die Grundstücksbesitzer in diesen Straßen oder Straßentheilen oder deren Stellvertreter sind zur Ausführung solcher Arbeiten in bestimmter Frist aufzufordern. Wird der Aufforderung nicht Genüge geleistet, so sind die Grundstücksbesitzer im Wege des Zwangsverfahrens zur Ausführung der Arbeiten anzuhalten.

### § 3. Neubauten oder Umbauten.

Bei Ausführung von Neubauten oder größeren Umbauten an der Straße hat die Herstellung des Bürgersteiges und die Anlage der Granitlaufbahn nach Anordnung des Magistrats zu erfolgen.

### § 4. Art der Herstellung für Bürgersteig und Laufbahn.

Bürgersteige unter oder von 1,25 Meter Breite sind vollständig mit Granitplatten zu belegen.

Bürgersteige von mehr als 1,25 Meter und weniger als 3 Meter Breite erhalten eine wenigstens 1,25 Meter breite Granitbahn mit einem Nebenpflaster aus geschlagenen und gepulzten Steinen oder guten Pflastersteinen.

Bei Bürgersteigen von mehr als 3 Meter Breite ist, sofern solches durch Gemeindebeschluß bestimmt wird, eine Granitbahn bis zu 2 Meter Breite herzustellen.



## § 5. Kunststeinfliesen u.

An Stelle der Granitplatten können zur Herstellung der Laufbahn Kunststeinfliesen, Cementplatten oder andere geeignete Materialien nach Gemeindebeschluß verwendet werden. In diesem Falle ist über die Höhe des Theiles des Kostenbetrages, welcher dem Grundstücksbefitzer erlassen wird, durch Gemeindebeschluß Bestimmung zu treffen.

## § 6. Ausführung durch die Rämmerei-Verwaltung.

Auf Antrag der Grundstücksbefitzer hat die Herstellung der Arbeiten durch die Rämmerei-Verwaltung unter Uebernahme eines Theils der entstehenden Kosten (§ 8 und 9) auf die Rämmerei-Kasse zu erfolgen.

## § 7. Festsetzung der Kosten für einen Quadratmeter.

Die Festsetzung des Kostenbetrages für die Herstellung von einem Quadratmeter der Granitlaufbahn hat alljährlich durch Gemeindebeschluß zu erfolgen. Das bei der Anlage der Granitbahn etwa vorhandene Befestigungsmaterial verbleibt der Rämmerei-Verwaltung.

## § 8. Erlass der Hälfte des Kostenbetrages.

Denjenigen Grundstücksbefitzern, welche nach Maßgabe des § 2 die Herstellung des Bürgersteiges mit Granitplattenbelag auszuführen haben, ist die Hälfte des Kostenbetrages zu erlassen, es haben dieselben sonach nur die Hälfte des Kostenbetrages (§ 7) an die Rämmerei-Kasse zu zahlen.

## § 9. Erlass eines Drittels des Kostenbetrages.

Grundstücksbefitzern, welche nach Maßgabe des § 3 den Bürgersteig mit der Granitlaufbahn herzustellen haben, ist ein Drittel des Kostenbetrages erlassen; es sind von denselben demnach nur zwei Drittel des Kostenbetrages an die Rämmerei-Kasse zu entrichten.

## § 10. Gemeinde- und fiskalische Grundstücke.

Grundstücke des Staates, der Provinz, des Kreises, der Stadtgemeinde, der Kirchengemeinden und aller sonstigen Corporationen und Gesellschaften, welche zu den Gemeindesteuern nicht herangezogen werden, haben auf die Vergütung nach Maßgabe der §§ 8 und 9 keinen Anspruch.

## § 11. Stundung des Kostenbetrages.

Auf Antrag der Grundstücksbefitzer wird der Magistrat zur Verichtigung des Kostenbetrages (§ 8 und 9) in besonderen Fällen Theilzahlungen bewilligen, doch nur unter der Bedingung, daß die Schuld im Laufe eines Jahres zu tilgen ist und daß der ganze Restbetrag, sofern die Zahlung einer Rate nicht pünktlich erfolgt, im Wege des Verwaltungs-Zwangsverfahrens beigetrieben wird.

## Statut betreffend die Errichtung einer Straßen-Reinigungs-Anstalt

für die Stadtgemeinde Graubenz.

Auf Grund des § 11 der Städte-Ordnung vom 30. Mai 1853 unter Zustimmung der Stadtverordneten-Versammlung und nach erfolgter Bestätigung durch den königlichen Regierungs-Präsidenten in Marienwerder ist unter dem 15. Februar 1883 folgendes Ortsstatut erlassen worden.

## E i n l e i t u n g.

Die Reinigung der Straßen und die Abfuhr des Hausgemüßs liegt in hiesiger Stadt den Grundstücksbefitzern ob, im alten Stadttheile, welcher früher mit einer Mauer umgrenzt war, wird die Abfuhr durch einen Unternehmer bewirkt, der eine bestimmte Entschädigung aus der Rämmerei-Kasse erhält, zu deren Deckung von den Besitzern 5,20 Mk., von den Miethern 2,60 Mk. pro Jahr eingezogen werden.

Nachdem die Vorstädte mehr und mehr bebaut sind und den früheren ländlichen Charakter verloren haben, ist von vielen der theiligten Grundbesitzer der Wunsch geäußert worden, daß auch hier die Abfuhr des Straßenehrichs und des Hausgemüßs in ähnlicher Weise wie in dem alten Stadttheil geregelt werden möge. Da eine fortlaufend einheitliche, gründliche, den Anforderungen der Reinlichkeit und Gesundheitspflege entsprechende Reinigung der Straßen, Plätze und Kinnsteine, wie sie die Straßen-



ordnung vorschreibt, nur schwer durch die einzelnen Besitzer herzustellen ist, so sind außerdem von vielen Seiten die wohlbegründeten Gesuche an uns ergangen, auch die Reinigung der Straßen unmittelbar durch die städtische Verwaltung ausführen zu lassen.

Die Repartition der Kosten würde im Interesse einer leichteren Berechnung nach Maßgabe der Gebäudesteuer zu bewirken sein, indeß empfiehlt es sich, nach dem Verhältnisse der verschiedenen Leistungen bis auf Weiteres nur die Kosten für die Gemüllabfuhr nach Maßgabe der Gebäudesteuer und die Kosten für die Reinigung der Straßen antheilig nach Maßgabe der Größe der zu reinigenden Flächen zu repartiren.

Die von der Gebäudesteuer befreiten Gebäude und Grundstücke (§ 3 des Gesetzes vom 21. Mai 1861, Gesetzsammlung Seite 317) sind von der Zahlung des antheiligen Kostenbetrages für Gemüllabfuhr und Straßenreinigung nicht auszunehmen, ebensowenig können die Befreiungen, welche nach § 19 ad 1, 2 und 5 des Gesetzes vom 21. Mai 1861 (Gesetzsammlung Seite 324) gewährt sind, bei der Vertheilung der Kosten geltend gemacht werden.

### § 1. Zweck der Anstalt.

Behufs Ausführung der Straßenreinigung sowie behufs Abfuhr des Straßenfährichs und des Hausgemülls nach Maßgabe der Bestimmungen der Polizei-Verordnung vom 15. Februar 1881 betreffend den Zustand der Straßen und den Verkehr auf denselben (Kreisblatt Nr. 23 pro 1881) wird eine Straßen-Reinigungsanstalt errichtet; die Anstalt hat ihre Thätigkeit auf sämtliche Straßen (§ 1 der Straßenordnung) nach Maßgabe der folgenden Bestimmungen auszudehnen, sofern nicht einzelne Straßen oder einzelne Straßentheile auf Grund eines übereinstimmenden Beschlusses der städtischen Behörden ausgeschlossen werden.

### § 2 (§§ 13, 14, 16 und 19 der Straßenordnung).

Vom Tage der Eröffnung der Anstalt an hört die Verpflichtung der Grundstücksbesitzer zur Reinigung der Straßen und öffentlichen Plätze (§§ 13 und 14 der Polizei-Verordnung vom 15. Februar 1881) auf, die regelmäßige Reinigung der Straßen und Plätze (§§ 16 und 19 der Straßenordnung) erfolgt alsdann durch die Arbeiter der Straßenreinigungsanstalt.

### § 3 (§§ 17 und 18 der Straßenordnung).

Außerordentliche Straßenreinigungen, welche in Folge der Benutzung der Straßen zu baulichen Zwecken und nach § 17 der Straßenordnung nothwendig sind, müssen auch in der Folge durch die Besitzer der Grundstücke ausgeführt werden, von denen aus die Verunreinigung stattgefunden hat, ebenso verbleibt die Pflicht zur Beseitigung des Grases (§ 18 der Straßenordnung) den Grundstücksbesitzern.

### § 4 (§ 20 der Straßenordnung).

Die Abfuhr des Straßenfährichs (§ 20 der Straßenordnung) wird nach Eröffnung der Anstalt für Rechnung derselben bewirkt.

### § 5 (§§ 21 und 22 der Straßenordnung).

Das Einebnen des Schnees längs den Grundstücken (§ 21 der Straßenordnung) erfolgt nach Eröffnung der Anstalt durch die Arbeiter derselben. Der Schnee, welcher von den Gebäuden an der Straßenseite und Dachrinnen auf die Straße geworfen wird, muß durch die Hausbesitzer eingeebnet werden. Für die Fortschaffung des von den Höfen und Hintergebäuden auf die Straße gebrachten Schnees und Eises beziehungsweise für das Einebnen desselben hat der Hausbesitzer zu sorgen, es soll demselben jedoch gestattet sein, mit der Straßenreinigungs-Anstalt ein Abkommen zu treffen, wonach die Anstalt auch diese Leistung übernimmt.

### § 6 (§ 23 der Straßenordnung).

Die Verpflichtung zur Beseitigung der Glätte auf den Bürgersteigen durch Aufstreuen von Asche, Sand oder von anderen geeigneten Stoffen (§ 23 der Straßenordnung) verbleibt den Hausbesitzern, dagegen ist das Aufeisen der Straßen und Rinnsteine und die Abfuhr der Eis- und Schneemassen (§ 23 der Straßenordnung) durch die Straßenreinigungsanstalt auszuführen.

### § 7 (§ 24 der Straßenordnung).

Das Aufeisen der Rinnsteine und die Abfuhr des Eises von Gewerbetreibenden mit größerem Wasserverbrauch (§ 24 der Straßenordnung) bleibt eine Verpflichtung derselben.



### § 8. Nutzung der Abfuhrstoffe.

Die Bestimmung über die Verwendung bezw. Nutzung des Straßenkehrichts, Hausgemülls, Schnees und Eises steht der Verwaltung der Straßenreinigungs-Anstalt zu.

### § 9. Verwaltungs-Kommission.

Zur Verwaltung der Straßenreinigungs-Anstalt wird eine aus 7 Mitgliedern bestehende Kommission bestellt; 3 Mitglieder gehören dem Magistrat an und sind vom Magistrats-Dirigenten zu deputiren, 4 Mitglieder werden von der Stadtverordneten-Versammlung auf 6 Jahre gewählt. Alle 3 Jahre scheiden 2 dieser Mitglieder aus, die Ausscheidenden können wiedergewählt werden.

Den Vorsitz in der Kommission führt das hierzu vom Magistrats-Dirigenten beauftragte Mitglied des Magistrats.

### § 10. Verwaltung und Kassensführung.

Die Verwaltung ist nach den Bestimmungen der Städteordnung zu regeln. Für die Straßenreinigungs-Anstalt ist ein Spezial-Etat aufzustellen, die Kassenrechnung ist durch die Kämmererei-Kasse zu führen. Die Kosten für die Gemüllabfuhr und die Kosten für die Straßenreinigungs-Arbeiten sind gesondert zu buchen.

### § 11. Deckung der Kosten.

Jeder Besitzer eines Grundstücks trägt zu den Kosten der Straßenreinigung im Verhältniß der Fläche bei, welche er nach § 13 der Straßenordnung zu reinigen verpflichtet ist. Für einzelne Straßen bezw. Straßentheile, in welchen die angrenzenden Grundstücke garnicht oder nur zum Theil nicht bebaut sind, können die Grundstücksbesitzer nach Maßgabe eines übereinstimmenden Beschlusses der städtischen Behörden nicht mit dem ganzen, sondern mit einem Theilbetrage zu den Straßen-Reinigungs-Kosten veranlagt werden.

Die Kosten der Abfuhr des Hausgemülls werden nach Maßgabe des Gebäudesteuer-Nutzungswertes vertheilt. Der Nutzungswert der fiskalischen Grundstücke, und der Grundstücke der Stadt- und Kirchengemeinde u. s. w. (§ 3 des Gesetzes vom 21. Mai 1861) wird behufs Vertheilung der Kosten für die Abfuhr des Gemülls von der städtischen Steuer-Veranlagungs-Kommission durch Schätzung bestimmt; gegen die Einschätzung ist das Reklamationsverfahren nach Maßgabe des § 15 und 17 des Communalsteuer-Regulativs vom 3. Februar 1874 zulässig.

Die Jahresrechnung der Straßen-Reinigungs-Anstalt wird stets balancirend abgeschlossen. Ueberschüsse der Verwaltung des einen Jahres kommen der Verwaltung des folgenden Jahres zu gut, während ungedeckte Mehrausgaben eines Jahres der folgenden Jahresrechnung zur Last fallen.

Beamte, welche Hausbesitzer sind, haben den vollen Beitrag zu den Kosten der Gemüllabfuhr und der Straßenreinigung auch dann zu leisten, wenn sie bereits an Communalsteuern den höchsten nach dem Gesetz zulässigen Betrag zu entrichten haben.

### § 12. Festsetzung und Ausschreibung der Kostenbeiträge.

Die Festsetzung und Ausschreibung der Beiträge erfolgt bei Beginn des Rechnungsjahres durch die Kommission (§ 9). Beschwerden gegen die Höhe des Beitrages sind innerhalb 14 Tagen nach Empfang der Benachrichtigung an die Kommission zu richten. Gegen die Entscheidung der Kommission ist innerhalb 14 Tagen der Rekurs an den Königlichen Regierungs-Präsidenten zulässig; das Rekurschreiben muß in dieser Frist an den Magistrat eingereicht werden, welcher dasselbe mit seinem Bericht dem Königlichen Regierungs-Präsidenten zu überreichen hat. Die Entscheidung des Königlichen Regierungs-Präsidenten ist endgültig.

Durch die Reklamationen u. s. w. darf die Zahlung der fälligen Beiträge nicht aufgehalten werden.

### § 13. Fälligkeit der Kostenbeiträge.

Die Beiträge sind vierteljährlich pränumerando an die Kämmererei-Kasse zu zahlen und werden, falls die Zahlung nicht rechtzeitig erfolgt, im Wege des Zwangsverfahrens beigetrieben.

### § 14. Personal der Anstalt.

Das Dienst- und Aufsichts-Personal der Straßenreinigungs-Anstalt wird, sofern es nur vorübergehend beschäftigt werden soll, durch die Kommission angenommen. Die



dauernde Anstellung von Personen für die Straßenreinigungs-Anstalt erfolgt auf Vorschlag der Kommission nach Maßgabe der Bestimmungen der Städteordnung.

### § 15. Leitung der Arbeiten.

Die Reinigungs- und Abfuhr-Arbeiten werden nach einem durch die Kommission aufzustellenden Plane ausgeführt; die Kommission hat den ordnungsmäßigen Betrieb der Anstalt zu überwachen.

Beschwerden über die Angestellten und Arbeiter der Straßenreinigungs-Anstalt gehen zunächst an den Vorsitzenden der Kommission zur Vorlage an dieselbe. Gegen die Entscheidung der Kommission ist innerhalb 14 Tagen die Berufung an den Magistrat zulässig.

### § 16. Beginn und Ende.

Das Statut tritt, nach Genehmigung desselben durch den Königlichen Regierungs-Präsidenten, mit dem 1. April 1883 in Kraft.

Die Aufhebung des Statuts ist 3 Monate vorher bekannt zu machen.

## Die Abfuhr von Fäkalstoffen

wird unter folgenden Bedingungen übernommen:

Der Unternehmer stellt leihweise die zu benutzenden Kübel. Dieselben müssen an einem reinlichen, trockenen Orte, welcher nach Angabe des Unternehmers einzurichten ist, aufgestellt werden.

Der Miether hat, sobald die benutzten Kübel bis auf ca. 8 Centimeter vom oberen Rande gefüllt sind, den Unternehmer zu benachrichtigen, welcher verpflichtet ist, binnen 24 Stunden die gefüllten Kübel abholen und leere an deren Stelle bringen zu lassen. Der Miether ist verpflichtet, mindestens alle acht Wochen die Kübel wechseln zu lassen. Der Unternehmer ist berechtigt, Kübel, welche länger wie acht Wochen beim Miether stehen, auch wenn dieselben nicht ganz gefüllt oder garnicht benutzt sind, für Kosten des Miethers zu wechseln resp. ganz fortzunehmen. Sonn- und Feiertags findet keine Abfuhr statt.

Das Abfahren geschieht, da die Kübel mit dicht verschraubten Deckeln versehen werden, bei Tage, aber nur durch die von dem Unternehmer dazu beauftragten Leute. Ein Entleeren der Kübel ohne Vorwissen des Unternehmers berechtigt diesen zur sofortigen Zurücknahme der ihm stets als Eigenthum verbleibenden Kübel und enthebt ihn jeder eingegangenen Verpflichtung; der Miether zahlt außerdem in solchem Falle an den Unternehmer pro Kübel eine Mark Strafe.

Bei etwa eintretenden Epidemien ist der Miether verpflichtet, auf's Sorgsamste den polizeilichen Vorschriften gemäß die Kübel zu desinfizieren. Falls das garnicht oder nicht in hinreichendem Maße geschieht, worüber der Unternehmer allein zu entscheiden hat, ist dieser ebenfalls berechtigt, die seinerseits eingegangene Abfuhr-Verpflichtung sofort aufzuheben und die Kübel wegnehmen resp. nicht erneuern zu lassen.

Sollten durch die Schuld des Miethers die Kübel überfüllt, von außen beschmutzt zc. sein, so daß eine besondere Reinigung an Ort und Stelle nothwendig wird, so hat der Miether nicht nur für etwaige Polizeistrafen einzustehen und für jede erforderliche Hülfeleistung (Hergabe von Besen, Vießtaune, Wasser zc. zc.) zu sorgen, sondern auch den Leuten des Unternehmers, welche die Reinigung vollziehen, nach Verlangen eine Extravergütung, welche indeß 50 Pf. pro Kübel nicht übersteigen darf, zu gewähren; hingegen ist bei Abfuhr nach ordnungsmäßiger Anmeldung keinerlei Trinkgeld an die abholenden Leute zu zahlen.

Es ist von dem Miether an den Unternehmer für das Stellen der Kübel eine Jahresmiethe von 2 Mk. pro Kübel *praenumerando* zu zahlen, ferner für das jedesmalige Abholen eines Kübels 40 Pf., welche bei der Anmeldung zur Abholung gleich mitzuschicken sind. Die Ablieferung dieses Betrages und die Anmeldung muß jedesmal im Bureau der Kämmererkasse während der Geschäftsstunden — Vorm. von 9 — 12 Uhr, Nachm. von 3 — 6 Uhr — und darf auf keinen Fall gelegentlich durch die abholenden Leute oder auf andere Weise geschehen.

Das kontraktliche Verhältniß zwischen Miether und Unternehmer besteht in der Regel so lange fort, als die Miethe vorausbezahlt ist; der Miether muß, falls er die Abfuhr eingestellt wissen will, ein Vierteljahr zuvor dem Unternehmer schriftlich davon



Anzeige machen; andernfalls tritt selbstredend die Prolongation ein, und ist der Miether verpflichtet, die Miethen weiter auf ein Jahr vor auszubezahlen.

Bei Nichteinhaltung der vorstehenden Bedingungen Seitens des Miethers ist der Unternehmer berechtigt, die Kübel durch seine Leute fortnehmen zu lassen und die Abfuhr einzustellen. Die etwa vorausbezahlte Miethen verfällt und ist der Unternehmer nicht verpflichtet, solche zurückzuzahlen.

## Das Droschkenfuhrwesen in Graudenz.

(Auszug aus der Polizei-Verordnung, welche das Droschkenfuhrwesen für die Stadt Graudenz regelt).

Bestellungen auf Droschken sind die Besitzer früher als 12 Stunden vorher anzunehmen nicht verpflichtet. Erscheint eine bestellte Droschke nicht pünktlich, so verfällt der Kutscher oder Droschkenbesitzer, welcher von beiden die Bestellung angenommen hat, in Strafe.

Der Kutscher ist nicht verpflichtet, in die Droschke mehr als vier Personen aufzunehmen. Fahren Kinder bis zu 10 Jahren in Begleitung Erwachsener, so fährt ein Kind frei. Zwei Kinder bezahlen für eine Person, drei und vier Kinder für zwei Personen. Kinder unter 3 Jahren auf dem Schoße Erwachsener fahren frei. Gehört eine von den Personen zur Bedienung des Fahrgastes, so ist der Kutscher verpflichtet, auf Verlangen dieselbe auf den Boock zu nehmen.

Die von der Droschke auszuführenden Fahrten zerfallen in Tourfahrten, Zeitfahrten und Landfahrten.

Tourfahrten sind alle ohne Unterbrechung auszuführenden Fahrten innerhalb des Fahrbezirks nach den im Tarif bezeichneten Orten. Den Fahrweg bei Tourfahrten wählt der Kutscher nach Maßgabe der Vertlichkeit; wird ihm der Weg von dem Fahrgast vorgeschrieben, so kann er für eine Zeitfahrt fordern.

Zeitfahrten sind diejenigen Fahrten, welche dem Willen des Fahrgastes gemäß innerhalb des Fahrbezirks ausgeführt werden; ferner Fahrten, welche an und für sich als Tourfahrten anzusehen sind, für die aber der Kutscher nach den untenstehenden Bestimmungen das Fahrgeld nach der Zeit beanspruchen darf.

Landfahrten, das heißt Fahrten, welche sich über die im Tarif bezeichneten Orte hinaus erstrecken, darf der Droschkenkutscher nur übernehmen, wenn er zuvor ein Abkommen über die Fahrt getroffen hat.

Trinkgelder zu fordern ist dem Kutscher untersagt. Chaussee- und Brückengeld, auch für die Rückfahrt der leeren Droschke, trägt der Fahrgast. Kutscher, welche bestellt sind, den Fahrgast abzuholen, müssen 10 Minuten lang unentgeltlich warten; dauert das Warten länger, so sind sie berechtigt, die Bezahlung nach der Zeitberechnung von Nr. 5 des Tarifs zu fordern. Länger als eine Stunde zu warten ist der Kutscher in diesem Falle nicht verpflichtet. Für die Fahrt vom Halteplatze oder vom Fuhrherrn bis zu der Wohnung oder dem Einsteigeplatze dessen, welcher sich die Droschke holen läßt, darf nichts gefordert werden. Den Besteller der Droschke muß der Kutscher auf Verlangen bis zum Orte der Aufnahme des Fahrgastes unentgeltlich event. auf dem Boock befördern. Wenn der Kutscher bei Tourfahrten auf Verlangen des Fahrgastes oder durch einen durch dessen Person herbeigeführten Zufall unterwegs länger als 5 Minuten anhalten muß, kann er die Bezahlung nach Nr. 6 des Tarifs beanspruchen. Wird dagegen die Fahrt durch Schuld des Kutschers oder durch Beschädigung des Wagens unterbrochen, so hat der Kutscher keinen Anspruch auf Zahlung des Fahrgeldes und muß das etwa Empfangene gegen Zurückgabe der Marke zurückzahlen.

Kommt eine zum Abholen bestellte Droschke durch eine in der Person des Fahrgastes sich ereignende Veranlassung nicht zur Fahrt, so kann der Kutscher als Vergütung das für eine Tourfahrt im engeren Fahrbezirk bestimmte Fahrgeld fordern.

Das Fahrgeld kann beim Einsteigen in die Droschke im Voraus verlangt und im Verweigerungsfalle die Fahrt abgelehnt werden.

Die Rückfahrt wird mit dem halben Tariffatze bezahlt, wenn der Kutscher nicht länger als 10 Minuten auf den Fahrgast zu warten hat. Auf die Rückfahrt zum Tariffatze muß der Kutscher eine halbe Stunde unentgeltlich warten; längeres Warten aber muß mit 75 Pf. für jede fernere halbe Stunde bezahlt werden. Eine angefangene halbe Stunde wird dabei einer vollen halben Stunde gleich gerechnet. Länger als drei Stunden ist der Kutscher überhaupt zu warten nicht verpflichtet.



Für diejenigen Fahrten, welche vom 1. April bis 30. September in den Stunden von 7 Uhr Morgens bis 10 Uhr Abends, in den anderen Monaten von 8 Uhr Morgens bis 10 Uhr Abends ausgeführt werden, gelten die Tariffätze für Fahrten am Tage, für alle übrigen die der Fahrten bei Nacht.

Fahrten im engeren, mittleren und weiteren Fahrbezirk müssen auf Abends vorher erfolgte Bestellung auch in der Nacht ausgeführt werden.

Für jeden Fahrgast ist, soweit der Laderaum der Droschke zureicht, Handgepäck, wozu je ein kleiner Reisekoffer oder eine Reisetasche, eine Hutschachtel, ein Regenschirm u. dergl. gerechnet werden, unentgeltlich zu befördern. Für Gepäck, welches außer dem vorbezeichneten Freigepäck befördert wird, ist pro Stück der Betrag von 25 Pf. zu entrichten.

Übertretungen dieser Vorschriften werden, sofern nach den allgemeinen Strafgesetzen nicht höhere Strafen verwirkt sind, mit einer Geldbuße bis zu 9 Mark eventuell mit Haft bis zu drei Tagen geahndet.

### Droschken-Tarif.

#### I. Für Tourfahrten bei Tage.

a) Im engeren Fahrbezirk für	1	2	3	4 Personen
	0,50	0,60	0,75	1,00 Mark
b) Im mittleren Fahrbezirk für	1	2	3	4 Personen
	0,60	0,75	1,00	1,25 Mark
c) Im weiteren Fahrbezirk für	1	2	3	4 Personen
	1,25	1,50	1,75	2,00 Mark

Bei Nacht das Doppelte des Fahrpreises wie bei Tage.

#### II. Für Zeitfahrten.

a) Für 20 Minuten einschließlich . . . . .	1—2	3—4 Personen
	0,75	1,00 Mark
b) Für mehr als 20 Minuten einschl. 30 Minuten	1—2	3—4 Personen
	1,25	1,50 Mark
c) Für mehr als 30 Minuten einschl. 45 Minuten	1—2	3—4 Personen
	1,50	1,75 Mark

Für Fahrten auf längere Zeit tritt für jede 10 Minuten eine Preissteigerung von 25 Pf. ein. Nicht vollendete 10 Minuten werden für voll gerechnet.

Wird Fuhrwerk sogleich für mehr als eine volle Stunde angenommen, so kostet die erste Stunde für 1—2 Personen 1,50 Mk., für 3—4 Personen 1,75 Mk., jede folgende Stunde ohne Rücksicht auf die Personenzahl 1,25 Mk., und werden angefangene Stunden mit 25 Pf. für jede 10 Minuten vergütigt.

Der engere Fahrbezirk erstreckt sich bis zum Schwan und dem Hermannsgraben. Der mittlere Fahrbezirk erstreckt sich bis zum Bahnhof eb. Güterschuppen, dem jüdischen Gemeindef Kirchhofe, dem Waldhäuschen im Stadtparke, auf der Culmer Chaussee bis zur Richtung der Feldmarkschule, bis zum Ausgange der Weichselbrücke am linken Weichselufer, zum Chausseehause in Kl. Tarpfen, bis nach Kl. Kunterstein. Der weitere Fahrbezirk erstreckt sich bis zum Rehkrug an der Strassburger Chaussee, zum Chausseehause an der Culmer Chaussee, bis zu dem Eichenfranze, bis zu dem Niederthor der Festung Graudeniz.



# Nachweis der Handel- und Gewerbetreibenden

nach alphabetischer Reihenfolge der einzelnen Gewerbe  
zusammengestellt.

## Ärzte.

- Barfkowski, Dr. med. von, Marktplatz 7,  
Armenarzt für die Bezirke 11—21.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Cohn, Oberthornerstraße 33.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Collatz, Dr. med., Sanitätsrath, Oberstabs-  
arzt a. D., Oberthornerstraße 39/40.  
Armenarzt für die Bezirke 1—10.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Ellerhorst, Dr. med., Stabsarzt, Amtsstr. 16.
- Hohnbaum-Hornschuch, Dr. med., Stabsarzt,  
Grabenstraße 11.
- Knorr, Dr. med., Stabsarzt, Gartenstr. 16.  
Sprechstunden: Vorm. von 11—12 Uhr.
- Kunert, Dr. med., Grabenstraße 48.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Martens, Dr. med., Marktplatz 6, Kranken-  
haus- und Polizei-Arzt.  
Sprechstunden: Vorm. von 9—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Melzer, Getreidemarkt 27.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—10 Uhr  
Nachm. von 3—4 Uhr.
- Schondorff, Dr. med., Ober- = Stabsarzt,  
Marienwerderstraße 26.  
Sprechstunden: Vorm. bis 7 $\frac{1}{2}$  Uhr.  
Nachm. v. 1 $\frac{1}{2}$ —4 Uhr.
- Wiener, Dr. med., Sanitätsrath und Kreis-  
Physikus, Altmarktstraße 2.  
Sprechstunden: Im Sommer Vorm. von  
8—9 Uhr, im Winter Vorm. von  
11—12, Nachm. von 4 $\frac{1}{2}$ —6 Uhr.
- Bülchaur, Dr. med., Getreidemarkt 25/26.  
Sprechstunden: Vorm. von 8—9 $\frac{1}{2}$  Uhr  
Nachm. von 2—4 Uhr.

## Annoncen-Expedition.

Röthe, Gustav, Buchdruckerei des Geselligen,  
Marienwerderstr. 4.

## Agenturen:

Siehe Seite LIII.

## Apotheken.

Rosenbohm, Eugen, Herrenstr. 22 (Löwen-  
Apotheke).  
Sergier u. Gildenpfennig, Marktplatz 20  
(Schwanen-Apotheke).

## Auktionatoren und Auktionsvermitte- lungen.

Foth, Friedrich, Marienwerderstraße 30.

## Bade-Anstalten.

Fischer, Rudolf, Amtsstr. 4 (Dampf-Bade-  
Anstalt).  
Gefinger, Hermann, Schützenstraße 1/2  
(Bannen-Bäder).  
Makowski, Marianna, Fährplatz 2 (Fluß-  
Badeanstalt).  
Meher, Karl, Badeplatz 1 (Wellenbad).  
Militair-Schwimmanstalt (Mühlenstraße).

## Bäcker und Bäckereien.

Burggraf, Julius, Marktplatz 13.  
Baumgärtner, Julie, Oberthornerstr. 9.  
Frank, Otto, Marienwerderstr. 52.  
Gehrmann, Friedrich, Oberthornerstr. 26.  
Grabowski, Elisabeth, Oberthornerstr. 18.  
Hoehnel, Franz, Altmarktstraße 3.  
Jankowski, Max, Kulmerstr. 16.  
Jonas, Anton, Lindenstr. 28.  
Kalisz, Julius, Grabenstr. 20/21.  
Kiewitt, Jacob, Nonnenstr. 8.  
Leaueclair, Ernst, Rehdenestr. 7.  
Löffelbein, Eduard, Oberbergstr. 16.  
Manthey, Gottfried, Langestr. 4.  
Niekleniewicz, Marian, Oberthornerstr. 6.



Peegen, Hermann, Schützenstr. 15.  
 Radtke, Max, Grabenstr. 56.  
 Retschun, Franz, Unterthornerstr. 11.  
 Rindt, Gustav, Marienwerderstr. 37.  
 Simanowski, Adolf, Amtsstr. 21.  
 Smolinski, Thomas, Blumenstr. 21.  
 Schindler, Auguste, Marienwerderstr. 41.  
 Schirrmann, Therese, Oberthornerstr. 30.  
 Schmidt, Julius, Oberbergstr. 26.  
 Tauphorn, Ernst, Unterthornerstr. 7.  
 Trenchel, Heinrich, Unterthornerstr. 8.  
 Valerius, Paul, Gartenstr. 26.  
 Werner, Jacob, Oberbergstr. 4.

#### **Bandagisten.**

Krzywinski, Anton, Altstr. 3.

#### **Bank- und Wechselgeschäfte.**

Belgard, Heinrich, Marienwerderstr. 44.  
 Bohm, A. C., Altstr. 15.  
 Reichsbankstelle, Grabenstr. 54.

#### **Bau-Ingenieure.**

Anker, Schützenstr. 2.  
 Behn, Bauführer, Oberthornerstr. 1.  
 Liedtke, A., Schützenstr. 3.  
 Rau, A., Grabenstr. 52/53.

#### **Bau-Unternehmer (Maurer- und Zimmermeister).**

Bowitz, Oberbergstr. 67.  
 Graul, Kulmerstraße 22.  
 Wojanowski, Blumenstr. 22.

#### **Bettfeder-Handlungen.**

Braun, Rudolph, Marienwerderstr. 42.  
 Czwilinski, Herrn., Marktplatz 9.  
 Neumann, Sally, Marktplatz 2.  
 Pinner, L. Altstr. 1.

#### **Bettfeder-Reinigung und mechanische Strumpfwirkereien.**

Hiller, Friedrich, Getreidemarkt 7.

#### **Bier-Groß-Handlungen.**

Brand, Gust., Marktplatz 21.  
 Degurski, A., Marienwerderstr. 3.  
 Gmide, Hermann, Marktplatz 7.  
 Gerike, Carl, Grabenstr. 44.  
 Rondsener Bierniederlage, Langestr. 10.  
 Sankowski u. Bernicke, Markt 6.  
 Seick, A., Marktplatz 16.

#### **Bier-Kleinhandlungen (in Flaschen).**

Dufonsel, Emilie, Kasernenstr. 20.  
 Görz, Helene, Fischerstr. 27.  
 Jahr, Bertha, Unterthornerstr. 2.  
 Meyer, Julius, Grabenstr. 17.  
 Penke, Wilh., Festungsstr. 22.  
 Robert, Bertha, Kasernenstr. 21.  
 Teschke, Carl, Blumenstr. 17.  
 Willutzki, F., Grabenstr. 11.

#### **Blumenhandlungen.**

French, Max, Börgenstr. 5.  
 Hoyer, Carl, Marienwerderstr. 21.  
 Ritter, Heinr., Oberthornerstr. 31.

#### **Böttcher.**

Herbe, Julius, Marienwerderstr. 15.  
 Jillinghaus, Karl, Amtsstr. 11.  
 Niehlke, Julius, Oberbergstr. 67.  
 Quasbarth, Rudolf, Mauerstr. 14.  
 Sauerbaum, Friedrich, Unterthornerstr. 26.  
 Sellin, Friedrich, Grabenstr. 52/53.

#### **Branereien.**

Brauerei Runterstein (Bes. Frau Charles de Beaulieu auf Klein Runterstein), Amtsstraße.  
 Sommer, Wilhelm, Schützenstr. 13.

#### **Brennmaterialien.**

Altman, Bernhard, Tabackstr. 19  
 Fald u. Beck (Inh. Beck), Tabackstr. 25.  
 Klose, Ferd., Kirchenstr. 15.  
 Michalsohn, S. J., Amtsstr. 5.  
 Rosenberg, Henriette, Grabenstr. 5.  
 Saffanowski, Adolf, Marienwerderstr. 18.

#### **Buchbindereien.**

Jalkowski, Georg, Tabackstr. 18.  
 Janz, Max, Marienwerderstr. 45.  
 Kauffmann, Julius, Grabenstr. 35.  
 Pögel, Adolf, Speicherstr. 1.  
 Simon, Karl, Langestr. 11.  
 Weisner, Alb., Kirchenstr. 19.

#### **Buchdruckereien.**

J. Lewandowski u. Hering, Mauerstr. 10/11  
 Röthe, Gustav, Marienwerderstr. 4.

#### **Buchhandlungen.**

Jul. Gaebel's Buchhdlg. (Inh.: Dr. Saling), Herrenstr. 30.  
 Jalkowski, Georg, Tabackstr. (ebgl. u. kath. Gesangbücher).  
 Kauffmann, Oscar, Herrenstr. 11.  
 C. G. Röttesche Buchhdlg. (Inh.: Paul Schubert), Marienwerderstr. 3.  
 Röthe, Gustav, Verlagssbuchhandlung, Marienwerderstr. 4.

#### **Büchsenmacher.**

Goddard, Gustav, Mauerstr. 12.

#### **Büreau, techn.**

Bentzi, August, Civilingenieur, Grüner Weg 8/9.

#### **Bürstenfabriken.**

Hennigson, Amtsstr. 1.  
 W. Voges u. Sohn, Oberthornerstr. 7.

#### **Bürstenmacher.**

Wilke, August, Grabenstr. 49.



**Cigarrenfabriken.**

Raußmann, C. L., Schützenstr.

**Cigarrettenfabriken.**

Brilles, Herrenstr. 8.

**Dachdecker.**

Duttfewitz, Adolph, Getreidemarkt 17.  
 Freiheit, Adolph, Kirchenstr. 13.  
 Kutowski, Wilhelm, Marienwerderstr. 29.  
 Kotsch, Joseph, Kasernenstr. 9.

**Dampfeschneidwerke.**

Fischer, Rudolph, Amtsstr. 7.  
 Schulz, Martin, Kulmerstr. 3/4.

**Delikatessenhandlungen.**

F. A. Gaebel Söhne (Inh.: Joh. Marchlewski)  
 Herrenstr. 9.  
 Holm, Julius, Herrenstr. 5.  
 Krzywinski, Bernh., Altstr. 10.

**Destillationen.**

Hein, Hermann, Marktplatz 5.  
 M. Heinicke u. Co. (Inh.: Georg Gzölbe),  
 Herrenstr. 7.  
 Hintzer, Herrn., Herrenstr. 22.  
 Hintzer, Louis, Marienwerderstr. 15/16.  
 Hirsch, Daniel, Unterthornerstr. 26.  
 Marquardt, Gust. Adolf, Unterthornerstr. 27.

**Drechsler.**

Engler, Peterfilienstr. 15.  
 Grünmacher, Andreas, Oberthornerstr. 34.  
 Meißner, Gustav, Tabackstr. 27.  
 Wentscher, August, Grabenstr. 18.

**Drogenhandlungen.**

Fröhlke, Herrn., Altstr. 5.  
 Kyser, Fritz, Marktplatz 14.  
 Rosenbohm, Eug., Herrenstr. 22.  
 Sambo, C. A., Altmarktstr. 6.  
 Serger u. Gildenpfennig, Marktplatz 20.

**Droschkenfuhrhalter.**

Nr. 1. Stekrowski, Franz, Unterthorner-  
 straße 21.  
 " 2. Janz, Carl, Getreidemarkt 5.  
 " 3. Handt, Eduard, Unterthornerstr. 20.  
 " 4. Gzechanowski, Jos., Grabenstr. 23.  
 " 5. Broemer, Ignaz, Peterfilienstr. 1.  
 " 6. " " "  
 " 8. " " "  
 " 9. Januschewski, Joh., Fischerstr. 28.  
 " 10. " " "  
 " 11. Handt, Ed., Unterthornerstraße 20.  
 " 12. Januschewski, Joh., Fischerstr. 28.  
 " 13. Barnowski, Josef, Kulmerstr. 10.  
 " 14. " " "  
 " 15. Poltin, Johann, Mühlenstraße 14.  
 " 16. " " "

Nr. 17. Janz, Carl, Getreidemarkt 5.  
 " 18. Barnowski, Josef, Kulmerstr. 10.  
 " 19. Heldt, Gustav, Marienwerderstr. 23.  
 " 20. Rogowski, Joh., Tabackstraße 21.  
 " 21. Gorondzielski, Heur., Tabackstr. 19.

**Eisengießereien.**

Klose, Richard, Schützenstr. 13/14.  
 Müller, Carl Gustav, Kulmerstr. 1.  
 Herzfeld u. Victorius (Ofenthüren-Fabrik),  
 Oberthornerstraße.

**Eisenhandlungen.**

Cohn, Joseph, Oberthornerstr. 21.  
 Kleinert, Ludwig, Herrenstr. 3.  
 Lewinsohn, Jacob, Tabackstr. 24.  
 Rau, Jacob (Inh.: Georg Kuttner), Markt-  
 platz 8.  
 Reiß, Herrmann, Marienwerderstr. 47.

**Emaillir-Werke.**

Herzfeld u. Victorius, Oberthornerstr.

**Essig-Fabriken.**

Hirsch, Daniel, Unterthornerstr. 26.  
 Hirschfeldt, Julius, Marienwerderstr. 5/6.  
 Kyser, Otto, Herrenstr. 24.  
 Rau, Abraham, Grabenstr. 52/53.

**Farbenhandlungen.**

Breuning, Gustav, Nonnenstr. 4.  
 Dessonneck, Emil v., Grabenstr. 11.  
 Fröhlke, Hermann, Altstr. 5.  
 Kyser, Fritz, Marktplatz 12.  
 Sambo, C. A., Alte Marktstr. 6.

**Färbereibesitzer.**

Augustin, Gustav, Oberthornerstr. 32.  
 Börgen, Rudolph, Getreidemarkt 30/31.

**Federviehändler.**

Albrecht, Therese, Peterfilienstr. 20.  
 Altmann, Luise, Hafenstr. 2.  
 Bartels, Friedrich, Getreidemarkt 13.  
 Dreher, Victoria, Schloßberg 5.  
 Gajewski, Dorothea, Fischerstr. 23.  
 Görz, Helene, Fischerstr. 27.  
 Gradowski, Pauline, Fischerstr. 37.  
 Kaminski, Pauline, Kulmerstr. 5.  
 Köffler, Pauline, Amtsstr. 1.  
 Malinowski, Kulmerstr. 55.  
 Neumann, Luise, Fischerstr. 21.

**Feilenhaucr.**

Fiedler, Albert, Grabenstr. 52/53.

**Fischhändler.**

Gzaika, Marie, Kirchenstr. 12.  
 Domke, August, Oberbergstr. 2.  
 Erdmann, Jul., Oberbergstr. 36.  
 Grabe, Julie, Schuhmacherstr. 19.  
 Gradowski, Pauline, Fischerstr. 37.  
 Jensiurki, Helene, Fischerstr. 11.



Mar, Friedrich, Unterbergstr. 10.  
 Makowski, Matth., Kulmerstr. 48.  
 Martin, Herrmann, Unterthornerstr. 3.  
 Olschewski, Franz, Herrenstr. 4.  
 Stemplin, Marie, Fischerstr. 36.  
 Torlop, Auguste, Petersilienstr. 26.

### **Fleischbeschauer.**

Ising, pens. Lehrer, Blumenstraße 21.  
 Stutterheim, Restaurateur, Schlachthaus.  
 Stahnke, pens. Aufseher, Kulmerstr. 16 a.  
 Uhl, Schlachthof-Inspektor, Kulmerstr. 57.  
 Werbter, Hofarzt, Oberthornerstr. 39/40.  
 Witt, pens. Förster, Grüner Weg 9.

### **Fleischermeister.**

Adloff, Heinrich, Schuhmacherstr. 9.  
 Adloff, Herrmann, Unterthornerstr. 30.  
 Adloff, Ludwig, Marienwerderstr. 35.  
 Baron, Johann, Oberthornerstr. 27.  
 Baron, Julius, Schützenstr. 1.  
 Bartknecht, Joh., Kasernenstr. 11.  
 Bernstein, Louis, Tabackstr. 2.  
 Bunn, Carl, Unterthornerstr. 9.  
 Czarnowski, Leopold, Schuhmacherstr. 19.  
 Frieße, Wilhelm, Unterthornerstr. 22.  
 Gajewski, Friedrich, Unterthornerstr. 25.  
 Giese, Gustav, Festungsstr. 23.  
 Glaubitz jun., Ferd., Herrenstr. 5—6.  
 Glaubitz, Herrmann, Langestr. 2.  
 Glaubitz, Wilhelm, Altstr. 3.  
 Glanert, Heinrich, Festungsstr. 5.  
 Hapke, Carl, Marienwerderstr. 30.  
 Josel, Josel, Marienwerderstr. 12.  
 Josel, Matthias, Unterthornerstr. 24.  
 Lewin, Isidor, Kasernenstr. 20.  
 Lewin, Louis, Oberbergstr. 6.  
 Makowski, Franz, Kulmerstr. 55.  
 Müller, Julius, Schuhmacherstr. 17.  
 Pick, August, Bischoffstr. 26.  
 Pickardt, Carl, Tabackstr. 5.  
 Ruczinski, Anton, Oberthornerstr. 20.  
 Rümpler, Carl, Tabackstr. 1.  
 Schlichting, Wilhelmine, Rothhöferstr. 20.  
 Schmidt, August, Lehmstr. 15.  
 Schmidt, Carl, Getreidemarkt 19.  
 Stilger, August, Getreidemarkt 13.  
 Unrau, Albert, Petersilienstr. 11—12.  
 Wodtke, Herrmann, Unterthornerstr. 25.  
 Wolfram, Richard, Schützenstr. 19.  
 Zabel, Herrmann, Kasernenstr. 21.  
 Zittlau, Gustav, Oberbergstr. 67.

### **Feine Fleisch- und Wurstfabrikanten und Handlungen.**

Art, Ferd., Marienwerderstr. 28.  
 Art, Gottlieb, Oberthornerstr. 3.  
 Deuser, Oscar, Langestr. 5.  
 Glaubitz, Ferd. jun., Herrenstr. 5/6.  
 Hapke, Carl, Marienwerderstr. 30.  
 Zielinski, Gustav, Marienwerderstr. 13.

### **Friseur und Barbier.**

Czacharowski, Franz, Altstr. 12.  
 Koloschewski, Franz, Unterthornerstraße 11  
 und Marienwerderstr. 33.  
 Krajewski, August, Marktplatz 12.  
 Marx, Otto, Grabenstr. 11.  
 Melz, August, Marienwerderstr. 15/16.  
 Musshak, Charles, Marienwerderstr. 49.  
 Reschke, Heinrich, Oberthornerstr. 14.  
 Sonnenberg, Gustav, Marktplatz 24.  
 Störmer, Herrn., Langestr. 7.  
 Weiß, Julius, Marienwerderstr. 46.

### **Gärtner (Kunst- und Handels-).**

French, Max, Börgenstr. 5.  
 Hoyer, Carl, Marienwerderstr. 21.  
 Ritter, Heinrich, Oberthornerstr. 31.

### **Galanteriewaarenhandlungen.**

Gaebe, Gustav, Marktplatz 14 (Firma: L.  
 Heidenhain Nachf.)  
 Maschke, Moritz, Herrenstr. 5/6.

### **Garдерoben- u. Confectionsgeschäfte.**

Bartel, Cornelius, Oberthornerstr. 5.  
 Fabian, Joseph, Marienwerderstr. 53.  
 Görz, Jacob, Oberthornerstr. 41.  
 Jeschke, Ignaz, Grabenstr. 38.  
 Müller, C. F., Kirchenstr. 18.  
 Rau, Wilhelm, Marktplatz 11 (nur für  
 Damen).  
 Raschkowski, Julius, Schuhmacherstr. 23.  
 Schendel, D., Altstr. 1.

### **Gas-Anstalten.**

Städtische, Kommune Graudenz, Bureau:  
 Tabackstr. 10.

### **Gasthöfe.**

Deutsches Haus, Marienwerderstr. 18, Bes.  
 Kempe, Agnes.  
 Deutscher Kaiser, Getreidemarkt 17, Bes.  
 Duns, Robert.  
 Goldner Löwe, Oberthornerstr. 16/17, Bes.  
 Jensch, Friedrich.  
 Junger Löwe, Unterthorn. 15, Bes. Witt, Ed.  
 Sasse's Hotel, Tabackstr. 26/27, Inhaber  
 W. Zimmermann.  
 Schwarzer Adler, Marienwerderstr. 41, Bes.  
 Schindler, Auguste.  
 Trettin's Hotel, Schuhmacherstr. 20, Bes.  
 Trettin, Franz.  
 Zur Bahn, Blumenstr. 12, Bes. Bartsch, Dav.  
 Zur Ostbahn, Rehdenestr. 6, Bes. Duns, Ad.

### **Getreidehandlungen.**

Belgard, Wittwe, Marienwerderstr. 44.  
 Liebert, Wittwe, Getreidemarkt 27.  
 Liebert, Albert, Marienwerderstr. 29.  
 Scherf, Max, Marienwerderstr. 42.



**Glas-, Porzellan- u. Steinguthandlg.**

Demant, Otto, Marienwerderstr. 36.  
Gaglin, Robert (Firma W. Schnibbe u. Co.),  
Herrenstr. 21.  
Kuhn u. Sohn, (Bes. Oskar Kuhn), Alter  
Markt 5.  
Kuhn, Gustav, Alter Markt 1.  
Laue, Max, Oberthornerstr. 33.  
Muschlinski, Herrmann, Herrenstr. 19.  
Selig, Therese, Oberthornerstr. 38.  
Vogel, E., Langestr. 3.

**Glasrmeister.**

Becher, Adolph, Petersilienstr. 21.  
Glas, Abraham, Marienwerderstr. 42.  
Friedrich, Simon, Unterthornerstr. 26.  
Horwitz, Moritz, Mauerstr. 13.  
Kattell, Carl, Langestr. 21.  
Perch, Robert, Unterthornerstr. 4.  
Teschke, Carl, Tabackstr.

**Gold- u. Silberarbeiter u. Graveure.**

Döll, Carl, Herrenstr. 1.  
Fringel, Oswald, Altestr. 9.  
Joost, Emil, Altemarktstr. 4.  
Lambert, Ad., Marktplatz 9.

**Handel mit Sadern, Knochen, altem  
Metallgeräth und Metallbruch.**

Adolf, Jakob, Petersilienstraße 4.  
Czarnowski, Cäcilie, Langestr. 5.  
Jacobsohn, Jacob, Marienwerderstr. 29.  
Lewy, Michael, Unterthornerstr. 29.  
Meyer, Heinrich, Speicherstr. 16.  
Moses, Nathan, Fischerstr. 15.  
Robert, Abraham, Speicherstr. 21.  
Rosenberg, Henriette, Grabenstr. 5.

**Handel mit alten und neuen Kleidern.**

Behrendt, Dorothea, Tabackstr. 9.  
Behrendt, Abraham, Tabackstr. 9.  
Bernstein, Eva, Herrenstr. 3.  
Bernstein, Simon, Oberthornerstr. 28.  
Cohn, Heymann, Grabenstr. 28.  
Czarnowski, Cäcilie, Langestr. 5.  
Groß, Abraham, Marktplatz 24.  
Hirsch, Salomon, Grabenstr. 27.  
Hirsch, Herrmann, Marienwerderstr. 5—6.  
Hirsch, Saul, Kirchenstr. 7.  
Joseffohn, Amalie, Grabenstr. 33.  
Robert, Jonas, Grabenstr. 13.  
Robert, Nathan, Unterthornerstr. 26.  
Robert, Friederike, Petersilienstr. 4.  
Robert, Rudolf, Marienwerderstr. 19.  
Salomon, Pauline, Kirchenstr. 13.

**Handschuhmacher.**

Salatowski, Schuhmacherstr. 12.

**Haus- und Küchengeräthschafts-  
Handlungen.**

Gaglin, Robert, (Fa. W. Schnibbe & Co.)  
Herrenstr. 21.

Kuhn & Sohn (Bes. Oskar Kuhn), Altemarktstr. 5.

Kuhn, Gustav, Altemarktstr. 1.  
Kukner, Albert, Grabenstr. 20.  
Laue, Max, Oberthornerstr. 33.  
Muschlinski, Herrmann, Herrenstr. 19.  
Vogel, E., Langestr. 3.

**Sebammen.**

Alexewicz, Katharina, Petersilienstraße 3.  
Buch, Regine, Petersilienstraße 20.  
Jaehner, Emilie, Unterthornerstraße 3.  
Jarentowski, Marie, Mauerstraße 19.  
Krause, Elisabeth, Lindenstraße 31.  
Krebs, Auguste, Unterthornerstraße 11.  
Kowalski, Marie, Schuhmacherstraße 19.  
Kuleisa, Rosalie, Grabenstr. 29.  
Lemke, Auguste, Oberthornerstraße 3.  
Obe, Anna, Trinkenstraße 11.  
Reschke, Rosalie, Oberthornerstraße 14.  
Scharafinski, Johanna, Kasernenstraße 24.  
Sulz, Emma, Kulmerstraße 55.  
Weiß, Luise, Gartenstraße 16.  
Zahrbock, Auguste, Langestraße 14.

**Scildicner, geprüfte.**

Brock, Unterbergstr. 5.

**Serbergen.**

Bloß, Gustav, Kulmerstr. 21.  
Böhm, Otto, Unterthornerstr. 13.  
Klatt, Herrn., Langestr. 13.

**Holz- und Bretter-Handlungen.**

Altman, Bernh., Tabackstr. 19.  
Bankauer Mühle (Inh. Herzberg), Grüner  
Weg 4.  
Fischer, Rudolph, Amtsstr. 7.  
Lewy, Michael, Unterthornerstr. 29.  
Michalsohn, E. J., Amtsstr. 5.  
Nuczkowski, Franz, Lehmrstr. 3.  
Nielau, Heinrich, Blumenstr. 3.  
Schulz, Martin, Kulmerstr. 3.

**Holzschuh- und Holzpantoffelhändler.**

Doppelfstein, Auguste, Blumenstr. 17.  
Konfert, Paul, Mauerstr. 15a.  
Schäfer, Pauline, Altestr. 6.

**Hutmacher und Filzwaaren-  
handlungen.**

Klose, Ferd., Kirchenstr. 15.  
Klose, Franz, Altestr. 9.

**Instrumenten- Fabrikten und  
Handlungen, chirurg.**

Bürstell, Eduard, Marienwerderstr. 2.  
Przywinski, Anton, Altestr. 3.  
Rosenbohm, Eugen, Herrenstr. 22.  
Sergger und Gildenpfennig, Marktplatz 20.

**Instrumentenschleifer.**

Böske, Grabenstr. 37.

**Instrumenten-Handlungen, musik.**

Perch, Carl, Marktplatz 23.



### **Käsehandlungen.**

Fisch, Johann, Speicherstr. 23.  
Kuhnert, Pauline, Schloßberg 10.  
Kohde, Friedrich, Tuscherdamm 10.  
Steckler, August, Fischerstr. 21.

### **Kalkhandlungen.**

Fald & Beck (Inh. Beck), Tabackstr. 25.  
Nonnenberg, August, Getreidemarkt 23/24.  
Rosenberg, Henriette, Grabenstr. 5.  
Rielau, Heinrich, Blumenstr. 3.

### **Kammacher und Kammacher- waarenhandlungen.**

Kaminski, Ferd., Oberthornerstr.  
Klar, Friedrich, Unterbergstr. 1.

### **Klempnermeister.**

Demant, Franz, Herrenstr. 12.  
Zsraelowicz, Louis, Marienwerderstr. 7.  
Kämmerer, Ernst, Langestr. 9.  
Kuhnert, Albert, Grabenstr. 20.  
Lewinski, Elias, Getreidemarkt 2/3.  
Schneider, Carl, Kirchenstr. 1.

### **Konditoreien.**

Budtschau, Bernhard, Tabackstr. 31.  
Güßow, Franz, Altstr. 11.

### **Konfitürenhandlungen.**

Thiedemann, Brigitte, (Fr. A. Flach),  
Marienwerderstr. 42.

### **Konzertlokale.**

Goldner Löwe, Oberthornerstr. 16 17.  
Schützenhaus, Schützenstr.  
Schwarzer Adler, Marienwerderstr. 41.  
Tivoli, Lindenstr.

### **Korbwaarenfabriken u. Korbmacher.**

Kuhn & Sohn, Altmarktstr. 5.  
Liedtke, Gustav, Marienwerderstr. 33.  
Mathias, Franz, Oberthornerstr. 34.

### **Kürschner.**

Conrad, Gustav, Tabackstr.  
Griese, Julius, Herrenstr. 4.  
Hertel, Hermann, Schuhmacherstr. 18.  
Karnakki, Eduard, Marktplatz 20.  
Kromer, Bernhard, Grabenstr. 32.  
Mollenhauer, Wilhelm, Kirchenstr. 14.  
Neumann, Gustav, Kirchenstr. 2.  
Schlacht, Hermann, Marienwerderstr. 32.  
Weiß, Julius, Marienwerderstr. 5/6.

### **Kupferschmiede.**

Käsewurm, Johann, Getreidemarkt 21.  
Klavin, Fritz, Blumenstr. 29.

### **Kunst-Handlungen.**

Breuning, Gustav, Nonnenstr. 4.  
v. Dessonnet, Emil, Grabenstr. 11.

J. Gabel's Buchhandlung, (Inhaber Dr.  
Saling) Herrenstr. 30.  
Kaußmann, Oskar, Herrenstr. 11.  
C. G. Röthe'sche Buchhandlung (Inhaber  
Paul Schubert), Marienwerderstr. 3.  
Teschke, Karl, Tabackstr. 2.

### **Kurzwaaren-Handlungen.**

Biegajewski & Oloff, Oberthornerstr. 18.  
Börger, Nathalie, Altstr. 6.  
Burandt, Amalie, Marienwerderstr. 10.  
Cohnberg, Jacob, Marktplatz 20.  
Dietrich, Ida, Kirchenstr. 4.  
Frügel, Albert, Herrenstr. 26.  
Fischer, Emilie, Grabenstr. 19.  
Geidecker, Laura, Unterthornerstr. 2.  
Kiewe jr., Sally, Altstr. 14.  
Lewandowski, Marie, Kirchenstr. 1.  
Meißner, Paul, Marktplatz 10.  
Robert, Hermann, Herrenstr. 27.  
Wolffsohn, M., Marienwerderstr. 48.  
Wolffsohn, E., Altmarktstr. 2.

### **Lampenfabriken.**

Zsraelowicz, Louis, Marienwerderstr. 7.

### **Landgeschworene.**

Diedhoff, Julius, Tabackstr. 23.  
Leißner, Albrecht, Schützenstr. 18.  
Riesemann, Hans, Marienwerderstr. 44.  
Weyherr, Ferdinand, Unterthornerstr. 20.

### **Landmesser, vereidigte.**

Schaefer, Emil, Kirchenstr. 15.

### **Lederzurichter.**

Domke, Langestr. 21.  
Jacobson, M., Speicherstr. 21.  
Mellentin, Unterbergstr. 16.

### **Leinen- und Wäschehandlungen.**

Braun, Rudolph, Marienwerderstr. 42.  
Gzwilinski, Herrn., Marktplatz 9.  
Meißner, Auguste, Kirchenstr. 5.  
Pinner, Leopold, Altstr. 1.

### **Lithographische Anstalten.**

J. Lewandowski u. Sering, Mauerstr. 10/11.

### **Lotterie-Collecteure.**

Kaußmann, Gustav, Marktplatz 15.  
Squarkowius, Gustav (Agl. Lotterie-Einn.)  
Marktplatz 7.

### **Maler und Lackirer.**

Breuning, Gustav, Nonnenstr. 4.  
Dessonnet, Emil, Grabenstr. 11.  
Gutzzeit, Gustav, Marienwerderstr. 51.  
Huebner, Julius, Grabenstr. 13/14.  
Karau, Emil, Blumenstr. 24.



Mahler, Grabenstr. 15.  
 Oschinski, Johann, Grabenstr. 3.  
 Schulz, Eduard, Langestr. 15.

### Manufakturwaaren-Handlungen en gros & en detail.

Hirschberg, Louis Conrad, Altemarktstr. 4.  
 Heinicke, Karl, Herrenstr. 10.  
 Kiewe, S. J., Altstr. 2.  
 Lewinski, Louis, Herrenstr. 8.  
 Voelfler, Samuel, Marktplatz 23.  
 Makat, Bernhard, Herrenstr. 19.  
 Moses, Moses, Marktplatz 7.  
 Rau, Gebr., Herrenstr. 24.  
 Rosenthal, Hermann, Marktplatz 1.  
 Sommerfeld, Karl, Herrenstr. 13.  
 Wagner, Karl, Marienwerderstr. 50.

### Maschinenfabriken und Maschinen- Handlungen.

Hehme, Louis, Blumenstr. 6.  
 Klose, Richard, Schützenstr. 13/14.  
 Müller, Karl Gustav, Kulmerstr. 1.  
 Benkzi, August, Grünerweg 8/9.

### Material- und Kolonialwaaren- Handlungen.

Boehlke u. Riese, Getreidemarkt 28/29.  
 Burandt, Rudolf, Herrenstr. 1.  
 Dombrowski, Rudolf, Marktplatz 17.  
 Dumont, Friedrich, Herrenstr. 17.  
 Duns, Robert, Getreidemarkt 17.  
 Gruen, Ulrich, Altstr. 4.  
 F. A. Gabel Söhne (Inh. Johann March-  
 lewski), Herrenstr. 9.  
 Gurski, Franz, Unterthornerstr. 32/33.  
 Hildebrandt u. Krüger, Marienwerderstr. 5  
 und Marktplatz 18.  
 Holm, Julius, Herrenstr. 15.  
 Israel, Israel, Unterthornerstr. 25/26.  
 Kohl, Adolf, Marktplatz 11.  
 Krzywinski, Bernhard, Altstr. 10.  
 Liebert, Gustav, Marienwerderstr. 10.  
 Lindner u. Co. Nachf. (Inh. Jul. Werner),  
 Marienwerderstr. 14.  
 Matthies, G., Blumenstr. 22.  
 Makowski, Albert, Marienwerderstr. 33.  
 Marchlewski u. Zawacki, Marienwerder-  
 straße 34.  
 Marquardt, G. A., Unterthornerstr. 27.  
 Reich, Philipp, Oberthornerstr. 8.  
 Sankowski u. Wernicke (Inhaber Wernicke),  
 Marktplatz 6.  
 Sperling, Julius, Unterthornerstr. 17.  
 Thomaßewski u. Schwarz, Oberthorner-  
 straße 23/24. u. Unterthornerstr. 1.

### Maurermeister.

Meißner, Oskar, Unterthornerstr. 29.  
 Schulz, Rudolf, Tabackstr. 12.

### Mehl-, Futtermehl-, Kleie- und Sämereien-Handlungen.

Baron, Herrn., Oberthornerstr. 27.  
 Gieslinski, Carl, Marienwerderstr. 13.  
 Fald u. Leck (Inh. Leck) Tabackstr. 25.  
 Kerber, Heinrich, Marienwerderstr. 32.  
 Voerke, Alexander, Marktplatz 5.  
 Piechotka, Franz, Unterthornerstr. 2.  
 Rosanowski, Friedrich, Oberthornerstr. 42.  
 Simon u. Plant, Mühlenstr. 1.  
 Weise, Julius, Nonnenstr. 11/12.

### Milch- und Butterhandlungen.

Gauske, Therese, Fischerstr. 49.  
 Hoffmann, Friedr., Grabenstr. 19.  
 Rohde, Friedr., Züscherdamm 10.  
 Weise, Julius, Nonnenstr. 11/12.

### Militair-Effekten-Handlungen.

Neumann, Gustav, Kirchenstr. 2.  
 Schlacht, Herrn., Marienwerderstr. 32.  
 Weiß, Julius, Marienwerderstr. 5/6.

### Mineralwasser-Fabriken.

Gerike, Carl, Grabenstr. 44.  
 Kyser, Fritz, Marktplatz 14.

### Möbel-Magazine.

Hapke, Carl, Getreidemarkt 8.  
 Herrmann, Seelig, Kirchenstr. 4.  
 Rau, Abraham, Grabenstr. 52/53.

### Mühlenbesitzer.

Herzberg u. Co., Pilla (Vertr. Alex. Körke),  
 Marktplatz 5.  
 Rosanowski, Friedr., Oberthornerstr. 42.  
 Simon u. Plant, Mühlenstr. 1.

### Musikalien-Handlungen und Musikalien-Leihanstalten.

Rauffmann, Oscar, Herrenstr. 11.  
 Preuß, J. (Inh. Rich. Kahle), Tabackstr. 5.

### Nähmaschinen-Handlungen.

Reidlinger, G. (Vertreter Mendelsohn)  
 Oberthornerstr. 29.  
 Pinner, Leopold, Altstr. 1.  
 Wehle, Franz, Kirchenstr. 11.

### Nagelschmiede.

Müller, Paul, Oberthornerstr. 36.

### Obsthändler.

Grabowski, Pauline, Fischerstr. 37.  
 Klammer, Luise, Bischoffstr. 18.  
 Krause, Ferdinand, Festungsstr. 15.  
 Neumann, Luise, Fischerstr. 21.  
 Pankrat, Julie, Unterthornerstr. 22.



**Ofenfabrikanten.**

Weiß, Heinrich, Trinkestr. 11.

**Orgelbauer.**

Witteck, Eduard, Oberbergstr. 72.

**Papier-, Schreib- und Zeichen-  
utensilien-Handlungen.**

Jul. Gabel's Buchhdlg. (Zuh. Dr. Saling),  
Herrenstr. 30.

J. Lewandowski u. Hering, Mauerstr. 10/11.  
Maschke, Moritz, Herrenstr. 5.

J. Preuß (Zuh. H. Kahle), Tabackstr. 5.

E. W. Rötke'sche Buchhandlung (Zuh. P.  
Schubert), Marienwerderstr. 3.

Simon, Carl, Langestr. 11.

Weißner, Albert, Kirchenstr. 19.

**Pfandleiher.**

Elias, Abraham, Marienwerderstraße 43.

Hirsch, Hermann, Marienwerderstraße 5.

**Pferdehändler.**

Jakobsohn, Jakob, Marienwerderstraße 29.

Jakobsohn, Louis, Salzstraße 14.

Lachmann, Getreidemarkt 5.

Mendelsohn, Unterthornerstraße 26.

Manthei, Marienwerderstraße 11.

Racheltmann, Getreidemarkt 14.

Robert jun., Speicherstraße 21.

Grün, Oberthornerstraße 11.

**Photographen.**

Czempinski, Franz, Marienwerderstr. 27.

Schinkowski, Paul, Salzstr. 1/2.

**Pianofortestimmer.**

Gehde, Adolf, Langestr. 9.

Luchterhand, Eduard, Oberthornerstr. 37.

Witteck, Eduard, Oberbergstr. 72.

**Pianoforte-Magazine und Leih-  
Anstalten.**

Rauffmann, Oskar, Herrenstr. 11.

J. Preuß (Zuh. H. Kahle), Tabackstr. 5.

**Buch- und Modewaarenhandlungen.**

Biegajewski u. Dloff, Oberthornerstr. 18.

Ehrlich, Christine, Grabenstr. 34.

Kaesewurm, Geschw., Altestr. 7.

Liebert, Jakob, Altemarktstr. 1.

Reinhardt, Wilh., Schuhmacherstr. 23.

Storch, Adeline, Schuhmacherstr. 4.

Walter, Agnes, Herrenstr. 29.

Wolfssohn, Leopold, Altemarktstr. 2.

Bemke, Ida, Marienwerderstr. 53.

**Rechtsanwälte.**

Grün, Amtsstr. 22.

Rabiliński, Notar, Marienwerderstraße 53.

Sprechst. 8—1 Vorm., 3—6 Nachm.

Mangelsdorff, Justizrath u. Notar, Marien-  
werderstr. 15.

Muth, Notar, Ecke Graben- und Tabackstr.  
Sprechst. 8—10 Vorm., 3—6 Nachm.

Obuch, Marienwerderstr. 33.

v. Paledzki, Marienwerderstr. 36/37.

Schmidt, Justizrath und Notar, Marien-  
werderstr. 2.

Wagner, Notar, Mühlenstraße 10a. Sprech-  
stunden 8—9 Vorm., 4—6 Nachm.

Wiener, Marienwerderstr. 5/6.

**Restaurationen.**

Brömer, Ferdinand, Schloßberg 34/35.

Eugl, J. (Livoli), Lindenstr. 25/26.

Kalmukow u. Scheller (nur Weinstube),  
Schuhmacherstr. 17.

Köppel, Otto, Herrenstraße 9.

Kolodziejewski, Karl, Marienwerderstr. 51.

Mey, E. (Schützenhaus), Schützenstr. 10.

Seid, August, Marktplatz 16.

Schulz, W. (Sommer's Brauerei), Schützen-  
straße 16.

Spieckermann (Bahnhof) Bahnhofstr.

Mischkowski, Paul, Getreidemarkt.

Schwarzkopf, Frau, Stadtwald.

**Riemen und Sattler.**

Bratsch, Unterthornerstraße 26.

Czarkowski, Albert, Grabenstr. 24.

Glindt, Eugen, Marienwerderstr. 51.

Hein, Hermann, Getreidemarkt 15.

Kanitzberg, Fritz, Marienwerderstr. 11/12.

Kabisch, Johann, Grabenstr. 22.

Polakowski, Felix, Oberthornerstr. 29.

Rochr, Ernst, Grabenstr. 27.

**Sargmagazine.**

Ediger, Franz, Marienwerderstr. 19.

Hapke, Karl, Getreidemarkt 8.

Lippke, Adolf, Oberthornerstr. 20.

Ochlschlager, Ferd., Oberthornerstr. 39/40.

Schröder, Julius, Grabenstr. 40.

**Sauerkohlfabriken.**

Mertins, Benno, Tabackstr. 6.

**Schank- und Speisewirthschaften.**

Barth, Friederike, Schuhmacherstr. 13.

Bartsch, David, Blumenstr. 12.

Bloch, Kulmerstr. 21.

Böhm, Otto, Unterthornerstr. 13.

Braun, Zum Schwan, Lindenstr. 1.

Bunn, Friedr., Marktplatz 5.

Bunn, Karl, Unterthornerstr. 9.

Droszkowski, Jakob, Getreidemarkt 1.

Fechter, Gust., Oberthornerstr. 41.

Friesse, Karl, Kasernenstr. 4.

Friesse, Martin, Kasernenstr. 24.

Friesse, Pauline, Marienwerderstr. 36.

Frisch, Zur Flora, Fischerstr. 20.

Hapke, Karl, Marienwerderstr. 30.

Rauffmann, Gustav, Marktplatz 15.

Ranoch, Elida, Gartenstr. 26.

Rink, Jakob, Herrenstr. 20.

Matkowski, Marianne, Fährplatz 2.

Marawski, Zur Fortuna, Kulmerstraße 17 b.

Marx, August, Vehmstr. 15.



Niemer, Rehdenestr. 8.  
 Röbel, Julius, Kallinerstr. 3.  
 Schilling, Friedrich, Oberthornerstr. 1.  
 Schwidrowski, Aug., Fahrplatz 1.  
 Schulz, Ferd., Fahrplatz 4.  
 Seegrün, Burg Hohenzollern, Kulmerstr.  
 Stutterheim, Gustav, Schlachthaus.  
 Trautmann, Wittwe, Speicherstr. 1.  
 Buzarkowski, Lindenstr. 15.

### **Schirmmacher.**

Friedrich, Ed., Schloßbergstr. 21 c.

### **Schlosser.**

Beyer, Johann, Oberbergstr. 36.  
 Blasow, Reinh., Grabenstr. 52/53.  
 Hardt, Adolph, Gartenstr. 55.  
 Kiese, Fritz, Grabenstr. 1.  
 Melchert, Friedrich, Trinkestr. 13.  
 Möglin, Friedrich, Kirchenstr. 8.  
 Twelker, Eduard, Grabenstr. 12.  
 Weide, Johann, Schuhmacherstr. 11.

### **Schmiede.**

Czablewski, Wilhelm, Tabackstr. 23.  
 Domke, Karl, Unterthornerstr. 31.  
 Domke, Ferdinand, Grabenstr. 5.  
 Droszkowski, Jakob, Getreidemarkt 1.  
 Gruk, Johann, Marienwerderstr. 5/6.  
 Kohls, Gustav, Marienwerderstr. 33.  
 Schuhmacher, Heinrich, Mühlenstr. 5.

### **Schneider.**

Amfel, Ferdinand, Oberbergstr. 52.  
 Basarte, August, Kirchenstr. 14.  
 Borrman, Friedrich, Kasernenstr. 19.  
 Dorr, Gustav, Kirchenstr. 15.  
 Gall, Jakob, Langestr. 3.  
 Gnoyke, Paul, Speicherstr. 8.  
 Heß, Karl, Festungsstr. 20.  
 Heisel, Kirchenstr. 13.  
 Hinz, Herrmann, Mauerstr. 19.  
 Jablonski, Aloysius, Oberbergstr. 70.  
 Kasielke, Blumenstr. 10.  
 Kerber, Stephan, Mauerstr. 17.  
 Konitzki, Bernhard, Herrenstr. 12.  
 Kroenke, Friedrich, Herrenstr. 26.  
 Marawski, Johannes, Marienwerderstr. 46.  
 Müller, Julius, Langestr. 19.  
 Müller, Gustav, Herrenstr. 20.  
 Ohlendorf, Friedrich, Blumenstr. 20.  
 Paprocki, Andreas, Getreidemarkt 12.  
 Porsch, Peter, Langestr. 13.  
 Preuß, Josef, Kirchenstr. 11.  
 Skoczinski, Andreas, Kirchenstr. 7.  
 Schmielewski, Gustav, Speicherstr. 8.  
 Schaefer, Georg, Langestr. 13.  
 Schinkowski, Ludwig, Schuhmacherstr. 17.  
 Schwinkowski, August, Mauerstr. 12.  
 Weide, August, Mauerstr. 12.  
 Wolff, Gustav, Schuhmacherstr. 1.  
 Zick, Adolf, Mauerstr. 16.  
 Zobel, Ludwig, Grabenstr. 58.

### **Schneiderinnen.**

Frl. Fischer, Oberbergstr. 24.  
 Frl. Geddert, Tabackstr. 6.  
 Frau Gesinger, Blumenstr. 17 c.  
 Frl. Heidemann, Tabackstr. 23.  
 Frl. Heimann, Speicherstr. 1. (Konfektions-  
 Arbeiterin.)  
 Frau Jeschke, Grabenstr. 38.  
 Frau Kabisch, Grabenstr. 22.  
 Frau Lampe, Mauerstr. 8.  
 Frl. Matthé, Oberthornerstr. 3.  
 Frl. Geschw. Schröder, Festungsstr. 21.  
 Frl. Szpitter, Johanna, Tabackstr. 22.  
 Frl. Geschw. Wohlfeil, Marienwerderstr. 16.  
 Frl. Worgitzki, Nonnenstr. 3.  
 Frl. Zerkowska, Schuhmacherstr. 5.

### **Schornsteinfeger.**

Kliem, Karl, Getreidemarkt 2.  
 Lebrecht, Daniel, Blumenstr. 10/11.  
 Podorf, Louis, Blumenstr. 2.

### **Schuh- und Stiefel-Fabrik.**

Jacobi, Joh. (Juh. D. Budnik), Fischerstr. 2.

### **Schuhmacher und Schuhwaaren- Handlungen.**

Bartel, Heinrich, Oberthornerstr. 4.  
 Dankwarth, Marienwerderstr. 8.  
 Diesing, Emil, Herrenstr. 25.  
 Ewald, Rudolf, Gartenstr. 17.  
 Görz, David, Altmarktstr. 1.  
 Jagodzinski, Herrmann, Schuhmacherstr. 3.  
 Karl, Wilhelm, Langestr. 21.  
 Koczick, Josef, Schuhmacherstr. 14.  
 Korthals, Grabenstr. 22.  
 Krüger, C. E., Nonnenstr. 9.  
 Kyser, Friedrich, Langestr. 14.  
 Mahler, Rehdenestr. 5.  
 Mański, Richard, Schuhmacherstr. 10.  
 Miedzianowski, Paul, Fischerstr. 4.  
 Mischkowski, Ludwig, Unterthornerstr. 16.  
 Mischkowski, Oskar, Langestr. 12.  
 Nehring, Franz, Schloßbergstr. 11.  
 Penner, Heinrich, Nonnenstr. 6.  
 Reich, Herrmann, Langestr. 6.  
 Roßbach, Robert, Kirchenstr. 10.  
 Schulz, Julius, Oberthornerstr. 10.  
 Taubert, Otto, Schuhmacherstr. 1.  
 Torlop, Bernhard, Petersilienstr. 20.  
 Wilhelm, Friedrich, Grabenstr. 30.  
 Ziebell, Oberbergstraße 31.

### **Seiler u. Seilerwaaren-Handlungen.**

Loß, Gustav, Nonnenstr. 10.  
 Mertins, Unterthornerstr. 2.  
 Tauchel, Ferdinand, Nonnenstr. 7.  
 Wentscher, Rudolf, Altstr. 13.

### **Expeditions-Geschäfte.**

Florkowski, Theodor, Fahrplatz 3.  
 Heidenhain, Neumann, Getreidemarkt 21.  
 Krupinski, Geschwister, Getreidemarkt 3/4.  
 Matowski, Fahrplatz.  
 Nonnenberg, A., Getreidemarkt. 23.



### **Spielwaaren-Handlungen.**

Ruhn u. Sohn (Oskar Ruhn), Altemarkt-  
straße 5.  
Pielcke, Richard, Herrenstr. 28.  
Vogel, S., Langestr. 3.  
Weutscher, Rudolf, Altestr. 13.  
Wolffsohn, Leo, Altemarktstr. 2.

### **Spiritus-Handlungen en gros.**

Belgard, Isaak, Marienwerderstr. 44.  
Liebert, Wittwe, Getreidemarkt 27.

### **Steinbildhauer.**

Graupe, Sally, Unterthornerstr. 4.  
Müller, Trinkestr. 12.  
Rosenfeldt, Peter, Unterbergstr. 6.

### **Steinseher.**

Göke, Julius, Oberbergstr. 13.  
Herrmann, Karl, Tuscherdamm 4.  
Koczelnik, August, Blumenstr. 17.  
Martin, Herrmann, Gartenstr. 20.

### **Stellenvermittler.**

Bruschat, Eva, Blumenstraße 9.  
Czartowski, Karoline, Langestraße 19.  
Czichorakti, Anna, Schuhmacherstraße 18.  
Engler, Karoline, Speicherstraße 23.  
Guttzeit, Adolf, Marienwerderstraße 51.  
Hoffmann, Marie, Langestraße 8.  
Jager, Emma, Gartenstraße 23.  
Kampf, Karl, Oberthornerstraße 4.  
Klapper, Karl, Unterthornerstraße 23.  
Koliffa, Amalie, Grabenstraße 39.  
Kozłowski, Anna, Langestraße 14.  
Kremin, Emma, Altestraße 7.  
Löffler, Julie, Blumenstraße 21.  
Komeike, Mathilde, Schuhmacherstraße 11.  
Schnepel, Minna, Blumenstraße 20.  
Schittkowski, Rosalie, Hasenstraße 7.  
Schittkowski, Marie, Blumenstraße 21.  
Schaefer, Lina, Langestraße 8.  
Strehlau, Martha, Salzstraße 13.  
Utsching, Henriette, Langestraße 15.

### **Stellmacher.**

Gründer, Karl, Trinkestr. 14.  
Krause, Johann, Festungsstr. 14.  
Niedlich, August, Grabenstr. 22.

### **Tabackfabrik.**

Braun, Heinr., Marienwerderstr., (Schuupf-  
und Kautaback).

### **Tapetenhandlungen.**

Breuning, Gustav, Nonnenstr. 4.  
Dessonneck, Emil v., Grabenstr. 11.

### **Tapezierer und Dekorateur.**

Klose, Adolf, Herrenstr. 19.  
Polakowski, Felix, Oberthornerstr. 29.  
Rach, Friedr., Langestr. 21.  
Seeger, Otto, Herrenstr. 8.

### **Tapissierewaarenhandlungen.**

Dittrich, Ida, Kirchenstr. 4.  
Gabel, Gustav (Firma E. Heidenhain Nachf.),  
Marktplatz 14.  
Wolffsohn, Moritz, Marienwerderstr. 48.  
Fischer, Grabenstraße. 19.  
Meißner, P., Markt 10.

### **Tapissierewaaren-Fabrik.**

Schalbach, Herrmann, Festungsstr. 11/12.

### **Theater-Unternehmer.**

Hoffmann, Julie, Oberthornerstr. 16/17.

### **Fischler.**

Altrock, Oberbergstraße 72.  
Breuning, Reinhold, Oberthornerstr. 11.  
Ediger, Franz, Marienwerderstr. 19.  
Glanert, Theodor, Salzstr. 4.  
Hayke, Karl, Getreidemarkt 8.  
Huhn, Karl, Grabenstr. 17.  
Lippke, Adolf, Oberthornerstr. 20.  
Orzechowski, Vincent, Schuhmacherstr. 15.  
Dehlschlager, Theodor, Oberthornerstr. 39/40.  
Penke, Karl, Oberbergstr. 4.  
Penke, Adam, Unterbergstr. 9.  
Scheffler, Carl, Salzstr. 3.  
Schaar, Wilhelm, Lindenstraße 24.  
Schröder, Julius, Grabenstr. 40.  
Urban, E., Lindenstr. 31.  
Witte, Ferdinand, Grabenstr. 53.

### **Töpfer und Ofenseher.**

Balkner, Altestr. 2.  
Diedtke, Friedrich, Fischerstr. 47.  
Troschte, Julius, Petersilienstr. 24.  
Zufowski, Getreidemarkt 7.

### **Uhrmacher.**

Hempler, Julius, Marktplatz 18.  
Herber, Theophil, Oberthornerstr. 33.  
Joost, Emil, Altemarktstr. 4.  
Krause, Arthur, Marktplatz 22.  
Rachmann, Philipp, Marienwerderstr. 39.  
Müller, Getreidemarkt 2.  
Panglaff, Julius, Marienwerderstr. 32.  
Schwittau, Eugen, Oberthornerstr. 34.

### **Vergolder.**

Rosenfeldt, Peter, Unterbergstr. 6.

### **Victualien-Händler.**

Adolf, Jakob, Petersilienstr. 4.  
Bartels, Friedrich, Getreidemarkt 13.  
Buchhorn, Wilhelmine, Schloßbergstr. 30.  
Bled, Luise, Kasernenstr. 8.  
Börstinger, August, Schloßbergstr. 29.  
Czajka, Marie, Kirchenstr. 12.  
Czerwinski, Theodor, Speicherstr. 1.  
Domke, August, Oberbergstr. 2.  
Dreyer, Victoria, Schloßbergstr. 5.  
Engelhardt, Mathalie, Marktplatz 18.  
Fisch, Johann, Speicherstr. 23.



Gajewski, Dorothea, Fischerstr. 23.  
 Groß, Herrmann, Schuhmacherstr. 18.  
 Herbe, Julius, Schuhmacherstr. 16.  
 Hoffmann, Friedrich, Grabenstr. 19.  
 Hoffmann, Pauline, Kasernenstr. 6.  
 Jankowski, Christine, Kallinzerstr. 35.  
 Kerber, Heinrich, Marienwerderstr. 32.  
 Klatt, Festungsstr. 19.  
 Krause, Henriette, Unterthornerstr. 2.  
 Kroll, Amalie, Mühlenstr. 2.  
 Krüger, Karoline, Oberbergstr. 68/69.  
 Laus, Pauline, Verbindungsweg 1.  
 Lobitz, Julie, Fischerstr. 39.  
 Mailich, Gabriel, Peterfilienstr. 14.  
 Marawski, Friedrich, Kulmerstr. 17.  
 Meyer, Julius, Grabenstr. 17.  
 Neumann, Konrad, Fischerstr. 16.  
 Nözelmann, Ferdinand, Fährplatz 7.

#### **Wolfs-Anwälte.**

Groll, Theodor, Marienwerderstr. 33.  
 Schmeling, Theophil, Unterthornerstr. 28.

#### **Viehändler.**

Bleck, Johann, Rothhöferstr. 4.  
 Böhnke, Wiesenweg 1.  
 Dufat, Friedrich, Rothhöferstr. 4.  
 Körner, Karl, Blumenstr. 21.

#### **Wagenbauer.**

Glindt, Eugen, Marienwerderstr. 51.  
 Hübner, Julius, Grabenstr. 14.  
 Röhr, Ernst, Grabenstr. 27.  
 Späncke, Eduard, Grabenstr. 46/47.

#### **Weinhandlungen.**

W. Heitmann Nachf. (Inh. J. Kalmukow u.  
 Fr. Scheller), Schuhmacherstr. 16.

#### **Windmüller.**

Rohrbeck, Amalie, Kehnenerstr. 9.

#### **Wolle- (Roh-) Handlungen.**

Michalsohn, J., Amtsstr. 5.

#### **Zahnärzte und Zahntechniker.**

Döll, Carl, Herrenstr. 1.  
 Rautenberg, Wilh., Oberthornerstr. 28.  
 Wurzel, Herrn., (approb.) Marienwerderstr. 51.

#### **Zeitungs-Verleger.**

J. Lewandowski u. Hering, Verlag des  
 „Westpr. Landboten“, Mauerstr. 10/12.  
 G. Rötke, Verlag des „Geselligen“, Marienwerderstraße 4.

#### **Ziegeleien.**

U. Bischoff, (Vertreter Georg Tzolbe).  
 Fald, Max, Tuscherdamm 6, früh. Nonnenberg.  
 Mehrlein u. Plaut, Tuscherdamm.  
 Schochow, Otto, Unterthornerstr. 19.  
 Schulz, Martin, Kulmerstr. 3.

#### **Zimmermeister.**

Fischer, Rudolph, Amtsstr. 7.  
 Kriedte, Ferd., Getreidemarkt 10.11.  
 Kühn, Herrn., Lindenstr. 7.

#### **Zuckerwaaren- u. Chocoladenfabriken.**

Laue, Gust. Oscar, Herrenstr. 20.

### **Agenturen.**

#### **Agenten für Feuer-Versicherungen.**

Albrecht, Blumenstraße 15. Feuerversicherungs-Gesellschaft zu Brandenburg a. H.  
 Brand, Kaufmann, Markt 21. Affekuranz-Verein Altona.  
 Braun, Heinrich, Kaufmann, Marienwerderstraße 37. Turingia, Feuervers.-Gesellschaft.  
 Chomse, Herrenstraße 20. Preussische National-Versicherungs-Gesellschaft Stettin.  
 Tzolbe, Kaufmann, Herrenstraße 7. Westdeutsche Versicherungsbank in Essen.  
 Dieckhoff, Landgeschworener, Tabackstraße 23. Turingia, Feuerversicherungs-Gesellschaft Schweiz. Parallel-Dachfalzziegel.  
 Engel, Stadtrath, Getreidemarkt 12. Magdeburger Feuerversicherungs-Gesellschaft.  
 Fald u. Leek, Tabackstraße. Bährische Hypotheken- und Wechselbank in München und Feuerversicherungs-Gesellschaft Colonia.  
 Gerike, Bierverleger, Grabenstraße 44. Haupt-Agentur der Bayerischen Hypotheken-Wechselbank in München.  
 Giffow, Conditor, Altestraße 12. Norddeutsche Feuerversicherungs-Gesellschaft Hamburg.  
 Heitmann, Rentier, Schuhmacherstraße 16. Gothaer Bank.  
 Hryme, Civil-Ingenieur, Blumenstraße 4, Aachen-Münchener Feuerversicherungs-Ges.  
 Holm, Kaufmann, Herrenstraße 15. Union, Allgemeine Vers.-Ges. für Feuer und Glas.  
 Kauffmann sen., Schützenstraße 14. Feuer- und Lebens-Versicherungs-Anstalt Bayern.  
 Kauffmann, Restaurateur, Markt 15. Preussische Feuervers.-Gesellschaft, Berlin.  
 Kluge, Buchhalter, Getreidemarkt 20. Schlesische Feuerversicherung, Breslau.  
 Kröhn, Lehrer, Unterthornerstraße 32. Providentia, Fv.-Gesellschaft, Frankfurt a. M.  
 Nyser, Fritz, Markt 12. Haupt-Agentur der North-British and Merkantile Feuerv.-Ges.  
 Levy, Kaufmann, Unterthornerstraße 25. Deutsche Feuerv.-Aktiengesellschaft zu Berlin.  
 Viedtke, Bauunternehmer, Schützenstraße. Desgleichen.



Marx, D., Barbier, Grabenstraße 11. Haupt-Agentur d. Hamburg-Bremer Feuerb.-Ges.  
 Meißner, Maurermeister, Unterthornerstr. 19. Londoner Phönix, Feuer-Assek.-Societät.  
 Mertins, Kaufmann, Tabackstraße 6. Leipziger Feuerversicherungs-Anstalt.  
 Reiß, Herrmann, Marienwerderstraße 47. Deutscher Phönix, Fv.-Ges. Frankfurt a. M.  
 Robert, Jakob, Speicherstraße 21. Gladbacher Feuerversicherungs-Gesellschaft.  
 Scheffler, Hausbesitzer, Festungsstraße 12. Oldenburger Feuervers.-Gesellschaft.  
 Schindelf, Cigarrenhandlung, Oberthornerstr. 26. Transatlant. Fv.-Aktienges. Hamburg.  
 Schleiff, C., Kaufmann, Herrenstraße 15. Haupt-Agentur der Berlinischen Feuer-Ver-  
 sicherungs-Anstalt.  
 Stern, Postverwalter a. D., Mühlenstraße 9. Aachen-Leipziger Feuervers.-Gesellschaft.  
 Suder, Landgerichts-Sekretär, Unterthornerstraße 10. Aachen-Münchener Fv.-Gesellsch.  
 Bengki, Civil-Ingenieur, Grünerweg 9. Schlesische Feuerversicherungs-Gesellschaft.  
 Wernicke, Kaufmann, Markt 6. Vaterländische Feuerversicherungs-Gesellschaft in Elberfeld.  
 Wehher, Rentier, Unterthornerstraße 20. Magdeburger Feuerversicherungs-Gesellschaft.  
 Wolffsohn, Kaufmann, Marienwerderstraße 48. Baseler Feuerversicherungs-Gesellschaft.

### Agenten für Lebens-, Transport- und Unfall-Versicherungen.

Chomse, Kaufmann, Herrenstraße 19. Stuttgarter Unfallv.-Ges.  
 Czwilinski, J., Schuhmacherstr. 21. Lebens-Versicherungs-Anstalt der Bahr. Hypotheken-  
 und Wechselbank in München.  
 Dieckhoff, Landgeschworener, Tabackstr. 13. Germania, Lebens-Versicherungs-Aktien-Ges.  
 in Stettin und Turingia, Versicherungs-Gesellschaft gegen Reiseunfälle.  
 Engel, Getreidemarkt 12. Haupt-Agent. der Transport- und Unfall-Versicherungs-Aktien-  
 Gesellschaft Zürich in Zürich und der Lebens-Versicherungsbank Cosmos.  
 Gerike, Kaufmann, Grabenstraße 44. Haupt-Agentur der Lebens-, Reise-, Unfall- und  
 Transport-Versicherungs-Gesellschaft Turingia in Erfurt.  
 Große, Lehrer, Blumenstraße 2. Nordstern, Lebensversicherungs-Aktien-Gesellsch. Berlin.  
 Gründler, kommiss. Amtsvorsteher, Blumenstraße 23. Vittoria, Lebens- und Unfall-  
 Versicherungs-Gesellschaft, Berlin.  
 Güssow, Conditor, Altstraße 12. Haupt-Agentur der Germania, Lebens-Vers.-Akt.-Ges.  
 in Stettin und Schweizerische Unfall-Vers.-Aktien-Ges. in Winterthur.  
 Gutzzeit, J., Marienwerderstr. 51. Hamburg-Amerikanische Packetfahrt-Aktien-Gesellschaft,  
 Auswanderungslinie Hamburg-Newyork und Stettin-Newyork und General-  
 Agentur der Rothenburger Sterbekasse, der größten in Deutschland (über  
 100,000 Mitglieder).  
 Heitmann, W., Rentier, Schuhmacherstraße 16. Gothaer Bank und Preuß. Renten-Ver-  
 sorgungs-Anstalt in Berlin.  
 Heyme, Ingenieur, Blumenstraße 4. Lv.-Ges., Leipzig.  
 Kauffmann, C. L., Schützenstraße. Haupt-Agenturen des Nordd. Lloyd, Transport-Vers.-  
 Aktien-Gesellschaft in Berlin und der Transport- und Unfall-Versicherungs-  
 Aktien-Gesellschaft Zürich in Zürich.  
 Kluge, Buchhalter, Getreidemarkt 19. Unfall-Versicherungs-Gesellsch. Zürich und Lebens-  
 Versicherungs-Gesellschaften Concordia in Köln und Cosmos.  
 Kriedte, Zimmermeister, Getreidemarkt 12. Friedrich Wilhelm, preussische Lebens- und  
 Garantie-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Berlin.  
 Kröhn, Lehrer, Unterthornerstraße 32. Karlsruher Lv.-Ges.  
 Kyjer, Fritz, Markt 12. Haupt-Agentur der Berlinischen Lebensversicherungs-Gesellschaft.  
 Liedtke, Hausbesitzer, Schützenstraße 3. Lübecker Lebens-Versicherungs-Gesellschaft und  
 Allgemeiner deutscher Versicherungs-Verein in Stuttgart, Haftpflicht- und  
 Unfall-, Kranken- und Sterbekasse und Militärdienst-Versicherung.  
 Voerke, Alexander, Markt. Haupt-Agentur der preussischen Lebens- und Garantie-Vers.-  
 Aktien-Gesellschaft Friedrich Wilhelm zu Berlin.  
 Löwensohn, Kaufmann, Herrenstraße 27. Elberfelder Lv.-Ges.  
 Marx, D., Barbier, Grabenstraße 11. Lebens- u. Unfallv.-Ges. Prometheus in Berlin.  
 Merkel, Rentier, Getreidemarkt 12. Friedrich Wilhelm, Preuß. Lv.-Aktien-Ges. Berlin.  
 Penkwitt, Rentier, Lindenstraße 32. Iduna, Lebens-, Penstons- u. Leibrenten-Versicher.-  
 Gesellschaft in Halle a. S.  
 Petrich, Kaufmann, Herrenstraße 24. Janus.  
 Reiß, Kaufmann, Marienwerderstraße 47. Frankfurter Lv.-Ges.  
 Sperling, J., Unterthornerstr. 17. Concordia, Köln. Lebens-Vers.-Ges. u. Nordd. Lloyd.  
 Vermuth, Lehrer, Getreidemarkt 20. Concordia, Kölnische Lv.-Ges.  
 Wernicke, Kaufmann, Marktplatz 6. Magdeburger Lv.-Ges.



Bentzi, A., Civil-Ingenieur, Grüner Weg 9. Magdeburger Allgem. Aktien-Gesellschaft für Lebens-, Unfall- und Transport-Versicherung.  
 Wolffsohn, M., Kaufmann, Marienwerderstraße 48. Iduna, Lebens-, Pensions- und Leibrenten-Versicherungs-Gesellschaft, Halle a. S.  
 Wolffsohn, L., Alte Marktstr. 2. Köln. Unfall-Vers.-Aktien-Ges. in Köln u. Haupt-Agentur der Allg. Renten-, Kapital- und Lebens-Vers.-Bank Teutonia in Leipzig.  
 Frankius, v., Grüner Weg 9. Victoria, allgemeine Versicherungs-Aktien-Ges. in Berlin.

### Agenten für Hagel-, Glaschäden- und Vieh-Versicherungen.

Diedhoff, Tabackstraße. Preussische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft und Sächsische Vieh-Versicherungs-Gesellschaft in Dresden.  
 Engel, Getreidemarkt. Haupt-Agentur der National-Vieh-Vers.-Ges. in Kassel.  
 Fald u. Veeß, Tabackstraße. Kölnische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft in Köln.  
 Frankius, v., Rentier, Grüner Weg 9. Magdeburger Hagelversicherungs-Gesellschaft.  
 Güssow, Altestraße. Haupt-Agentur der Londoner National- & Provinzial-Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft Limited.  
 Heitmann, W., Schuhmacherstraße 16. Nordd. Hagel-Versicherungs-Gesellsch. in Berlin.  
 Heyme, L., Blumenstraße 4. Union, allgemeine deutsche Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.  
 Kauffmann, G., Markt. Bremer Spiegelglas-Versicherungs-Gesellschaft in Bremen.  
 Kluge, Buchhalter, Getreidemarkt 19. Magdeburger Hagelversicherungs-Gesellschaft.  
 Marchlewski u. Zawacki, Marienwerderstraße. Haupt-Agentur der Hagel-Versicherungs-Gesellschaft Germania in Berlin.  
 Mertins, B., Tabackstraße 6. Kölnische Glas-Versicherungs-Aktien-Gesellschaft in Köln.  
 Schindler, G., Tabackstraße. Brandenburgische Spiegelglas-Vers.-Ges. in Brandenburg.  
 Schleiff, C., Kaufmann, Herrenstraße 15. Berliner Hagel-Versicherung von 1832.  
 Suder, Unterthornerstraße 12. Union, allgem. deutsche Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.  
 Bentzi, A., Civil-Ingenieur, Grüner Weg 9. Magdeburger Hagel-Versicher.-Gesellschaft.  
 Frankius, v., Grüner Weg 9. Kölnische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.



## Alphabetisches Verzeichniß der Handelsfirmen.

- Gustav Augstin, Kaufmann und Färbereibesitzer. Inh.: Gustav Augstin zu Graudenz.  
 C. Bartel, Kaufmann und Kleider-Fabrikant. Inh.: Cornelius Bartel zu Graudenz.  
 Agnes Bischoff, Ziegelei. Inh.: Kaufmann Martin Weimann zu Hamburg.  
 Aron C. Bohm, Bankgeschäft. Inh.: Aron Bohm zu Graudenz.  
 C. Boergen, Färberei. Inh.: Kaufmann Rudolf Boergen zu Graudenz.  
 Gustav Brand, Cigarren-, Wein-, Bier- u. Handlung. Inh.: Gustav Brand zu Graudenz.  
 J. W. Braun, Cigarrenhandlung. Inh.: Heinrich Julius Braun zu Graudenz.  
 Rudolf Braun, Leinen- und Wäsche-Handlung. Inh.: Rfm. Rudolf Braun zu Graudenz.  
 G. Breuning. Inh.: Maler Gustav Brenning zu Graudenz.  
 Rudolf Burandt, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Franz Rudolf Burandt zu Graudenz.  
 J. L. Cohn, Eisenwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Josef Lesser Cohn zu Graudenz.  
 J. Czwilinski, Lederwaaren-Handlung. Inh.: Carl August Ferdinand Czwilinski zu Graudenz.  
 H. Czwilinski, Leinen- und Wäsche-Handlung. Inh.: Kaufmann Hermann Czwilinski zu Graudenz.  
 E. Dessonne. Inh.: Kaufmann und Maler Emil von Dessonne zu Graudenz.  
 H. Dombrowski, Delikatesen-Handlung. Inh.: Rfm. Otto Dombrowski zu Graudenz.  
 J. Dumont vorm. Carl Handtke, Materialwaaren-Handlung. Kaufmann Friedrich Wilhelm Dumont zu Graudenz.  
 Josef Fabian, Herren-Confections-Geschäft. Inh.: Kaufm. Josef Fabian zu Graudenz.  
 Julius Fald vorm. Ernst Thomse, Cigarren-Handlung. Inh.: Kaufmann Julius Fald zu Graudenz.  
 Fald u. Leeb, Brennmaterialien- und Häute-Handlung. Inh.: Kaufmann Richard Leeb zu Graudenz.  
 Nathan Finkelsstein, Lederhandlung. Inh.: Kaufmann Nathan Finkelsstein zu Graudenz.  
 E. Fischer, Puh- und Weißwaaren-Handlung. Inh.: Fräulein Emilie Fischer zu Graudenz.  
 Thomas French, Handelsgärtnerei. Inh.: Gärtner Max French zu Graudenz.  
 Oswald Früngel, Juwelier-Geschäft. Inh.: Oswald Früngel zu Graudenz.  
 J. A. Gaebel Söhne, Delikatesen-Handlung. Inh.: Kaufmann Johann Marchlewski zu Graudenz.  
 Jul. Gaebels Buchh. Inh.: Buchhändler Dr. Gustav Adolf Saling zu Graudenz.  
 Laura Geidecker's Wittwe, Weißwaaren-Handlung. Inh.: Wittwe Laura Geidecker zu Graudenz.  
 Louis Großkopf, Niederlage der Cigarrenfabrik von Louis Großkopf in Königsberg i. Pr.  
 S. Grün, Pferde-Handlung. Inh.: Kaufmann Samuel Grün zu Graudenz.  
 Ulrich Grün, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Ulrich Grün zu Graudenz.  
 J. Gutzzeit, Cigarren-Handlung. Inh.: Kaufmannsrau Ida Gutzzeit geb. Weiland zu Graudenz.  
 Louis Heidenhain Nachfolger, Galanteriewaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Gustav Gaebel zu Graudenz.  
 H. Heidenhain, Expeditions-Geschäft. Inh.: Kaufmannsrau Auguste Amalie Heidenhain geb. Schulz zu Graudenz.  
 Carl Heinicke, Damen- und Herren-Confections-Geschäft. Inh.: Kaufmann Carl Heinicke zu Graudenz.  
 F. Herfort, Mehlhandlung. Inh.: Kaufmann Ferdinand Herfort zu Graudenz.  
 S. Herrmann, Möbel-Handlung. Inh.: Kaufmann Selig Herrmann zu Graudenz.  
 Samuel Herz, Garderoben-Handlung. Inh.: Kaufmann Samuel Herz zu Graudenz.  
 Herrmann Hünker, Spirituosen-Handlung. Inh.: Kaufm. Hermann Hünker zu Graudenz.  
 Louis Hünker, Spirituosen-Handlung. Inh.: Kaufmann Louis Hünker zu Graudenz.



## Alphabetisches Verzeichniß der Handelsfirmen.

Gustav Augstin, Kaufmann und Färbereibesitzer. Inh.: Gustav Augstin zu Graudenz.  
 C. Bartel, Kaufmann und Kleider-Fabrikant. Inh.: Cornelius Bartel zu Graudenz.  
 Agnes Bischoff, Ziegelei. Inh.: Kaufmann Martin Weimann zu Hamburg.  
 Aron C. Bohm, Baugeschäft. Inh.: Aron Bohm zu Graudenz.  
 C. Boergen, Färberei. Inh.: Kaufmann Rudolf Boergen zu Graudenz.  
 Gustav Brand, Cigarren-, Wein-, Bier- u. Handlung. Inh.: Gustav Brand zu Graudenz.  
 F. W. Braun, Cigarrenhandlung. Inh.: Heinrich Julius Braun zu Graudenz.  
 Rudolf Braun, Leinen- und Wäsche-Handlung. Inh.: Rfm. Rudolf Braun zu Graudenz.  
 G. Breuning. Inh.: Maler Gustav Breuning zu Graudenz.

### Berichtigungen.

J. Holm, Delikatessehandlung. Inh.: Kaufmann Julius Holm, Graudenz.  
 A. Rau, Möbelhandlung. Inh.: Kaufmann A. Rau, Graudenz.  
 Gebr. Rau, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Isidor Rau, Graudenz.  
 Wilh. Rau, Dameukonfektions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Wilhelm Rau, Graudenz.

zu Graudenz.  
 Fald u. Leek, Brennmaterialien- und Häute-Handlung. Inh.: Kaufmann Richard Leek zu Graudenz.  
 Nathan Finkelsstein, Lederhandlung. Inh.: Kaufmann Nathan Finkelsstein zu Graudenz.  
 E. Fischer, Putz- und Weißwaaren-Handlung. Inh.: Fräulein Emilie Fischer zu Graudenz.  
 Thomas French, Handelsgärtnerei. Inh.: Gärtner Max French zu Graudenz.  
 Oswald Früngel, Juwelier-Geschäft. Inh.: Oswald Früngel zu Graudenz.  
 F. A. Gaebel Söhne, Delikatesse-Handlung. Inh.: Kaufmann Johann Marchlewski zu Graudenz.  
 Jul. Gaebels Buchh. Inh.: Buchhändler Dr. Gustav Adolf Saling zu Graudenz.  
 Laura Geieder's Wittwe, Weißwaaren-Handlung. Inh.: Wittve Laura Geieder zu Graudenz.  
 Louis Großkopf, Niederlage der Cigarrenfabrik von Louis Großkopf in Königsberg i. Pr.  
 S. Grün, Pferde-Handlung. Inh.: Kaufmann Samuel Grün zu Graudenz.  
 Ulrich Grün, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Ulrich Grün zu Graudenz.  
 J. Gutzzeit, Cigarren-Handlung. Inh.: Kaufmannsrau Ida Gutzzeit geb. Weiland zu Graudenz.  
 Louis Heidenhain Nachfolger, Galanteriewaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Gustav Gaebel zu Graudenz.  
 N. Heidenhain, Expeditions-Geschäft. Inh.: Kaufmannsrau Auguste Amalie Heidenhain geb. Schulz zu Graudenz.  
 Carl Heinicke, Damen- und Herren-Confections-Geschäft. Inh.: Kaufmann Carl Heinicke zu Graudenz.  
 F. Herfort, Viehlhandlung. Inh.: Kaufmann Ferdinand Herfort zu Graudenz.  
 S. Herrmann, Möbel-Handlung. Inh.: Kaufmann Selig Herrmann zu Graudenz.  
 Samuel Herz, Garderoben-Handlung. Inh.: Kaufmann Samuel Herz zu Graudenz.  
 Hermann Hinker, Spirituosen-Handlung. Inh.: Kaufm. Hermann Hinker zu Graudenz.  
 Louis Hinker, Spirituosen-Handlung. Inh.: Kaufmann Louis Hinker zu Graudenz.



- D. Hirsch, Garderoben-Handlung. Inh.: Kaufmann Daniel Hirsch zu Graudenz.  
 Louis Hirschberg, Konfektions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Conrad Hirschberg zu Graudenz.  
 J. Holm, Konfektions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Julius Holm zu Graudenz.  
 Oskar Kauffmann, Buch-, Kunst-, Pianoforte- und Musikalien-Handlung. Inh.: Kaufmann Oskar Kauffmann zu Graudenz.  
 E. J. Kiewe, Leinen- und Konfektions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Isidor Kiewe zu Graudenz.  
 E. Kiewe jun., Posamentier- und Wollwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Sally Kiewe zu Graudenz.  
 Adolf Kohls, Kolonialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Adolf Hermann Kohls zu Graudenz.  
 B. Krzhwinski, Delikatesse-Handlung. Inh.: Kfm. Bernhard Krzhwinski zu Graudenz.  
 Gustav Kuhn, Wirthschaftswaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Gottlieb Gustav Kuhn zu Graudenz.  
 G. Kuhn u. Sohn, Korb- und Spielwaaren-, Glas-, Porzellan-, Steingutwaaren- u. Handlung. Inh.: Kaufmann Oskar Kuhn zu Graudenz.  
 Fritz Kyser, Drogen- und Farben-Handlung. Inh.: Kaufm. Fritz Kyser zu Graudenz.  
 Moritz Nachmann, Pferde-Handlung. Inh.: Moritz Nachmann zu Graudenz.  
 Max Naue, Wirthschaftswaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Max Naue zu Graudenz.  
 Carl Perch jun., Spielwaaren- u. Handlung. Inh.: Kfm. Carl Perch jun. zu Graudenz.  
 L. M. Lewinski, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kfm. Louis Lewinski zu Graudenz.  
 Jakob Lewinsohn, Eisen-Handlung. Inh.: Kaufmann Jakob Lewinsohn zu Graudenz.  
 Albert Liebert, Getreide-Handlung. Inh.: Kaufmann Albert Liebert zu Graudenz.  
 J. Liebert, Puzwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Jakob Liebert zu Graudenz.  
 Lindner u. Co. Nachf., Materialwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Julius Werner zu Graudenz.  
 E. Löffler, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kaufm. Samuel Löffler zu Graudenz.  
 Siegmund Loeby, Leder-Handlung. Inh.: Kaufmann Siegmund Loeby zu Graudenz.  
 Bernhard Matat: Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Bernhard Matat zu Graudenz.  
 A. Matowski, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kfm. Albert Matowski zu Graudenz.  
 J. Matowski, Materialwaaren-Handlung und Dampf-Expeditions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Johann Matowski zu Graudenz.  
 C. Marohn, Vermittelungs-Geschäft. Inh.: Kaufmann Christian Marohn zu Graudenz.  
 G. A. Marquardt, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Gustav Adolph Marquardt zu Graudenz.  
 P. Meißner, Kurz- und Weißwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Paul Meißner zu Graudenz.  
 B. Mertins, Mehlhandlung. Inh.: Kaufmann Benno Mertins zu Graudenz.  
 Ludwig Mey, Kaufmann und Schützenhauswirth zu Graudenz.  
 S. Michalski, Holz-Handlung. Inh.: Kaufmann Siegmund Michalski zu Graudenz.  
 S. J. Michalson, Holz-Handlung. Inh.: Kaufmann Max Michalson zu Graudenz.  
 E. Michelsen, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Frä. Emilie Michelsen zu Graudenz.  
 M. Moses, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Moses Moses zu Graudenz.  
 Hermann Muchlinski, Porzellanwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Hermann Muchlinski zu Graudenz.  
 Mathilde Müller, Viktualien-Handlung. Inh.: Mathilde Müller geb. Gapski zu Graudenz.  
 A. Nonnenberg, Bau- und Brennmaterialien-Handlung und Expeditions-Geschäft. Inh.: Kaufmann August Nonnenberg zu Graudenz.  
 A. Nord, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann August Nord zu Graudenz.  
 M. Ruszkowski, Holzhandlung. Inh.: Kaufmann M. Ruszkowski zu Graudenz.  
 Leopold Pinuer, Leinen- und Wäsche-Geschäft. Inh.: Kaufmann Leopold Pinuer zu Graudenz.  
 J. Preuß, Musikalien-Handlung (R. Kahle). Inh.: Buchhändler Rich. Kahle zu Graudenz.  
 Julius Raschkowski, Herren-Konfektions-Geschäft. Inh.: Kaufmann Julius Raschkowski zu Graudenz.  
 A. Rau, Manufakturwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Abraham Rau zu Graudenz.  
 Gebr. Rau, desgleichen. Inh.: Kaufmann Isidor Rau zu Graudenz.  
 Jakob Rau vorm. Otto Hölzel, Eisenwaaren-Handlung. Inh.: Kaufm. Georg Ruttner zu Graudenz.  
 Wilh. Rau, desgleichen. Inh.: Kaufmann Wilhelm Rau zu Graudenz.  
 Philipp Reich, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Philipp Reich zu Graudenz.  
 Herrmann Reiß, Eisenhandlung. Inh.: Kaufmann Hermann Reiß zu Graudenz.



Hermann Robert, Kurz- und Weißwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Hermann Robert zu Graudenz.  
 Reiser Robert, Pferde-Handlung. Inh.: Kaufmann Reiser Robert zu Graudenz.  
 C. G. Rötke'sche Buchh. Inh.: Buchhändler Paul Schubert zu Graudenz.  
 Gustav Rötke, Buchdruckerei und Verlagshandlung. Inh.: Gustav Rötke zu Graudenz.  
 C. A. Sambo, Droguen-Handlung. Inh.: Kaufmann Carl August Sambo zu Graudenz.  
 Sankowski u. Wernicke, Materialwaaren-Handl. Inh.: Kfm. Julius Wernicke zu Graudenz.  
 Robert Scheffler, Kaufmann zu Graudenz.  
 Max Scherf, Getreide-Handlung. Inh.: Kaufmann Max Scherf zu Graudenz.  
 Wilh. Schuibbe u. Co., Porzellanwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Robert Gaglin zu Graudenz.  
 G. Schindel, Cigarren-Handlung. Inh.: Kaufmann Gustav Schindel zu Graudenz.  
 Carl Schleiff, Konkursverwalter. Kaufmann Johann Friedrich Carl Schleiff zu Graudenz.  
 M. Schulz, Baumaterialien-Handlung. Inh.: Kaufmann Martin Schulz zu Graudenz.  
 A. Seid, Bier- und Wein-Handlung. Inh.: Kaufmann August Seid zu Graudenz.  
 Carl Sommerfeld, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kaufmann Carl Sommerfeld zu Graudenz.  
 Eugen Sommerfeld vorm. Otto Alberth, Cigarren-Handlung. Inh.: Kaufmann Eugen Sommerfeld zu Graudenz.  
 W. Spaende, Wagenfabrik. Inh.: Eduard Spaende zu Graudenz.  
 Julius Sperling, Materialwaaren-Geschäft. Inh.: Kfm. Julius Sperling zu Graudenz.  
 Gustav Squarkovius, Lotterie-Kollekte. Inh.: Kfm. Gustav Squarkovius zu Graudenz.  
 Aline Storch, Putzhandlung. Inh.: Frau Aline Storch zu Graudenz.  
 Carl Wagner, Manufakturwaaren-Handlung. Inh.: Kfm. Carl Wagner zu Graudenz.  
 Carl Weber, Materialwaaren-Geschäft. Inh.: Kfm. Carl Weber zu Festung Graudenz.  
 F. G. Weise, Samenhandlung. Inh.: Kaufmann Carl Julius Weise zu Graudenz.  
 L. Wolffsohn jun., Kurz-, Weiß- und Wollwaaren-Geschäft. Inh.: Kaufmann Leopold Wolffsohn zu Graudenz.  
 M. Wolffsohn, desgl. Inh.: Kaufmann Moritz Wolffsohn zu Graudenz.

### Genossenschafts-Register.

Boehlke u. Riese, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Johannes Boehlke und Louis Riese zu Graudenz.  
 M. Heinicke u. Co., Destillation. Inh.: Georg Ezolbe zu Graudenz.  
 W. Heitmann's Nachf., Weinhandlung. Inh.: J. Kalmukow und F. Scheller zu Graudenz.  
 Herzfeld u. Viktorius, Eisenwaaren-Fabrik. Inh.: Joseph Herzfeld und Carl Viktorius zu Graudenz.  
 Hildebrandt u. Krüger, Materialwaaren-Handlung. Inh.: Karl Hildebrandt und August Krüger zu Graudenz.  
 Joh. Jacobi u. Sohn, Schuhwaaren-Fabrik. Inh.: Oscar Budnick und Reinh. Jacobi zu Graudenz.  
 Abraham Jacobssohn Söhne, Lederhandlung. Inh.: Albert Jacobssohn und David Jacobssohn zu Graudenz.  
 Geschw. Käsewurm, Putzhandlg. Inh.: Anna, Gertrud und Hedwig Käsewurm zu Graudenz.  
 C. L. Kauffmann, Cigarren-Fabrik. Inh.: Carl Kauffmann zu Graudenz.  
 Carl Krupinski, Expeditionen-Geschäft. Inh.: L. Krupinski und Th. Krupinski zu Graudenz.  
 Lewandowski u. Hering, Buchdruckerei und lithographische Anstalt. Inh.: Julius Lewandowski und Otto Hering zu Graudenz.  
 L. Liebert. Inh.: Wittwe Louis Liebert und Gotthold Liebert zu Graudenz.  
 Marchlewski u. Zawacki, desgleichen. Inh.: Viktor Marchlewski und Johann Zawacki zu Graudenz.  
 Mehrlein u. Plant, Ziegelei. Inh.: H. Mehrlein und M. Plant zu Graudenz.  
 Plant u. Simon, Obermühle. Inh.: M. Plant und F. Simon zu Graudenz.  
 Nachwalsty u. Hennigson, Bürsten-Fabrik. Inh.: Hermann Hennigson zu Graudenz.  
 Schwanen-Apothek und Verbandstoff-Fabrik. Inh.: Rudolf Serger und Hermann Gildenpfennig zu Graudenz.  
 Thomaschewski u. Schwarz, Materialwaaren-Geschäft, und eine Zweigniederlassung desselben unter der gleichen Firma. Inh.: Robert Thomaschewski und Carl Schwarz zu Graudenz.  
 Wilhelm Boges u. Sohn, Bürstenfabrik. Inh.: Wilhelm und Theodor Boges zu Graudenz.



# Nachweis der Behörden, öffentlichen Institute und Gebäude, sowie der wissenswerthen Privat-Anstalten.

## Nach-Amt:

In der städtischen Gasanstalt, Tabackstraße.

## Alterthums-Gesellschaft:

Anger, Dr., Gymnasialdirektor, Vorsitzender,  
Börgenstraße 1.

## Armen-Kasse.

Im Rathhaus. Steuereinnnehmer Biesoldt,  
Rendant.

## Armen-Unterstützungs-Verein:

Ebel, Pfarrer, Vorsitzender, Herrenstraße 1.  
Victorius, Fabrikant, Kassirer, Oberthorner-  
straße 13.

## Armen-Verwaltungs-Bureau:

Im Kellergeschoß des Rathhauses.

## Artillerie-Verein:

Wichmann, Polizei-Kommissarius, Vorsitzen-  
der, Trinkestraße.

## Baubureau des Magistrats:

Bureau I, im Rathhaus 1 Treppe.

## Begräbnis-Verein:

Arme Bruderschaft. Boesler, Vorsitzender,  
Lehmstraße 4.

## Berufs-Genossenschaften, sowie deren Vertrauensmänner.

Nordöstliche Eisen- und Stahl-Berufs-Ge-  
nossenschaft, C. G. Müller, Graudenz.  
Fuhrwerks-Berufs-Genossenschaft, Karl  
Kohls, Graudenz.

Bekleidungsindustrie-Berufs-Genossenschaft,  
J. Jacobi, Graudenz.

Ziegelei-Berufs-Genossenschaft, Sektions-  
Vorstand Bericke, Elbing.

Taback-Berufs-Genossenschaft, C. L. Kauff-  
mann, Graudenz.

Expeditions-, Speicherei- und Kellerei-Berufs-Genossenschaft, H. Ernst, Marien-  
werder.

Brennerei-Berufs-Genossenschaft, Molkerei-  
besitzer Rohde, Graudenz.

Berufs-Genossenschaft für Gas- und Wasser-  
werke, Kunath, Danzig.

Schornsteinfeger-Berufs-Genossenschaft,  
Schornsteinfegermeister Fuchs, Thorn.

Nahrungsmittel-Industrie-Berufs-Genossen-  
schaft, Konditor Julius Schubert,  
Danzig.

Buchdrucker-Berufs-Genossenschaft, Gustav  
Röthe, Graudenz.

Töpferei-Berufs-Genossenschaft, Ofenfabrik.  
Monath, Elbing.

Brauerei-Berufs-Genossenschaft, Salomon,  
Löbau.

Müllerei-Berufs-Genossenschaft, Rosanowski,  
Graudenz.

Berufs-Genossenschaft für chemische Industrie  
(Sektion I für den Reg.-Bez. Marien-  
werder), Karl Werke, Graudenz.

Norddeutsche Holz-Berufs-Genossenschaft,  
W. Voges, Graudenz.

Tiefbau-Berufs-Genossenschaft, Maurer-  
meister J. Kampmann, Mocker Westpr.

Ostdeutsche Binnenschiffahrts-Berufs-Ge-  
nossenschaft, Kapitän J. Götz, Graudenz.

Nordöstliche Baugewerks-Berufs-Genossen-  
schaft, Maurermeister R. Schulz,  
Graudenz.

## Bibel-Gesellschaft:

Borrmann, Direktor a. D., Vorsitzender,  
Grabenstraße 55.

Ebel, Pfarrer, Schriftführer und Depot-  
Verwalter, Herrenstraße 1.

## Briefkästen des Kaiserl. Postamts:

Lindenstraße: am Tiboli.

Marienwerderstraße: bei Lindner u. Co. Kf.  
und am Hotel zum Schwarzen Adler.

Altstraße: bei B. Krzywinski.

Marktplatz: am Rathhaus.

Schuhmacherstraße: an Treutins Hotel.

Oberthornerstraße: am Hotel zum Goldenen  
Löwen u. bei Thomaschewski u. Schwarz.

Unterthornerstraße: bei Sperling.



Kulmerstraße: am Schlachthaus und bei Marawski.

Schützen- und Blumenstraßen = Ecke: bei Liedtke.

Fährplatz: bei Schwidrowski.

#### **Dolmetscher:**

Gzieslinski, Aktuar.

Gurski, Amtsgerichts-Sekretär.

Hoffmann, Gerichts-Assistent.

Jankowski, Aktuar.

Jdzkowski, Landgerichts = Sekretär, Oberthornerstraße.

Wardakki, Justizanwärter.

#### **Droschkenhalteplätze:**

Bahnhof, Holzmarkt und Marktplatz.

#### **Einkommensteuer, Kassifizirte:**

Wird durch die Kreiskasse in der Tabackstr. erhoben. (Grzegorzewski, Rentmeister.)

#### **Einwohner- und Fremden-Meldeamt:**

Im Rathhaus, 2 Treppen links.

#### **Ersatz-Kommission:**

Bureau derselben: Landrathsamt.

#### **Feuer-Meldestellen:**

Sprizenhaus, Theater, Schlachthaus und Rathhaus.

#### **Feuer-Signale:**

Im 1. Revier ein Schlag.

Im 2. Revier zwei Schläge.

Im 3. Revier drei Schläge.

Im 4. Revier vier Schläge.

#### **Feuerwehr, Freiwillige:**

Glaubitz, Ferd., Fleischermeister, Herrenstraße 5/6.

Spaende, Wagenfabrikant, Grabenstr. 55.

#### **Frauenverein, Vaterländischer:**

Fräulein Marianne Chales de Beaulieu, Amtsstraße, Vorsitzende.

Gbel, Pfarrer, Schriftführer, Herrenstr. 1.

#### **Freimaurerloge:**

Viktoria zu den drei gekrönten Thürmen, Marienwerderstraße.

#### **Gartenbau-Verein:**

Berkholz, Stadtkämmerer, Vorsitz., Tabackstraße 5.

Dr. Rapphahn, Kreis-Schulinspektor, stellv. Vorsitzender, Marienwerderstraße 25.

#### **Gasaustalt, Städt.:**

Zu der Tabackstraße.

#### **Gefängnisse:**

Kgl. Gerichts-Gefängniß, Amtsstraße.

Zuchthaus für katholische männliche Sträflinge, Marienwerderstraße 7.

#### **Verein zur Fürsorge für entlassene Gefangene:**

Kunert, Dechant, Vorsitzender, Kirchenstr. 20.

#### **Gerichtsbehörden:**

Landgericht und Amtsgericht in der Amtsstraße.

#### **Gesang-Verein:**

Must, Gymnasiallehrer, Vors., Blumenstr. 29.

#### **Gesellschaften, geschlossene:**

Bürger-Ressource, Civil-Casino, Garnison-Casino.

#### **Gesellschaftslokale:**

Hotel zum Schwarzen Adler.

Hotel zum Goldenen Löwen.

Livoli.

Schützenhaus.

#### **Gewerbe- und Bildungs-Verein:**

Kabilinski, Rechtsanwalt, Vorsitz., Altestr. 7.

Hallbauer, Redakteur, Schriftführer.

#### **Gustav-Adolph-Verein:**

Dr. Rapphahn, Kreis-Schulinspektor, Vors., Marienwerderstraße 25.

#### **Hauptsteueramt für indirekte Steuern:**

Salzstraße.

#### **Hauptsteueramt für direkte Steuern:**

Kreiskasse, Tabackstraße.

#### **Hospitäler:**

Evangelisches Hospital, Salzstraße 6/12.

Katholisches Hospital, Oberthornerstr. 35.

Vachmannstift für jüdische Verarmte (Privat-anstalt), Taback- und Böggenstr.-Ecke.

#### **Innungen siehe am Schluß.**

#### **Jünglings-Verein, Evangel.:**

Erdmann, Pfarrer, Vorsitzender, Langestr.

#### **Kämmereikasse des Magistrats:**

Im Rathhaus, parterre.

#### **Katasteramt, Königl.:**

Blumenstraße.

#### **Kaufmännischer Verein:**

Schleiff, Karl, Herrenstraße, Vorsitzender.

#### **Verein junger Kaufleute.**

Ezolbe, Georg, Vorsitzender, Herrenstraße 7.

#### **Kreisverein Graudenz des Verbandes deutscher Handlungsgehilfen:**

Schmidt, Altestraße 7, Vorsitzender.

Schückmann, Schriftführer.

#### **Kindergarten:**

Herzer, Fr., Grabenstraße 1.



**Kirchen und Bethäuser:**

Evangelische Kirche, Marktplatz.  
 Katholische Stadt-Pfarrkirche, Kirchenstraße.  
 Seminarkirche im fgl. Schullehrer-Seminar,  
 Seminarstraße.  
 Garnison-Kirche, Nonnenstraße.  
 Bethaus der Baptisten-Gemeinde, Kasernen-  
 straße.  
 Bethaus der Trivlingianergemeinde, Schützen-  
 straße.  
 Gemeinde-Synagoge, Graben- und Taback-  
 straßen-Ecke.  
 Synagoge des Bachmann-Stifts, Taback-  
 und Börgenstraße-Ecke.

**Kirchengesangsverein, Kathol.:**

Hundsdoerf, Strafanstalts-Pfarrer, Vorsth.,  
 Gartenstraße.

**Kolonialverein, Abth. Graudenz:**

Wende, Dr., Seminardirektor, Vorsitzender,  
 Kirchenstraße 11/12.  
 Mottau, Premier-St. d. Art., Schriftführer,  
 Lindenstraße 21.

**Krankenheilanstalten, öffentl.:**

Krankenhaus, Gerichtsstraße.  
 Garnisonlazareth, Festung.

**Kreisausschuß des Kreises Graudenz:**

Landrathsammt, Gerichtsstraße.

**Kreisbauamt:**

Landrathsammt. Bestmann, Kreisbaumeister,  
 Amtsstraße.

**Kreiskasse:**

Tabackstraße.

**Kreis-Kommunalkasse:**

Landrathsammt, Gerichtsstraße.

**Kriegerverein:**

Broßig, Dr., Vorsitzender, Gerichtsstraße.

**Kriegerbund, deutscher, Bezirk IV.:**

Broßig, Dr., Vorsitzender, Gerichtsstraße.

Stärke-Nachweis des Bezirks IV.  
 am 29. November 1888.

1.	Kriegerverein	Culm . . .	120	Mann.
2.	"	Culmseer . . .	153	"
3.	"	Freystadt . .	82	"
4.	"	Garnisee . .	40	"
5.	"	Graudenz . .	279	"
6.	"	Zablonowo .	60	"
7.	"	Leffen . . .	84	"
8.	"	Gr. Leistenau	80	"
9.	"	Meiwe . . .	84	"
10.	"	Neuenburg .	50	"
11.	"	Rehden . . .	90	"
12.	"	Schönsee . .	48	"
13.	"	Schweß . . .	119	"
im Ganzen 13 Vereine mit 1389 Mann.				

Müllabfuhr- und Straßenreinigungsanstalt:  
 Räumerei-Verwaltung.

**Landrathsammt:**

Gerichtsstraße.

**Landwirthschaftliche Vereine:**

Eichenkranz. Rehden A. Rehden B. Leffen.

**Lehrerverein:**

Seedorf, Lehrer der höh. Mädchenschule, Vor-  
 sitzender, Schützenstraße 6.

**Leichenhaus:**

Auf dem evangelischen Kirchhofe.

**Leichenwäscherin:**

Frau Seeger, Wittve, Langestraße 24.

**Liedertafel:**

Mangelndorff, Justizrath, Vors., Marien-  
 werderstraße.

**Lotterie-Einnehmer:**

Squarfovius, Markt 7.

**Magistrat:**

Erster Stock des Rathhauses.

**Magistrats-Bureau:**

1. Bureau 1 Treppe.
2. " (Polizei-) 2 Treppen.
3. " (Steuer-) parterre.
4. " (Armen-) Kellergeschoß.

**Marktplätze:**

Herrenstraße: Butter.  
 Kirchenstraße: Töpferwaaren.  
 Langestraße: Kartoffeln.  
 Markt: Gemüse und Fleisch.  
 Holzmarkt: Federvieh und Fische.  
 Getreidemarkt: Diverse.

**Militär-Bureau:**

Bureau des Garnison-Kommandos: Art.-  
 Kaserne.  
 Bureau des 3. Pomm. Inf.-Rgt. Nr. 14:  
 Artillerie-Kaserne.  
 Bureau des 1. Bataillons Rgt. 14: Ober-  
 bergstraße 36.  
 Bureau des 2. Bataillons Rgt. 14: Salz-  
 straße 3.  
 Bureau des 3. Bataillons Rgt. 14: Unter-  
 bergstraße 5.  
 Zahlmeister-Bureau des 1. Bataillons  
 Rgt. 14: Marienwerderstraße 31.  
 Zahlmeister-Bureau des 2. Bataillons  
 Rgt. 14: Markt 9.  
 Zahlmeister-Bureau des 3. Bataillons  
 Rgt. 14: Oberbergstraße 45.  
 Bureau der 2. Abth. Feld-Art.-Rgt. 16:  
 Artillerie-Kaserne.  
 Zahlmeister-Bureau der 2. Abth. Feld-  
 Art.-Rgt. 16: Artillerie-Kaserne.  
 Bureau des Landw.-Bezirks-Kommandos:  
 Oberbergstraße 36.



Bureau der Schießplatz-Verwaltungs-  
Kommission für Gruppe: Art.-Kaserne.  
Bureau des Artillerie-Depots: Festung.  
" " Festungsgefängnisses: Festung.  
" der Garnisonverwaltung: Festung.  
" des Proviant-Amtes: Festung.  
" des Garnison-Lazareths: Festung.

### Museum, Städt.:

In der Mädchen-Mittelschule, Nonnenstr.  
Dr. Unger, Vorsitzender der Alterthums-  
Gesellschaft, Böggenstraße 1.  
Florkowski, Maler, Konservator, Grabenstr.

### Nachtwache der Polizei:

Wachtstube im Rathhaus.

### Paramenten-Verein:

Frau Karlewski, verw. Landgerichtsrath,  
Präsidentin, Schützenstraße 3.

### Paß-Bureau:

Landrathsamt, Gerichtsstraße.

### Pfandleih-Anstalt:

Hirsch, Marienwerderstr. 6.

### Polizei-Verwaltung:

Rathhaus, 2 Treppen.

### Rathhaus:

Am Marktplatz.

### Radsfahrer-Verein:

Röser, Proturist, Vorsitzender.

### Ruderklub:

Rosauowski, Mühlenbesitzer, Vorsitzender,  
Oberthornerstraße 3.

### Sachverständige für Grundstücke:

Landgeschwornen Reikner, Schützenstr.  
" Rielemann, Marienwer-  
derstraße.  
" Dieckhoff, Tabackstraße.  
" Weyherr, Unterthornerstr.

### Schützengilde:

"Schützenhaus", Schützenstraße.  
Wekti, Präsident, Vorsitzender, Tabackstraße.  
Kugner, Abt., Klempnermeister, Tabackstr.

### Schulen:

Königliches Gymnasium, Böggenstraße 1.  
Lehrerinnen-Seminar und höhere Mädchen-  
schule, Trinkenstraße 19.  
Mädchen-Mittelschule, Nonnenstraße.  
Volkschulen für Mädchen, Trinkenstr. 19.  
Höhere Knaben-Bürgerschule, Böggenstr. 14.  
Volkschulen für Knaben, Böggenstraße 14.  
Seminar-Ubungsschule, Nonnenstraße.  
Feldmarktschule, Kulmerstraße.

### Schwurgerichtssaal:

Gerichtsgebäude, Amtsstraße.

### Serbis- und Einquartierungsamt:

Bureau 3 (Rendant Biesoldt).

### Sparkasse:

Landrathsamt (Rendant Heinrich, Kreis-  
sekretär a. D.).

### Spezial-Stenerabfertigungsstelle für Erhebung von Gerichtskosten:

Gerichtsgebäude, Amtsstraße.

### Staatsanwaltschaft:

Bureau derselben im Gerichtsgebäude,  
Amtsstraße.

### Stadthauptkasse:

(Siehe Räumereikasse.)

### StadtverordnetenSaal:

Rathhaus.

### Stadtwaage:

Rathhaus.

### Stempelsdebit für Verträge:

Jul. Gabel's Buchhandlung, Herrenstr. 30

### Stenographenverein, Stolze'scher:

Matthé, Schriftsetzer, Vorsitzender.

### Sterbekassen:

Arbeiter-Sterbekasse.

Rutowski, Kornmakler, Schloßberg 32,  
Vorsitzender.

Sterbekasse der Maurergesellen.

Vorsitzender vacat.

Sterbekasse der Zimmergesellen.

Friedte, Zimmermeister, Rendant, Ge-  
treidemarkt 12.

### Stenerkasse des Magistrats (Räumereikasse):

Rathhaus, parterre.

### Telegraphenamt:

Kaiserliches Postamt, Tabackstraße.

### Turnverein für Männer:

Kabilinski, Rechtsanwalt, Altestraße 7.

### Verschönerungsverein:

Berkholz, Stadtkämmerer, Tabackstr. 5, Vors.

### Vorschußverein, C. G.:

Jul. Gabel, Stadtrath, Gartenstraße 22.  
Carl Schleiff, Konkursverwalter, Herren-  
straße 15.

### Verein, Deutsch-freisinniger:

Mangelsdorff, Justizrath, Vors., Marien-  
werderstraße.

### Vereinigung, Konservative:

Kaphahn, Dr., Kreisschulinspektor, Vors.,  
Marienwerderstraße 25.

### St. Vincenz-Verein zur Unterstützung von Armen der Stadt Graudenz.

Kunert, Dechant, Vorsitzender, Kirchenstr. 20.



## Innungen.

### Barbier- und Friseur-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz, Kulm, Schwetz, Rehden, Lessen, Garussee.

Melz, lath. Schullehrer-Seminar, Vors.  
Marx, Otto, Tabackstraße, Schriftf.

### Bau-Innung und Baugewerke-Verein.

Bezirk: Kreise Graudenz und Schwetz.  
Schulz, Rudolf, Tabackstraße, Vors.  
Kühn, Lindenstraß, Schriftf.

### Bäcker-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz.  
Höhnel, Altmarktstraße, Obermeister.  
Grabowski, Oberthornerstr., Schriftf.

### Böttcher-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz mit Ausschluß der Städte Rehden und der zu diesen Städten gehörigen Innungsbezirke.  
Sellin, Fr., Mauerstraße, Vors.  
Herbe, Schuhmacherstraße, Schriftf.

### Fleischer-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz, die Ortschaften Marſau, Montau, Bratwin und Gruppe im Kreise Schwetz, die Stadt Briesen und aus dem Strassburger Kreise die Ortschaft Sadlinken.

Glaubitz, Ferd., Herrenstraße 5/6, Vors.  
Pickardt, Tabackstraße, Schriftf.

### Glaſer-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz.  
Latell, Karl, Schuhmacherstraße, Vors.  
Tejſche, Karl, Tabackstraße, Schriftf.

### Kürschner-, Gerber- (Ledezurichter-) und Handschuhmacher-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz.  
Neumann, Kirchenstraße, Vors.  
Böſler, Lehmstraße, Schriftf.

### Maler- und Lackirer-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz, die Stadt Garussee und Garusseedorf.  
v. Deſſionneſ, Tabackstraße, Vors.  
Schulz, Langgasse, Schriftf.

### Müller-Innung.

Bezirk: die Kreise Graudenz und Schwetz.  
Müller-Jescewo, Obermeister.

### Vereinigte Schlosser-, Maschinenbauer-, Feilenhauer-, Uhrmacher-, Klempner- u. Kupferschmiede-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz mit Ausschluß der Städte Rehden und Lessen und den zu diesen Städten gehörigen Innungs-Territorien.

Kliese, Grabenstraße, Obermeister.  
Kukner, Tabackstraße, Schriftf.

### Schmiede- und Stellmacher-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz und im Schweizer Kreise die Ortschaften Bratwin, Marſau, Lubin, Sanslau, Dragaß, Obergruppe und Montau.  
Droschkowski, Getreidemarkt, Vors.  
Niedlich, Grabenstraße 22, Schriftf.

### Schneider-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz mit Ausnahme der Städte Rehden und Lessen und der dazu gehörigen Innungs-Territorien.  
Porſch, Peter, Langgasse 12, Vors.  
Jablonski, Oberbergstraße 70, Schriftf.

### Schuh- und Pantoffelmacher-Innung.

Bezirk: Stadtgemeinde Graudenz.  
Laubert, Otto, Schuhmacherstr., Vors.  
Miſchlowſki, Langgasse 12, Schriftf.

### Tiſchler- und Drechſler-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz mit Ausnahme der Städte Rehden und Lessen und der dazu gehörigen ländlichen Ortschaften zu Innungsbezirk.  
Huhn, Grabenstraße, Vors.  
Schröder, Zul., Grabenstraße, Schriftf.

### Töpfer-Innung.

Bezirk: die Kreise Graudenz, Schwetz, Strassburg, Rosenberg und Kulm mit Ausnahme der Amtsgerichtsbezirke Neuenburg und Lauenburg.  
Weiß, Trintestraße, Vors.  
Schmidt, Unterthornerstraße, Schriftf.

### Wagenbauer-, Sattler- (Täſchner- und Tapezierer-) und Riemer-Innung.

Bezirk: Kreis Graudenz mit Ausschluß der Städte Lessen und Rehden und der zum Innungsbezirk dieser Städte gehörigen ländlichen Ortschaften.  
Saeger, Otto, Herrenstraße, Vors.  
Riemer, Getreidemarkt, Schriftf.









# Inseraten - Anhang.









Marienwerderstrasse  
No. 51.

**J. Guttzeit**

Gegenüber der Expedition  
des Geselligen.

Cigarrenlager von besseren und feinen Marken.

Specialität:

**Importen hochfeiner Havannas, Cubas, Brasils**

sowie echter

—> russ., türk. und egypt. Cigaretten. <—

**Adolf Guttzeit, Marienwerderstrasse 51, Stellen-Comtoir.**

Stellen-Vermittelung für landwirthschaftl. Beamte u. kaufm. Personal.

**Speciell: Verkäufer aller Branchen.**

 **Anerkannt reellstes Vermittelungs-Geschäft.** 

 <b>LAGER</b> von <b>Papieren,</b> Schreibmaterialien, <b>Bureau-</b> und <b>Schul-</b> Bedürfnissen. — <b>Pappen.</b> 	<b>Julius Kauffmann</b> <b>GRAUDENZ</b> <b>Buchbinderei</b> Fabrikation von <b>Gesangbuch-Einbänden</b> und <b>Cartonnagen.</b>	 Anfertigung sämtlicher <b>Buch-Einbände.</b> — Specialität: <b>Halbfrenz-</b> <b>Bände</b> in eleganter Aus- führung. 
--	--	---





**Charles Mushak's**  
Fabrik künstlicher Haar-Arbeiten  
für Herren und Damen.



**Frisir- und Haarschneide-Salons.**

In- und ausländ. Parfümerien und Toilette-Seifen.

 **Karlsbader Handschuhe** 

für Herren und Damen.

**Luxuswaaren-Bazar, sämtliche Reise-Utensilien.**

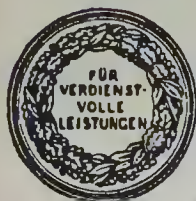
**Masken-Garderoben-Verleih-Institut.**



# Uhren-, Gold-, Silber-, Granat- & Corallen-Waaren-Handlung

Lager optischer Artikel und Alfenide-Waaren

von



## E. Joost



Graudenz, Alte Marktstrasse No. 4.

**Grösste Auswahl.**

Streng reelle Bedienung. Anerkannt billigste Preise.

**Werkstatt für Reparaturen und Neuanfertigung**

von

—♦— Uhren, Gold- und Silber-Waaren. ♦—

**Fabrikation von Verlobungs-Trauringen.**

### J. Preuss (R. Kahle)

Musikalien- und Pianoforte-Handlung

Tabakstrasse 5 **GRAUDENZ** nahe der Post

empfiehlt ganz besonderer Beachtung sein

**Grosses Pianoforte-Magazin**

enthaltend eine  
reichhalt. Auswahl  
bestconstruirter

**Pianinos**

mit starkem ge-  
sangreichem Ton  
und eleganter  
Ausstattung.



Original-  
Fabrikpreise.

Auch Theilzahlungen.

Fünffährige  
Garantie.

Gleichzeitig empfehle ich mein

— **Grosses Musikalien-Verkaufs-Lager** —  
und meine

☞ **Musikalien-Leih-Anstalt.** ☞

NB. Auch stelle ich Ansichtssendungen gerne zur Verfügung.  
Abonnements-Bedingungen bitte zu verlangen.



# Ida Dittrich vorm. Josephine Richlinska

Kirchenstr. 4. GRAUDENZ Kirchenstr. 4.

## Galanterie-, Kurz- u. Weisswaaren-Handlung

Specialität: Herren- und Damen-Handschuhe.

Regen- u. Sonnenschirme  
in den neuesten Mustern.

Posamenten und Lederwaaren.

Tapiserie in grosser Auswahl.

Elegante Ball- und Straßensächer.

Wolle und Wollwaaren.

Baumwolle.

Feine Strumpfwaaaren.

— Wäsche —

für Herren, Damen und Kinder.

Knöpfe, Boots, elegante Corsettes, Tricot-Tailen in den neuesten Dessins.

Schlüssel-, Handarbeits- und Papier-Körbe.

# W. Spaencke

## Wagen-Fabrik

Grabenstrasse No. 56. GRAUDENZ Grabenstrasse No. 56.

—>: Gegründet 1838. :<—

Permanentes grosses Lager in allen gangbaren Arten von Wagen  
von den einfachen Feldwagen bis zu den eleganten Landauern.

Fertigt auf Bestellung:

Hôtel-Wagen, Bier-, Roll-, Möbel-Transport- und Geschäfts-Wagen  
jeder Art.

Lager von Geschirren (Brustblatt- u. Kummetsgeschirren)  
mit schwarzen, neusilbernen und silberplattirten Beschlägen.

—>: Reit- und Fahr-Requisiten. :<—

Reparatur-Werkstätte für Stellmacher-, Schmiede-, Sattler- und Lackierer-Arbeiten.

# Sasse's Hôtel

(ganz neu eingerichtet)

Tabakstrasse 26/27 GRAUDENZ Tabakstrasse 26/27

Inhaber: H. W. Zimmermann

—>: nahe der Post, dem Markte und Bahnhofs gelegen :<—

empfiehlt seine Lokalitäten, Logis und Stallungen den geehrten Reisenden,  
den Herren Besitzern der Umgegend, wie auch dem geehrten hiesigen Publikum  
zur gefl. Benutzung unter Zusicherung civiler Preise.

Ein Empfangszimmer für Damen ist eingerichtet.

Wasser zum Tränken der Pferde und des Viehes ist vorhanden.



# Lindner & Co. Nachfolger

Inhaber: Julius Werner.

## Material- und Colonialwaaren-Handlung

Destillation, Rum- u. Liqueur-Fabrik.

**Marienwerder- und Amtsstrassen-Ecke.**



Silb. Medaille 1872.

### Josef Fabian

GRAUDENZ.



Medaille 1885.

**Salon f. feine Herren-Garderobe nach Maass**

— Fabrik feiner Herren-Wäsche —

und

**Lager sämtlicher Artikel für Herren-Toilette.**

Gegründet  
1829.

## F. A. Gaebel Söhne, Graudenz

Gegründet  
1829.

Versandt-Geschäft von frischen Gemüsen, Seefischen,  
Hummern und Geflügel.

**Special-Haus für Caffee, Thee, Chocoladen u. sämtl. Colonialwaaren.**

✿ Delikatesswaaren-Handlung. ✿ Wein-Gross-Handlung. ✿

## Falck & Leetz

GRAUDENZ

**Brennmaterialien-, Sämereien-, Baumaterialien-, Felle- und  
Häute-Handlung.**

Agentur der Feuer-Versicherungs-Gesellschaft „Colonia“

Agentur der Kölnischen Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.



Graudenz  
Altestrasse 8.



Graudenz  
Altestrasse 8.

# Oswald Früngel

Juwelier, Gold- und Silberarbeiter  
vis-à-vis der C. G. Röthe'schen Buchhandlung

empfiehlt sein  
reichhaltiges Lager  
von

## Gold- und Silber-Waaren

goldenen und silbernen

### Herren- und Damen-Uhren

zu auffallend billigen Preisen unter mehrjähriger Garantie, ferner  
in- und ausländische

### — Schmuck-Gegenstände —

in den neuesten Dessins, sowie

## Alfenide-Waaren

in grosser Auswahl zum Selbstgebrauch wie auch zu Geschenken  
sehr geeignet.

Haararbeiten, Gravirungen von Buchstaben, Wappen  
in Metall und Stein, Neuanfertigungen nach jedem  
Auftrage, sei es Zeichnung etc., sowie Reparaturen  
jeder Art

werden sauber, schnell und billig angefertigt bei

**Oswald Früngel in Graudenz.**

Auch halte stets ein vollständiges **Alfenide-Besteck**  
für 100 Personen zum **Verleihen** zu Festlich-  
keiten bereit.

En gros und en détail.

En gros und en détail.



# H. CZWIKLINSKI

—>: Gegründet 1876. :<—

Marktplatz No. 9    **GRAUDENZ**    Marktplatz No. 9

## Magazin für Wäsche-Ausstattungen.

—>: **Specialität: Oberhemden** :<—  
unter Garantie des guten Sitzens.

Grosse Auswahl fertiger Wäsche  
für Damen, Herren und Kinder.

Grosses Lager sorgfältig gereinigter Bettfedern u. Daunen.

Leinwand in allen Breiten.  
Tischtücher, Servietten,  
Handtücher, Kaffeegedecke,  
Paradehandtücher,  
Küchenhandtücher und  
Staubtücher.  
Taschentücher  
in Leinen und Battist.  
Schlipse, Cravatten u. Cachenez  
in den modernsten Mustern.  
Stickereien, Zwirnspitzen,  
Trimmings u. passende Einsätze.

—>: Corsetts :<—  
in gutsitzenden Façons.

Unterhemden und Beinkleider  
in Seide, Wolle und Vigogne  
für Damen, Herren und Kinder.

Flanelle, Parchende,

—>: Negligé-Stoffe. :<—  
Handstickereien  
in sauberster Ausführung.

Damen-Tag- u. Nachthemden,  
Negligé-Jacken,  
Hauben, Pantalons,  
Frisirmäntel, Unterröcke,  
Steppröcke.

Schürzen, Wirthschaftsschürzen  
Oberhemden, Nachthemden,  
Chemisettes, Kragen,  
Manschetten und Knöpfe,  
Handschuhe und Hosenträger.  
Mädchen- u. Knabenwäsche  
in jeder Grösse.

Erstlings - Wäsche:  
Hemdchen, Jäckchen, Wickelbänder  
Matratzen, Taufkleider,  
Trageröcke, Höschen, Schürzen u.  
Taillen.

Gummi - Unterlagestoffe.  
Fertige Betten, Bezüge, Laken,  
Bettinletts u. Steppdecken,  
Bettdecken, Gardinen.

Bestellungen werden unter Garantie gutsitzend u. sorgfältig  
ausgeführt.

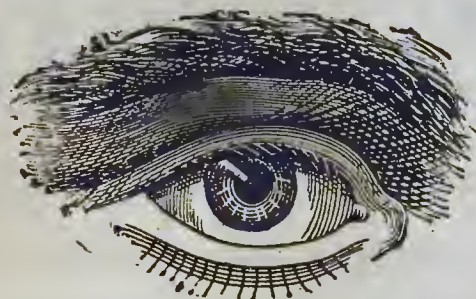


Uhren-Handlung und Reparatur-Werkstatt

# Th. Hertzner

33 Oberthornerstr. GRAUDENZ. Oberthornerstr. 33.

Brillen, Pincenez  
Fernrohre  
Militär-, Relse- u. Theater-  
Perspective  
Loupen, Lese gläser  
Barometer, Thermometer  
Prober.



Lager aller Arten  
Regulateure  
Weck- u. Wanduhren  
goldener und silberner  
Herren- u. Damenuhren  
Ketten, Berloques  
Schnüre.

## Kupfer- und Messing-Waaren-Fabrik

von

# Fr. Klavon

in

29. Blumenstrasse GRAUDENZ Blumenstrasse 29

empfiehlt sich zur Anfertigung von

## Brau- und Brennerei-Einrichtungen

Mineralwasser-Apparaten neuester Construction

Bierdruck-Apparaten, Pumpen, Spritzen und Wasserleitungen  
sowie messingnen und kupfernen

—> Haus- und Küchen-Geräthen. <—

●●● Reparaturen aller Art werden bei billiger Preisnotirung schnell und gut ausgeführt. ●●●

Gegründet  
1838.

## Jacob Rau vorm. Otto Hölzel

Gegründet  
1838.

(Inhaber Georg Kuttner.)

### Stabeisen-, Stahl-, Messing-, Eisen-, Kurzwaaren-, Kohlen- Handlung.

Grosses Lager von Baumaterialien, Schienen, Trägern,  
Cement, Dachpappe, Ia engl. Theer, gusseisernen Fenstern,  
Schlössern u. Beschlägen in gediegenster Ausführung.

Wirthschafts- und Ackergeräthe en gros und en détail.

Grosses Lager in emailirten Haushaltungs-Geschirren.



# Gold-, Silber- u. Alfenide-Waaren-Handlung

von

## Carl Döll

Graudenz, Herrenstrasse No. 2

empfiehlt den geehrten Herrschaften von Graudenz und Umgegend ihr reichhaltiges, nur in neuesten Mustern und Façons bestehendes Lager bei streng reeller Bedienung zu soliden Preisen.

### ●—● Reparaturen ●—●

werden schnell und sauber in der eigenen Werkstätte angefertigt, ebenso werden **Gravirungen, Vergoldungen und Versilberungen** auf das Sauberste ausgeführt.

Atelier für  künstl. Zähne

Graudenz. **Carl Döll** Herrenstr. 2.

**Künstliche Zähne**

in Gold, Kautschuk, Emaille, Celluloid etc.

—♦— **Stiftzähne.** —♦—

Zahn-Operationen, Plombiren in Gold, Silber, Cement etc. unter  
Zusicherung reeller Bedienung.

Sprechstunden Vorm. 8 bis 12, Nachm. 2 bis 6 Uhr.



# Aron C. Bohm

## Bank- und Wechsel-Geschäft

### GRAUDENZ.

An- und Verkauf von Staatspapieren, Pfandbriefen, Eisenbahn-, Bank- und Industrie-Werthen.

Umwechslung und Einziehung von Coupons, Dividendenscheinen, Banknoten, Geldsorten und Wechseln.

Controlle aller zur Auslosung gelangenden Werthpapiere und Versicherung gegen Coursverlust.

Ansstellung von Wechseln auf das Ausland.

❧ Zahlungen in Amerika. ❧

## Gust. Oscar Laue

20. Nonnenstrasse      **GRAUDENZ**      Nonnenstrasse 20.

**Brod- und Kuchen-Bäckerei**  
**Conditorei, Bonbon- und Confituren-Fabrik.**

Emballage-Berechnung  
billigst.

**Versandt**

prompt u. zuverlässig.

**Proben**

gratis und franko.

Aufträge nach Ausserhalb  
prompt.

Thee-Confecte, Chokoladen  
engl. Rocks, gebr. Mandeln  
diverse Sorten Bonbons.

Zu Dinners, Soupers,  
Gesellschaften  
empfehle

**Gebäck jeglicher Art**  
wie

Tisch- und Tafelbröden  
Bouillon-Semmel etc.

Specialität:

**Torten jeglicher Art**

Thee- & Kaffee-Gebäck  
bei billigsten Preisen in  
bekannter Güte.

**Roggenbrod, Weizen-Gebäck**  
Zwiebäcke

sowie sämtliche Backwaren  
auf Bestellung frei in's Haus.

Telegramm-Adresse: Laue, Graudenz.

**Thorner Honigkuchen des Hoflieferanten H. Thomas-Thorn.**

==== Haupt-Niederlage. ====

Hamburger Biscuits aus den renommirtesten Fabriken.



# Rudolph Burandt, Graudenz

Herrenstrasse No. 1

**Colonialwaaren-, Wein- & Cigarren-Geschäft**  
En gros und en detail.

## Rudolph Braun

**Leinen-, Wäsche- & Ausstattungs-Geschäft**

42. Marienwerderstr. **GRAUDENZ** Marienwerderstr. 42.

Lager aller leinenen und baumwollenen Waaren,  
**Tischzeuge,**

Handtücher, Bettzeuge und Bettfedern,

**Fertiger Wäsche,**

Wollener und baumwollener Unterkleider jeder Art.

Anfertigung aller Wäsche-Artikel und ganzer  
Aussteuern.

## Wilh. Schnibbe & Co.

(Robert Gaglin)

in

Herrenstrasse No. 21 **GRAUDENZ** Herrenstrasse No. 21

empfehlen ihr reichhaltiges Lager in

**Porzellan, Steingut, Majoliken, Hohl-, Spiegel- & Tafelglas,**

in

**Lampen, Bronze- und lackirten Waaren.**

# Hermann Hintzer

Destillation, Liqueur- und Sprit-Fabrik

23. Herrenstrasse **GRAUDENZ** Herrenstrasse 23.

Zur goldenen Kugel.

❧ **Verschiedene französische Crèmes.** ❧

Liqueure, Branntweine und Fruchtsäfte.

Lager von echten Jamaica-Rums, Arracs, Cognacs.

Speditions- und	Verladungs-Geschäft	Möbel- und
	Bei Umzügen empfehle meinen <b>Patent-Verschluss- Möbel-Wagen</b> und übernehme auch die Verpackung von Wirthschaftssachen.  <b>N. Heidenhain.</b>	

## Drogen-Handlung zur Victoria von Hermann Fröhlke

Altestrasse No. 5 **GRAUDENZ** Altestrasse No. 5

hält stets reichhaltiges Lager von

**Parfümerien, Haus- und Toilette-Seifen,**

→ **Streichfertigen Oel- und Lack-Farben, Pinseln, Broncen,** ←

—❧— **Diätischen Nahrungs- und Genussmitteln** —❧—

mit besonderer Berücksichtigung der Nahrungsmittel für Säuglinge,

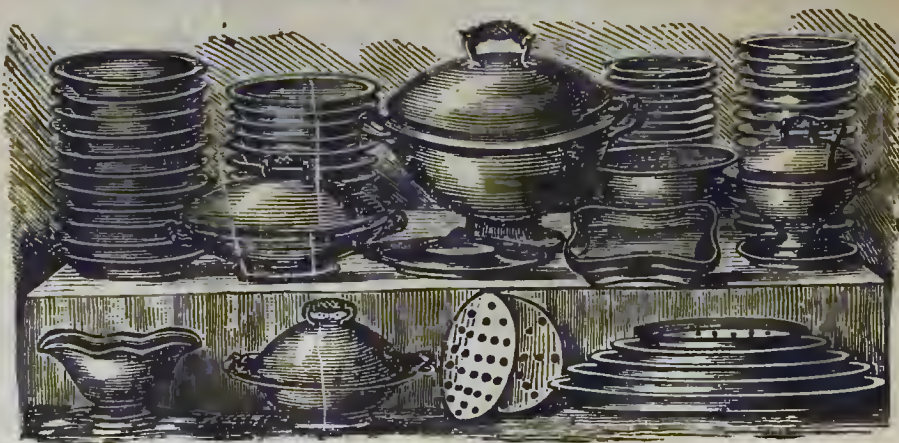
**Chirurgischen und technischen Gummi-Artikeln**

und solchen Utensilien, welche am Krankenbette Verwendung finden.

Grosses Lager in chines., ostind. und russischen Thees, Vanille, Cacao und  
Chocoladen aus nur renommirten Fabriken.

**Fragen** in gewerblichem und hauswirthschaftlichem Interesse werden bereitwilligst  
und gern beantwortet.





Das  
**Porzellan-, Glas-, Lampen- und**  
 Wirthschaftswaaren-Geschäft

von

**Max Laue**

**Oberthornerstr. 33 (Ecke der Grabenstr.)**

empfiehlt sein in allen Theilen obiger Branchen bestens  
 sortirtes Waarenlager, sowie eine grosse  
 Auswahl von



**Luxus-Gegenständen**

**zu Geschenken etc. geeignet**  
 einer gütigen Beachtung und bittet, unter  
 Versicherung **strengster Reellität** und  
**billigster Preisnotirung** um gütigen  
 Zuspruch.



NB. **Leihgeschirre** gebe ich meiner w. Kundschaft ohne  
 jede Vergütung ab.

# **C. Boergen, Färberei.**

Fabrikation von

luft- u. waschechtem, blau und bedrucktem Nessel u. Leinen.

Lager in

gebleicht und roh Leinen, Handtüchern, Drell.

Puk- und Modewaren-Geschäft

**Geschwister Käsewurm**

vormals H. Hirschberg

**7. Altestrasse No. 7.**

**Haupt-Agentur**

der

**Feuer-Versicherungsbank f. D.**

und

**Lebens-Versicherungsbank f. D.**

in Gotha

**W. Heitmann**

Schuhmacherstrasse 16.

**Karl Krupinski, Graudenz**

Spediteur der Königlichen Ostbahn

**Möbel-Transport- und Rollfuhr-Geschäft.**

Mitglied der deutschen Möbel-Transport-Gesellschaft.



# S. J. Kiewe

2. Altestrasse **GRAUDENZ** Altestrasse 2.

Tuch-,  
Manufactur- u. Modewaaren-Lager.

---

**Herren-, Damen- u. Kinder-Confection.**

Anfertigungen nach Maass  
werden unter Garantie des Gutsitzens ausgeführt.

---

**Zu Ausstattungen**  
empfehle in ganz besonders reichhaltiger Auswahl  
schwarze und couleurte

✦ **Seidenstoffe** ✦

Leinen, Tisch-Gedecke, Handtücher, Bett-Bezüge

**Negligéstoffe**

**Gardinen, Teppiche, Läufer- u. Möbelstoffe.**



# Philipp Reich

Oberthornerstrasse No. 8.

Destillation und Colonial-Waaren

en gros und en détail.

Niederlage von Rüb- & Leinkuchen, Cement & Steinkohlen.

## A. Seick

Markt No. 16

Bier-Gross-Handlung

Ausschank echter Biere.

Dampfer-Expedition

J. Makowski

Beförderung von Gütern nach allen Plätzen.

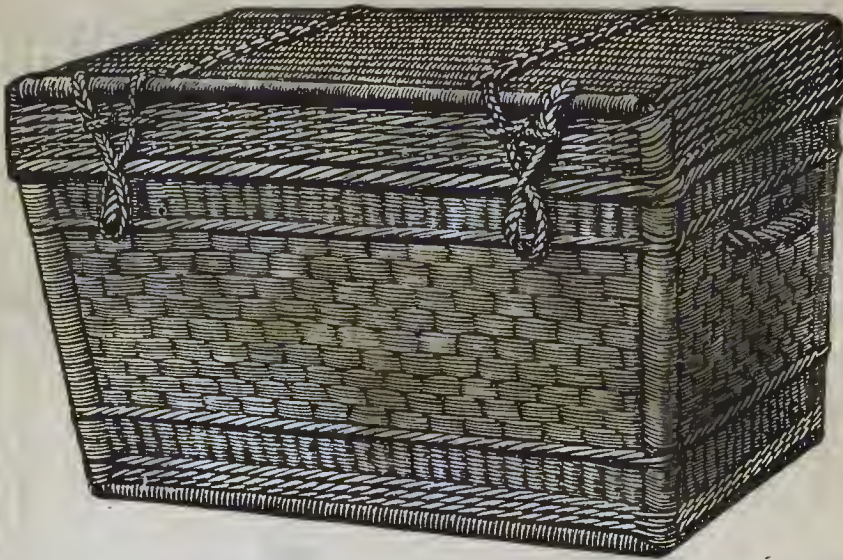
Durchfrachten. — Direkte Uebernahmesätze.

Ständiger Nachweis von ladefertigen Kähnen.



# G. Kuhn & Sohn in Graudenz

Westpreuss. Korbwaaren-Fabrik



empfehlen  
**Reise- und Wäsche-  
Körbe**  
Butter-, Markt-  
und  
Damen-Körbe  
Menagen-, Holz-  
und  
Flaschen-Körbe  
**Papier-Körbe**  
Reifenspiele  
und  
**Rohrklopfer.**

**Kinderwagen**

**Korbsophas**

Lehnstühle u. Sessel

**Blumentische u. -Ständer**

Kinderstühle u. Tische  
etc. etc.



Magazin für Haus- und Küchen-Einrichtungen

von

**G. Kuhn & Sohn in Graudenz**

En gros.

No. 5. Alte Marktstrasse No. 5.

En detail.

Lager von Glas-, Porzellan-, Steingut-, Wirthschafts-Waaren und  
Petroleum-Lampen jeder Art.

**Galanterie-, Kurz-, Leder- und Spielwaaren-Handlung.**

—> Bei Baarzahlung vergüten 5 pCt. Sconto. <—

Bestellungen nach Ausserhalb werden schnell und gewissenhaft ausgeführt.



Bau-Tischlerei mit Dampfbetrieb und Holzbearbeitungs-Fabrik von  
**Julius Schröder**  
 Gegründet 1843. Gegründet 1843.

Grabenstrasse No. 50/51

empfehlte ihre Erzeugnisse aus bestem trocknen Material in solider Ausführung  
 zu mässigen Preisen.

**Grosses Lager aller Sorten fertiger Särge**  
 nebst Ausstattungen.

Gegründet  
 1867.

GROSSES LAGER  
 von  
 Geh- und Reise-Pelzen  
 Muffen  
 Kragen und Boas  
 Schlittendecken  
 Damenmänteln  
 Hüten  
 Stoff- u. Pelzmützen  
 Teppichen  
 in Bär, Wolf, Leopard,  
 Fuchs und Dachs  
 Angora-Decken.



Silberne Medaille.

Gegründet  
 1867.

GROSSES LAGER  
 von  
 Helmen, Degen, Schärpen  
 Portépées  
 Epauletten und  
 Achselstücken  
 Militär-  
 u. Uniform-Knäusen  
 Orden  
 und Ordensbändern  
 weissen u. schwarzen  
 Lackkoppeln.

**Gustav Neumann**

Militäreffecten-, Pelz- u. Rauchwaaren-Handlung

**GRAUDENZ**

Kirchenstrasse No. 2.

Vögel und Thiere jeder Art übernehme zum Ausstopfen. — Pelzsachen werden  
 zum Conserviren und Renoviren angenommen.

**Rudolph Wentseher**

Altestrasse 13. GRAUDENZ Altestrasse 13.

**Lager aller Sorten Tabaks-Pfeifen**

Portemonnaies, Spazierstöcke,  
 Galanterie- und Spielwaaren.  
 Kartätschen, Bürsten jeder Art.

Striegel, Schaufeln, Mulden,  
 Draht- und Saarfieße,  
 Holzmaasse.

Seilerwaaren en gros und en détail.



# A. Ventzki

## Maschinen-Fabrik

### GRAUDENZ.

Landwirthschaftliche und gewerbliche Maschinen.

Technisches Bureau  
für industrielle Anlagen.

Generalvertretung  
der  
Halle'schen Maschinen-Fabrik & Eisengiesserei, Halle a/s.  
für Mühlen- und Turbinen-Anlagen.

Generalvertretung  
für Ost- und Westpreussen und Posen  
der Firma  
Ph. Swiderski, Leipzig  
für Dampfmaschinen jeder Construction u. Grösse.

Generalvertretung für Westpreussen  
der Firma  
W. Siedersleben & Co., Bernburg  
für landwirthschaftliche Maschinen  
(insbesondere Drillmaschinen und Geräte für die  
Rübenkultur).

**Billig!**

**Billig!**

Das Cigarren-Engros-Import-Geschäft von  
Marienwerderstr. **Oscar Joswich** Marienwerderstr.  
**36/37.** **36/37.**

empfiehlt in reichhaltigster Auswahl zu auffallend billigen Preisen  
importirte Havanna-, Bremer u. Hamburger Cigarren

sowie gut sortirtes Lager in

**Rauch-, Kau- und Schnupftabaken, Cigaretten**

—>: Rauchrequisiten, Lederwaaren und Spazierstöcken. <—

**Billig!**

**Billig!**



**W. Heitmann's Nachf.**

Graudenz, Schuhmacherstr. 16.

**Inhaber J. Kalmukow & Scheller.**

Wein-Handlung en gros und en détail.

Weinstuben.

**Richard Mansky**

Schuhmacherstrasse 10.

**Schuh- und Stiefel-Lager.**



# Jul. Lewandowski & Hering

Seitenthor 11 **GRAUDENZ** Seitenthor 11

Lithographische Anstalt,  
**Buch- und Steindruckerei**

mit Schnellpressen - Betrieb,

**Institut für Farbendruck**

empfehlen sich zur Anfertigung von

—>: **Drucksachen jeder Art** :<—

als: Visit- und Adresskarten, Verlobungsanzeigen, Hochzeitseinladungen, Trau- und Tafel-Lieder, Tanz-Ordnungen, Menu-Karten, Facturen, Rechnungen, Prospective, Circulare, Avise, Preislisten, Wechsel, Quittungen, Briefköpfe, Converts, Formulare, Autographien, Wein-, Liqueur- und Bier-Etiquettes, Diplome, Werthpapiere, Plakate etc. etc.

Gleichzeitig machen wir auf unsere

**Galanterie-, Papier- und Schreibwaaren-Handlung**

aufmerksam, welche stets mit den elegantesten Neuheiten in reicher Auswahl ausgestattet ist.

## Herren-Garderoben-Magazin

von

Gegründet 1847.

**C. F. Müller**

Gegründet 1847.

Kirchenstrasse 18 **GRAUDENZ** Kirchenstrasse 18

hält stets ein geschmackvoll assortirtes Lager von guten und dauerhaften **Anzug- und Paletot-Stoffen**, billigen und feinen **Tuchen und Buckskins** aus den renommirtesten Fabriken des In- und Auslandes vorrätig.

Ganz besonders werden **Bestellungen nach Maass** unter meiner persönlichen fachmännischen Leitung nach den neuesten u. kleidsamsten Facons unter Garantie des Gutsitzens ausgeführt.

**Streng reelle Bedienung bei billigster Preisnotirung.**



# Kgl. privil. Schwanen-Apotheke

Markt 20 GRAUDENZ Markt 20

## Serger & Güldenpfennig

Apotheker.

Allopathische und homöopathische Offizin

❧ Drogen-Handlung ❧

Chemisches Laboratorium für Analysen jeder Art.

Engros

❧ Erste Westpr. Fabrik medicinischer Verbandstoffe ❧

Export

Lager chirurgischer Artikel und Gummiwaaren

—❧ Preislisten hierüber gratis und franko. ❧—

Hauptniederlage sämmtl. Mineralwässer, Bade- und Brunnensalze, Pastillen etc.

Deutsche, französische und englische Specialitäten.

Parfümerien, medicin. und cosmetische Seifen.

## Otto Kyser



## Graudenz

24 Herrenstrasse

Herrenstrasse 24

## Fabrik von feinst. Essig-Sprit

Frucht- und Wein-Essig.

## Placements-Bureau

von

## Frau Emma Jager, Graudenz

Gartenstrasse 24

empfiehlt sich zur Vermittelung weiblichen Personals jeder Branche:

Gouvernanten, Kindergärtnerinnen, Repräsentantinnen

Wirthinnen, Verkäuferinnen, Nähterinnen,

Stubenmädchen, Köchinnen, Kinderfrauen etc. etc.



# **Hermann Ehmcke, Graudenz**

**Marktplatz No 7**

**Haupt-Depôt**

**ausländischer und inländischer Biere.**

## **B. Schendel**

**1 Altestrasse GRAUDENZ Altestrasse 1**

**Magazin von**

**Herren-, Damen- und Kinder-Garderoben.**

**Lager von**

**Tuchen, Buckskins u. Paletotstoffen**

**deutschen, französischen und englischen Fabrikats.**

**Bestellungen nach Maass werden prompt und sauber  
unter Garantie des Gutsitzens ausgeführt.**

## **Sankowski & Wernicke**

**Marktplatz 6**

**Colonialwaaren, Weine und Cigarren**

**—> en gros und en détail. <—**

Special-Geschäft für  
**Cigarren, Rauch-, Kau-  
 u. Schnupftabake**  
 en gros und  
 en détail  
 von

**Eugen Sommerfeldt**  
 vorm. Otto Alberty  
 Graudenz, Marienwerderstrasse 38, Ecke.

Import  
 ägyptischer  
 russischer und  
 türkischer

**Cigaretten und  
 Tabake.**

Lager Wiener Meerschaum-Cigarrenspitzen,  
 Portemonnaies u. Cigarrentaschen, langer Haus- u.  
 Jagdpfeifen, sowie Stöcke, Tabaksdosen u. Zündwaaren.

**Ankauf** von Bernstein und alten Münzen.



# Die Fleischerei und Wurst-Fabrik

—> gegründet 1848 <—  
 von

**En gros.**

## Ferdinand Glaubitz

**En détail.**

5—6 Herrenstrasse 5—6

empfehlte vorzügliche **Braten** von nur jungen Ochsen, Tränk-  
 kälbern, Hammeln und Schweinen, sowie ihren grossen Vorrath  
 von **geräucherten Schinken, Wurst, Speck, Schmalz,**  
**Talg u. s. w.** in feinster Qualität.

NB. Bestellungen werden schnell und prompt effectuirt.



# S. Loeffler

Marktplatz No. 24 und Kirchenstrassen-Ecke

**Tuch-, Manufactur-, Mode- und Leinen-Lager**

**Herren-, Damen- und Kinder-Confection.**

Grosse Auswahl, billigste Preise, reelle Bedienung.



## Löwen-

## Apotheke

und

### Drogen-Handlung

**E. Rosenbohm, Graudenz.**

Lager sämmtl. Drogen und technischen Artikel

für Haus, Gewerbe u. Landwirthschaft

**in bester Qualität und zu billigsten Preisen.**

Vaseline, Maschinen-Oele, Wagen-Fette, Lacke,

**Carbolineum** (schützt Holz gegen Fäulniss) etc.

—❖— Niederlage von stets frischen Mineral-Brunnen. —❖—

**Selterser- und Sodawasser von Dr. Schuster & Kaehler, Danzig.**

Verbandstoffe, chirurgische Artikel.

Seifen, Parfümerien und sämtliche medicinische Novitäten.

Prämirt:  
Graudenz 1872.

Prämirt:  
Graudenz 1885.

## Albert Kutzner, Graudenz

Grabenstrasse 19, am Seitenthor.

Lager von Lampen, lackirten Waaren, emaillirten, verzinn-  
ten Kochgeschirren und Wirthschafts-Gegenständen versch. Art.

**Klempnerei für Bau und Wirthschaft.**

Gegründet 1856.

# Louis Heidenhain Nachf.

Inhaber Gustav Gaebel.

Marktplatz 14, gegenüber der evangel. Kirche.

—•— Gegründet 1838. —•—

Kunstgewerbliche  
Erzeugnisse

in Eisen, Bronze,  
cuivre poli, Majolika,  
Terra-cotta, Glas,  
Holz, Leder,  
Korbgeflecht etc.

Angef. und fertige  
**Handarbeiten**

Zeichnungen und Entwürfe  
für Stickereien,  
sowie deren Anfertigung  
im Hause.

Wollwaaren, Trikotagen  
Handschuhe, Cravatten  
Reisefdecken, Placids  
**Gummimäntel**  
Parfümerien u. Seifen etc.  
Thee, Chocolate, Cacao.

En gros.

## D. Hirsch

En détail.

Unterthornerstr. 27 GRAUDENZ Unterthornerstr. 27

### Liqueur-, Rum- und Essig-Fabrik.

Lager in echten Rums, Arracs und Cognacs.

Rothwein, Rheinwein, süssen und herben  
Ungarwein,  
sowie Cigarren in allen Preislagen.





Silberne Verins-Medaille.

# Alexander Loerke

## Getreide- und Saaten-Geschäft

Markt 5 **GRAUDENZ** Markt 5



Müller-Ausstellung Berlin 1879.

Vertreter der Westpreussischen Handels-Mühlen  
**Hertzberg & Co.**

Fabrikation aller Sorten Weizen- und Roggen-Mehle,  
Graupen, Gerste- u. Hirse-Grühe und Futterwaare hiervon.

Stets grosses Lager am Platze.

Ein- und Verkauf von Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Erbsen, Pflaumen, Bohnen etc.  
Jedes Quantum Getreide wird gegen Mehl eingetauscht.



## Güssow's Conditorei



— o Begründet 1840. o —

### Confituren- und Marzipan-Fabrik

empfehl alle Tage frisch:

Grosse Auswahl von Kaffee- und Thee-Gebäck, Torten, Kuchen,  
Desserts u. eingemachten Früchten zur Tafel, der Jahreszeit entsprechend.  
Gefrorenes, feinste Tafelconfituren, Chocoladen berühmter Fabriken,  
hochfeine Weine, in- u. ausl. Liqueure, diverse Sorten Biere.

Alles wohlschmeckend und zu äusserst soliden Preisen.

Aufträge nach ausserhalb finden prompte Erledigung.

## Gewerbeverein Graudenz.

Der seit Herbst 1880 bestehende Verein hat den Zweck, **allgemeine** und **gewerbliche** Bildung zu fördern. 217 Mitglieder, darunter Handwerker, Kaufleute, Beamte, Lehrer, Geistliche und Aerzte. Vereinsbibliothek von 470 Bänden. Vereins-Baarvermögen über 1600 Mk. Vereinsversammlungen im Winter jeden 1. und 3. Montag im Monat. Auswärtige Gäste dürfen eingeführt werden, hiesige Nichtmitglieder nur mit Genehmigung des Vorsitzenden. Der Beitritt zum Verein steht jedem unbescholtenen mindestens 18 Jahre alten Manne frei. Der Vorstand beschliesst über die Aufnahme. Beitrag vierteljährlich 75 Pf.



**Drogen-, Farben-, Parfümerien-, Seifen- und Thee-Handlung**

von

**Fritz Kyser**



Staatsmedaille 1881 u. 85.



Ehrendipl. Graudenz 1885.

Graudenz, Markt 12

**Dampf-Fabrik künstlicher Mineralwasser, moussirender Limonaden und Fruchtsäfte.**

**General-Depot natürl. Mineral-Brunnen und Quellproducte.**

—→: Lacke, Tinten und technische Präparate. :←—

**Chirurgische Artikel, Verbandstoffe und diverse Specialitäten.**

Lager sämmtlicher Toilette-Artikel.

**Cacaos, Chocoladen, Ungarweine.**

Ausführliche Preislisten, Anstrichs-Muster für geriebene Oel-Farben und Fussboden-Glanzlacke, sowie genaue Anweisungen für die in jeder Haushaltung nothwendigen Artikel werden auf Verlangen gratis und franco zugesandt.



Silberne Medaille.

Silb. Med.

Silb. Med.

**G. Breuning**

Dekorations- und Kunstmaler.

**Atelier für Gyps- und Cement-Ornamente.**

**Tapeten-, Farben- und Kunst-Handlung.**

Gemälde, Stiche, Mal-Utensilien und Bilder-Rahmen.

**Cocos-, Linoleum- und andere Teppiche und Läufer, Rouleaux.**

Lacke und fein geriebene Oelfarben.

**Specialität: Fußbodenlackfarbe (eignes Fabrikat).**

**G. Breuning, Maler.**



Mode-Magazin für

**J. Görtz**



Herren-Garderoben

**Graudenz.**

Lager von eleganten Knaben-  
Anzügen, Hosenträgern,  
Cachenez, Schlipsen etc. etc.

Lager von vollenen Herren-  
Unterkleidern, Leinen- und  
Gummil - Wäsche etc. etc.

**Anzüge jeder Art** werden nach Maass nach der neuesten Mode in kürzester Zeit zu soliden Preisen, unter Garantie, sauber und gutschitzend ausgeführt. Auf Wunsch werden nach Maass **complete Anzüge in 24 Stunden** gefertigt.

Ein reichhaltig sortirtes Lager von **in- u. ausländischen Stoffen** liegt zur gefälligen Verfügung.



## Gewerbeschule

für Frauen u. Töchter aller Stände

zu

Graudenz, Getreidemarkt No. 12.



### Lehr-Programm.

#### 1. Handarbeitsschule:

- a. Nähschule für Kinder: Mittwoch und Sonnabend Nachm., 1 Mk. monatlich.
- b. „ „ Erwachsene: Handnähen, Namensticken, Flickern, Stopfen, 5 Mk. monatlich.
- c. Kunstarbeitsschule: Filetguipure, Durchbrucharbeit, Klöppeln, Kunststickerei in Wolle, Seide und Metall, Phantasiearbeiten etc., 6 Mk. monatlich.
- d. Vorbereitung für das Handarbeitslehrerinnen-Examen an mittleren und höheren Mädchenschulen. Dauer des Kursus 6 Monate; 14 Mk. monatlich.

#### 2. Kleidermachen nach Klemmscher Methode. Lehrzeit 3 Monate; 15 Mk. monatlich.

#### 3. Wäschezuschneiden und Nähen nach leichtfasslicher Methode. Lehrzeit 3 Monate, 10 Mk. monatlich.

#### 4. Maschinen-Nähen. Monatskursus à 6 Mk.

#### 5. Plätten. Monatskursus à 12 Mk.

### Allgemeine Bestimmungen.

1. Die Aufnahme neuer Schülerinnen findet am 1. und 15. eines jeden Monats statt.
2. Bei Theilnahme an zwei Kursen zu gleicher Zeit oder bei sechsmonatlichem oder längerem Besuch der Schule wird das Schulgeld um 10 pCt. ermässigt.
3. Nach Absolvierung eines Unterrichtskursus erhält die Schülerin auf Verlangen ein Zeugniss über die erlangte Ausbildung.

**Hedwig Gerner**, Vorsteherin.

NB. Nachweis guter und billiger Pensionen.

Alttestrasse  
No. 11.

## Hermann Güssow

Alttestrasse  
No. 11.

Haupt-Agentur der Lebens-Versicherungs-Gesellschaft: „Germania“

zu Stettin,

Desgleichen für die Feuer-Versicherung „Die Norddeutsche“

in Hamburg

zu coulantem Abschlüssen für Versicherungen und bezüglicher Auskunft empfohlen.

**GUSTAV RÖTHE**



**BUCHDRUCKEREI**

**Ausführung elegant.**

Herstellung  
von  
**Prospecten**  
etc.  
in grossen  
Auflagen  
(Rotationsdruck).

**Preise streng solid.**

**GRAUDENZ.**

Ausführung  
von

**Druckarbeiten aller Art**

in Schwarz- und Buntdruck  
für den

**Geschäfts- und Privatbedarf.**

**Rasche Herstellung.**

Grosses Lager  
von  
**Formularen**  
aller Art  
für landwirtsch.,  
gewerbl. Zwecke  
etc. etc.

**Preisangaben sofort.**

Verlag und Expedition des „Geselligen“, Graudenz'er Zeitung.

**DOM  
KSIĄZKI  
DOM**

40.0



DOM  
KSIĄZKI  
DOM

40.0

**GUSTAV RÖTHE**

**BUCHDRUCKEREI**

**GRAUDENZ**

**Ausführung**  
von  
**Druckarbeiten aller Art**  
und Buntdruck  
für den  
Privatbedarf.

**Rasche Herstellung.**

Grosses Lager  
von  
**Formularen**  
aller Art  
für landwirthsch.,  
gewerbl. Zwecke  
etc. etc.

**Preisangaben sofort.**

**Ausführung elegant.**

Herstellung  
von  
**Prospecten**

**beselligen“, Graudenz Zeitung.**

WSPÓŁFINANSOWANE PRZEZ FUNDACJĘ  
WSPÓŁPRACY POLSKO-NIEMIECKIEJ  
ZE ŚRODKÓW  
REPUBLIKI FEDERALNEJ NIEMIEC



MITFINANZIERT VON DER STIFTUNG  
FÜR DEUTSCH-POLNISCHE  
ZUSAMMENARBEIT AUS MITTELN  
DER BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND



BIBLIOTEKA PUBLICZNA

W GRUDZIĄDZU

05

Fidrep Buch

1889

4.533/W

Wzp9 298

Sp20/170

Alle von anderen Buchhandlung  
Bücher sind, falls nicht vorrätig  
durch mich

# Die Buch- & Papier-Handlung

(Specialität: Pädagogik und Militaria)

von

## JUL. GAEBEL

(Besitzer: Dr. Saling)

Herrenstr. 30

GRAUDENZ

Herrenstr. 30

empfiehlt ihr

reichhaltiges und gewähltes Lager.

Leihbibliothek u. Journal-Lesezirkel.

Wissenschaftlicher Lesezirkel.

Königl. Preussische Stempeldistribution.

Niederlage der Geschäftsbücher-Fabrik

von

König & Ebhardt in Hannover.

*Ansichtsendungen werden gern gemacht.*

Feste Preise!

Feste Preise!